

*Ҷалолиддин Румӣ*  
**РУБАЙАТ**





1

Ҳон, эй сафарӣ, азми кучо аст? Кучо?  
Ҳар ҷо ки равӣ, нишастай дар дили мо.  
Чандон ғами дарёст туро чун моҳӣ,  
К-афшонд лаби хушки ту дурри дарё.

2

Худро ба ҳиял дарафканам маст он ҷо,  
То бингарам он ҷону ҷаҳон ҳаст он ҷо.  
Ё пой расонадам ба мақсуду мурод,  
Ё сар биниҳам ҳамчу дил аз даст он ҷо.

3

Овози туро табъи дили мо бодо,  
Андар шабу рӯз шоду гӯё бодо.  
Овози ту гар хаста шавад, хаста шавем,  
Овози ту чун ной шакархо бодо!

4

Ошиқ ҳамасола масту шайдо бодо,  
Девонаву шӯридаву расво бодо!  
Бо ҳушёрӣ ғуссаи ҳар чиз хӯрем,  
Чун маст шудем, ҳарчӣ бодо, бодо!

5

Гар умр бишуд, умри дигар дод худо,  
Гар амри фано намонд, на-к умри бақо.  
Ишқ оби ҳаёт аст, дар ин об даро,  
Ҳар қатра аз ин баҳри ҳаётест ҷудо.

6

Афсӯс, ки бегоҳ шуду мо танҳо,  
Дар дарёе канорааш нопаддо.  
Киштиву шабу ғумуму мо меронем

Дар баҳри худо ба фазлу тавфиқи худо.

7

Дидам дар хоб соқии зеборо,  
Бар даст гирифта соғари саҳборо.  
Гуфтам ба хаёлаш, ки: «Ғуломи ӯйӣ,  
Шояд, ки ба ҷойи хоҷа бошӣ моро».

8

Ин оташи ишқ мепазонад моро,  
Ҳар шаб ба харобот кашонад моро.  
Бо аҳли харобот нишонад моро,  
То ғайри харобот надонад моро.

9

Эй боди саҳар, хабар бидеҳ мар моро,  
Дар раҳ дидӣ он дили оташпоро?  
Дидӣ дили пуроташи пурсавдоро,  
К-аз оташи худ бисӯхт сад хороро?

10

Эй хоҷа, ба хоб дар, набинӣ моро,  
То соли дигар, дигар набинӣ моро.  
Эй шаб, ҳар дам, ки ҷониби мо нигарӣ,  
Бе рӯшании саҳар набинӣ моро.

11

Эй он-к наёфт моҳи шаб, гарди туро,  
Аз моҳи ту тӯҳфаҳост шабгарди туро.  
Ҳарчанд, ки сурхрӯст атрофи шафақ,  
Шаҳмот ҳамешаванд рухи зарди туро.

12

Умрест надидаем гулзори туро  
В-он наргиси пурхумори хаммори туро.  
Пинҳон шудайи зи халқ монанди вафо,  
Дерест надидаем рухсори туро.

13

Эй дӯст, ба дӯстӣ қаринем туро,  
Ҳар ҷо, ки қадам ниҳӣ, заминем туро.  
Дар мазҳаби ошиқӣ раво кай бошад,  
Олам ба ту бинему набинем туро?!

14

Якчанд ба тақлид гузидам худро,  
Нодида ҳаме ном шунидам худро.  
Дар худ будам, з-он насазидам худро,  
Аз худ чу бурун шудам, бидидам худро.

15

Гаҳ мегуфтам, ки: «Ман амирам худро»,  
Гаҳ наъразанон, ки ман асирам худро.  
Он рафт, аз ин пас напазирам худро,  
Магрифтам ин ки ман нагирам худро.

16

Бар раҳгузари бало ниҳодам дилро,  
Хос аз пайи ту пой гушодам дилро.  
Аз бод маро бўйи ту омад имрӯз,  
Шукронаи он ба бод додам дилро.

17

Он кас, ки бибастааст ӯ хоби маро,  
Тар меҳоҳад зи ашк меҳроби маро.  
Хомӯш маро гирифтӣ дар об афканд,  
Обе, ки ҳаловате диҳад оби маро.

18

Он вақт, ки баҳри кулл шавад зоти маро,  
Рӯшан гардад ҷамоли зарроти маро.  
З-он месӯзам чу шамъ, то дар раҳи ишқ,  
Як вақт шавад ҷумлаи авҷоти маро.

19

Аввал ба ҳазор лутф бинвохт маро,  
Охир ба ҳазор ғусса бигдохт маро.  
Чун мӯҳраи меҳри хеш мебохт маро,  
Чун ман ҳама ӯ шудам, барандохт маро.

20

Дастони касе дасти занон кард маро,  
Беҳашмату беақл равон кард маро.  
Ҳосил, дили ӯ дили маро гардонид,  
Ҳар шакл, ки хост, ончунон кард маро.

21

Гӯям, ки: «Кист рӯҳафроз маро?»,  
Он кас, ки бидод ҷон аз оғоз маро.  
Гаҳ чашми маро чу боз бармебандад,  
Гаҳ бигшояд ба сайд, чун боз маро.

22

Ќуз ишқ набуд ҳеч дамсоз маро,  
Не аввалу не охиру оғоз маро.  
Ќон медиҳад аз даруна овоз маро,  
Ќ-эӣ коҳили роҳи ишқ, дарбоз маро.

23

Лоҳавла ва ло, суд кунад он ғамро,

К-аз дев расад чон банӣ одамро.  
Он к-аз дами лоҳавла ва ло, ғамгин шуд,  
Лоҳавла ва ло, фузун кунад он дамро.

24

Зинҳор, дило, ба худ мадеҳ раҳ ғамро,  
Магзин ба ҷаҳон суҳбати номаҳрамро.  
Бо тарраву ноне чу қаноат кардӣ,  
Чун тарра масанҷ сиблати оламро.

25

Ошиқ шаби хилват аз пайе пайгумро,  
Бисёр бувад, ки каж ниҳад анҷумро.  
Зеро, ки шаби висол заҳмат бошад,  
Аз дидаи дида дидаи мардумро.

26

Ман зарраву хуршедлиқойӣ ту, маро,  
Бемори ғамам айни давойӣ ту, маро.  
Бе болу пар андар пайи ту мепаррам,  
Ман каҳ шудаам, чу каҳрабойӣ ту, маро.

27

Эй ашки равон, бигӯ дилафзойи маро,  
Он боғу баҳору в-он тамошойи маро.  
«Чун ёд кунӣ шабе ту шабҳойи маро,  
Андеша макун беадабиҳойи маро».

28

Ин рӯза чу ғарбел бибезад ҷонро,  
Пайдо орад қурозайи пинҳонро.  
Ҷоме, ки кунад тира маҳи тобонро,  
Бе парда шавад, нур диҳад кайвонро.

29

Он асли сухан, ки ҷон диҳад мар ҷонро,  
Бе ранг чу ранг бахшад ӯ марҷонро.  
Моя бахшад машғалаи имонро,  
Бисёр бигуфтему нагуфтем онро.

30

Эй дарёдил, ту гавҳару марҷонро  
Дарбоз, ки роҳ нест камхарҷонро.  
Тан ҳамчу садаф, даҳон кушодаст, ки: Оҳ,  
Ман кай гунҷам, чу раҳ нашуд марҷонро?!

31

Дар ҷони ту ҷонест, бичӯ он ҷонро,  
Дар кӯҳи танат дурре бичӯ он конро.  
Сӯфийи раванда, гар ту он мечӯӣ,

Берун ту маҷӯ, зи худ бичӯ ту, онро.

32

Бегоҳ шудааст, лек мар серонро,  
Серӣ набувад ба чуз, ки идберонро.  
Чӣ рӯзу чӣ шаб, чӣ субҳи далеронро,  
Чӣ гургу чӣ мешу барра, мар шеронро.

33

Аз хок надида тира айёмонро,  
Аз дур надида дӯзахошомонро.  
Даъво чӣ кунӣ ишқи дилоромонро?!  
Бо ишқ чӣ кор аст накӯномонро?!

34

Дар чашм бубин ду чашм он мафтунро,  
Некӯ бишунав ту нуктаи бечунро.  
Ҳар хун, ки бихурдааст он наргиси ӯ,  
Аз дидаи ман равона бин он хунро.

35

Ғам худ кӣ бувад, ки ёд орем ӯро?!  
Дар дил чӣ, ки бар хок нигорем ӯро?!  
Ғам бодом аст, лек бас бемағз аст,  
Ғар сар наниҳад мағз, барорем ӯро.

36

Ман таҷриба кардам санами хушхӯро,  
Селоби сияҳ тира накард он чӯро.  
Як рӯз гиреҳ набаст ӯ абрӯро,  
Дорам пайи маргу зиндагонӣ ӯро.

37

Кӯтоҳ кунад замона ин дамдамаро  
В-аз ҳам бидарад гурги фано ин рамаро.  
Андар сари ҳар касе ғурурест, валек  
Силии аҷал қафо занад ин ҳамаро.

38

Як турфа асост Мӯсии ин рамаро,  
Як луқма кунад, чу бифканад ин ҳамаро.  
Не сур гузорад ӯю не мулҳамаро,  
Ҳар ақл накард фаҳм ин замзамаро.

39

Ишқи ту бикӯшт туркию тозиро,  
Ман бандаи он шаҳид в-он ғозиро.  
Ишқат меғуфт: «Қас зи ман ҷон набарад»,  
Ҳақ гуфт, дило, раҳо кун ин бозиро.

40

Эй дода ба нон гавҳари имонеро,  
Дода ба чаве қалб, яке конеро.  
Намруд чу дилро ба Халиле насупурд,  
Биспурд ба пашша лочарам чонеро.

41

Эй сарви равон, боди хазонат марасо,  
Эй чашми чаҳон, чашми бадонат марасо.  
Эй он-к ту қони осмониву замин,  
Ќуз раҳмату қуз роҳати қонат марасо.

42

Дуди дили мо нишони савдост, дило  
В-он дуд, ки аз дил аст, пайдост, дило.  
Ҳар мавҷ, ки мезанад дил аз хун, эй дил,  
Он дил набувад, магар, ки дарёст, дило.

43

То нақши хаёли дӯст бо мост, дило,  
Моро ҳама умр худ тамошост, дило.  
В-он чо, ки муроди дил барояд, эй дил,  
Як хор беҳ аз ҳазор хурмост, дило.

44

Эй ҳар, ки бихӯрд шарбат аз машраби мо,  
Масте гардад, ки рӯз бинад шаби мо.  
Эй ҳар, ки гурехт аз дари мазҳаби мо,  
Гӯшаш бикашад фарох то мазҳаби мо.

45

Бо ишқ равон шуд аз адам маркаби мо,  
Рӯшан зи шароби васл доим шаби мо.  
З-он май, ки ҳаром нест дар мазҳаби мо,  
То субҳи адам хушк наёбӣ лаби мо.

46

Эй ҳар ки гирифт миллату мазҳаби мо,  
Сад қони бараҳна бинад аз қолаби мо.  
Эй ҳар ки бихӯрд шарбат аз машраби мо,  
Масте гардад, ки рӯз бинад шаби мо.

47

Чун зуд набишта буд ҳақ, фурқати мо,  
Аз баҳри чӣ буд ҷангу он ваҳшати мо?  
Гар бад будам, бирастӣ аз заҳмати мо  
В-ар нек будам, ёд кунӣ суҳбати мо.

48

Ишқ аст тариқи роҳи пайғамбари мо,

Мо зодаи ишқу ишқ буд модари мо.  
Эй модари мо, нуҳуфта дар чодари мо,  
Пинҳон шуда аз табиати кофари мо.

49

Аз бодаи лаъл ноб шуд гавҳари мо,  
Омад ба фиғон зи дасти мо соғари мо.  
Азбаски ҳамехӯрем май бар сари май,  
Мо дар сари май шудему май дар сари мо.

50

Гар ман бимирам, маро биёред шумо,  
Мурда ба нигори ман супоред шумо.  
Гар бўса диҳад бар лаби пӯсидаи ман,  
Гар зинда шавам, аҷаб мадоред шумо.

51

То кай бошӣ зи даври назорайи мо?!  
Мо чорагарему ишқ бечорайи мо.  
Чон кист? Камина тифли гаҳворайи мо,  
Дил кист? Яке ғариби оворайи мо.

52

Гаҳ рашк барад фаришта аз покии мо,  
Гаҳ бигрезад дев зи бебокии мо.  
Ҳаммоли ҳақ аст ин тани хокии мо,  
Аҳсант, зиҳӣ, чустию чолокии мо.

53

Нури фалак аст ин тани хокийи мо,  
Рашки малак омадаст чолокийи мо.  
Гаҳ рашк барад фаришта аз покии мо,  
Гаҳ бигрезад дев зи бебокийи мо.

54

Анҷирфурӯшро чи беҳтар, чоно?  
Анҷирфурӯшӣ, эй бародар, чоно?  
Сармаст зийему маст мирем, эй чон,  
Ҳам маст давон-давон ба маҳшар, чоно.

55

Танбӯр чу тан танин барорад ба наво,  
Занҷир дар он шавад, диле бе сару по.  
Зеро ки ниҳон дар маҳаш овози касе,  
Меғӯяд, ки: «Эй хастаи гумроҳ, биё».

56

Он кас, ки туро нақш кунад ӯ танҳо,  
Танҳо нагузорадат миёни савдо.  
Дар хонаи тасвири ту, яъне дили ту,



Баррӯёнад дусад ҳарифи зебо.

57

То бо ту бувам, нахуспам аз ёриҳо,  
То бе ту бувам, нахуспам аз зориҳо.  
Субҳоналлоҳ, ки ҳар ду шаб бедорем,  
Ту фарқ нигар миёни бедориҳо.

58

Эй чархи фалак, зи макру бадсозиҳо,  
Аз натъи дилам бибурдаӣ бозиҳо.  
Рӯзе бинӣ маро ту бар хони фалак,  
Созам чун моҳ косапардозӣ.

59

Аз оташи ишқ дар ҷаҳон гармиҳо  
В-аз шири вафош дар ҷафо нармиҳо.  
З-он моҳ, ки хуршед аз ӯ шарманда-ст,  
Бе шарм бувад мард? Чӣ бе шармиҳо?!

60

Эй дар сари зулфи ту парешониҳо  
В-андар лаби лаълат шакарафшониҳо.  
Гуфтӣ: «Зи фироқи мо пушаймон гаштӣ»,  
Эй ҷон, чӣ пушаймон, ки пушаймониҳо?!

61

Дар сар дорам зи май парешониҳо,  
Бо қанди лаби ту шаккарафшониҳо.  
Эй соқии пинҳон, чу паёпай кардӣ,  
Расво шавад ин дам ҳама пинҳониҳо.

62

То ишқи турост ин шакархойиҳо,  
Ҳар рӯз, ту гӯш дор, сафройиҳо.  
Корат ҳама шаб шаробпаймойиҳо,  
Макру дағалу хусуматафзойиҳо.

63

Эй он ки чу офтоб фард аст, биё,  
Бе рӯи ту боғу барг зард аст, биё.  
Олам бе ту ғубору гард аст аст, биё,  
Ин маҷлису айш бе ту сард аст, биё.

64

Он шамъи рухи ту лаганӣ нест, биё  
В-он нақши ту аз оби манӣ нест, биё.  
Дар хашм макун ту хештанро пинҳон,  
К-он ҳусни ту пинҳон шуданӣ нест, биё.

65

Ҷоно, ба ҳалоки банда мастез, биё,  
Ранге, ки ту донӣ, ту баромез, биё.  
Эй макр даромӯхта ҳар ҷонеро,  
Як макр барои ман даромез, биё.

66

Эй сабзии ҳар дарахту ҳар боғу гиё,  
Эй давлату иқболи ману кору киё.  
Эй хилвату эй самоъу ихлосу риё,  
Бе ҳазрати ту ин ҳама савдост, биё.

67

Гар бӯй намебарӣ дар ин кӯй, маё!  
В-ар ҷома намеканӣ, дар ҷӯй, маё!  
Он сӯй, ки сӯйҳо аз он сӯ ояд,  
Мебош ҳамон сӯю бад-ин сӯй, маё.

68

Шаб гардам, гирди шаҳр чун боду чу об,  
Аз гаштани гирди шаҳр кас ёбад хоб?!  
Ақл аст, ки чизҳо зи мавзеъ ҷӯяд,  
Тамйизу адаб маҷӯ ту аз масту хароб.

69

Дил аз ҳаваси ту чун рубоб аст, рубоб,  
Ҳар пора зи сӯзи ту кабоб аст, кабоб.  
Дилдор агар зи дарди мо хомӯш аст,  
Дар хомӯшӣ дусад ҷавоб аст, ҷавоб.

70

Аз бонги Сирофил дамидаст рубоб,  
То тозаву зинда кард дилҳои кабоб.  
Он савдоҳо, ки ғарқа гаштанду фано,  
Чун моҳиякон баромаданд аз таки об.

71

Ё раб, ё раб, ба ҳаққи тасбеҳи рубоб,  
К-иш дар тасбеҳ сад савол асту ҷавоб.  
Ё раб, ба дили кабобу чашми пуроб,  
Ҷӯшонтар аз онем, ки дар хум, шароб.

72

Донӣ, ки ҷӣ мегӯяд ин бонги рубоб,  
«Андар пайи ман биёву раҳро дарёб.  
Зеро ба хато роҳ барӣ сӯйи савоб,  
Зеро ба савол роҳ барӣ сӯйи ҷавоб».

73

Гарм омаду ошиқонаву ҷусту шитоб,

Бартофта рӯҳи ӯ зи гулзор савоб.  
Бар ҷумлаи қозиён давонед имрӯз,  
Дар ҷустани оби зиндагӣ, қозе коб.

74

Бе кор машин, даро, даромез шитоб,  
Бе кор бадан ба хӯр барад ё сӯи хоб.  
Аз аҳли самоъ мерасад бонги рубоб,  
Он ҳалқаи зоҳилшудагонро дарёб.

75

Эй он-к ту дер омадайӣ дар куттоб,  
Гар биштобанд кӯдакон, ту маштоб.  
Гар монда шуданд қавму аз даст шуданд,  
Ин дасти ту аст, зуд баргир рубоб.

76

Андешаву ғамро набувад ҳастиву тоб,  
Он ҷо, ки шароб асту кабобасту рубоб.  
Айши абадӣ нӯш кунед, эй асҳоб,  
Чун сабзаю гул ниҳед лаб бар лаби об.

77

Имрӯз чу ҳар рӯз харобем, хароб,  
То рӯзи қиёмат нараҳем аз селоб.  
Маҳтоб шабе омаду зад гардани хоб,  
Аз хунрезӣ чӣ бок дорад маҳтоб?

78

Имрӯз чу ҳар рӯз харобем, хароб,  
Макшо дари андешаю баргир рубоб.  
Сад гуна намоз асту рукӯъ асту суҷуд,  
Онро, ки ҷамоли дӯст бошад меҳроб.

79

Ҳоҷат набувад мастии моро ба шароб,  
Ё маҷлиси моро тараб аз чангу рубоб.  
Бе соқию бе шоҳиду бе мутрибу май,  
Шӯридаю мастем чу мастони хароб.

80

Бе ҷом дар ин давр шароб аст, шароб  
Бе дард дар ин сина кабоб аст, кабоб.  
Фарёди рубоби ишқ аз захмаи ӯст,  
Зинҳор мағӯ: «Ҳамин рубоб аст, рубоб».

81

Дар чашм омад ҳаёли он дурри хушоб,  
Он лаҳза, к-аз ӯ ашк ҳамерафт шитоб.  
Пинҳон гуфтам ба роз дар гӯши ду чашм:

«Меҳмон азиз аст, бияфзой шароб».

82

Субҳоналлоҳ, ману ту, эй дурри хушоб,  
Пайваста муҳолифем андар ҳар боб.  
Ман бахти туам, ки ҳеч хобам набарад,  
Ту бахти манӣ, ки дарнаёӣ аз хоб.

83

Андеша макун, бикун ту худро дар хоб,  
К-андеша зи рӯӣ маҳ ҳиҷоб аст, ҳиҷоб.  
Дил чун моҳист, дар дил андеша мадор,  
Андоз ту андешагариро дар об.

84

Хоб омаду дар чашм набуд мавзеи хоб,  
Зеро зи ту чашм буд пуроташу об.  
Шуд ҷониби дил, дид диле чун симоб,  
Шуд ҷониби тан, дид харобу ҷӣ хароб.

85

Гар оби ҳаёти хушгуворӣ, эй хоб,  
Имшаб бари мо кор надорӣ, эй хоб.  
Гар бо адади мӯӣ сар астӣ имшаб,  
Як сар набариву сар нахорӣ, эй хоб.

86

Соқӣ! Дардеҳ барои дидору савоб,  
З-он бода, ки ӯ на хок дидасту на об.  
Бемори бадан наям, ки бемори дилам,  
Шарбат ҷӣ бувад?! Шароб дардеҳ ту, шароб!

87

Шаб гашт дар ин сина, ҷӣ сузаст? Аҷаб,  
Мепиндорам, к-аввали рӯзаст, аҷаб.  
Дар дидаи ишқ менагунҷад шабу рӯз,  
Ин дидаи ишқ дидадӯз аст, аҷаб.

88

Онӣ, ки фалак бо ту дарояд ба тараб,  
Гар одамийе шефта гардад, ҷӣ аҷаб?!  
То ҷон бувадам, бандагит хоҳам кард,  
Хоҳӣ биталаб марову хоҳӣ маталаб.

89

Бардор ҳиҷобҳо ба якбор имшаб,  
Як мӯӣ зи ҳар ду кавн мағзор имшаб.  
Дирӯз ҳадиси ҷону дил меғуфтӣ,  
Пеши ту ниҳем куштаву зор имшаб.

90

Мастанд муҷаррадони асрор имшаб,  
Дар парда нишастаанд бо ёр имшаб.  
Эй ҳастии бегона, аз ин раҳ бархез,  
Заҳмат бошад будани ағёр имшаб.

91

Эй он-к ту Юсуфи мани, ман Яъқуб,  
Эй он-к ту сиҳҳаттанӣ, ман Айюб.  
Ман худ чӣ касам?! Эй ҳамаро ту маҳбуб,  
Ман даст ҳамезанам, ту пое мекӯб.

92

Имшаб зи барои дили асҳоб махусп,  
Гӯши шабро бигиру бартоб, махусп.  
Гӯянд, ки: «Фитна хуфта беҳтар бошад»,  
Бедор беҳӣ, ту фитна, маштоб, махусп.

93

Эй толеву бахтам зи ту бедор, махусп,  
Эй равнақи навбаҳору гулзор, махусп.  
Эй наргиси пурхумору хунхор, махусп,  
Имшаб шаби ишрат аст, зинҳор, махусп!

94

Эй рӯи туро ғулом гулнор, махусп,  
В-эӣ равнақи навбаҳору гулзор, махусп.  
Эй наргиси пурхумору хунхор, махусп,  
Имшаб шаби ишрат аст, зинҳор, махусп!

95

Эй моҳ, чунин шабе ту маҳвор, махусп,  
Дар давр даро, чу чархи даввор махусп.  
Бедории мо чароғи олам бошад,  
Як шаб ту чароғро ниғаҳ дор, махусп.

96

Эй ёр, ки нест ҳамчу ту ёр, махусп,  
В-эӣ он-к зи ту рост шавад кор, махусп.  
Имшаб зи ту сад шамъ бихоҳад афрӯхт,  
Зинҳори ту андарем, зинҳор, махусп.

97

Ёри куну ёр бош в-эӣ ёр, махусп,  
Эй булбули сармаст, ба гулзор махусп.  
Ёрони ғарибро ниғаҳ дор, махусп,  
Имшаб шаби бахшиш аст, зинҳор, махусп.

98

Гар меҳоҳӣ бақову пирӯз, махусп,

Аз оташи ишқи дӯст месӯз, махусп.  
Сад шаб хуфтию ҳосили он дидӣ,  
Аз баҳри Худо, имшаб то рӯз, махусп!

99

Эй дил, ду се рӯз то саҳаргоҳ махусп,  
Дар фурқати офтоб чун моҳ махусп.  
Чун далв дар ин зулмати чаҳ раҳ мекан,  
Бошад, ки баройӣ ба сари чоҳ, махусп!

100

Ногоҳ бирӯйид яке шохи набот,  
Ногоҳ бичӯшид чунин оби ҳаёт.  
Ногоҳ равон шуд зи шаҳаншаҳ садақот,  
Шодии равони Мустафоро салавот!

101

Бархезу тавоф кун бар он қутби наҷот,  
Монандаи ҳочиён ба Каъба-ва Арафот.  
Чӣ чафсидӣ ту бар замин чун гули тар?!  
Охир ҳаракот шуд калиди баракот.

102

Мо ошиқи ишқем, ки ишқаст наҷот,  
Ҷон чун хазар асту ишқ чун оби ҳаёт.  
В-эй, он-к надорад аз шаҳ ишқи барот,  
Ҳайвон чӣ хабар дорад аз кони набот?!

103

Аз Нӯҳ сафинаест мероси наҷот,  
Гардону равон миёнаи баҳри ҳаёт.  
Андар дил аз он баҳр бирӯстаст набот,  
Аммо чун дил на нақш дорад, на ҷиҳот.

104

Он рӯҳ, ки баста буд дар нақши сифот,  
Аз партави Мустафо равон шуд бар зот.  
Он дам, ки равон гашт, зи шодӣ мегуфт:  
«Шодии равони Мустафоро салавот».

105

Эй хирманат аз сунбулаи оби ҳаёт,  
Анбори ҷаҳон пур аст аз тухми мавот.  
З-анбор нахоҳам, ки пур аст аз хайрот,  
Бар хирмани худ нависам, имшаб ту барот.

106

Эй ҳамчу хару гов каҳу ҷав талабат,  
То чанд кунад саиси гардун адабат?!  
Лаб чанд дароз мекунӣ сӯи лабаш?!

Ҳар гандадаҳон чашида аз таъми лабат.

107

Эй ҳар чӣ садафбастаи дарёи лабат,  
В-эй ҳар чӣ гуҳарфитода дар пойи лабат.  
Аз роҳи забон расид ҷонам то лаб,  
Гар раҳ надихӣ войи ману войи лабат.

108

Маст аст ду чашмам аз ду чашми мастат,  
Дарёб, ки аз даст шудам дар дастат.  
Ту ҳам ба мувофиқат саре дарҷунбон,  
Гар з-он-к сари ошиқӣ ҳастӣ, ҳастат.

109

Он ишқи муҷаррад сӯи саҳро метохт,  
Дидаш дили ман, зи карру фарраш бишнохт.  
Бо худ мегуфт: «Чун зи сурат бираҳам,  
Бо сурати ишқ, ишқҳо хоҳам бохт».

110

Ишқи ту дар атрофи гиёе метохт,  
Мискин дили ман дид нишонаш, бишнохт.  
Рӯзе, ки дилам зи банди ҳастӣ бираҳад,  
Дар катми адам чӣ ишқҳо хоҳам бохт.

111

Азбаски дили ту доми ҳилат афрохт,  
Худрову туро зи чашми раҳмат андохт.  
Монандаи Фиръавн худоро нашнохт,  
Чун барф гирифт оламеро бигдохт.

112

Бе ёр намонд, он-к бо ёр бисохт,  
Муфлис нашуд он-к бо харидор бисохт.  
Маҳ нур аз он гирифт, к-аз шаб нарамид,  
Гул бўй аз он ёфт, ки бо хор бисохт.

113

Гуфтанд, ки: «Дил дигар ҳавое мепухт,  
Аз мо бишуду ҳавои ҷое мепухт».  
То боз омад ба узр, дидам зи дамаш,  
К-он ҷо зи барои ман абое мепухт.

114

Эй оби ҳаёт, қатра аз оби рухат,  
В-эй моҳи фалак, як асар аз тоби рухат.  
Гуфтам, ки: Шаби дароз хоҳам маҳтоб,  
Он шаб шаби зулфи тусту маҳтоби рухат.

115

Афғон кардам, бар он фиғонам месӯхт,  
Хомӯш кардам, чу хомӯшонам месӯхт.  
Аз ҷумла каронҳо бурун кард маро,  
Рафтам ба миёну дар миёнам месӯхт.

116

Он шаҳ, ки зи бандағони бадхӯ нагурехт  
В-аз беадабиву ҷурми сад ту нагурехт.  
Ибро ту мағӯй лутф, дарё гӯяш,  
Бигрехт зи мо деви сияҳ, ӯ нагурехт.

117

Афканд дилам маро ба ғавғову гурехт,  
Ҷон омад ҳам аз сару савдову гурехт.  
Он зӯҳраи бе заҳра чу дид оташи ман,  
Барбат биниҳод зуд барҷову гурехт.

118

Бод омаду гул бар сари майхорон рехт,  
Ёр омаду май дар қадаҳи ёрон рехт.  
Аз сунбули тар равнақи атторон бурд,  
З-он наргиси маст хуни ҳушёрон рехт.

119

Борон ба сари гармдиле бармерехт,  
Бисёр чу рехт, чуст дар хона гурехт.  
Пар мезад хуш бате, ки: Он бар ман рез,  
Қ-ин ҷони маро худой аз об ангехт.

120

Дил ёди ту кард чун, тараб меангехт,  
Валлоҳ, ки нахӯрд он қадахрову бирехт.  
Дил қолаби мурда дид худро бе ту,  
Ин аст сазои он-к аз ҷон бигрехт.

121

Гар бод бар он зулфи парешон занадат,  
Маҳ толи бақо аз буни дандон занадат.  
Эй носеҳи ман, зи худ бароиву зи нусҳ,  
Гар з-он чӣ дилам чашид, бар ҷон занадат.

122

Оре, санамо, баҳона худ кам будат,  
То хоб биёмаду зи мо бирбудат?  
Хуш хусп, ки ман то ба саҳар хоҳам гуфт:  
«Фарёд зи наргисони хоболудат».

123

Ин ҳамдами андарун, ки дам медиҳадат,



Уммеди расидан ба ҳарам медиҳадат.  
Ту то дами охирин дами ў май хўр,  
К-он ишва набошад, зи карам медиҳадат.

124

Он чист, ки лаззат аст аз ў дар сурат?  
В-он чист, ки бе ўст мукаддар сурат?  
Як лаҳза ниҳон шавад зи сурат он чиз,  
Як лаҳза зи ломакон занад бар сурат.

125

Эй он-к ҳавойи нафс-нодон, сират,  
Ибрат нагирифтайӣ зи ҳоли ғайрат.  
Як хайри ту ин, сақояе сохтайӣ,  
То ҷумлаи шаҳр даррианд дар ҳайрат.

126

Имрӯз муҳим дасти занон омадааст,  
Пайдову ниҳон чу нақши ҷон омадааст.  
Масту хушу шангу бе амон омадааст,  
З-он рӯй чунинам, ки чунон омадааст.

127

Имрӯз чӣ рӯзест, ки хуршед дутост?  
Имрӯз зи рӯзҳо бурун асту ҳудост.  
Аз чарх ба хокиён нисор асту садост,  
К-эй дилшудагон, мужда, ки ин рӯзи шумост.

128

Тавба кардам, то ки ҷонам барҷост,  
Ман чап наравам, нагардам аз сирати рост.  
Чандон, ки ҳамекунам назар аз чапу рост,  
Ҷумла чапу росту росту чап дилбари мост.

129

Шамъе, ки дар ин хона бадирост, кучост?  
Бар дида бад имрӯз миёни дилҳост.  
Дар дил чу хаёли хуш нишасту барҳост,  
Не, не, ки зи дил нарафт, ҳам дар дили мост.

130

Моҳе, ки на зер аст, на болост, кучост?  
Нақде, ки на бо мову на бе мост, кучост?  
Он ҷо, ин ҷо, мағӯ, бигӯ: рост кучост?  
Олам ҳама ўст, он-к биност, кучост?

131

Майхоратар аз ошиқи бесабр, кучост?  
К-ин ишқ гирифтори бе ҳеч давост.  
Дармони ғами ишқ на бухлу на риёст,

Дар ишқи ҳақиқӣ на вафову на ҷафост.

132

Қавме ғамгину худмадон, ғам зи кучост?  
Қавме шодону беҳабар, к-он зи чӣ қост?  
Чандин чапу росту беҳабар аз чапу рост,  
Чандин ману мосту беҳабар аз ману мост.

133

Хезед, ки он ёри саодат бархост!  
Хезед, ки аз ишқ ғаромат бархост!  
Хезед, ки он латифқомат бархост,  
Хезед, ки имрӯз қиёмат бархост!

134

Бигзашт савори ғайбу гарде бархост,  
Ў рафт зи қову гарди ў ҳам барқост.  
Ту рост нигар, назар макун аз чапу рост,  
Гардаш инқову мард дар дори бақост.

135

Гуфтанд, ки: «Шаш ҷиҳат ҳама нури худост»,  
Фарёд зи халқ хост, к-он нур кучост?  
Бегона назар кард ба ҳар сӯ чапу рост,  
Гуфтанд: «Даме назар бикун бе чапу рост».

136

Ҳар зарра, ки чун гурусна бар хони худост,  
Гар то ёбад хӯранд, ин хон барпост.  
Бар хони азал гар чӣ зи халқон ғавғост,  
Хӯрданду хӯранду кам нашуд, хон барқост.

137

Эй дӯст, макун, ки рӯзҳоро фардост,  
Некию бадӣ чу рӯзи равшан пайдост.  
Дар мазҳаби ошиқӣ хиёнат на равост,  
Ман рост равам, ту каж равӣ, н-ояд рост.

138

Меғуфт яке парӣ, ки ў нопадост,  
К-он қон, ки муқаддас аст аз қой, кучост?  
Он кас, ки аз ў ҳар ду ҷаҳон рӯзагушост,  
Бе кому даҳон рӯзагушойӣ ўрост.

139

Он шаб, ки туро ба хоб бинам, пайдост,  
Чун рӯз шавад, чу рӯз дил пурғавғост.  
Он пил, ки дӯш хоби Ҳиндустон дид,  
Аз банд бичаст, тоқати он пил кирост?!

140

Метофт муҳим ҳамеша аз ҷониби рост,  
Гуфтам, ки: «Назар ба чап ҳаром асту хатост».  
Чун ҷониби чапи хеш он маҳ орош,  
Гуфтам: «Чапу росту росту чапҳо савдост».

141

Эй соқӣ, агар саодате ҳаст, турост,  
Ҷоневу диле, ҷону дили маст, турост.  
Андар сари мо ишқи ту по мекубад,  
Дасте мезан, ки то абад даст турост.

142

Ишқи ту чунин ҳакиму устод чарост?!  
Меҳри ту чунин латифбунёд чарост?!  
Бар ишқ чаро ларзам, агар ӯ хуш нест?!  
В-ар ишқ хуш аст, ин ҳама фарёд чарост?!

143

Гӯянд маро, ки: «Ин ҳама дард чарост?  
В-ин наъраву оҳу ин руҳи зард чарост?»  
Гуфтам, ки: «Чунин мағӯ, ки ин кори хатост,  
Рӯйи чу маҳаш бубину мушқил бархост».

144

Гар оташи дил нест, пас ин дуд чарост?  
В-ар ӯд насӯхт, бӯи ин ӯд чарост?  
Ин будани ман-ошиқи нобуд чарост?  
Парвона зи сӯзи шамъ хушнуд чарост?

145

Таҳдиди аду чу бишунид ошиқи рост,  
Меронд харе тез бад-он сӯ, ки худост.  
Натвон ба гумони душман аз дӯст бурид,  
Натвон ба ҳаёле зи ҳақиқат бархост.

146

Ин ҷумла шаробҳои бечом кирост?!  
Мо мурғ гирифтаем, ин дом кирост?!  
Аз баҳри нисори ошиқон ҳар нафасе,  
Чандин шакару пиставу бодом кирост?!

147

Чун рашк барӣ, ки ин шикоре ӯрош?!  
Чун рашк намебарӣ, ки ӯ шери худост?!  
Қай фаҳр кунад шери худойӣ ба шикор?!  
Чун холиқи ҷумлаи шикорон ӯрош?!

148

Девона шудам, хоб зи девона хатост,

Девона чӣ донад, ки раҳи хоб кучост?  
Зеро, ки худо нахуфт, пок аст зи хоб,  
Маҷнуни худо бидон, ки ҳамхоби худост.

149

Бар кони шакар чанд мағасро ғавғост,  
Кай кони шакарро ба мағасҳо парвост?!  
Мурғе, ки бар он кӯҳ нишасту бархост,  
Бингар, ки дар он кӯҳ чӣ афзуду чӣ кост?!

150

Бар хони азал гар чӣ зи халқон ғавғост,  
Хӯрданду хӯранд, кам нашуд хон, бар қост.  
Мурғе, ки бар он кӯҳ нишасту бархост,  
Бингар, ки дар он кӯҳ чӣ афзуду чӣ кост?!

151

Он ҷо, ки туйӣ ҳама ғаму ҷангу ҷафост,  
Чун ғарқай мо шудӣ, ҳама лутфу вафост.  
Гар рост шавӣ, ҳар он чӣ морост, турост,  
В-ар рост найӣ, чаппи туро гирам рост.

152

Он оташи сода, ки туро хӯрду бикост,  
Он сода беҳ аз дусад нигори фардост.  
Он оташи шӯҳрат, ки чӣ софу сод-аст,  
Бингар чӣ нигорон, ки аз он оташ хост.

153

Дил дар бари ҳар ки ҳаст, аз дилбари мост  
Ҳар ҷо ҷаҳад он барқ, аз он гавҳари мост.  
Ҳар зар, ки бар ӯ меҳри аластасту бале,  
Дар ҳар коне, ки ҳаст он зар, зари мост.

154

Ишқе на ба андозаи мо, дархӯри мост,  
В-ин турфа, ки бори мо фузун аз хурмост.  
Он ҷо, ки ҷамоли ҳусни он дилбари мост,  
Мо дархӯри ӯ наем, ӯ дархӯри мост.

155

Он бут, ки ҷамолу зиннати маҷлиси мост,  
Дар маҷлиси мо нест, надонам ба кучост.  
Сарвест баланду қомате дорад рост,  
К-аз қомату ӯ қиёмат аз мо бархост.

156

Гармойи тамуз аз дили пурдарди шумост,  
Сармойи зимистон тобиши сарди шумост.  
Ин гармиву сардӣ нарасад бо сад пар,

Дар гарди ҷаҳоне, ки дар ӯ гарди шумост.

157

Ин чархи фалакҳо, ки ҳади биниши мост,  
Дар дасти тасарруфи худо кам зи асост.  
Ҳар зарраву қатра, гар наҳанге гардад,  
Он ҷумла мисоли моҳии дар дарёст.

158

Гар даф набувад, найшакари ӯ дафи мост,  
Охир на шароби ошиқӣ дар кафи мост?  
Охир на Қубоди сафшикан дар сафи мост?  
Охир на Сулаймони ниҳон Осафи мост.

159

Пай бар ба ҷаҳоне, ки чу хун дар раги мост,  
Хун чун хуспад?! Хосса чун дар раги мост.  
Ғам нест, ки осори ҷунун дар раги мост,  
Зеро ки фусунгари фусун дар раги мост.

160

Он сояи ту ҷойгаҳу хонаи мост  
В-он зулфи ту банди дили девонаи мост.  
Ҳар гӯша яке шамъу ду-се парвона-ст,  
Аммо на чу шамъи мо, ки парвонаи мост.

161

Рӯзе, ки туро бинам, одинаи мост,  
Ҳар рӯз ба давлатат беҳ аз динаи мост.  
Гар чарху ҳазор чарх дар кинаи мост,  
Ғам нест, чу меҳри ёр дар синаи мост.

162

Не чарх ғуломи табъи худрояи мост,  
Ҳастӣ зи барои нестӣ мояи мост.  
Андар паси пардаҳо яке дояи мост,  
Мо омада нестем, ин сояи мост.

163

Дастат дуву поят дуву чашмат ду, равост,  
Аммо дилу маъшуқ ду бошанд, хатост.  
Маъшуқа баҳонаесту маъшуқ худост,  
Ҳар кас, ки ду пиндошт, ҷаҳуду тарсост.

164

Чангисанаме, ки сози чангаш ба навест,  
Бар чанг таронае ҳамезад, шабҳост.  
Қ-оям бари ту ғазалсароён рӯзе,  
В-он қавли муҳолифаш намеомад рост.

165

Имшаб шаби он аст, ки ҷони шабҳост,  
Имшаб шаби он аст, ки ҳоҷот равост.  
Имшаб шаби бахшоишу инъому атост,  
Имшаб шаби он аст, ки ҳамрози худост.

166

То арш зи савдои рухаш валвалаҳост,  
Дар сина зи бозори рухаш ғулғулаҳост.  
Аз бодаи ӯ бар кафи ҷон балбалаҳост,  
Дар гардани дил зи зулфи ӯ силсилаҳост.

167

Ин наъраи ошиқон зи шамъи тараб аст,  
Шамъ омаду парвона хамӯш, ин аҷаб аст.  
Инак шамъе, ки бартар аз рӯзу шаб аст,  
Биштоб, эй ҷон, ки шамъи дил ҷонталаб аст.

168

Имшаб ҳар дил, ки ҳамчу маҳ дар талаб аст,  
Монандаи Зӯҳра ӯ ҳарифи тараб аст.  
Аз орзӯи лабаш маро ҷон ба лаб аст,  
Эзад донад, хамӯш! К-ин шаб, чӣ шаб аст.

169

Эй тан, ту намирӣ, ки чунон ҷон бо туст,  
Эй куфр, тараб физо, ки имон бо туст.  
Ҳарчанд ки аз зансифатон хаста шудӣ,  
Мардӣ ба сифат, ҳиммати мардон бо туст.

170

Эй шаб, чӣ шабӣ, ки рӯзҳо чокари туст?  
Ту дарёйиву ҷони ҷон аҳгари туст.  
Андар дили ман шуълазанон аст имшаб,  
Он оташу он фитна, ки андар сари туст.

171

То занн набарӣ, даври замонам куштаст,  
Ин чашмаи оби ҳайавонам куштаст.  
Ӯ нест аҷаб, ки душмани ҷонаш кушт,  
Ман булачабам, ки ҷони ҷонам куштаст.

172

Он чашм, ки хун гашту ғам ӯро ҷуфт аст,  
З-ӯ хоб тамаъ мадор, к-ӯ кай хуфтаст?!  
Пиндорад к-ин низ ниҳоят дорад,  
Эй бе хабар аз ишқ, кӣ инро куштаст?

173

Тавба чӣ кунам, ки тавбаам сояи туст,

Пову сару тавба чумла сармояи туст.  
Бадтар гунаҳе ба пеши ту тавба бувад,  
Ку он тавба, ки лоиқи пояи туст.

174

Ман они туам, коми манат бояд ҷуст,  
Зеро ки дар ин шаҳр ҳадиси ману туст.  
Гар сахт кунӣ дили худ, ар нарм кунӣ,  
Ман аз дили сахти ту намегардам суст.

175

Ночор туро коми дилам бояд ҷуст,  
Зеро ки дар ин шаҳр ҳадиси ману туст.  
Гур сахт кунӣ дили худ, ар нарм кунӣ,  
Аз санг ту чун чашма бурун хоҳӣ руст.

176

Имшаб омад хаёли он дилбари ҷуст,  
Дар хонаи тан мақоми дилро меҷуст.  
Дилро чу биёфт, зуд ханҷар бикашид,  
Зад бар дили ман, ки дасту бозуш дуруст.

177

Дар ишқи ту ҳар ҳила, ки кардам, ҳеч аст,  
Ҳар хуни ҷигар, ки бе ту хӯрдам, ҳеч аст.  
Аз дарди ту ҳеч рӯйи дармонам нест,  
Дармон кӣ кунад маро, ки дардам ҳеч аст?!

178

Он кас, ки умед ёрии ғам додаст,  
Ҳон, то нахӯрӣ, ки ӯ туро дам додаст.  
Рӯзи шодӣ ҳама ҷаҳон ёри туанд,  
Ёри шаби ғам, нишон касе кам додаст.

179

Онро, ки худой чун ту ёре додаст,  
Ўро дилу ҷони беқароре додаст.  
Зинҳор, тамаъ мадор з-он кас коре,  
Зеро ки худо-ш турфа коре додаст.

180

Чун дид маро маст, ба ҳам барзад даст,  
Гуфто, ки: «Шикастӣ тавба, боз омадӣ маст».  
Чун шиша гирист, тавбаи мо пайваст,  
Душвор тавон кардану осон бишкаст

181

Аз дидани ағёр чу моро мадад аст,  
Бас фард наем, кори мо дар адад аст.  
Аз неку бад огаҳем, ин нек бад аст,

Ҳар дил, ки на беҳуд аст, зери лагад аст.

182

Имрӯз ману ҷоми сабуҳӣ дар даст,  
Меафтаму меҳезаму мегардам маст.  
Бо сарви баланди хеш ман мастаму паст,  
Ман нест шавам, то набувад ҷузве, ҳаст.

183

Тавба, ки дили хеш чу оҳан кардаст,  
Дар куштани банда чашм рӯшан кардаст.  
Чун зулфи ту ҳарчанд шикан дар шиканам,  
Бо тавба ҳамон кунам, ки бо ман кардаст.

184

Ҷонам бар он ҷону ҷаҳон рӯ кардаст,  
Ҳам қиблаву ҳам қўбла бад-он сӯ кардаст.  
Моро малакуларш чунин хӯ кардаст,  
Кор ӯ дорад, ки ӯ чунин рӯ кардаст.

185

Ҷоне, ки шароби ишқ аз он сӯ хӯрдаст,  
В-аз шираю боғи он накӯрӯ хӯрдаст.  
Он боғ гулӯи ҷон бигирад гӯяд:  
«Хунаш резам, ки хуни моро хӯрдаст».

186

Он чашми фароз аз пайи тоб шудааст,  
То занн набарӣ, ки фитна дар хоб шудааст.  
Сад об зи чашми равон кардӣ дӣ,  
Имрӯз нигар, ки сад равон об шудааст.

187

Гуфто, ки: «Биё, самоъ бар кор шудааст»,  
Гуфтам, ки: «Бирав, ки банда бемор шудааст».  
Гӯшам бикашиду гуфт: «Аз инҳо боз о,  
К-он фитнаи ҳарду кавн бедор шудааст».

188

Гуфто, ки: «Биё, самоъ бар кор шудааст»,  
Гуфтам, ки: «Бирав, ки банда бемор шудааст».  
Гуфтам, ки: «Агар ту мурдаӣ, зинда шавӣ,  
К-он Исии рӯзгор бар кор шудааст».

189

Гар даф назаниву гӯиям: «Шом шудааст»,  
Ҷонам ҳама шаб самоъошом шудааст.  
Мар хосонро шишаи шаб ҷом шудааст,  
Гар даф набувад, то набувад, ом шудааст.



190

Эй соқии қон, мутриби моро чӣ шудааст?  
Чун меназанад раҳе, раҳи ӯ кӣ задаст?  
Ў медонад, ки ишқро неку бад аст,  
Неку бади ишқро зи мутриб мадад аст.

191

Қоне, ки ҳариф буд, бегона шудааст,  
Ақле, ки табиб буд, девона шудааст.  
Шоҳон ҳама ганҷҳо ба вайрона ниҳанд,  
Вайронаи мо зи ганҷ вайрона шудааст.

192

Барча, ки самоъи рӯҳ, бар пой шудааст  
В-он даф чу шакар, ҳарифи он ной шудааст.  
Савдои қадим оташафзой шудааст,  
Он ҳойи ту ку, ки вақти ҳай-ҳой шудааст?

193

Пойи ту гирифтаам, надорам зи ту даст,  
Дармон зи кӣ чӯям, ки дилам меҳри ту ҳаст?  
Метаъна занӣ, ки бар ҷагар обат нест,  
Гар бар ҷигарам нест, чӣ шуд бар мижа «ҳаст?»

194

Дар ман ғами шабкӯр чаро печидаст?  
Кӯр аст магар ва ё ки кӯрам дидаст?  
Ман бар фалакам, дар обу гил акси ман аст,  
Аз об касе ситора кай дуздидаст?

195

Он кас, ки туро ба чашми зоҳир дидаст,  
Бар саблату риши хештан хандидаст.  
В-он кас, ки туро зи худ қиёсе гирад,  
Он мискиро чӣ хорҳо дар дида-ст!

196

Дар хоб маҳе дӯш равонам дидаст,  
Бо рӯву лабе, ки рӯшание дидаст.  
Ё бар гули тар, к-он шакар чӯшидаст,  
Ё бар шакаристон гули тар рӯидаст.

197

Сарсабз бувад хок, ки оташбор аст,  
Хоса хоке, ки нотиқу бедор аст.  
Ин хок зи машшотай худ беҳабар аст,  
Хуш беҳабар аст, аз он-к аз ӯ ҳушёр аст.

198

Шаб рав, ки шабат роҳбари асрор аст,

Зеро ки ниҳон зи дидаи ағёр аст.  
Дил ишқолуду дидаҳо хоболуд,  
То субҳ чамоли ёр моро кор аст.

199

Дар боғ агар сарв, агар гулзор аст,  
Акси қаду рухсораи он дилдор аст.  
Он фикрати ман, ки масти ин иқрор аст,  
Ман кофирам, ар яке рагаш ҳушёр аст.

200

Дар боғи ман ар сарв, агар гулзор аст,  
Акси қаду рухсораи он дилдор аст.  
Биллаҳ ба номе, ки туро иқрор аст,  
Имрӯз, агар маро раге ҳушёр аст.

201

Имшаб шаби ман нек заифу зор аст,  
Имшаб шаби пардохтани асрор аст.  
Асрори дилам ҷумла ҳаёли ёр аст,  
Эй шаб, мағузар зуд, ки моро кор аст.

202

То ин фалаки ойинагун дар кор аст,  
Андар дили ишқ мавҷи хун дар кор аст.  
Рӯзе ояд буруну рӯзе н-ояд,  
Аммо шабу рӯз андарун дар кор аст.

203

Инсоф бидеҳ, ки ишқ некӯкор аст,  
З-он аст халал, ки табъ бадкирдор аст.  
Ту шаҳвати хешро лақаб ишқ ниҳӣ,  
Аз шаҳват то ишқ раҳи бисёр аст.

204

Ман кӯҳаму қоли ман садои ёр аст,  
Ман нақшаму нақши бандам он дилдор аст.  
Чун қуфл, ки дар бонг дарояд зи калид,  
Мепиндорӣ, ки гуфти ман гуфтор аст.

205

Аз ҳалқайи гӯши ӯ дилам боҳабар аст,  
Дар ҳалқайи ӯ дил аз ҳама ҳалқа бар аст.  
Зеру забари чарх пур аст аз ғами ӯ,  
Ҳар зарра чу офтоб, зеру забар аст.

206

Он кас, ки зи сирри ошиқӣ боҳабар аст,  
Фош аст миёни ошиқон, муштаҳар аст.  
В-он кас, ки зи номӯс ниҳон медорад,

Пайдост, ки дар фироқ зеру забар аст.

207

Моҳи ид асту халқ зеру забар аст,  
То фарча кунад ҳар он-к соҳибназарааст.  
Чӣ табл занӣ, ки табл бо шӯру шар аст?!  
З-он табл ҳамезанад, ки он хоҷа кар аст!

208

Ҷоно, ғами ту зи ҳар чӣ гӯйӣ, батар аст,  
Ранҷи дилу тоби тану сӯзи ҷигар аст.  
Аз ҳар чӣ хӯранд кам шавад, ҷуз ғами ту,  
То бештараш ҳамехӯрам, бештар аст.

209

Он хоҷа, ки бори ӯ ҳама қанди тар аст,  
Аз мастии худ зи қанд, ӯ беҳабар аст.  
Гуфтам, ки: «Аз он шакар насибам надиҳӣ?»  
Не карду надонист, ки он найшакар аст.

210

Ҳар рӯз дилам дар ғами ту зортар аст,  
В-аз ман дили бераҳми ту безортар аст.  
Бигзоштаем, ғамат бинагзошт маро,  
Ҳаққо, ки ғамат аз ту вафодортар аст.

211

Рӯзе турш асту дидаи абр тар аст,  
Ин гиря барои хандаи баргу бар аст.  
Он бозии кӯдакону хандиданашон,  
Аз гиряи модар асту қабзи падар аст.

212

Чашми ту зи рӯзгор хунрезтар аст,  
Тири мижаи ту аз синон тезтар аст.  
Розе, ки бигуфтаӣ ба гӯшам, воғӯ,  
З-он рӯй, ки гӯши ман гаронхезтар аст.

213

Эй Юсуф, амони ту ба хонаи падар аст,  
Саҳрову бародарон ҳалоку хатар аст.  
Бо гург бисозу бо ҳасудон манишин,  
Гурги ҳасад аз гурги бурунӣ батар аст.

214

Эй лаълу ақиқу дурру дурбову дуруст,  
Фориғ аз ҷову побарҷову дуруст.  
Эй хоҷаи рӯҳу рӯҳафзову дуруст,  
Дер омаданат равост, дер ову дуруст.

215

Ҷону сари он ёр, ки ӯ пардадар аст,  
Ин парда на пардааст, ки ин парда, дар аст.  
Гар пардадараст ёру гар парда дар аст,  
Ин ҳалқаи дар бизан, ки дар парда дар аст.

216

Мункар, ки ба он кор дар андеша дар аст,  
Андешаи хат ҳақаст, ӯ бе хабар аст.  
Гуфтам, ки: «Зи лаълат шакаре ҳаст маро?»  
Не карду надонист, ки он найшакар аст.

217

Он шоҳ, ки хоки пойи ӯ тоҷи сар аст,  
Гуфтам, ки: «Фироқи ту зи маргам батар аст,  
Инак рухи зарди ман гувоҳ». Гуфт: «Бирав,  
Рухро чӣ гил аст?! Кори ӯ ҳамчу зар аст».

218

Дар зоҳиру ботин он-ч хайр асту шар аст,  
Аз ҳукми ҳақ асту аз қазою қадар аст.  
Ман ҷаҳд ҳамекунам, қазо мегӯяд:  
«Берун зи кифояти ту коре дигар аст».

219

Ҷоне, ки барои ишқи ту дар хатар аст,  
Бас дида зи ҷоҳили дар ӯ навҳагар аст.  
Ҳосил, чашме, ки бинадаш, нашносад,  
К-ӯро бар рух ҳазор соҳибхабар аст.

220

Ҳарчанд ки бори он шутурҳо шакар аст,  
Он уштури масти чашми ӯ худ дигар аст.  
Чашмаш маст асту ӯ зи чашмаш батар аст,  
Ӯ аз масти зи чашми худ беҳабар аст.

221

Ҳарчанд шакар лаззати ҷону ҷигар аст,  
Ӯ худ дигар асту шаккари ӯ дигар аст.  
Гуфтам, ки: «Аз он найшакарам афзун кун»,  
Гуфто: «Не». Яқин аст, ки он най шакар аст.

222

Мо ошиқи ишқему мусалмон дигар аст,  
Мо мӯри заъифему Сулаймон дигар аст.  
Аз мо рухи зарду ҷигари пора талаб,  
Бозорчаи қасабфурӯшон дигар аст.

223

Дар маҷлиси ушшоқ қароре дигар аст

В-ин бодаи ишқро хуморе дигар аст.  
Он илм, ки дар мадраса ҳосил карданд,  
Коре дигар асту ишқ коре дигар аст.

224

Андар сари мо ҳиммату коре дигар аст,  
Маъшуқаи хуби мо нигоре дигар аст.  
Валлаҳ, ки ба ишқ низ қонеъ нашавем,  
Моро пас аз ин хазон баҳоре дигар аст.

225

Ин ғамза, ки мезанӣ, зи нуре дигар аст,  
В-андеша, ки мекунӣ, убуре дигар аст.  
Ҳарчанд даҳан задан зи ширинии ӯст,  
Ин даст, ки мезанӣ, зи шӯре дигар аст.

226

Ин фасли баҳор нест, фасли дигар аст,  
Махмурии ҳар чашм зи васле дигар аст.  
Ҳарчанд ки ҷумла шохҳо рақсонанд,  
Ҷунбидани ҳар шох зи асли дигар аст.

227

Моро ҷуз аз ин забон забони дигар аст,  
Ҷуз дӯзаҳу фирдавс, макони дигар аст.  
Озодадилон зинда ба қоне дигар аст,  
Он гавҳари покашон зи кони дигар аст.

228

Овози ту армуғони нафхи сур аст,  
З-он қуввату қути ҳар дили ранҷӯр аст.  
Овоз баланд кун, ки то паст шаванд,  
Ҳар ҷо, ки амиресту ё маъмур аст.

229

Зулфат, ки аз ӯ пойи дилам дар бир аст,  
Дарҳам шуда ҳалқа-ҳалқа чун занҷир аст.  
Чун бигрифтам, гирифт дастам, ки магир,  
Гуфтам, ки: «Ҳамӯш, рӯзи гирогир аст».

230

З-он рӯй, ки дил бастайи он занҷир аст,  
Дар домани ту даст задан тақдир аст.  
Чун даст ба доманаш задам, гуфт: «Биҳил»,  
Гуфтам, ки: «Ҳамӯш, рӯзи гирогир аст».

231

Ҳошо, ки дилам зи шабнишинӣ сер аст,  
Ё соқии мо бе мададу идбер аст.  
Аз хоб чу соя, ақлҳо сарзер аст,

Фардо зи пагаҳ биё, ки имшаб дер аст.

232

Эй фикри ту барбаста, на поят боз аст?!  
Охир, ҳаракат низ, ки дидӣ, роз аст.  
Андар ҳаракат, қабзи яқин баст шавад,  
Оби чаҳу оби ҷав, бад-ин мумтозаст.

233

Он ҷоҳу ҷалоле, ки ҷаҳон афрӯз аст,  
В-он сурати пинҳон, ки тарабро рӯз аст.  
Имрӯз чу бо мост, дар ӯ овезем,  
Дӣ рафту парер рафт, рӯз имрӯз аст.

234

Шогирди ту аст дил, ки ишқомӯз аст,  
Монандаи шаб гирифта пойи рӯз аст.  
Ҳар ҷо, ки равам сурати ишқ аст ба пеш,  
Зеро рӯған дар пайи рӯғансӯз аст.

235

Ҳам зоҳиду ҳам обиду ҳам хунрез аст,  
Хунрезии ӯ хулосаи парҳез аст.  
Хуршед чу бо банда иноят дорад,  
Айбе набувад, ки банда бегаҳез аст.

236

Мар васли туро ҳазор соҳибҳавас аст,  
То худ ба висоли ту киро дастрас аст?  
Он кас, ки биёфт роҳате, ёфт тамом,  
В-он кас, ки наёфт, ранҷи ноёфт бас аст.

237

Ҳарчанд ба ҳилм ёри мо ҷавркаш аст,  
Лекин зории ошиқон низ х(в)аш аст.  
Ҷони ошиқ чу гулситон механдад,  
Тан меларзад чу барг, гӯйӣ табаш аст.

238

Дил ёди ту кард, чун ба ишрат бинишаст,  
Ҷом аз соқӣ рабуду андохту шикаст.  
Шӯрида бурун ҷаст, на ҳушёру на маст,  
Овоза дарафтод, ки девона шудааст.

239

Эй дар дили ман нишаста, шуд вақти нишаст,  
Эй тавбашикан, расид ҳангоми шикаст.  
Он бодайи гулранг чунин ранге баст,  
Вақт аст, ки чун гул биравад дасти ба даст.

240

Бо душмани ман ёр чу бисёр нишаст,  
Бо ёр нашојдам дигар бор нишаст.  
Парҳез аз он гуле, ки бо хор нишаст,  
Бигрез аз он магас, ки бо мор нишаст.

241

Бо ишқ кулоҳ бар камардӯз хуш аст,  
Бо нолаи сурнойи ҷигарсӯз хуш аст.  
Эй мутриб, даффу нойро то ба саҳар,  
Бинвоз бар ин сифат, ки то рӯз хуш аст.

242

Гӯянд, ки: «Ишқ, ақломез хуш аст,  
Дар ҳар сифате, ки ҳаст, парҳез хуш аст».  
Оре, суханат чун зари сурх аст, валеқ  
Ҷон низ фидои Шамси Табрез хуш аст.

243

Ман бандаи он касам, ки бе мо-ш хуш аст,  
Ҷуфти ғами он касам, ки танҳо-ш хуш аст.  
Гӯянд: «Вафоҳо-ш ҷӣ лаззат дорад!»  
З-онам хабаре нест, ҷафоҳо-ш хуш аст.

244

Дил рафт бари касе, ки бе мо-ш хуш аст,  
Ғам хуш набувад, валеқ ғамҳо-ш хуш аст.  
Ҷон меҳоҳад, намедиҳам рӯзе чанд,  
Ҷонро маҳале нест, тақозо-ш хуш аст.

245

Танҳо на ҳама хандаю симо-ш хуш аст,  
Хашму сақату таънаю сафро-ш хуш аст.  
Сар хостайӣ, гар бидиҳам ё надиҳам,  
Сарро ҷӣ маҳал?! Лек тақозо-ш хуш аст.

246

Ҷонию ҷаҳонию ҷаҳон бо ту хуш аст  
В-ар захм занӣ, захми синон бо ту хуш аст.  
Худ маъдани кимиёст хоки кафи ту,  
Ҷар чиз, ки нохуш аст, он бо ту хуш аст.

247

То занн набарӣ, ки ин замин бе хуш аст,  
Бедору ду чашм баста, чун харгӯшаст.  
Чун дик ҳазор каф ба сар меорад,  
То халқ бидонанд, ки ӯ дар ҷӯш аст.

248

Ҷар дарвеше, ки дар шикасти хеш аст,

То занн набарӣ, ки ӯ хаёландеш аст.  
Онҷо, ки саропардаи он хушкеш аст,  
Аз кавну макону кулли олам беш аст.

249

Гӯянд: «Биё ба боғ, к-он ҷо лоғ аст,  
Не захмати нузҳату на бонги зоғ аст.  
Андар дили ман ранг-рази саббоғ аст,  
К-андар пари ҳар зоғ, аз ӯ сад боғ аст».

250

З-он равнақи ҳар самоъ, овози даф аст,  
З-он аст, ки даф захму ситамро ҳадаф аст.  
Меғӯяд даф, ки: «Он касе даст бибарад,  
К-ин захми паёпай дили ўро алаф аст».

251

Он чист, к-аз ӯ самоъҳоро шараф аст?  
В-он чист, ки чун рафт, маҳалли талаф аст?  
Меояду меравад ниҳон, то донанд,  
К-ин завқи самоъҳо, на аз ною даф аст.

252

Он пешраве, ки ҷони ӯ пешсаф аст,  
Донад, ки ту баҳриву ҷаҳон ҳамчу каф аст.  
Бе даффу нае рақс кунад ошиқи ту,  
Имшаб ҷӣ кунад, ки ҳар тараф ною даф аст?!

253

З-он май мастам, ки нақши ҷомаш ишқ аст,  
З-он аспсаворам, ки лаҷомаш ишқ аст.  
Ишқи маҳи ман кори азимест, валек  
Ман бандаи онам, ки ғуломаш ишқ аст.

254

Ишқ омаду тавбаро чу шиша бишикаст,  
Чун шиша шикаст, кист, к-ӯ донад баст?!  
Гар ҳаст шикастабанд, он ҳам ишқ аст,  
Аз банду шикасти ӯ кучо шояд ҷаст?!

255

Ҳарчанд фироқ пушти умед шикаст,  
Ҳарчанд ҷафо ду дасти омол бибаст.  
Навмед намешавад дили ошиқи маст,  
Мардум бирасад ба ҳар ҷӣ ҳиммат дарбаст.

256

Сармаст бурун омад, аз базм аласт,  
Маъшуқ дар оғӯшу майи ишқ ба даст.  
Ман шири шароби ишқ меҳӯрдаму ақл,



Меғуфт, ки: «Нӯш бодат, эй ишқпараст».

257

Ин шакли сафолини танам, ҷоми дил аст,  
В-андешаи пухтаам, майи хоми дил аст.  
Ин донайи дониш, ҳамагӣ доми дил аст,  
Ин ман гуфтам, валек пайғоми дил аст.

258

Он рӯйтуруш нест, чунинаш феъл аст,  
Меғӯяду меҳӯрад, дар инаш феъл аст.  
Он кас, ки бар ин чархи баринаш феъл аст,  
Ин нест аҷаб, ки дар заминаш феъл аст.

259

Гӯянд, ки: «Соҳиби фунун, ақли кулл аст,  
Моядеҳи ин чархи нагун ақли кулл аст».  
Он ақл, ки ақл дошт, ӯ ҷузве буд,  
Дар ақл зи ақл шуд, кунун ақли кулл аст.

260

Дар ишқ агар чӣ, ки қадам бар қадам аст,  
Он аст қадам, ки он қадам аз қадам аст.  
Дар хонайи нест ҳаст бинӣ бисёр,  
Мемол ду чашмро, ки ағлаб адам аст.

261

Ногаҳ зи дарам даромад он дилбари маст,  
Ҷоми маи лаъл нӯш карда бинишаст.  
Аз дидану аз гирифтани зулфи чу шаст,  
Рӯям ҳама чашм гашту чашмам ҳама даст.

262

Ҳар рӯз ба нав барояд ин дилбари маст,  
Бо соғари пурфитнайи пуршӯр ба даст.  
Гар бистонам, қаробаи ақл шикаст,  
В-ар настонам, надонам аз дасташ раст.

263

Ў пок шудасту хом, ар дар ҳарам аст,  
Дар киса бад-он равад, ки нақди дирам аст.  
Қаллоб нашоёд, ки шавад бо ӯ ёр,  
Аз зид бичаҳад в-агар яке муҳтарам аст.

264

Пое, ки ҳамерафт ба шабистон сармаст,  
Дасте, ки ҳамечид зи гул даста ба даст.  
Аз банду гушоди даҳани доми аҷал,  
Он даст бурида гашту он пой шикаст.

265

Эй омада бомдод шӯридаву маст,  
Пайдост, ки бода дӯш гиро будаст.  
Имрӯз харобеву на рӯзи гашт аст,  
Мастак мастак ба хона авлост нишаст.

266

Сад бор бигуфтамаш: «Чӣ ҳушёру чӣ маст,  
Шӯхӣ макуну мазан ба ҳар шохе даст».  
Азбаски дилат ба ину он дарпайваст,  
Оби ту бирафту оташи мо бинишаст.

267

Ҳичрон хоҳӣ тариқи ушшоқ он аст  
В-он к-ӯ моҳист, ҷони ӯ Уммон аст.  
Гаҳ соя талаб кунанду гоҳе хуршед,  
Он зарра, ки ӯ соя нахоҳад, ҷон аст.

268

Ман з-он ҷонам, ки ҷонҳоро ҷон аст,  
Ман з-он шаҳрам, ки шаҳри бешаҳрон аст.  
Роҳи он шаҳр роҳи бепоён аст,  
Рав бе сару по шав, ки сару пой он аст.

269

Ҳар ҷон, ки аз он дилбари мо шодон аст,  
Пайваста сараш сабзу лабаш хандон аст.  
Андозайи ҷон нааяст ҷунон лутфу ҷамол,  
Оҳиста бигӯем, магар ҷонон аст.

270

Онро, ки бувад кор, на з-ин ёрон аст,  
К-ин пешаи мо пешаи бекорон аст.  
Ин роҳ, ки роҳи дузду айёрон аст,  
Чӣ ҷои тавонгарону зардорон аст?!

271

Он дам, ки маро ба гирди ту даврон аст,  
Соқию шаробу қадаҳу давр он аст.  
В-он дам, ки туро таҷаллии эҳсон аст,  
Ҷон дар ҳайрат, чу Мӯсии Умрон аст.

272

Рӯзе, ки маро ба назди ту даврон аст,  
Соқию шаробу қадаҳу давр он аст.  
В-он дам, ки туро таҷаллии эҳсон аст,  
Ҷон дар тани ман, чу Мӯсии Умрон аст.

273

Он к-ӯ зи ниҳоли ҳусти шабхезон аст,

Чун маст ба ҳар шох даровезон аст.  
Гар шохи тараб ҳомилаи фарзанд аст,  
К-ӯ қурраи айни тарабангезон аст.

274

Аз ҷумла тамаъ буриданам осон аст,  
Илло зи касе, ки ҷони моро ҷон аст.  
Аз ҳар ки касе бурид, барои ту бурид,  
Аз ту, кӣ бурад даме?! Киро имкон аст?!

275

То чеҳраи офтоби ҷон рахшон аст,  
Сӯфӣ ба мисоли зарраҳо рақсон аст.  
Гӯянд, ки: «Ин васвасаи шайтон аст»,  
Шайтон латиф асту ҳаёти ҷон аст.

276

Имрӯз дар ин хона касе рақсон аст,  
Ки кулли камол пеши ӯ нуқсон аст.  
В-ар дар ту зи инкор раге ҷунбон аст,  
Он моҳ дар инкори ту ҳам тобон аст.

277

Не бо ту нишастанам даме сомон аст,  
Не бе ту даме зистанам имкон аст.  
Андеша дар ин воқеа саргардон аст,  
Ин воқеа нест, дарди бедармон аст.

278

Дар кӯйи ғами ту сабр, бефармон аст,  
Дар дида зи ашки ту бар ӯ ҳирмон аст.  
Дилро зи ту дардҳои бедармон аст,  
Бо ин ҳама розиям, сухан дар ҷон аст.

279

Бо шаб гуфтам: «Гар ба маҳат эмон аст,  
Ин зуд гузаштани ту аз нуқсон аст».  
Шаб рӯй ба ман карду маро узре гуфт:  
«Моро чӣ гунаҳ, чу ишқ бепоён аст».

280

Боз ой, ки ёр бар сари паймон аст,  
Аз меҳри ту бар нагашт, сад чандон аст.  
Ту бар сари меҳрӣ, ки туро як ҷон аст,  
Ў чун бошад, ки ҷони ҷон ҷонон аст.

281

Дарнеҳ қадаме, ки чашмаи ҳайвон аст,  
Мегард чу чарх, то маҳат гардон аст.  
Ҷонест туро ба гирди ҳазрат, гардон,

Ин ҷон гардон зи гардиши он ҷон аст.

282

Ин гармоба, ки хонаи девон аст,  
Хилватгаҳу оромгаҳи шайтон аст.  
Дар вай парии парирӯхе пинҳон аст,  
Пас куфр яқин камингаҳи имон аст.

283

Ҳар зарра, ки дар ҳавою дар кайвон аст,  
Бар мо ҳама гулшан асту себистон аст.  
Ҳарчанд ки зар зи роҳҳои кон аст,  
Ҳар қатра тилисмест, дар ӯ Уммон аст.

284

Имшаб шаби он давлати бепоён аст,  
Шаб нест, арӯсии худо ҷӯён аст.  
Он ҷуфти латиф бо яке гӯён аст,  
Имшаб тутуқи хуши накӯрӯён аст.

285

Дарнеҳ қадам, ар ҷӣ роҳ бепоён аст,  
К-аз дӯр назора кори номардон аст.  
Ин роҳ зи зиндагии дил ҳосил кун,  
К-ин зиндагии тан сифати ҳайвон аст.

286

Умрест, ки ҷон бандаи бехештан аст  
В-ангуштнамойи олами марду зан аст.  
Бархостан аз ҷону ҷаҳон мушкил нест,  
Мушкил зи сари кӯйи ту бархостан аст.

287

Он талх суханҳо, ки чунин дилшикан аст,  
Инсоф бидеҳ, ҷӣ лойиқи он даҳан аст?!  
Ширинлаби ӯ талх нагуфтӣ ҳаргиз,  
Ин бенамакӣ зи шӯрбахтии ман аст.

288

Чун дониستم, ки ишқ пайвасти ман аст,  
В-он зулфи ҳазоршоҳ, дар дасти ман аст.  
Ҳарчанд ки дӣ масти қадаҳ мебудам,  
Имрӯз чунонам, ки қадаҳ масти ман аст.

289

Дар аҳду вафо чунон ки дилдори ман аст,  
Хун боридан ба рӯзу шаб кори ман аст.  
Ӯ ёри дигар кардаву фориғ шиста,  
Ман шиста чу аблаҳон, ки ӯ ёри ман аст.

290

Кас дил надихад бад-ӯ, ки хунхори ман аст,  
Ҷон рафт, ҷӣ ҷойи кафшу дастори ман аст?!  
Ту тез бирав, дило, ки ин кори ту нест,  
Ин кори ман аст, кори ман аст, кори ман аст.

291

Гуфтам, ки: «Дилам олату ангози ман аст,  
Монанди рубоб, дил ҳамовози ман аст».  
Худ ин дили ман ёри каси дигар буд,  
Ман мегуфтам: «Магар, ки ҳанбози ман аст».

292

Эй, аз ту дилам пурсуману ёсуман аст  
В-аз давлати ту кист, ки ӯ ҳамчу ман аст?!  
Бархостан аз ҷону ҷаҳон мушкил нест,  
Мушкил зи сари кӯйи ту бархостан аст.

293

Гуфтам: «Ишқат қаробату хеши ман аст,  
Ғам нест, ғам аз дили бадандеши ман аст».  
Гуфто: «Ба камону тири худ менозӣ,  
Гӯстохӣ маяндоз, гарав пеши ман аст».

294

Дар ҳар ҷузвам нишони маъшуқи ман аст,  
Ҳар пора зи ман забони маъшуқи ман аст.  
Ҷун ҷанг манам дар бари ӯ такя зада,  
Ин нолаам аз бинони маъшуқи ман аст.

295

Хоки қадамат саодати ҷони ман аст,  
Хок аз қадамат ҳама гулу ёсуман аст.  
Сар то қадамат хоки ту бармерӯяд,  
З-он хоки қадам, ҷӣ рӯй бардоштан аст?!

296

Дар васл ҷамолаш гули хандони ман аст,  
Дар ҳаҷр ҳаёлаш дилу имони ман аст.  
Дил бо ману ман бо дил аз ӯ дар ҷангам,  
Ҳар як гӯем, ки: «Он санам они ман аст».

297

Ин бонги хуш аз ҷониби кайвони ман аст,  
Ин бўйи хуш аз гулшану бўстони ман аст.  
Он чиз, ки ӯ бар дилу бар ҷони ман аст,  
То бар равад ӯ, куҷо равад?! Они ман аст.

298

Султони малоҳам маҳи мавзуни ман аст,

Дар силсилааш ин дили Маҷнуни ман аст.  
Бар хоки дараи хуни ҷигар мерезам,  
Ҳарчанд ки хоки ӯ беҳ аз хуни ман аст.

299

Аз аҳд мағӯ, ки он на бар пойи ман аст,  
Чун зулфи ту аҳди ман шикан дар шикан аст.  
З-он бандшикан мағӯ, ки андар лаби туст  
Ё з-он оташ, ки аз лабат дар даҳан аст.

300

Бо дил гуфтам, ки: «Дил аз ӯ Ҷайхун аст,  
Дилбар турш асту бо ту дигаргун аст».  
Хандид дилам, гуфт, ки: «Ин афсун аст,  
Охир шакари турш бибинам чун аст».

301

Хуршеди рухат зи осмон берун аст,  
Чун ҳусни ту, к-аз шарҳи забон берун аст.  
Ишқи ту даруни ҷони ман ҷо дорад  
В-ин турфа, ки аз ҷону ҷаҳон берун аст.

302

Ёре, ки ба ҳусн аз сифат берун аст,  
Дар хона даромад, ки дили ту чун аст?  
Ӯ домани худ кашону дил мегуфташ:  
«Доман баркаш, ки хонаи пурхун аст».

303

Ҳар зарра, ки дар ҳавою дар ҳомун аст,  
Некӯ нигараш, ки ҳамчу мо Маҷнун аст.  
Ҳар зарра агар хуш аст, агар маҳзун аст,  
Саргаштаи хуршед хуши бе чун аст.

304

Дилдор зариф аст, гуноҳаш ин аст,  
Зебову латиф аст, гуноҳаш ин аст.  
Охир ба чӣ айб мегурезанд аз ӯ?!  
Аз айб афиф аст, гуноҳаш ин аст.

305

Гар дар васлӣ, биҳишти бо боғ ин аст,  
Гар дар ҳаҷрӣ, дӯзахи бо доғ ин аст.  
Ишқ аст қадим дар ҷаҳон пӯшида,  
Пӯшида бараҳна мекунад, лоғ ин аст.

306

Эй банда, бидон, ки хоҷаи шарқ ин аст,  
Аз абри гуҳарбори азал, барқ ин аст.  
Ту ҳар чӣ бигӯӣ аз қиёсе гӯӣ,

Ў қисса зи дида мекунад, фарқ ин аст.

307

То ман бизиям пешаю кораи аст,  
Орому қарору ғамгусораи аст.  
Рӯзам ин асту рӯзгораи аст,  
Сайди инам, сайду шикораи аст.

308

Эй дил, туву дарди ӯ, ки дармон ин аст,  
Ғам меҳӯру дам мазан, ки фармон ин аст.  
Ғар пой бар орзӯ ниҳодӣ якчанд,  
Қушти саги нафсрову қурбон ин аст.

309

Дур аст назар зи ту, баҳона ин аст,  
К-ин дидаи мо ҳанӯз суратбин аст.  
Аҳлияти рӯйи ту надорад, лекин  
Чун барканад аз ту дил, ки ҷон ширин аст?!

310

Дар марг ҳаёт аҳли доду дин аст,  
В-аз марг равони покро тамкин аст.  
Он марг лиқост, не ҷафову кин аст,  
Номурда ҳамемирад, дардаш ин аст.

311

Ҳушёр агар зар аст, агар заррин аст,  
Асп аст, вале баҳош кам аз зин аст.  
Ҳар к-ӯ ба харобот нашуд, аннин аст,  
Зеро ки харобот усули дин аст.

312

Гуфтори ту зарру феълат арзиз ин аст,  
Як ҳубба ба назди кас наярзӣ, з-ин аст.  
Аспе, ки баҳош кам зи арзи зин аст,  
Онро ту зи баҳри раҳ наварзӣ, з-ин аст.

313

Гӯянд, ки: «Ишқ оқибат таскин аст,  
Аввал шӯр асту оқибат тамкинаст.  
Ҷон аст зи осоиши санги зерин,  
В-ин сурати беқарори боло ин аст».

314

Хуршеду ситорагону бадри мо ӯст,  
Бӯстону сарову саҳни садри мо ӯст.  
Ҳам қиблаю ҳам рӯзаю сабри мо ӯст,  
Иду рамазону шаби қадри мо ӯст.

315

Ин синаи пурмашғала аз мактаби ўст,  
В-имрўз, ки бемор шудам, аз ғами ўст.  
Парҳез кунам зи ҳар чӣ фармуд табиб,  
Ўз аз маю шаккаре, ки он аз лаби ўст.

316

Бар ҳар ҷое, ки сар ниҳам, масҷуд ўст  
Дар шаш ҷиҳату буруни шаш маъбуд ўст.  
Боғу гулу булбулу самоъу шоҳид,  
Ин ҷумла баҳона аст, ҳама мақсуд ўст.

317

Он кас, ки сарат бурид, ғамхори ту ўст  
В-он к-ў кулаҳат ниҳод, таррори ту ўст.  
В-он кас, ки туро бор диҳад, бори ту ўст  
В-он кас, ки туро бе ту кунад, ёри ту ўст.

318

Андар дили ман даруну берун ҳама ўст,  
Андар тани ман ҷону рағу хун ҳама ўст.  
Ин ҷой чи гуна куфру имон гунҷад?!  
Бе-чун бошад вучуди ман, чун ҳама ўст.

319

Эй беҳабар аз мағз шуда ғарра ба пўст,  
Ҳуш дор, ки дар миёни ҷон дорӣ дўст.  
Ҳис мағзи тан асту мағзи ҳиссат ҷон аст,  
Чун аз тану ҳиссу ҷон гузашти, ҳама ўст.

320

Дилдор агар маро бидарронад пўст,  
Афғон накунам, нагўям ин дард аз ўст.  
Моро ҳама душмананд, ў танҳо дўст,  
Аз дўст ба душманон шикоят на накуст.

321

Аз дўстии дўст нагунҷам дар пўст,  
Дар пўст нагунҷам, ки шаҳам саҳт накуст.  
Ҳаргиз назияд ба коми ошиқ, маъшук,  
Маъшук, ки бар муроди ошиқ зияд, ўст.

322

Ишқ омаду шуд чу хунам андар рағу пўст,  
Ти кард маро зи хеш, пур кард зи дўст.  
Аҷзои вучуди ман ҳама дўст гирифт,  
Номест зи ман бар ману боқӣ ҳама ўст.

323

Ишқ омаду шуд чу хунам андар рағу пўст,



Ти кард маро зи хеш, пур кард зи дӯст.  
Аҷзoi вучуди ман ҳама дӯст гирифт,  
Номест зи ман бар ману боқӣ ҳама ӯст.

324

Ту кони ҷаҳонию ҷаҳон ними ҷав аст,  
Ту асли ҷаҳонию ҷаҳон аз ту нава аст.  
Гар машғалаю шамъ бигирад олам,  
Бе оҳану санг он ба боде гарав аст.

325

Бар ман лаби васл баста медорад дӯст,  
Дилро ба ано шикаста медорад дӯст.  
З-ин пас ману дилшикастагӣ бар дари дӯст,  
Чун дӯст дили шикаста медорад дӯст.

326

Эй, зикри ту монеъи тамошои ту, дӯст,  
Барқи рухи ту ниқоби симои ту, дӯст.  
Бо ёди лабат аз лаби ту маҳрумам,  
Эй ёди лабат, ҳиҷоби лабҳои ту, дӯст.

327

Хоҳӣ, ки туро кашф шавад ҳастии дӯст,  
Даррав ба даруни мағзу барҳез зи пӯст.  
Зотест, ки гирди ту ҳучуб ту бар туст,  
Ў ғарқai худ, ҳар ду ҷаҳон ғарқai ӯст.

328

Имшаб манаму тавофи кошонаи дӯст,  
Мегардам то ба субҳ дари хонаи дӯст.  
Зеро ки ба ҳар сабӯх мавсум шудааст,  
К-ин косаи сабр будааст паймонаи дӯст.

329

Ҳар рӯз маро аз ту масоқоти нава аст,  
Гӯшам зи саховати ту муждашунава аст.  
Тамъе дигарам ҳаст зи дарёи кафат  
В-он тамъ дигар банону моҳӣ гарав аст.

330

Масте зи раҳ омаду ба мо дарпайваст,  
Соғар мегашт дар миён дасти ба даст.  
Аз даст афтод ногаҳону бишикаст,  
Қоме чӣ занад миёнаи чандин маст.

331

Эй қон, зи дили ту бар дили ман роҳ аст,  
В-аз қустани он дар дили ман огоҳ аст.  
Зеро дили ман чу оби софе хуш аст,

Оби софе ойинадори моҳ аст.

332

Бо шоҳ ҳар он касе, ки дар хиргоҳ аст,  
Он аз караму лутфу атои шоҳ аст.  
Дар шоҳ кучо расӣ ба ҳар беҳудие?!  
З-он ҷониби беҳудӣ, ҳазорон роҳ аст.

333

Ҳар ҷони азиз, к-ӯ шиносои раҳ аст,  
Донад, ки ҳар он ҷӣ ояд, аз коргаҳ аст,  
Бар зодаи чарху чарх чун ҷурм ниҳӣ?!  
К-ин чарх зи гардидани худ бегунаҳ аст.

334

Дар сурати туст, ҳар он ҷӣ маънии ҳама-ст,  
Дар маънии туст, он ҷӣ даъвии ҳама-ст.  
Дар кавну фасод чун аҷаб бинҳоданд,  
Нуре, ки салоҳи дину динии ҳама-ст.

335

З-он турки шакарфурӯш, ки дар дон аст,  
Он кас набарад шакар, ки ӯ дар хон аст.  
Шафтолуе чанд зудтар барёбам,  
Чун зангӣ ба қасди орази туркон аст.

336

Ҳар сурат к-ояд, беҳ аз он, имкон ҳаст,  
Чун беҳтар аз он ҳаст, на маъшуқи ман аст.  
Суратҳоро бирон ҳама аз дили хеш,  
Ту сурати бесурат ояд дар даст.

337

Гуфтӣ чунӣ? Банда чунон аст, ки ҳаст,  
Савдойи ту бар сар асту сар ба сари даст.  
Мегардад он чиз ба гирди сари мо,  
Номаш натавон гуфт, валекин ҷӣ хуш аст!

338

Бар мо рақами хатопарастӣ ҳама ҳаст,  
Бадномии ишқу шӯру мастӣ ҳама ҳаст.  
Эй дӯст, чу аз замона мақсуд тӯйӣ,  
Ҷойи гила нест, чун ту ҳастӣ, ҳама ҳаст.

339

Менол, ки он нола шунав, ҳамсоя-ст,  
Менол, ки бонги тифл, меҳри доя-ст.  
Ҳарчанд ки он дояи ҷон, худрояст,  
Менол, ки нола ишқро сармоя-ст.

340

Дар дидаи сурат ар туро доме ҳаст,  
З-он дам бигузар, агар туро гоме ҳаст.  
Дар мужда ҳазор олам, онро, ки дилест,  
Донад, ки на чунбишу на ороме ҳаст.

341

Ҳар рӯз дили маро самоъу тарабест,  
Меғӯяд ҳуснаш, ки: «Бар ин низ маҳест».  
Гӯянд: «Чаро хӯрӣ ту бо панҷ ангушт?»,  
Зеро ангушт панҷ омад, шаш нест.

342

Ин фитна, ки андар дили танг аст, зи чист?  
В-ин ишқ, ки қад аз ӯ чу чангаст, зи чист?  
В-ин дил, ки дар ин қолаби ман дар шабу рӯз,  
Бо ман зи барои ӯ ба ҷанг аст, зи чист?

343

Дилдорам гуфт, ки: «Он фалон зинда зӣ чист?  
Ҷонаш чу манам, аҷаб, ки бе ҷон чун зист?»  
Гирён гаштам, гуфт, ки: «Ин турфатар аст,  
Бе ман, ки ду дидаи ваям, чун бигрист?».

344

Ту сер шудӣ, ман нашудам, дармон чист?  
Бинмой иваз, худ ивази ҷонон чист?!  
Гуфтӣ, ки: «Ба сабр охир имон дорӣ?»,  
Эй дидаи имон, ҷази ту, имон чист?!

345

Ҳар зарраву ҳар хаёл, чун бедорист,  
Аз шодиву андуҳони мо ҳушёрист.  
Бегона чароед миёни хешон,  
К-аз бохабарон бехабарӣ, бад корест.

346

Медон, ки даруни ту мисоли ғорест,  
В-андар паси он ғор аҷаб бозорест.  
Ҳар кас ёре гирифтӯ коре бигузид,  
Ин ёри ниҳонист! Аҷоиб ёрест!

347

Ҳошо, ки ба олам зи ту хуштар ёрест,  
Ё хубтар аз дидани рӯят корест.  
Андар ду ҷаҳон дилбару ёрам, ту басӣ,  
Ҳам партави туст ҳар куҷо дилдорест.

348

То дар дили ман сурати он рашки парист,

Дилшод чу ман дар ин ҳама олам кист?!  
Баллоҳ ба чуз шод намедонам зист,  
Ғам мешунавам, вале намедонам чист.

349

Он кас, ки ба рӯйи хуб, ӯ рашки парист,  
Омад саҳариву бар дили ман бигирист.  
Ў гаряву ман гирия, ки то омад субҳ,  
Пурсид, к-аз ин ҳар ду аҷаб, ошиқ кист?

350

Як чашми ман аз рӯзи ҷудойӣ бигирист,  
Чашми дигарам гуфт: «Чаро?! Гирия зи чист?»  
Чун рӯзи висол шуд, фарозаш кардам,  
Гуфтам: «Нигаристӣ, набояд нигарист».

351

Дӣ, он-к зи сӯйи бом бар мо нигарист,  
Ё ҷони фаришта аст, ё рӯҳи парист.  
Мурда-ст ҳар он, ки бе руҳи хубаш зист,  
Бе ӯ ба хабар будан, аз беҳабарист.

352

Дӯш аз сари лутф, ёр дар мо нигарист,  
Гуфто: «Бе мо чигуна битвонӣ зист?»  
Гуфтам: «Ба худо, чунонки моҳӣ бе об»,  
Гуфто, ки: «Гуноҳи туст», бар мо бигирист.

353

З-он рӯз, ки чашми ман ба рӯят нигарист,  
Як дам нагузашт, к-аз ғамат хун нагирист.  
Заҳрам бодо, ки бе ту мегирам ҷом,  
Маргам бодо, ки бетуам бояд зист.

354

Як бор бимурдаму маро кас нигарист,  
Гар бори дигар зинда шавам, донам зист.  
Эй карда ту қасди ман, туро бо ман чист?  
Ё сӯҳбати аблаҳон, ҳама деки тихист?

355

Гуфтам, ки: «Биё», ба хашм дар ман нигарист,  
Ман низ ба ҳол гуфтамаш, «К-ин дағалист!».  
Гуфтам, ки: «Чӣ мерамӣ? В-инат бо кист?  
Ту мурдаи айнӣ, ҳама номуси ту чист?!».

356

Ишқе, ки аз ӯ вучуди бечон мезист,  
Ин ишқи чунин латифу ширин аз чист?  
Андар тани мост ё бурун аз тани мост,

Ё дар назари Шамси Ҳақи Табрест?

357

То бо ту зи ҳастии ту ҳастӣ боқист,  
Эмин манишин, ки бутпарастӣ боқист.  
Гирам, бути пиндор шикастӣ охир,  
Он бут, ки зи пиндор бирастӣ, боқист.

358

Бо най гуфтам, ки: «Бар ту бедод зи кист?  
Бе ҳеч зиён, нолаву фарёд зи чист?»  
Най гуфт: «Зи шакарлабе буриданд маро,  
Бе нолаву фарёд, намедонам зист».

359

Эй хар, хабарат ҳаст, ки бар пушти ту кист?  
По бар сари чарх неҳ, ки бори ту парист.  
Ҳаммоли касе шудӣ, ки андар ҳама умр,  
Хуршед ба рӯи ӯ наёрад нигарист.

360

Эй чон, хабарат ҳаст, ки чонони ту кист?  
В-эй дил, хабарат ҳаст, ки меҳмони ту кист?  
Эй тан, ба ҳар ҳила раҳе меҷӯӣ,  
Ӯ мекушадат, бибин, ки чӯёни ту кист.

361

Ёре, ки ба назди ӯ гулу хор якест,  
Дар мазҳаби ӯ мусҳафу зуннор якест.  
Зинҳор, ба назди ӯ касеро мафирист,  
Қ-ӯро хари лангу асби раҳвор якест.

362

Ҳон, эй дили хаста, рӯзи мардонагияст,  
Дар ишқи туам чӣ қойи бегонагияст?  
Ҳар чиз, ки дар тасарруфи ақл ояд,  
Бигзор, кунун навбати девонагияст.

363

Бо ҳастиву нестиям бегонагист,  
В-аз ҳар ду буриданам на мардонагист.  
Гар ман зи аҷоиб, ки дар дил дорам,  
Девона намешавам, зи девонагист.

364

Сармояи ақл сирри девонагист,  
Девонаи ишқ мардӣ фарзонагист.  
Он кас, ки шуд ошноӣ дил дар раҳи дард,  
Бо хештанаш ҳазор бегонагист.

365

Гум бод саре, ки сарваронро по нест  
В-он дил, ки ба ҷон ғарқаи он савдо нест.  
Гуфтанд: «Дар ин миён нагунҷад мӯе»,  
Ман мӯй шудам, аз он маро гунҷо нест.

366

Эй ақл, бирав, ки оқиле ин ҷо нест,  
Гар мӯй шавӣ, мӯи туро гунҷо нест.  
Рӯз омаду рӯз ҳар чароғе, ки фурӯхт,  
Дар шӯълаи офтоб ҷуз расво нест.

367

Ин ишқ шаҳ асту рояташ пайдо нест,  
Қуръон ҳақ асту ояташ пайдо нест.  
Ҳар ошиқ аз ин сайд тире хӯрдаст,  
Хун мехӯраду ҷароҳаташ пайдо нест.

368

Оби ҳайвон дар обу гил пайдо нест,  
Дар меҳри дилат меҳргусил пайдо нест.  
Чандин хиҷил аз кист, хиҷил пайдо нест,  
Ин роҳ бизан, ки роҳи дил пайдо нест.

369

Кас нест, ки андар ҳавасе шайдо нест,  
Кас нест, ки андар сараш ин савдо нест.  
Сарриштаи он завқ, к-аз ӯ хезад шавқ,  
Пайдост, ки ҳаст он, вале пайдо нест.

370

Ин масти мо зи бодаи хумро нест  
В-ин бода ба ҷуз дар қадаҳи савдо нест.  
Ту омадайӣ, ки бодаи ман резӣ,  
Ман он мастам, ки бодаам пайдо нест.

371

Мурғи ҷонро майл сӯйи боло нест,  
Дар шаш ҷиҳаташ пар задану парво нест.  
Гуфтӣ: «Ба кучо парад, ки онро ёбад?»,  
Не, худ ба кучо парад, ки он он ҷо нест?!

372

То шаб мегӯ, ки: «Рӯзи моро шаб нест,  
Дар мазҳаби ишқу ишқро мазҳаб нест.  
Ишқ он баҳрест, к-аш карону лаб нест,  
Бас ғарқа шаванду нолаю ё раб нест».

373

Чунӣ ту туруш? Магар шакар ёрат нест?

Ё ҳаст шакар, вале харидорат нест?  
Ё кор намедониву саргашта шудӣ?  
Ё медонӣ, зи косиде корат нест?

374

Гар оҳ кунам, оҳ бад-ин қонеъ нест  
В-ар хок шавам, шоҳ бад-ин қонеъ нест.  
В-ар саҷда кунам чу соя ҳар сӯ ҳама шаб,  
Пинҳон чӣ кунам?! Моҳ бад-ин қонеъ нест.

375

Кӯчак будан бузургро кӯчак нест,  
Ҳам кӯдакӣ аз камол хезад, шак нест.  
Гар з-он, ки падар ҳадиси кӯдак гӯяд,  
Оқил донад, ки он падар кӯдак нест.

376

Ошиқ набувад он-к сабук чун қон нест,  
Шаб ҳамчу ситора гирди маҳ гардон нест.  
Аз ман бишунав, ки ин сухан бӯҳтон аст,  
Бе боду ҳаво рақси алам имкон нест.

377

Чун дилбари ман миёни дилдорон нест,  
Ўро чу ҷаҳон ҳалокату поён нест.  
Гар хирасаре ранҷ занад, гу мезан,  
Маъшуқа аз ин латифтар имкон нест.

378

Ин хӯ, ки турост, ҳар касе ҷӯён нест,  
Ҳар чарх зи оби ҷӯйи ту гардон нест.  
Ҳар кас накашад камон, камон арзон нест,  
Рустам бояд, ки кори номардон нест.

379

Хӯе ба ҷаҳон хубтар аз хӯйи ту нест,  
Дил нест, ки ӯ мӯътакифи кӯйи ту нест.  
Мӯйӣ сари чист, ҷумла сарҳои ҷаҳон,  
Чун менигарам фидои як мӯйи ту нест?

380

Дилдор зи пардае, к-аз он сӯ, сӯ нест,  
Меғуфт бади ман, ар чи онаш хӯ нест.  
Чун дид маро, зуд сухан гардонид,  
К-ӯ они ман аст, ин сухан бо ӯ нест.

381

Эй шаб, зи майи ту мар маро мастӣ нест,  
Беҳобии ман газофу сардастӣ нест.  
Хобам чу фалак бар осмон парридаст,

Зеро чустам бaсe, дaр ин пaстӣ нeст.

382

Аз бeёри зарифтар ёрe нeст  
В-аз бeкoри лaтифтар кoрe нeст.  
Ҳaр кaс, ки зи aйёриву ҳилa бибурид,  
Вaллоҳ, ки чу ӯ зирaку aйёрe нeст.

383

Осудa кaсe, ки дaр кaмy бeшӣ нeст,  
Дaр бaнди тaвoнгaриy дaрвeшӣ нeст.  
Фoриғ зи ғaми қaҳoну аз хaлқи қaҳoн  
Бo хeштaнaш бa диррaе хeшӣ нeст.

384

Он қoзии мo чу дигaрoн қoзӣ нeст,  
Мaйлaш бa сӯи атлaсу микрoзӣ нeст.  
Шуд қoзии мo oшиқ аз рӯзи aзaл,  
Бo ғaйри қaзoи ишқ ӯ рoзӣ нeст.

385

Эй қoну қaҳoн, қoну қaҳoн бoқӣ нeст,  
Чуз ишқи қaдим шoҳиду сoқӣ нeст.  
Бaр кaъбaи нeстӣ тaвoфe дoрaд,  
Oшиқ чу зи кaъбa aст, oфoқӣ нeст.

386

Эй он, ки чу ту дaр ин қaҳoн пoкe нeст,  
Зeбoю лaтифу чусту чoлoкe нeст.  
З-ин тaънa дaр ин рoҳ бaсe хoҳaд буд,  
Бo мo ту чӣ гунaйӣ, дигaр бoкe нeст.

387

Гaр дoмaни вaсли ту кaшaм, қaнгe нeст  
В-aр тaънaйи ишқaт шунaвaм, нaнгe нeст.  
Бo вaсли хушaт мeзaнaмy мeгирaм,  
Вaслe, ки дaр ӯ фирoқрo рaнгe нeст.

388

Сирeст рaҳи ишқу дaр ӯ дaъвӣ нeст,  
Зeрo ки сифoти ӯ бa чуз мaънӣ нeст.  
Мaр oшиқрo қaвoб аз фaтвӣ нeст,  
Ин мaсъaлa нeстист, аз ҳaстӣ нeст.

389

Чизeст, ки дaр ту бe ту қўёни вaй aст,  
Дaр хoки ту дуррeст, ки аз кoни вaй aст.  
Мoнaндaи гўйи aсп чaвгoни вaй aст,  
Он дoрaду он дoрaду он oни вaй aст.



390

Саргаштадило, ба дӯст аз ҷон роҳест,  
Эй гумшуда, ошкору пинҳон роҳест.  
Гар шаш чиҳатат баста шавад, боке нест,  
К-аз қарӣ ниҳодат сӯйи ҷонон роҳест.

391

Берун зи ҷаҳони куфру имон ҷоест,  
К-он ҷо на мақоми ҳар тару раъноест.  
Ҷон бояд доду дил ба шукронаи ҷон,  
Онро, ки таманнои ҷунин маъвоест.

392

Аз куфру зи ислом бурун саҳроест,  
Моро ба миёни он фазо савдоест.  
Ориф ҷу бад-он расид, сарро биниҳад,  
На куфру на ислом, на он ҷо ҷоест.

393

Гар шарм ҳама аз ону ин бояд дошт,  
Пас айби қасон зери замин бояд дошт.  
В-ар ойинавор неку бад бинмойӣ,  
Ҷун ойина рӯйи оҳанин бояд дошт.

394

Не бе зару зӯр шаҳ сипаҳ битвон дошт,  
Не бе дилу захира раҳ ниғаҳ битвон дошт.  
Дар сангистон қароба он қас бибарад,  
К-аз санг қаробаро ниғаҳ битвон дошт.

395

Моро ба дами пир ниғаҳ натвон дошт,  
Дар хонаи дилгир ниғаҳ натвон дошт.  
Онро, ки сари зулфи ҷу занҷир бувад,  
Дар хона ба занҷир ниғаҳ натвон дошт.

396

Омад бари ман, ҷу дар қафам зар пиндошт,  
Ҷун дид, ки зар нест, вафоро бигзошт.  
Он ҳалқайи гӯши ӯ ҷунин пиндорад,  
К-он ҷо, ки зар аст, гӯш мебояд дошт.

397

Сунбул ҷу сари итоби зулфи ту надошт,  
Дар олами ҳусн оби зилфи ту надошт.  
Ҳарчанд ки лофи обдорӣ мезад,  
Печид басеву тоби зулфи ту надошт.

398

Лутфи ту ҷаҳоневу қароне афрошт

В-ин таъбияҳои худ ба чизе бингошт.  
Як қатра аз он об дар ин баҳр чакид,  
Як дона зи анбор дар ин саҳро кошт.

399

Бо рӯз биҷангем, ки чун рӯз гузашт,  
Чун сел ба ҷӯйбору чун бод ба дашт.  
Имшаб нанишинем чу он маҳ бигирифт,  
То рӯз ҳамезанем тосу лаби ташт.

400

Эй ҳасрати хубони ҷаҳон, рӯйи хушат  
В-эй қиблаи зоҳидон, ду абрӯйи хушат.  
Аз ҷумла сифоти хеш урён гаштам,  
То ғӯта хӯрам бараҳна, дар ҷӯйи хушат.

401

Эй, ҳар бедор бо хабарҳои ту ҷуфт,  
Эй, ҳар ки бихуфт, дар бари лутфи ту хуфт.  
Эй, он-к ба ҷуз ту нест пайдову нухуфт,  
Аз бими ту беш аз ин намеёрам гуфт.

402

Бо ҷони дурӯза ту чунон гаштӣ ҷуфт,  
Бо ту сухани марг намешояд гуфт.  
Ҷон толиби манзил асту манзил марг аст,  
Аммо хари ту миёнаи роҳ бихӯфт.

403

Ишқат ба дилам даромаду шод бирафт,  
Боз омаду раҳти ишқ бинҳод, бирафт.  
Гуфтам ба такаллуф: «Ду-се рӯзе бинишин»,  
Биншаст, кунун рафтаниш аз ёд бирафт.

404

Шоҳе, ки шафеъи ҳар гунаҳ буд, бирафт,  
В-он шаб, ки беҳ аз ҳазор маҳ буд, бирафт.  
Гар боз ояд маро наёбад, ту бигӯ:  
«К-ӯ ҳамчу шумо бар сари раҳ буд, бирафт».

405

Шоҳе, ки шафеъи ҳар гунаҳ буд, бирафт,  
В-он шаб, ки беҳ аз ҳазор маҳ буд, бирафт.  
Гар боз ояд маро наёбад, ту бигӯ:  
«К-ӯ ҳамчу шумо бар сари раҳ буд, бирафт».

406

Ҳуснат, ки ҳама ҷаҳон фусунаш бигирифт,  
Дарду ҳасади ҳасуд чунаш бигирифт?  
Зардии руҳат зи гармию хушкӣ нест,

Азбас ошиқ ки кушт, хунаш бигирифт.

407

Гар ҷумлаи офоқ ҳама ғам бигирифт,  
Беғам бувад он-к ишқ маҳкам бигирифт.  
Як зарра нигар, ки пой дар ишқ бикӯфт,  
Он зарра чунон шуд, ки ду олам бигирифт.

408

То меҳри нигори бовафоям бигирифт,  
Мис будам, ӯ чу кимиёам бигирифт.  
Ўро ба ҳазор даст ҷӯён гаштам,  
Ў даст дароз карду поям бигирифт.

409

Дил рафт сари роҳи дилистон бигирифт  
В-аз ишқ ду зулфи ӯ ба дандон бигирифт.  
Пурсид: Кийӣ ту? Чу даҳон бикшодам,  
Ҷаст аз даҳанам, роҳи биёбон бигирифт.

410

Ақл омаду панди ошиқон пеш гирифт,  
Дар раҳ бинишасту раҳзанӣ кеш гирифт.  
Чун дар сарашон ҷойгаҳи панд надид,  
Пойи ҳама бўсиду сари хеш гирифт.

411

Гуфтӣ: «Гаштам малулу савдо-м гирифт,  
Тосаи дил аз ин кору аз ин ҷом гирифт».  
Тарсам биравӣ ҷомадарон боз ойӣ,  
К-он гурги даранда боз танҳо-м гирифт.

412

Кас ҳалқаи он зулфи чу шастат нагирифт,  
То бода аз он ду чашми мастат нагирифт.  
Метаъна зананд душманонам шабу рӯз,  
К-аз пой даромадиву дастат нагирифт.

413

Нагрифт дилат, з-он-к туро дил нагирифт,  
Онро, ки гирифт дил, ғами гул нагирифт.  
Боре гули ман ҷуз сифати дил нагирифт,  
Беҳосилам ҷуз раҳи ҳосил нагирифт.

414

Мурғи дили ман чу тарки ин дона гирифт,  
Инсоф бидеҳ, ки нек мардона гирифт.  
Аз дил чу бимонд, дилбараш даст гирифт,  
Аз ҷон чу бичаст, пойи ҷонона гирифт.

415

Гар бар сари шаҳвату ҳаво хоҳӣ рафт,  
Кардам хабарат, ки бенаво хоҳӣ рафт.  
В-ар даргузарӣ аз ин, бубинӣ ба аён,  
К-аз баҳри чӣ омадӣ, кучо хоҳӣ рафт.

416

Гуфтам: «Биҷаҳам ҳамчу кабӯтар зи кафат»,  
Гуфт: «Ар биҷаҳӣ, кунад ғамам мустахафат».  
Гуфтам, ки: «Шудам хору забуни талафат».  
Гуфт: «Аз талафи ман аст иззу шарафат».

417

Онро, ки ғаме бувад битвонад гуфт,  
Ғам аз дили худ бигуфт битвонад руфт.  
Ин турфа гуле нигар, ки моро бишкуфт,  
Не ранг тавон намуду не рӯй нухуфт.

418

Бо ту суханони безабон хоҳам гуфт,  
Аз ҷумлаи гӯшҳо ниҳон хоҳам гуфт.  
Ҷуз гӯши ту нашнавад ҳадиси ман кас,  
Ҳарчанд миёни мардумон хоҳам гуфт.

419

Мансури Ҳалоҷе, ки аналҳақ мегуфт,  
Хоки ҳама раҳ ба нӯки мижгон меруфт.  
Дур қулзуми нестии худ ғӯтӣ хӯрад,  
Он гаҳ пас аз он дурри аналҳақ месуфт.

420

Бо ҳар ки нишастӣ, ки нашуд ҷамъ дилат  
В-аз ту нарамид заҳмати обу гилат.  
Зинҳор, ту парҳез кун аз суҳбати ӯ  
В-ар не, накунад ҷони азизон бихилат.

421

Рафтӣ сӯйи саҳро ба пару пойи дилат,  
Саҳро гум шуд миёни паҳнои дилат.  
Саҳро чӣ бувад, ки ҳафт гардуни баланд  
Каффест гушода пеши дарёи дилат?

422

Дилхастаю зору нотаваам зи ғамат,  
Хуноба зи дида мебиروам зи ғамат.  
Ҳарчанд ба лаб расид ҷонам зи ғамат,  
Ғамгин гардам чу боз монам зи ғамат.

423

Саргашта чу осӣи гардон кунамат,

Бе сар гардон, чу гӯйи гардон кунамат.  
Гуфтӣ: «Биравам бо дигаре дарсозам»  
Бо ҳар кӣ бисозӣ, зуд вайрон кунамат.

424

Мастам зи хумори абҳари ҷодӯят,  
Дафъам чи диҳӣ, чу омадам бар кӯят?!  
Ман сер намешавам зи лаб тар кардан,  
Он беҳ, ки маро дарафканӣ дар ҷӯят.

425

Гуфтам: «Чашмам, ки ҳаст хоки кӯят,  
Пуроб мадор бе рухи некӯят».  
Гуфто, ки: «На бас бувад, ки дар давлати ман,  
Аз ман ҳама умр бошад оби рӯят?!».

426

Андар сари ман набуд ҷуз ройи салоҳ,  
Андар шабу рӯз, пок ҷӯёйи салоҳ.  
Имсол чунонам, ки наёрам гуфтан,  
Як соли дигар войи ману войи салоҳ.

427

Эй рӯйи ту аз латофат ойинаи рӯҳ,  
Хоҳам, ки қадамҳойи хаёлат ба сабӯҳ,  
Дар дида кашам, вале зи тири мижаам,  
Тарсам, ки шавад пои хаёлат маҷрӯҳ.

428

Сад сол бақои он бути маҳваш бод,  
Тири ғами ўро дили ман тиркаш бод.  
Бар хоки дараш бимирад хуш-хуш дили ман,  
Ё раб, кӣ дуо кард, ки хокаш хуш бод?!

429

Андар дили бевафо ғаму мотам бод,  
Онро, ки вафо нест, зи олам кам бод!  
Дидӣ, ки маро ҳеч касе ёд накард,  
Ҷуз ғам, ки ҳазор офарин бар ғам бод.

430

Пайваста сарат сабзу лабат хандон бод,  
Ҷону дили ошиқон зи ту шодон бод.  
Он кас, ки туро бинаду шодӣ накунад,  
Сарзеру сияҳгилему саргардон бод.

431

Анвори салоҳи дин барангехта бод,  
Дар дидаю ҷони ошиқон рехта бод.  
Ҳар ҷон, ки латиф гашту аз лутф гузашт,

Бо хоки салоҳи дин даромехта бод.

432

Нойе бибурид аз найистон устод,  
Бо нуҳ сӯроху одамаш ном ниҳод.  
Эй най, ту аз ин лаб омадӣ дар фарёд,  
Он лабро бин, ки ин лабатро дам дод.

433

То бо ғами ишқи ту маро кор афтод,  
Бечора дилам дар ғами бисёр афтод.  
Бисёр фитода буд ҳам дар ғами ишқ,  
Аммо на чунин зор, ки ин бор афтод.

434

То гавҳари ҷон дар ин табоеъ афтод,  
Ҳамсоя шуданд бо вай, ин чор фасод.  
З-ангури бад, ангургузин ранг гирифт,  
Ҳамсояи бад худой касро мадиҳод.

435

Моро ҳама ранҷ аз тамаъи хом афтод,  
В-аз шаҳвату нафсу хориши ком афтод.  
Мурғе, ки барои дона дар дом афтод,  
Андар қафаси тангу лаби бом афтод.

436

Қадди алифам зи ишқ чун ҷим афтод,  
Он сӯ, ки туйӣ, ҳусн дар он тим афтод.  
Он хубии боқийи ту, эй ҷону ҷаҳон,  
Дил бистаду андар пайи боқи-м афтод.

437

Чун дида бар он орази чун сим афтод,  
Ҷон дар лаби ту чу ҳалқаи мим афтод.  
Намрудсифат зи дидагон рафт дилам,  
Дар оташи савдои бароҳим афтод.

438

Хобам зи хаёли рӯйи ту пушт бидод,  
В-аз ту зи хаёли ту ҳамехоҳам дод.  
Хобам бишуду даст ба домони ту дод,  
Хобам худ мурд, чун хаёли ту бизод.

439

Бархезу бихусп, ёр дастури ту дод,  
Аз ҳад бигузашт заҳмат, озод, озод!  
То ман монам, ки хоби ман боз бимурд.  
Чандон, ки бар ӯ хоб бувад, умри ту бод!

440

Хоҳам, ки равад рӯзи ту дар айшу мурод,  
Фил ободо, ки айш ҳамроҳи ту бод!  
Кай боз хӯрад зи ғуссаат холиқи ранҷ,  
Кай боз хӯрад зи папшаат, фил обод?!

441

Эй хоҷа, бигӯ ту бандайӣ ё озод,  
Банда, ки хирад барои зиштию фасод.  
Эй дастбароварда, туро даст кӣ дод?  
Бигзор муроди хеш, к-ӯрост мурод!

442

Эй сарви равон, бод хазонат марасод,  
В-эй чашми ҷаҳон, чашми бадонат марасод.  
Эй он-к ту ҷони осмониву замин,  
Ҷуз роҳату ҷуз раҳмати ҷонат марасод.

443

Ишқ он бошад, ки халқро дорад шод,  
Ишқ он бошад, ки доди шодиҳо дод.  
Моро модар назод, он ишқ бизод,  
Сад раҳмату офарин бар он модар бод.

444

Он рафт, ки будае ман аз ишқи ту шод,  
Аз ишқи ту меноядам аз ишқи ту ёд.  
Асбобу илал ба пеши ман омад бод,  
Бар баҳр кучо бувад зи қаҳгил бунёд?

445

Эй аз қадамат хоқи замин хурраму шод,  
Шуд ҳомила аз шодию сад ғунча бизод.  
З-ин ғалғалае фитод дар анҷуму чарх,  
Дар ғалғала чашми моҳ бар наҷм фитод.

446

Он кас, ки бар оташи ҷаҳонам биниҳод,  
Сад гуна забона бар забонам биниҳод.  
Чун шаш ҷиҳатам шӯълаи оташ бигирифт,  
Оҳ кардаму даст бар даҳонам биниҳод.

447

Як сӯ мишкоти амри пайғом ниҳод,  
Як сӯйи дигар ҳазоргун дом ниҳод.  
Ҳар неку баде, ки аввалу оҳар рафт,  
Ў мекунаду баҳона бар ом ниҳод.

448

Аҷри деҳи арвоҳиву султони абад,

Гарчӣ ба лақаб Баҳоудиниву Валад.  
Мағзор, ки соғари вафо даршиканад,  
Чун шиша шикаст, пойи мастон бихалад.

449

Дар ишқи ту ақли зуфунун меҳуспад,  
Муштоқи дар оташ андарун меҳуспад.  
Бе дидаву дил, агар нахуспам, чӣ аҷаб?!  
Хун гашт маро ду дида, хун меҳуспад?!

450

Он сар, ки бувад беҳабар аз вай, хуспад,  
Он кас, ки хабар ёфт аз ӯ, кай хуспад?!  
Меғӯяд ишқ дар ду чашмам ҳама шаб:  
«Эй вой бар он касе, ки бар вай хуспад».

451

Гар бо дилу дида ҳеч корам афтад,  
Дар вақти висол он нигорам афтад.  
Хуни дилу оби дидаро меборам,  
То он дилу дида дар канорам афтад.

452

Чун бадномӣ ба рӯзгоре афтад,  
Мард он набувад, ки номдоре афтад.  
Гар дурр хоҳӣ зи қатри дарё талабӣ,  
К-он каф бошад, ки бар каноре афтад.

453

Дар хидматат, эй ҷон, чу бадан меафтад,  
З-он сачдаи саҳти хештан меафтад.  
Ҳар бор, ки андар қадамат меафтам,  
Ҷон дар ботин ба пойи ман меафтад.

454

Ин турфа, ки ёр дар ба даман гунҷад,  
Ҷони ду ҳазор тан дар ин тан гунҷад.  
Дар як гандум ҳазор хирман гунҷад,  
Сад олам дар чашмаи сӯзан гунҷад.

455

Шодам, ки ғами ту дар дили ман гунҷад,  
Зеро ки ғамат ба ҷойи равшан гунҷад.  
Он ғам, ки нагунҷид дар афлоку замин,  
Андар дили чун чашмаи сӯзан гунҷад.

456

Он ҷо, ки ба ҳар сухан дили мо гардад,  
Ман медонам, ки зуд расво гардад.  
Чандон бикунад ёди ҷамоли хуши ту,



Ќ-аз ҳар нафасаш нақши ту пайдо гардад.

457

Он рӯз, ки чашми ту зи ман баргардад,  
Дар дасти ту куштанам муяссар гардад.  
Дар ғуссаи онам, ки кӣ хоҳад узрат,  
Гар чашми ту дар мотами ман тар гардад.

458

Марде, ки ба ҳасту нест қонеъ гардад,  
Ҳасту адам ўро ҳама монеъ гардад.  
Мавқуфи сифоту феъли кӣ бошад ў,  
Ќ-аз сунъ бурун ояду соней гардад?!

459

Ғам кай бар ошиқони бедил гардад?!  
Ошиқ ҳама гирди зулфи силсил гардад.  
Ҷони ошиқ рубоб дар дил дорад,  
Ҳарчанд ба пардаҳои мушkil гардад.

460

Маъшуқа чу офтоб тобон гардад,  
Ошиқ ба мисоли зарра гардон гардад.  
Чун боди баҳори ишқ чунбон гардад,  
Ҳар шох, ки хушк нест, рақсон гардад.

461

Ғам кист, ки гирди дили мардон гардад?  
Ғам гирди фусурдагону сардон гардад.  
Андар дили мардони худо дарёест,  
Ќ-аз мавҷи хушаш гунбади гардон гардад.

462

Ин ишқ ба ҷониби далерон гардад,  
Оҳуст, ки ў бобати шерон гардад.  
Ин хонаи ишқ аз азал маъмур аст,  
Мепиндорӣ, ки бе ту вайрон гардад.

463

Эй он-к зи ту мушкилам осон гардад,  
Сарву гулу боғ масту эҳсон гардад.  
Гул сармаст асту хор бадмасту хумор,  
Ҷоме дардеҳ, ки ҷумла яксон гардад.

464

Ғам кай бари бандагони султон гардад?!  
Он ҷо ҳама бахтҳои хандон гардад.  
Чизи дигаре ҳаст фузун аз шодӣ,  
Он дар сари пурхумори мастон гардад.

465

Чун шоҳиди пӯшида хиромон гардад,  
Ҳар пӯшида зи ҷома урён гардад.  
Бас раҳти баҳил, к-он гаравгон гардад,  
Гар санг бувад чу кон, дурафшон гардад.

466

Ҳар шаб, ки дили сипеҳр гулшан гардад,  
Олам ҳама сокин чу дили ман гардад.  
Сад оҳ бароварам зи ойинаи дил,  
Ойинаи дил зи оҳ равшан гардад.

467

Хун дар дили ошиқон чу Ҷайхун гардад,  
Ошиқ чу кафе бар сари он хун гардад.  
Ҷисми ту чу осиеву обаш ишқ аст,  
Чун об набошад, осие чун гардад?!

468

Ин дам чизе дар сари мо мегардад,  
Дил мурғ шудасту дар ҳаво мегардад.  
Ҳар пораи ман ҷудо-ҷудо мегардад,  
Он ёр магар гирди вафо мегардад?!

469

Ин сир, ки дар ин синایی мо мегардад,  
Аз гардиши ӯ ҷарх дуто мегардад.  
Не сар донад зи пову не пой зи сар  
Андар сару по бе сару по мегардад.

470

Имшаб чи латифу бонаво мегардад,  
Лутфе дорад, ки кас бад-он пай набарад.  
Андар гулу сунбуле, ки арвоҳ ҷарад,  
Хира шуд хобу рӯ ба рӯ менигарад.

471

Андар рамазон хоки ту зар мегардад,  
Чун санг, ки сурма шуд, басар мегардад.  
Он луқма, ки хӯрдаӣ, қазар мегардад  
В-он сабр, ки кардаӣ, назар мегардад.

472

Ин маст ба бодаи дигар мегардад,  
Қарроба тихӣ гашт, ба сар мегардад.  
Эй муҳтасиб, ин масти маро дарра мазан,  
Ҳарчанд зани-ш масттар мегардад.

473

Дар ёр назар кунам, хичил мегардад

В-ар нангарамаш, офати дил мегардад.  
Дар оби рухаш ситорагон пайдоянд,  
Бе оби вай обам ҳама гил мегардад.

474

Он роҳати ҷон гирди дилам мегардад,  
Гирди дилу ҷони хичилам мегардад.  
З-ин гил чу дарахт сар барорам хандон,  
К-оби ҳайвон гирди гулам мегардад.

475

Ҳар луқмаи хуш, ки дар даҳон мегардад,  
Меҷӯшаду софаш ҳама ҷон мегардад.  
Хуршеду маҳу фалак аз он мегардад,  
То ҳар чӣ ниҳон бувад, аён мегардад.

476

Ҳарчанд сухан гирди даҳан мегардад,  
Нақши аҷабе гирди сухан мегардад.  
Хира манигар, ки гирди худ мегардад,  
Онро бинигар, ки гирди ман мегардад.

477

Ҳар дил, ки хароби он лаби вай гардад,  
Дар боғу баҳору лаби ҷӯ кай гардад?!  
Дар шохи дарахт бод дармепечад,  
То сачдаи шохҳо паёпай гардад.

478

Ёре, ки маро дар ғами худ мебандад,  
Ғамгин аз он-к хуш дилам напсандад.  
Чун бинад ӯ маро, ки ман ғамгинам,  
Пинҳон-пинҳон, шакар-шакар механдад.

479

Моҳе, ки камар гирди қамар мебандад,  
Ғамгин аз он-к хуш дилам напсандад.  
Чун бинад ӯ, ки ман чунин гирёнам,  
Пинҳон-пинҳон, шакар-шакар механдад.

480

Ҳар к-ӯ бикушода гираҳе мебандад,  
Бар ҳоли худу ҳоли ҷаҳон механдад.  
Гӯянд сухан зи васлу ҳиҷрон охир,  
Чизе, ки ҷудо нагашт, чун пайвандад?

481

Ширинсухане дар дили мо механдад,  
Бар Хусраву Ширин сухане мебандад.  
Гаҳ тунд кунад марову гаҳ ром шавад,

Гаҳ ром кунад марову ӯ метундад.

482

Меояд ёр, чун шакар механдад  
В-аз мартаба бар шамсу қамар механдад.  
Ин як назаре, ки дар ҷаҳон маҳрами ӯст,  
Ҷам пинҳонӣ бад-он назар механдад.

483

Сӯзи дили ошиқон шарарҳо дорад,  
Дарди дили бедилон асарҳо дорад.  
Нашнидастӣ оҳи дили сӯхтагон,  
Бар ҳазрати раҳматаш гузарҳо дорад?!

484

Гар ҷӯр кунӣ аҳд, ҷӣ қимат дорад?!  
Чун заҳр диҳӣ, шаҳд ҷӣ қимат дорад?!  
Гар ҷониби халқ ҷаҳд некӯ кор аст,  
Аз ҷониби ман ҷаҳд ҷӣ қимат дорад?!

485

Хуш одату хуш хӯ, ки Муҳаммад дорад,  
Моро шаби тира бе наво нагзорад.  
Бинвозад он рубобро то ба саҳар  
В-ар хоб ояд, гулушро бифшорад.

486

Рӯз омаду ғавғои ту дар бар дорад,  
Шаб омаду савдои ту дар сар дорад.  
Кори шабу рӯз нест, ин кори ман аст,  
Кай ду хари ланг бори ман бардорад?!

487

Имрӯз хуш аст, он-к дили хуш дорад,  
Аз ҷоми азал ҷони қадаҳкаш дорад.  
Дар оби ҳаёт ғӯта дорад дили ӯ,  
То ғам хӯрад он-к дар дил оташ дорад.

488

Чашми ту ҳазор сеҳри мутлақ дорад,  
Сад ҷону ҳазор ҷон муаллақ дорад.  
Зулфат куфр асту дин, рух чун қамар аст,  
Аз куфр нигар, ки дин ҷӣ равнақ дорад.

489

Ман бандаи он ҷон, ки чу ҷонам дорад,  
Сарсабз чу боғу бўстонам дорад.  
Як лаҳза нишонаии ҷаҳонам дорад,  
Як лаҳза чу хеш бенишонам дорад.

490

Бемораму ғам дар имтиҳонам дорад,  
Аммо ғами ӯ тарру ҷавонам дорад.  
Ин турфа нигар, ки ҳар чӣ дар ранҷӯрӣ,  
Берун ғамаш хӯрам, зиёнам дорад.

491

Имрӯз хуш аст, ҳар кӣ ӯ ҷон дорад,  
Рӯ бар кафи пойи мири хубон дорад.  
Чун булбули маст доғи ҳичрон дорад,  
Мискин шабу рӯз дар гулистон дорад.

492

Ҳар мӯй зи зулфи ӯ яке ҷон дорад,  
Моро чу сари зулф парешон дорад.  
Донӣ, ки маро ғами фаровона чарост?  
З-он аст, ки ӯ нози фаровон дорад.

493

Ҷавзе, ки дарунаш мағзи ширин дорад,  
Дурче, ки дар ӯ дурри хушоеин дорад.  
Чандин зи ҳасад шикастани ӯ маталаб,  
Гар бишкани-ш, ҳазор чандин дорад.

494

Ишқи ту ба ҳар савмаъа мастӣ дорад,  
Бозори бутон аз ӯ шикасте дорад.  
Дастӣ ғами ту ба ҳарду олам бирасид,  
Алҳақ ғами ту дароздастӣ дорад.

495

Ҷонам зи ҳавоҳойи ту доде дорад,  
Берун зи муродҳо муроде дорад.  
Бар бод диҳам хеш, дар ин бодийи ишқ,  
К-ин бода зи савдойи ту боде дорад.

496

Дил бо ҳавас аз ту зоду буде дорад,  
Бо сояӣ ту гуфтушунуде дорад.  
Лоҳавл ҳамакунам, валекин лоҳавл,  
Дар ишқ гумон мабар, ки суде дорад.

497

Он кас, ки зи обу гил нигоре дорад,  
Рӯзе ба висоли ӯ қароре дорад.  
Эй нодира, он-к з-обу гил берун шуд,  
К-ӯ чун ту ғариб шаҳриёре дорад.

498

Ҷони чу самандарам нигоре дорад,

Дар оташи ў чӣ хӯш қароре дорад.  
Он бодии лабҳош бигардон соқӣ,  
Ќ-аз вай сари ман аҷаб хуморе дорад.

499

Аз рӯйи ту рӯйи ман ҷомоле дорад,  
Чашмам зи раҳат хуб хаёле дорад.  
Аз ту ҷигарам оби зулоле дорад,  
Имрӯз самоъи мо камоле дорад.

500

Он кас, ки зи чарх ними ноне дорад  
В-аз баҳри мақом ошёне дорад.  
Не толиби кас бувад, на матлуби касе,  
Гӯ: «Шод бизӣ», ки хӯш ҷаҳоне дорад.

501

Он васвасае, ки шармҳоро бибарад  
В-он доияе, ки бандҳоро бидарад.  
Чун сер бараҳна шавад аз расми ҷаҳон,  
Дар ишқ ҷаҳонро ба пиёзе наҳарад.

502

Байту ғазалу шеърӣ маро об бибурд,  
Рахте, ки надоштем, селоб бибурд.  
Неку баду зӯҳду порсоии маро  
Маҳтоб бидоду боз маҳтоб бибурд.

503

Гар хоб ояд, дил кабобаш бибарад,  
Чун зулмати шаб, ки офтобаш бибарад.  
Меояд оби дида, менояд хоб,  
Тарсад, ки агар биёяд, обаш бибарад.

504

Шод он-к ҷамоли моҳтобаш бибарад,  
Соқии карам масту хобаш бибарад.  
Меояд оби дида, менояд хоб,  
Тарсад, ки агар биёяд, обаш бибарад.

505

Ишқи ту саломат зи ҷаҳон мебибарад,  
Ҳаҷри ту аҷал гашт, ки ҷон мебибарад.  
Он дил, ки ба сад ҳазор ҷон менадиҳанд,  
Як хандаи ту ба ройгон мебибарад.

506

Ҷон маҳраи даргоҳ ҳемебояд бурд,  
Дил пурғаму пуроҳ ҳама бояд бурд.  
Аз хеш ба мо роҳ наёбӣ ҳаргиз,

Аз мо сӯйи мо роҳ ҳама бояд бурд.

507

Кас аз хамаи чавғони ту гӯйе набарад  
В-аз васли ту раҳ ба ҷустуҷӯе набарад.  
Гар Юсуф, ҷашм ҳамчу Яъқуб кунад,  
Аз пираҳани ҳусни ту бӯе набарад.

508

Ид омаду аз ту ид, идона барад,  
Аз хирмани моҳи иди ту дона барад.  
Инаш бирасада, ки рӯй бар моҳ кунад,  
Инаш нарасада, ки моҳи нав, хона барад.

509

Хуш ҷой, ки ёри дилситонам мебурда,  
Берун зи ҷаҳон ҷисму ҷонам мебурда.  
Гуфтама: «Наравам», баҳонаҳо мекардам,  
Гуфта: «Биравӣ», кашон, кашонам мебурда.

510

Мурғи малаке з-он сӯйи гардун паррада,  
Он сӯй, ки сӯй нест, он сун паррада.  
Он мурғ, ки аз байзаи симурғ бизода,  
Ҷуз ҷониби симурғ бигӯ, чун паррада?

511

Рӯзе, ки бувада дилат зи ҷонон пурдарада,  
Шукрона, ҳазор ҷон фидо бояда карда.  
К-андар раҳи ишқу ошиқӣ, эй сарамарада,  
Бе шукр қафои некӯвон натвон хварда.

512

Ҳам софаму ҳам софаму ҳам тираву дурда,  
Ҳам пирамӯ ҳам пирамӯ ҳам кӯдаки хурда.  
Гар ман бимирам, маро мағӯеда, ки «мурда»,  
Гӯ: «Мурда будам, зинда шудам, дӯст бибурда».

513

Ҳам куфрамӯ ҳам динаму ҳам софамӯ дурда,  
Ҳам пирамӯ ҳам ҷавонӯ ҳам кӯдаки хурда.  
Гар ман бимирам, маро мағӯеда, ки «мурда»,  
Гӯ: «Мурда буду зинда шуду дӯст бибурда».

514

Бар хок назар кунад, чу бар мо гузарада,  
То чеҳраи мо ба хок бар, рашик барада.  
Беҳ з-он набувада, ки пеши ӯ хок шавем,  
Бошад, ки бар ин тариқ дар мо гузарада.

515

Субҳ асту сабо мушкфишон мегузарад,  
Дарёб, ки аз кӯи фалон мегузарад.  
Бархез! Чӣ хуфти, ки ҷаҳон мегузарад,  
Бӯйе биситон, ки корвон мегузарад.

516

Киштӣ, ки ба дарёи равон мегузарад,  
Мепиндорад, ки найситон мегузарад.  
Мо мегузарем 3-ин ҷаҳон дар реҳлат,  
\*(строка потеряна)

517

Дил дар ғами ишқ мубтало хоҳам кард,  
Ҷонро сипари тири бало хоҳам кард.  
Умре, ки на дар ишқи ту бигзоштаам,  
\*(строка потеряна)

518

Имшаб соқӣ ба мушк май гардон кард,  
Дил яғмо бурду даст дар имон кард.  
Чандон майи лаъл рехт, то тӯфон кард,  
Якбора висоқи ақдро вайрон кард.

519

Мутриб, ки тарона гуфт ё афгон кард,  
Бар тамъ умеди силлаю эҳсон кард.  
Чун сурати эҳсон зи ту рӯ пинҳон кард,  
Дурр аст, чу санг ройгон натвон кард.

520

Гуфтам: «Ҷонӣ, ба тарки ҷон натвон кард»,  
Гуфто: «Ҷонро чу тан нишон натвон кард».  
Гуфтам, ки: «Ту баҳри карамӣ». Гуфт: «Хамӯш!  
Дурр асту чу санг ройгон натвон кард».

521

Дар гиряи хун маро шакарханди ту кард,  
Бebанди ту дар ҷаҳон маро банди ту кард.  
Мефармойӣ, ки аҳду савганди ту кӯ?  
Бадахд маро на аҳду савганди ту кард.

522

Хомӯш маро зи гуфт, гуфтори ту кард,  
Бекор маро ҳаловати кори ту кард.  
Бигрехтам аз доми ту дар хонаи дил,  
Дил дом шуду маро гирифтори ту кард.

523

Дӣ боғ зи дай шукри саломат мекард,



Бар рӯйи шукуфаҳо аломат мекард.  
Он сарви чаман даъвии қомат мекард,  
Гул хандазанон бар ӯ қиёмат мекард.

524

Ҳошо, ки дил ишқи ҷаҳонро нигарад,  
Худ чист, ба ҷуз ишқ, ки онро нигарад?  
Безор шавам зи чашм дар рӯзи аҷал,  
Гар ишқ раҳо кунад, ки ҷонро нигарад.

525

Он дил, ки ба шоҳиди ниҳон дарнигарад,  
Кай ҷониби мулкати ҷаҳон дарнигарад.  
Безор шавам зи чашм дар рӯзи аҷал,  
К-он рӯй раҳо кунад, ба ҷон дарнигарад.

526

Он чиз, ки беруну дарун менигарад,  
Дар аҳли ҷунун ба сад фунун менигарад.  
Дар дида нигар, ки дида чун менигарад  
В-он кист, ки аз дида бурун менигарад.

527

Кӣ гуфт, ки он зиндаи ҷовид бимурд?  
Кӣ гуфт, ки офтоби умед бимурд.  
Он душмани хуршед баромад бар бом,  
Ду чашм бубасту гуфт: «Хуршед бимурд».

528

Кӣ гуфт, ки рӯҳи ишқангез бимурд?  
Ҷабрили амин зи дашнаи тез бимурд?  
Он кас, ки чу иблис дар истез бимурд,  
Ӯ пиндорад, ки Шамси Табрез бимурд.

529

Онро манигар, ки зуфунун ояд мард,  
Дар аҳду вафо нигар, ки чун ояд мард.  
Аз ӯҳдаи аҳд агар бурун ояд мард,  
Аз ҳар чӣ сифат кунӣ, фузун ояд мард.

530

Боз омаду он зулф ба хам боз овард  
В-он шӯру шару зулму ситам боз овард.  
Он моҳ, ки Зӯҳраро алам кард нагун,  
По дор, ки он таблу алам боз омад.

531

Ҷон рӯй ба олами ҳумоюн овард,  
В-аз чуну чигуна дил ба бечун овард.  
Он роз, ки то кунун ҳамебуд ниҳон,

Аз зери ҳазор парда берун овард.

532

Рӯзи шодист, ғам чаро бояд хӯрд?!  
Имрӯз май аз қоми вафо бояд хӯрд.  
Чанд аз кафи хаббозу сақо ризқ хӯрем?!  
Як чанд гаҳ аз кафи худо бояд хӯрд.

533

Донӣ, сӯфӣ баҳри чӣ бисёр хӯрад?  
Зеро, ки ба айём яке бор хӯрад.  
Бигзор ин дам, то гулу гулнор хӯрад,  
То чанд чу уштур зи ғам ӯ хор хӯрад.

534

Заҳр аз кафи ёри симбар битвон хӯрд,  
Талхи суханаш ҳам чу шакар битвон хӯрд.  
Бас бонамак аст ёру бас бонамак аст,  
Қое, ки намак бувад, чигар битвон хӯрд.

535

Ошиқ бояд, ки то равад, бода хӯрад,  
То пардаи ақлу шарми худро бидаранд.  
Ман бода кучо хӯрам?! В-агар з-он ки хӯрам,  
Андар сари ман ақл наёбад, чӣ барад?!

536

Дар мағзи фалак чу ишқи ту қо гирад,  
То арш ҳама фитнаву ғавғо гирад.  
Чун рӯҳ шавад қаҳон, на болову на зер,  
Чун ишқи ту рӯхро зи боло гирад.

537

Рӯзе, ки вучудҳо тавалло гирад,  
Рӯзе, ки адам қониби аъло гирад.  
То қабзаи шамшери кӣ олояд хун,  
То оташи иқболи кӣ боло гирад?

538

Мағзор, ки ғусса дар миёнат гирад,  
Ё васвасаҳои ин қаҳонат гирад.  
Рав, шарбати ишқ дар даҳон неҳ шабу рӯз,  
З-он пеш, ки ҳукми ҳақ даҳонат гирад.

539

Мағзор, ки васваса забунат гирад,  
Чун мор ба ҳилаву фусунат гирад.  
То он маҳи бечун кунад оҳанги гирифт,  
Ҳайрон шавад осмон, ки чунат гирад.

540

Он рӯз, ки чонам раҳи кайвон гирад,  
Аҷзoi танам хоки парешон гирад.  
Бар хок ба ангушт ту бинвис, ки: Хез,  
То барҷаҳам аз гӯру танам чон гирад.

541

Чун субҳи валои ҳақ дамидан гирад,  
Чон дар тани зиндагон тапидан гирад.  
Чое бирасад мард, ки дар ҳар нафасе,  
Бе заҳмати чашм дӯст дидан гирад.

542

Хуршеди камарбаста ба пешат мирад,  
В-он моҳи чигархаста ба пешат мирад.  
В-он сарву гули руста ба пешат мирад,  
Ин дилшуда пайваста ба пешат мирад.

543

Ин танҳойӣ ҳазор чон беш арзад,  
Ин озодӣ мулки ҷаҳон беш арзад.  
Дар хилват як замона бо ҳақ будан,  
Аз ҷону ҷаҳону ину он беш арзад.

544

Аз одамии даме ба ҷоне арзад,  
Як мӯй, к-аз ӯ фитад, ба коне арзад.  
Ҳам одамии бувад, ки аз сӯҳбати ӯ,  
Нодидани ӯ мулки ҷаҳоне арзад.

545

Зулфи ту ба ҳусни зуфинҳо барзад,  
Дар молиши анбар остинҳо барзад.  
Мушкаш гуфтам, аз ин сухан тоб овард,  
Дарҳам шуду хештанзаминҳо барзад.

546

Эй он-к нахуст сеҳр бар чашми ту зад,  
В-з бонамакӣ роҳи назар чашми ту зад.  
Он кас, ки чу тӯтиёш иззат додӣ,  
Омад ба тариқи шакар чашми ту зад.

547

Гар сабр кунам ҷомаву чон месӯзад,  
Ҷони ману ҷони ҷумлагон месӯзад.  
В-ар бонг бароварам, даҳон месӯзад,  
Чӣ ҷойи даҳон?! Ҳарду ҷаҳон месӯзад.

548

Он рӯз, ки ишқ бо дилам бистезад,

Чон пойбараҳна аз миён бигрезад.  
Девона касе, ки оқилаш пиндорад,  
Оқил марде, ки ӯ зи ман бигрезад.

549

Ишқ он хуштар, к-аз ӯ болоҳо хезад,  
Ошиқ набувад, ки аз бало парҳезад.  
Мардона касе бувад, ки дар ҷодаи ишқ,  
Чун ишқ ба чон расад, зи чон барҳезад.

550

Аз ишқи ту оташи ҷавонӣ хезад,  
Дар сина ҷамолҳои ҷонӣ хезад.  
Гар мекушиям, бикӯш, ҳалол аст туро,  
К-аз куштани дӯст зиндагонӣ хезад.

551

Обе, ки аз ин дида чу хун мерезад,  
Хун аст, биё, бубин, ки чун мерезад.  
Пайдост, ки хуни ман ҷӣ бардошт кунад,  
Дил мехӯраду дида бурун мерезад.

552

Аз ишқи ту дарё ҳама шӯр ангезад,  
Дар пои ту абрҳо дурр мерезад.  
Аз ишқи ту барқе ба замин афтодаст,  
Ин дуд дар осмон аз он меҳезад.

553

Чун «Зерафканд» дар «Ироқ» омезад,  
Дил ақл раҳо кунад, зи тан бигрезад.  
Ман оташаму чу дард мебархезам,  
Ҳар оташро, ки дард мебархезад.

554

Ҳамроҳи хушию дилкашӣ номезад,  
Хуш дору макун каж, ки қадаҳ мерезад.  
Дар олами хок бод дар сар кардан,  
Шак нест, ки ҳар лаҳза ғуборе хезад.

555

Он кас, ки дами дил аз «аналҳақ» мезад,  
Имрӯз дар ин расан муаллақ мезад.  
В-он кас, ки зи чашми сеҳр мутлақ мезад,  
Бар худ зи ғамат ҳазоргун дақ мезад.

556

Дӣ чашми ту рои сеҳри мутлақ мезад,  
Рӯйи ту раҳи гунбади азрақ мезад.  
То дошти офтоб дар сояи зулф,

Чон бар сифати зарра муаллақ мезад.

557

Онро , ки зи ишқи дӯст бедод расад,  
Аз раҳмату фазли ӯш имдод расад.  
Кӯтоҳии умр бин, ба васлам дарёб,  
Кӯтоҳиро васл ба фарёд расад.

558

Бо суди висоли ту зиёнат нарасад,  
Ҷони ту, ки заҳмате ба ҷонат нарасад.  
Метарсонад туро, ки то ҳар нафасе,  
Пурдил шавию чашми бадонат нарасад.

559

Мечӯшад дил, то ки ба ҷӯши ту расад,  
Беҳуш шудааст, то ба ҳуши ту расад.  
Менӯшад заҳр, то ба нӯши ту расад,  
Чун ҳалқа шудааст, то ба гӯши ту расад.

560

Кай бошад, к-ин неш ба нӯши ту расад,  
Заҳрам ба лаби шакарфурӯши ту расад.  
Зеро ки ту кимиёи бепоёнӣ,  
Эй хуш хоме, ки ӯ ба ҷӯши ту расад.

561

Хоҳам гарде, ки аз ҳавойи ту расад,  
Бошад, ки ба дида хоки пойи ту расад.  
Ҷонам зи ҷафо хурраму хандон бошад,  
Зеро зи ҷафо бӯйи вафойи ту расад.

562

Хуршед кӣ бошад, ки ба рӯйи ту расад,  
Ё боди сабуксар, ки ба мӯйи ту расад.  
Ақле, ки кунад хоҷагии шаҳри вучуд,  
Девона шавад, чун сари кӯйи ту расад.

563

Он лаҳза, ки аз пираҳанат бӯй расад,  
Ман худ чӣ кунам?! Чархи фалак чома дарад.  
Он пираҳани Юсуфи хушбӯй куҷост,  
К-имрӯз зи пирохани ту бӯй расад?

564

Девона миёни халқ пайдо бошад,  
Зеро ки савори аспи савдо бошад.  
Девона касе бувад, ки ўро бишинохт,  
Девонайи пеши мо шиносо бошад.

565

Аз наздикие, ки дилситонро бошад,  
Ман занн набарам, ки низ ҷонро бошад.  
Валлах, накунам ёд ман ўро ҳаргиз,  
З-он рўй, ки ёд ғоибонро бошад.

566

Бар банда биханд, то савобат бошад  
В-аз банда шакарханда ҷавобат бошад.  
Мегирам зор, то шаробат бошад,  
Месўзад ин дил, ки каботат бошад.

567

Бар банда биханд, то савобат бошад  
В-аз банда шакарханда ҷавобат бошад.  
Мегирам зор, то шаробат бошад,  
Месўзад ин дил, ки каботат бошад.

568

Гар ҳар ду ҷаҳон зи хори ғам пур бошад.  
Аз хор натарсад он, ки уштур бошад.  
В-ар ҷону ҷаҳон зи ғусса олуда шавад,  
Покиза шавад, чу ишқ гозур бошад.

569

Зиндони ман аз наҷот хуштар бошад,  
Нафрини ман аз набот хуштар бошад.  
Шамшери ман аз ҳаёт хуштар бошад,  
Ёқути ман аз закот хуштар бошад.

570

Савдои туро баҳонае бас бошад,  
Мадҳуши туро таронае бас бошад.  
Дар куштани мо чӣ мезанӣ теги ҷафо?!  
Моро сари тозиёнае бас бошад.

571

Дашном, ки аз лаби ту маҳваш бошад,  
Чун лаъл бувад, ки аслаш оташ бошад.  
Нашгуфт, ки дашноми ту дилкаш бошад,  
Ҳар бод, ки бар гул гузарад, хуш бошад.

572

Бўйи дами муқбилон чу гул хуш бошад,  
Бадбахт чу хор тезу саркаш бошад.  
Дар суҳбати гул хор зи оташ бираҳад,  
В-аз суҳбати хор гул дар оташ бошад.

573

Қай ғам хўрад он-к шоди мутлақ бошад?!

В-он дил, ки бурун зи чархи азрақ бошад?!  
Тухми ғамро куҷо пазирад чу замин.  
Он, к-аз ҳавасаш фалак муаллақ бошад.

574

Дар синایی ҳар ки заррае дил бошад,  
Бе ишқи ту зиндагиш мушкил бошад.  
Бо зулфи чу зачири гиреҳ бар гиреҳат,  
Девона касе бувад, ки оқил бошад.

575

Гуфти, ки бигӯ, забон чӣ маҳрам бошад,  
Маҳрам набувад, ҳар чӣ дар олам бошад.  
Валлаҳ, натавон ҳадиси он дам гуфтан,  
Бо ӯ, ки сиришти хоки Одам бошад.

576

Кай ғам хӯрад он, ки бо ту хуррам бошад?!  
В-аз нури ту офтоби олам бошад.  
Асрори ҷаҳон чӣ гуна пӯшида шавад,  
Бар хотири он-к бо ту маҳрам бошад?!

577

Он рӯз, ки рӯзи абру борон бошад,  
Шарт аст, ки ҷамъияти ёрон бошад.  
З-он рӯй, ки ёр ёрро тоза кунад,  
Чун маҷмаи гул, ки дар баҳорон бошад.

578

Мурғе, ки зи боғи покбозон бошад,  
Ҳам саркашу ҳам сархушу нозон бошад.  
Гар сар кашад ӯ, зи саркашон мерасадаш,  
К-андар сари ӯ ғурури бозон бошад.

579

Гармо на ҳама танӯри сӯзон бошад,  
Ногаҳ зи дарам даройӣ, гарм он бошад.  
Сармо на ҳама сарди зимистон бошад,  
Чун ваъда диҳӣ, наёйӣ, сард он бошад.

580

Аз мо бути аёр гурезон бошад  
В-аз ёрии мо ёр гурезон бошад.  
Ў ақли мунаввар асту мо масти вайем,  
Ақл аз бари хаммор гурезон бошад.

581

Кори ошиқ тарона гуфтан бошад,  
Зикри бути бенишона гуфтан бошад.  
Ё қиссаи дому дона гуфтан бошад,

Ё тарки дуқону хона гуфтан бошад.

582

Гар ошиқро фанову мурдан бошад,  
Ё дар раҳи ишқ чон супурдан бошад.  
Пас лоф бувад, он-ч бигуфтанд, ки ишқ  
Аз айни ҳаёт об хӯрдан бошад.

583

Бишнава, агарат тоби шунидан бошад,  
Пайвастанӣ ӯ зи худ буридан бошад.  
Хомӯш кун он ҷо, ки ҷаҳони назар аст,  
Чун гуфтани эшон ҳама дидан бош.

584

Чавзе, ки дарунаш мағзи ширин бошад,  
Дурҷе, ки дар ӯ дури хушоин бошад.  
Чандин зи ҳасад шикастани ӯ маталаб,  
Гар бишканиаш, ҳазор чандин бошад.

585

Хоҳам, ки дилам бо ғами ӯ хӯ бошад,  
Гар даст диҳад, ғамаш чӣ некӯ бошад.  
Ҷон, эй дили бедил, ғами ӯ дар бар гир,  
То чашм занӣ, худ ғами ӯ ӯ бошад.

586

Дар ишқ на пастӣ, на баландӣ бошад,  
Не беҳушӣ, не ҳушмандӣ бошад.  
Қуройиву шайхиву муридӣ набувад,  
Қаллошиву камзаниву риндӣ бошад.

587

Ҷое, ки дар ӯ чун ту нигоре бошад,  
Қуфр аст, ки он ҷой қароре бошад.  
Ақле, ки туро бинаду аз сар наравад,  
Саркӯфта бод, ки зишт море бошад.

588

Ҷоне, ки дар ӯ аз ту ҳаёле бошад,  
Қай он ҷонро нақлу заволе бошад.  
Маҳ дар нуқсон гарчи ҳилоле бошад,  
Нуқсони вай оғози камоле бошад.

589

Ҳар файз асари иллати авло бошад,  
Сурат ҳама мақбули ҳаёло бошад.  
Ҳар ҷузв зи кул бувад, вале лозим нест,  
К-он ҷо ҳама кул қобили аҷзо бошад.



590

Ҳар ҷо, ки туро тарасалое бошад,  
Бигрез, ки зери он балое бошад.  
Ҳар ҷо, ки диле ғазалсарое бошад,  
Вайрони хонаву сарое бошад.

591

Ишқе омад, ишқҳо савдо шуд.  
Сӯзидаму хокистари ман ҳам «ло» шуд.  
Боз аз ҳаваси сӯзи ту хокистари ман  
Во гашту ҳазор бор суратҳо шуд.

592

Шаб чун дили ушшоқ пур аз савдо шуд,  
Аз чашми баду неки ҷаҳон пинҳон шуд.  
Бо хуни дилам чун сафари пинҳонӣ  
Гӯянд ишорате, ки вақти он шуд.

593

Дарвеш, ки асрори ниҳон мебахшад,  
Ҳар дам мулке ба ройгон мебахшад.  
Дарвеш касе нест, ки нон металабад,  
Дарвеш касе бувад, ки ҷон мебахшад.

594

Бисёр туро хаста-равон бояд шуд,  
В-ангуштнамойи ину он бояд шуд.  
Гар одамийӣ бисоз бо одамиён  
В-ар чун малакӣ, бар осмон бояд шуд.

595

Тире бизадам тир ба боло бар шуд,  
Зад бар дили мӯъминеву нафрингар шуд.  
Гуфто, ки сари дилат қазое сар шуд,  
Тирам ҳақ буд, он қазое сар шуд.

596

Ту ҷонию ҳар зинда ғами ҷон бикашад,  
Ҳар к-он дорад, муаннаси он бикашад.  
Ҳар ҷон, ки чу корд бо ту дар банди зар аст,  
Гар теғ занӣ, аз буни дандон бикашад.

597

Ин турфа ҷамоате, ки ҷоншон бикашад,  
В-ин номира, к-оби ҳайвоншон бикашад.  
Гар фош кунанд, мардумоншон бикашад,  
В-ар ишқ ниҳон кунанд, оншон бикашад.

598

Чашмат, санамо, ҳазор дилдор кушад,

Он нолаи зери ў ҳама зор кушад.  
Шоҳони замона хасм бар дор кашанд,  
Он наргиси бедори ту бе дор кашад.

599

Андешаи ҳушёри ту ҳушёр кушад,  
Зораш кушаду ба зории зор кушад.  
Шоҳони замона хасм бар дор кашанд,  
Он давлати бедори ту бе дор кушад.

600

Эй дўст, ба ҳар сухан касе ёр кушад?!  
В-он гоҳ чӣ ёр? Ёри ғамхор кушад.  
Худ дўст магир, душмане гир маро,  
Кас душмани хешро чунин зор кушад.

601

Мегӯяд ишқ: «Ҳар ки қон пеш кашад,  
Сад қону ҳазор қон иваз беш кашад»,  
Дар гӯши ту бин, ишқ чиҳо мегӯяд,  
То гӯшкашонат ба сӯи хеш кашад.

602

Шӯр овардам, ки гови гардун накашад,  
Девонагие сад чу Маҷнун накашад.  
Ҳам ман бикашам, ки қони ту қони ман аст,  
Қони худро бигӯ, касе чун накашад.

603

Сад марҳала з-он сӯйи хирад хоҳам шуд,  
Фориғ зи вучуди неку бад хоҳам шуд,  
Азбас хубӣ, ки дар паси парда манам,  
Эй беҳабарон, ошиқи худ хоҳам шуд.

604

Он зарра, ки ҷуз ҳамдами хуршед нашуд,  
Бар нақд заду сахраи уммед нашуд.  
Ишқат ба кадом сар дарафтод, ки зуд  
Аз боди ту рақсон чу сари бед нашуд.

605

Аз лутфи ту ҳеч банда навмед нашуд,  
Мақбули ту чун муқбили ҷовид нашуд,  
Лутфат ба кадом зарра пайваст даме,  
К-он зарра беҳ аз ҳазор хуршед нашуд.

606

Бе ёрии ту дил ба сӯи ғор нашуд,  
То лутфи ғамат надид ғамхор нашуд,  
Ҳар чиз, ки бисёр шавад, хор шавад,

Ғамҳои ту бисёр шуду хор нашуд.

607

Дил аз пай дилдор басте тохту нашуд,  
Ҳар хушкӯ таре, ки дошт, дарбохту нашуд.  
Бечора ба кунҷи сина биншаст ба макр,  
Ҳар ҳилаю фан, ки дошт, пардохту нашуд.

608

Ман бандаи он ақл, к-аз ӯ Маҷнун шуд,  
Сад ҷон арзад диле, к-аз ӯ пурхун шуд.  
Валлаҳ, ки ҳаме рашк барад оби ҳаёт  
З-ашке, ки зи чашми ошиқон берун шуд.

609

То дар дили ман ишқи ту афрӯхта шуд,  
Ҷуз ишқи ту ҳар чӣ доштам сӯхта шуд.  
Ақлу сабақу китоб бар тоқ ниҳод,  
Шеърӯ ғазалу дубайтӣ омӯхта шуд.

610

Бо ҳар ки дами ишқи ту омехта шуд,  
Гӯйӣ, ки бало бар сари ӯ рехта шуд.  
Мансур зи сирри ишқ меод нишон,  
Ҳалқаш ба таноби ғайрат овехта шуд.

611

Кас воқифи он ҳазрати шоҳона нашуд,  
То бедилу беақл сӯйи хона нашуд.  
Девона касе буд, ки ӯ рӯйи ту дид  
В-он ғаҳ зи ту дур монду девона нашуд.

612

Бо рӯйи ту ҳеҷ кас зи боғ андешад,  
Бо ишқи ту аз шамъу чароғ андешад.  
Гӯянд, ки қуввати димоғ аз хоб аст,  
Ошиқ бошад, ки аз димоғ андешад.

613

Он ёр, ки ақлҳо шикораи мешуд,  
В-он ёр, ки кӯҳҳо қарораи мешуд.  
Гуфтаи: «Сари зулфи худ буридӣ?!». Гуфто:  
«Бисёр сар андар сари қарораш мешуд».

614

Дил банда бар он қумрии ҷонӣ шуд,  
Як нуқта бигуфту баҳсро бонӣ шуд.  
Меҳост, ки муддаи собит гардад,  
Собит нашуд ону муддаи фони шуд.

615

Аз ишқи худо на бар зиён хоҳӣ шуд,  
Бечон зи кучо шавӣ, ки ҷон хоҳӣ шуд.  
Аввал ба замин зи осмон омадаӣ,  
Охир зи замин ба осмон хоҳӣ шуд.

616

Ҳар дил, ки барӣ зи озу шаҳват омад,  
Ў толиби аҳволу каромот омад.  
Дар сирри сифоти ҳақ мақомот гирифт.  
Чун пок шуд аз сифот, худ зот омад.

617

Эй дӯст, аз он сарир ёдат омад,  
З-он хусрави беназир ёдат омад.  
Эй хайма, ки шаққот рақсон шуда аст,  
З-он боду зи доругир ёдат омад.

618

Ман чӯб гирифтам, ба кафам уд омад,  
Ман бад кардам, бадим масъуд омад.  
Гӯянд, ки дар сафар сафар некӯ нест,  
Кардам сафару маро чунин суд омад.

619

Мо баста будем, банди дигар омад,  
Бедил шудаву нажанди дигар омад.  
Дар ҳалқайи зулфи ту гирифтор будем,  
Дар гардани мо каманди дигар омад.

620

Бори дигар ин хастаҷигар бозомад,  
Бечора ба по рафту ба сар бозомад.  
Аз шавқи ту бар мисоли ҷонҳои ғариб,  
Сӯйи малак аз кӯйи башар бозомад.

621

Бори дигар ин хастаҷигар бозомад,  
Бечора ба по рафту ба сар боз омад.  
Заҳмат зи шакар буду магасро меронд,  
Сабраш набуду сӯи шакар бозомад.

622

Имрӯз самои ту хушу дилкаш омад,  
Пурлаззату пурзавқу тарабкаш омад.  
Инак камари кӯҳна дарандохт дилам,  
Зеро зи кафу дафи ту шармаш омад.

623

Бе баҳри сафо гавҳари мо санг омад,

Бе ҷону ҷаҳон ҷону ҷаҳон танг омад.  
Чун меҳнати дӯст сайқали ҷону дил аст,  
Дар ҷон гираш, ки дофеи занг омад.

624

Ҳон! Эй дили хаста, вақти марҳам омад,  
Хуш, хуш нафасе бизан, ки он дам омад.  
Ёре, ки аз ӯ кор шавад ёронро,  
Дар сурати одамӣ ба олам омад.

625

Ҷонро ҷустам, ба баҳр марҷон омад,  
Дар зери кафи қулзум пинҳон омад.  
Андар дили торик ба роҳи борик,  
Рафтам, рафтам, яке биёбон омад.

626

Рӯзӣ маҳаки мӯҳташаму дун омад,  
Зинҳор мағӯ: «Чун», ки зи «бечун» омад.  
Рӯзист, ки аз варои гардун омад,  
З-он рӯзибеҳӣ, ки рӯзафзун омад.

627

Чандон ки дилам рафт, ба ҳомун омад,  
Ҳайрон шуда роҳ низ, к-ӯ чу омад.  
Гар маҷнуне ба кӯҳ шӯрида бирафт,  
Сад кӯҳ зи ғам бар мани Маҷнун омад.

628

Сад бор зи сар бирафт иқолум омад,  
То кай зи майи шефтагон ошмад.  
Аз кор бимондаму зи бекорӣ низ,  
То оқибати кор куҷо анҷомад.

629

Дилтанг машав, ки дилкушое омад,  
Дилтангнавози бонавое омад.  
Ғамро чу магас шикаста акнун пару бол,  
К-аз ҷониби қофи ҷон ҳумое омад.

630

Субҳ омаду вақти рӯшноӣ омад,  
Шабхезонро вақти ҷудойӣ омад.  
Он чашм чу посбон фурӯбаст зи хоб,  
Вақти ҳаваси шакаррабойӣ омад.

631

Корам ба гилу шаҳсипарам барн-омад,  
Гуфтам, ки: «Ҳамӯш! Шаҳ-сипарам, барн-омад.  
Чун тири сипар аз он камон парридам,

Бо авчи ғамаш ҳар се парам барно-мад.

632

Шодии замона бо ғамам бар-номад,  
Ўз аз ғами дӯст марҳамам бар-номад.  
Гуфтам: «Ў бубинамаш, чӣ дамҳо диҳамаш»,  
Чун рост, ки дидамаш, дамам бар-номад.

633

Он кони набот, тунги шаккар н-омад,  
Он оби ҳаёт баҳри гавҳар н-омад.  
Гуфтам, биравам ба ишва дамҳо диҳамаш,  
Чун рост бидидамаш, дамам барн-омад.

634

Эй бас ғоиб, ки дар самоғи моанд,  
Аз сӯфиву аз орифу аз донишманд.  
Дуре наздик чун дили овора,  
Худ кист равонтар аз дили бепобанд?

635

Шоҳест, ки ту ҳар чӣ бипӯшӣ, донад,  
Бе кому забон, гар бихурӯшӣ, донад.  
Ҳар кас ҳаваси суханфурӯшӣ данад,  
Ман бандаи онам, ки хамӯшӣ донад.

636

Лаълест, ки ӯ шакарфурӯшӣ донад,  
В-аз олами ғайб боданӯшӣ донад.  
Номаш гӯям, валек дастуре нест,  
Ман бандаи онам, ки хамӯшӣ донад.

637

Рав, некӣ кун, ки даҳр некӣ донад,  
Ў некиро зи некӯвон насонад.  
Мол аз ҳама монду аз ту ҳам хоҳад монд,  
Он беҳ, ки ба ҷойи мол некӣ монад.

638

Ақлу дили ман чӣ айшҳо медонад,  
Гар ёр даме пеши худам биншонад.  
Сад ҷойи нишеби осие медонам,  
В-аз беоби кор фурӯ мемонад.

639

Ман беҳабарам, худойи ҳақ медонад,  
К-андар дили ман маро чӣ механдонад.  
Боре дили ман шохи гулери монад,  
К-аш боди сабо ба лутф мечунбонад.

640

Хоки туаму худойи ҳақ медонад,  
Вочиб набувад, ки аз манат бистонад,  
В-ар бистонад, дуогарӣ пеша кунам,  
То раҳм кунад, пеши манат биншонад.

641

Асрори ту доройи фалак медонад,  
К-ӯ муй ба мӯву рағ ба рағ медонад.  
Гирам, ки ба зарқ халқро бифребӣ,  
Бо ӯ чӣ кунӣ, ки як ба як медонад.

642

Он ҷо, ки ту бошӣ, эй санам, дил монад?!  
Аз нури рухи ту роҳи мушкил монад?!  
Гуфтӣ, ки маро бандаи оқил бояд,  
Он кас, ки: «Туро бинад, оқил монад?!».

643

Аз оби ҳаёти дӯст бемор намонд,  
В-аз гулбуни васли дӯст як хор намонд.  
Гӯянд: «Даричаест, аз дил сӯи дил»,  
Чӣ ҷойи даричае, ки девор намонд.

644

Ҷуз дамдамаи ишқи ту дар гӯш намонд,  
Ҷонро зи ҳаловати азал ҳуш намонд.  
Берангии ишқ рангҳое омехт,  
В-аз ҳолати беранг фаромӯш намонд.

645

Аз лашкари сабрам аламе беш намонд,  
Аз ҳар чӣ маро буд, ғаме беш намонд.  
Ин турфатар аст, к-аз сари ишва ҳанӯз,  
Дам медиҳаду маро даме беш намонд.

646

Аз некии ту табъи бадандеш намонд  
В-аз ғуссаву ғам зи андаку беш намонд.  
Аз хайли ҷалолати ту олам бигирифт,  
То ҷумла малак шуданду дарвеш намонд.

647

Бӯят омад, гурезро рӯй намонд,  
Парҳезу гурез ҷуз бад-он сӯй намонд.  
Аз бӯйи ту рангу бӯйи мо медузданд,  
То кор чунон шуд, ки зи мо бӯй намонд.

648

Маҳро тарафе ба рӯйи ӯ мемонад,

Чизеш бад-он фариштахӯ мемонад.  
Не,не, зи кучо то ба кучо?! Маҳ кӣ бувад?!  
Ҷон бандаи ӯ бад-ӯ худӣ ӯ мемонад.

649

Аз тоби ту не ёру адӯ мемонад,  
Дар базми ту не ратлу сабӯ мемонад.  
Ҷоно! Гирам, ки хунам ошомидӣ,  
Охир ба лаби шахди ту бӯ мемонад.

650

Сиррест, ки ёр зери лаб мехонад,  
Сарчашмаи кори мо ҳам ӯ медонад.  
Сад ҷои нишеби осие медонем,  
В-аз беобӣ кор фурӯ мемонад.

651

Онҳо, ки ба оташи хазон сӯхтаанд,  
В-аз лутфи баҳор чашмашон дӯхтаанд.  
Акнун ҳамаро хилъати нав дӯхтаанд,  
Шевагарию ғанҷ даромӯхтаанд.

652

Онро, ки ба илму ақл афроштаанд,  
Онро ба ҳисоби рӯзӣ ангоштаанд.  
В-онро, ки сар аз ақл тихӣ доштаанд,  
Аз мол ба ҷойи он даранбоштаанд.

653

Он рӯз, ки меҳргони гардун задаанд,  
Меҳри зари ошиқон дигаргун задаанд.  
Воқиф нашавӣ ба ақл, то чун задаанд,  
К-ин зар зи саройи ақл берун задаанд.

654

Он хубоне, ки фитнаи буткадаанд,  
Моро ба хароботи бутон раҳ задаанд.  
Қофардилу хунхораву раҳзан будаанд,  
В-аз макр чунин зоҳиду обид шудаанд.

655

Дар бандам аз он ду зулфи банд андар банд,  
Дар нолаам аз он лабони қанд андар қанд.  
Эй ваъдаи дидори ту ҳеч андар ҳеч,  
Охир ғами ҳичрони ту чанд андар чанд.

656

Ку Юсуф? К-ин ҷумла ҷаҳон Яъқубанд,  
Ку сабр? К-ин дилшудагон Аюбанд.  
Дилкӯфтагон кучо, ки пое кӯбанд,



Дар маҷлиси ҷон, ки нақшҳое хубанд?

657

Ин сурати одамӣ, ки дар ҳам бастанд,  
Нақшест, ки дар тавилаи ғам бастанд.  
Гаҳ деу гаҳе фариштаву гаҳ ваҳшӣ,  
Ин худ чӣ тилисм аст, ки бар ҳам бастанд.

658

Дар хидмати чашмат ду-се ҷоду ҳастанд,  
Хоби моро ба ҷодуйӣ дарбастанд.  
Гуфтам, ки: «Ба васл дасташон дарбандам»,  
Ту пой кашидиву зи дастам растанд.

659

Аз фақр ба анвоъ суханҳо гуфтанд,  
Дар беҳабарӣ гавҳари маънӣ суфтанд.  
Воқиф чу нагаштад зи асрори ҷаҳон,  
Аввал занате заданду охир хуфтанд.

660

Норафта раҳи сидқу сафо гоме чанд,  
Нонӯшида аз майи ҷон ҷоме чанд.  
Бигрифта зи томоти алиф ломе чанд,  
То зишт шавад номи накӯноме чанд.

661

Дар мистабаи ҷаҳон зи бадноме чанд,  
Сер омадам аз сарзаниши хоме чанд.  
Бигрифта зи томоти алиф ломе чанд,  
То пеши аҷал боз равам гоме чанд.

662

Дилҳо зи самоъ беқарор афтоданд,  
Чун з-абри баҳор беқарор афтоданд.  
Эй Зӯҳраи ғайб, каффи раҳмат бикшой,  
К-ин мутрибу каффу даф ба кор афтоданд.

663

Онҳо, ки ба кӯйи орифон афтоданд,  
То нафхаи сур чобуку дилшоданд.  
Қавме ба фидойи нафс тан дардоданд,  
Қавме зи худу ҷону ҷаҳон ооданд.

664

Дар ишқ агар чӣ хурдабинам карданд,  
Дар пешравӣ, агар гузинам карданд.  
Омад сармову пӯстинем нашуд,  
Гар чӣ ҳама шаҳр пӯстинаи карданд.

665

Моро зи хароботи аласт оварданд,  
Шӯридаву жӯлидаву маст оварданд.  
Ҳам сӯйи харобот бихоҳанд кашид,  
З-он рӯ, ки зи нестӣ ба ҳаст оварданд.

666

Онҳо, ки дил аз аласти маст оварданд,  
Ҷонро зи адам ишқпараст оварданд.  
Аз дил биниҳоданд қадам бар сари ҷон,  
То як дами пурдард ба даст оварданд.

667

Моро зи хароботи азал оварданд,  
Қавме, ки хамморанд, ҷадал оварданд.  
Моро ҷадал нест, азеро моро,  
Омехта чун ширу асал оварданд.

668

Қавме ба хароботи ту андар банданд,  
Ринде чанданду кас надонад, чанданд.  
Ҳушёрро яке замон напсанданд,  
Бар неку бади ҳар ду ҷаҳон меҳанданд.

669

Сарҳои дарахтон гули раъно чиданд,  
Он Яъқубон Юсуфи худро диданд.  
Айёми зимистон чу сияҳ пӯшиданд,  
Охир зи паси навҳагарӣ хандиданд.

670

Сарҳои дарахтон гули тар мечинанд  
В-андар дили худ кони гуҳар мебинанд.  
Чун бар сари поянд, ки аз ҳар барге,  
Навмед нагарданд, зи по наншинанд.

671

Онон, ки зи ёрони накӯ бибриданд,  
Афсуну дами роҳи занон бишниданд.  
Ҳамчун бузи ланг бозпас хезиданд,  
Гургон ҳамаро якон-якон бидриданд.

672

Мастони ғамат бори дигар шӯриданд,  
Девонадилонат сари маҳро диданд.  
Омад сари маҳ, силсила ҷунбониданд,  
Пироҳани ақлу сабрро бидриданд.

673

Баъзе ба сифот Ҳайдари карроранд,

Қавме дигар зи тухми бутиморанд.  
Ишқат гӯяд: «Дӯст хоҳам дар роҳ»,  
Гӯйи ту, ки: «Найшикастагон бисёранд».

674

Ҳар ҷо ба ҷаҳон тухми вафо мекоранд  
В-он тухм зи хирманғаҳи мо меоранд.  
Ҳар ҷо зи тараб ною дафе бардоранд,  
Он шодии мост, они худ пиндоранд.

675

Пирони хароботи ғамат бисёранд,  
Чун чашми ту ҳам хуфтаву ҳам бедоранд.  
Бифрифт шароби соф, к-ин дилшудагон,  
Не масти ҳақиқатанду не ҳушёранд.

676

Танҳо бимарав, ки раҳзанон бисёранд,  
Як ҷон дориву хасми ҷон бисёранд.  
Хасми ҷонро ҷону ҷаҳон мехонӣ,  
Чун ту гӯлон дар ин ҷаҳон бисёранд.

677

Онҳо, ки шабу рӯз туро бар асаранд,  
Сайёди ниҳонанд, вале мухтасаранд.  
Бо ҳар кӣ бисозӣ ту, аз онат бибуранд,  
Гар ту наравӣ, кашон-кашонат бубаранд.

678

Дар кӯйи харобот такаббур нахаранд,  
Мардӣ зи сари кӯйи харобот баранд.  
Он ҷо бирасӣ, муқомаре бояд кард,  
Ё мот шавӣ, ё бибарӣ, ё бибаранд.

679

Товус найӣ, ки дар ҷамолат нигаранд,  
Симурғ найӣ, ки бе ту номи ту баранд.  
Шаҳбоз найӣ, ки аз шикори ту чаранд,  
Охир ту чи мурғӣ? Ва туро бо чӣ харанд?

680

Гар дарёро ҳама наҳангон гиранд,  
В-ар неъмату мол чашмтангон гиранд.  
В-ар саҳроро ҳама палангон гиранд,  
Ушоқ, ҷамоли хубрангон гиранд.

681

Ушшоқ ба як дам ду ҷаҳон дарбозанд,  
Садсола бақо ба як замон дарбозанд.  
Бар бӯйи даме ҳазор манзил бидаванд,

В-аз баҳри диле ҳазор чон дарбозанд.

682

Аз най шакар, эй чон, ба мадоро созанд,  
В-аз барги дарахти тут debo созанд.  
Оҳиста! Макун шитоб, сабре бинамой,  
К-аз ғӯра ба рӯзгор ҳалво созанд.

683

Дасте ту ба ҷуд таъна дар меғ занад,  
Дар маърака теғи гуҳаромеғ занад.  
Аз кори ту офтобро шарме бод,  
К-ӯ теғи ту диду субҳдам теғ занад.

684

Зулфат чу бар он лаъли шакархой занад,  
Дар бурдани ҷони бандагон рой занад.  
Дасте хуши хешро кас аз даст диҳад?!  
Афтодаи хешро касе пой занад?!

685

Чун хамри ту дар соғари мо даррезанд,  
Пинҳоншудагони ин ҷаҳон бархезанд.  
Ҳам уммати парҳез зи мо парҳезанд,  
Ҳам ҷумла харобот зи мо бигрезанд.

686

Ҷуз суҳбати ошиқону мастон маписанд,  
Дар дил ҳаваси қавми фурӯмоя мабанд.  
Ҳар тоифаат ба ҷониби хеш кашанд,  
Зоғат сӯи вайронаву тӯти сӯи қанд.

687

Гар чарх туро хидмати пайваст кунад,  
Мапзир, ки оқибат туро паст кунад.  
Ногоҳ ба шарбате туро маст кунад,  
Дар гардани маъшуқи дигар даст кунад.

688

Гар хоби туро хоҷа гирифтор кунад,  
Ман нагзорам, касе-т бедор кунад.  
Ишқат чу дарахти себ меафшонад,  
То хоби туро чу барг тайёр кунад.

689

Он кас, ки маро ба сидқ иқрор кунад,  
Чун лӯъбатакон маро ба бозор кунад.  
Безорам аз он кори нимбозорӣ,  
Ман бандаи он касам, ки инкор кунад.

690

Он чехраи ту шаби маро рӯз кунад,  
Мар ғӯлонро дамат қаловуз кунад.  
Сад кӯр зи куи ғами ту суд андӯхт,  
Шояд, ки шабе низ кал андӯз кунад.

691

Он дам, ки зи афлок гуҳар рез кунад,  
Ҳар зарра ба сӯи асли худ хез кунад.  
Аз нахвати он бод вазон бод ҳавас,  
Ҳар зарра зи офтоб парҳез кунад.

692

Ишқи хуши ту чу қасди хунрез кунад,  
Ҷон аз қафаси қолаби ман хез кунад.  
Қофар бошад, ки бо лаби чун шакарат  
Имкони гунаҳ ёбаду парҳез кунад.

693

Ҳар рӯз дилам навшакаре нӯш кунад,  
Қ-аз завқи гузаштаҳо фаромӯш кунад.  
Аввал бода зи ошиқӣ ҷӯш кунад,  
Он гоҳ диҳад бодаву мадҳуш кунад.

694

Нав ҷӯ, нав ҷӯ, ки нав тараб беш кунад,  
Полони куҳан пушти харон реш кунад.  
Тарки ҷав гӯ, тано, ту ҳам куҳанӣ,  
Наззораи нав-нав, дил бех(в)еш кунад.

695

Эй рӯз, баро, ки зарраҳо рақс кунад,  
Ҷонҳо зи хушӣ бесару по рақс кунад.  
Он кас, ки аз ӯ чарху ҳаво рақс кунад,  
Дар гӯши ту гӯям, ки кучо рақс кунад.

696

Рӯзе, ки хаёли дилситон рақс кунад,  
Як ҷон ҷӣ кунад, ки сад ҷаҳон рақс кунад.  
Ҳар парда, ки мезананд дар хонаи дил,  
Мискин тани бечора ҳамон рақс кунад.

697

Сад сағрии гов мисли чармат накунад,  
Сангӣ, ки кафи Калим нармат накунад.  
Эй ҳаждаҳ зимистон ту ба ҳам пайваста,  
Ҷуз дӯзахи пурникол гармат накунад.

698

Дар ишқ ҳазор ҷону дил бас накунад,

Чон худ чӣ бувад, ҳадиси чон кас накунад.  
Ин роҳ касе равад, ки дар ҳар қадаме  
Сад чон бидиҳад, ки рӯй вопас накунад.

699

Хуршед, ки дар хона бақо менакунад,  
Мегардад ҷо ба ҷову ҷо менакунад.  
Он нур ба ҷуз қасди ҳаво менакунад,  
Мегӯяд: «К-асли мо хато менакунад».

700

Бо сурати байн дилам марӣ менакунад,  
Бо идбирон байъу шаре менакунад.  
Хоҳам, ки бараҳна кунам асрори бадон,  
Ҷони ту, ки ёдашон карӣ менакунад.

701

Бо рӯи ту маҳ марӣ кунад, не, накунад,  
Гумташта дилам сарӣ кунад, не, накунад.  
Аз баҳри яке чон дили ту озурдам,  
Эй қиблаи чон, кирӣ кунад, не, накунад.

702

Дил хидмати лаъли обдори ту кунад,  
Мастӣ зи ду чашми пурхумори ту кунад.  
Гар аз сари гӯри ман барояд хоре,  
Он хор ҳанӯз хор-хори ту кунад.

703

Ҳошо, ки дилам тарки узори ту кунад,  
Ё тарки атои бешумори ту кунад.  
Гар аз сари гӯри ман барояд хоре,  
Он хор ҳанӯз хор-хори ту кунад.

704

Чон кист, ки ӯ бурида кори ту кунад,  
Ё дидаву дил, ки ӯ шикори ту кунад.  
Гар аз сари гӯри ман барояд хоре,  
Он хор ба ишқ хор-хори ту кунад.

705

Дил ҷумла ҳикояти баҳори ту кунад,  
Чон ҷумла ҳадиси лолазори ту кунад.  
Гар аз сари гӯри ман барояд хоре,  
Он хор ҳанӯз хор-хори ту кунад.

706

Ошиқ, ки тавозӯи нанамояд, чӣ кунад?  
Шабҳо, ки ба кӯи ту наёяд, чӣ кунад?  
Гар бўса диҳад зулфи туро, тира машав,

Девона, ки занҷир нахояд, чӣ кунад?

707

Дарё накунад сер маро, чӯ чӣ кунад?!  
Гулшан чу набошад маро, бў чӣ кунад?!  
Гар ёр карона кунад, ӯ маъзур аст,  
Ман мондаму сабр низ, то ӯ чӣ кунад.

708

Чашме, ки назар бад-он гулу лола кунад,  
Ин гунбади чархро пур аз нола кунад.  
Майҳои ҳазорсола ҳаргиз накунад,  
Девонагие, ки ишқи яксола кунад.

709

Чашме, ки назар бад-он гулу лола кунад,  
Ин гунбади чархро пур аз нола кунад.  
Майҳои ҳазорсола ҳаргиз накунад,  
Девонагие, ки ишқи яксола кунад.

710

Ман бандаи он қавм, ки худро донанд,  
Ҳар дам дили худро зи ғалат бирҳонад.  
Аз зоту ифоти хеш созанд китоб,  
Феҳрасти китобро «аналҳақ» х(в)онад.

711

Он ҷо бинишин, ки ҳамнишин мардонанд,  
То дуди кудурати туро биншонанд,  
Андеша нақун ба айби эшон,к-эшон,  
З-он пеш, ки андеша кунӣ, медонанд.

712

Эй ишқ, туро париву инсон донанд,  
Маъруфтар аз мӯҳри Сулаймон донанд.  
Дар колбади ҳаҳон туро ҷон донанд,  
Ман бо ту чунон зиям, ки мурғон донанд.

713

Аз хоки кафи по-т сарон ҳайронанд,  
Кӯрон ҳама мастанду карон ҳайронанд.  
В-он поконе, дар сафо маҳв шуданд,  
Ҳам эшон низ андар он ҳайронанд.

714

Мурғест аҷаб, ки сайди ӯ шеронанд,  
Гумгаштаи савдои ту ҷонсеронанд.  
Хуррам зиву осуда, ки ин шаҳр аз ту  
Зеру забару безабару зеронанд.

715

Сармастонро зи мӯҳтасиб тарсонанд,  
Шуд мӯҳтасибат маст, ҳама медонанд.  
Ин мардуми ин шаҳр агар мардонанд,  
Ин мастонро гарав чаро настонанд?

716

Дар ҳазрати ҳақ сутӯда дарвешонанд,  
Дар садри бузурги он манишэшонанд.  
Хоҳӣ, ки миси вучуди ту зар гардад,  
Бо эшон бош, кимиё эшонанд.

717

Онҳо, ки муҳаққиқону раҳбинонанд,  
Асрори туро ягон-ягон медонанд.  
Лекин зи карам пардаи кас надронанд,  
З-он сон, ки замона меравад, меронанд.

718

Ҳар шаб, ки зи савдои ту навбат бизананд,  
Он шаб ҳама ҷон шаванд, ҳар ҷо, ки тананд.  
Дар чодари шаб ҷӣ духтарон дорад ишқ!  
Гар ғам ояд, сиблату ришаш бикананд.

719

Дар лашкари ишқ чунаки хунрез кунанд,  
Шамшер зи пораҳои мо тез кунанд.  
Ман ғарқаи ин синایی дарёсифатам,  
Ёрони маро бигӯ, ки парҳез кунанд.

720

Сарҳои дарахтон гули тар мечинанд,  
В-андар дили худ кони гуҳар мичинанд.  
Чун бар сари поянд, гаҳи бебаргӣ,  
Навмед нагардаду зи по наншинанд.

721

Эй ишқ, ҷӣ чизӣ, ки ҳама они туанд?  
Ҷамъӣ туву ҷамъҳо парешони туанд.  
Ту хонанишину ҷумла дарбони туанд,  
Ту модару ин тоифа тифлони туанд.

722

Эй ишқ, ки ҷонҳо зи асар ҷони туанд,  
Эй ишқ, намакҳо зи намакдони туанд.  
Эй ишқ, ки зарҳо ҳама аз кони туанд,  
Пӯшида касеву ҷумла урёни туанд.

723

Шаб гашт, ки халқон ҳама дар хоб раванд,



Монандайи моҳӣ ҳама дар об раванд.  
Чун рӯз шавад ҷониби асбоб раванд  
В-онҳо дигаранд, ки сӯйи ваҳҳоб раванд.

724

Дар ишқи ту ошиқон фазоянду раванд,  
Хуни ҷигар аз дида кушоянду раванд.  
Ман бар дари ту муқимбодам чу хок,  
Варна дигарон чу бод оянду раванд.

725

Онҳо, ки чу об софию содараванд,  
Андар рагу мағзи халқ чун бода раванд.  
Ман пой кашидаму дароз афтодам,  
Андар киштӣ дароз афтода раванд,

726

Имшаб шаби он нест, ки аз хона раванд,  
Аз ёри ягона сӯи бегона раванд.  
Имшаб шаби он аст, ки ҷонҳои азиз  
Дар оташи иштиёқ мастона раванд.

727

Рафтам ба дари хонаи он хушпайванд,  
Берун омад пеши ман хандоханд.  
Андар бари худ кашид сахтам чун қанд,  
Қ-эй орифу эй ошиқу эй донишманд.

728

Онҳо, ки муҳаққиқони ин даргоҳанд,  
Назди дили аҳли дил чу барги коҳанд.  
Аҳли дил хосағони шоҳаншоҳанд,  
Боқӣ ҳама ҳар чӣ ҳаст, ҳарчи роҳанд.

729

Мо мехоҳему дигарон мехоҳанд,  
То бахт киро бувад, киро роҳ диҳанд.  
Боре ғами ӯ ба бозию хандоханд,  
Ақлу адабу ҳарч буд аз мо барканд.

730

Эй дил, ин раҳ ба қилу қолат надиханд,  
Љуз бар дари нестӣ висолат надиханд.  
В-он гоҳ дар он ҳаво, ки мурғони вайем,  
То бо пару болӣ, пару болат надиханд.

731

Ҷон боз, ки васли ӯ ба дастон надиханд,  
Шир аз қадаҳи шаръ ба мастон надиханд.  
Он ҷо, ки мучаррадон ба ҳам менӯшанд,

Як чуръа ба хештанпарастон надиханд.

732

То ту ба худӣ, туро ба худ раҳ надиханд,  
Чун нест шудӣ, зи дида берун наниҳанд.  
Чун пок оӣ, зи ҳар ду олам ба яқин,  
Он гаҳ ба нишони фақрат ангушт ниҳанд.

733

Зарро, ки сияҳ кунанду дар дуд ниҳанд,  
З-он бошад, то зи дасти дуздон бираҳанд.  
Ошиқ зари сурх аст, сияҳрӯ нашавад,  
Дар пой наюфтад, ки дар даст ниҳанд.

734

Ҳар ҳайвоне баҳор жоже хоянд,  
Асрори баҳорро шаҳон бирбоянд.  
Кӯтаҳчашмон дар ин баҳоранд тафил,  
Пистон зи барои дӯстон ороянд.

735

Гар роҳ равӣ, роҳ барат бикшоянд,  
В-ар нест шавӣ, ба ҳастият бигроянд.  
В-ар паст шавӣ, нагунҷӣ андар олам,  
В-он гоҳ туро бе ту ба ту бинмоянд.

736

Он кас, ки туро ба чашми зоҳир бинад,  
Чун мӯъмини покро, ки кофир бинад.  
Мангар ту ба чашми хуфта дар бедорон,  
К-ин чашм на он аст, ки ӯ сир бинад.

737

Оҳу бидавад, чу дар паяш саг бинад,  
Бар аспӣ даванда ҳамлаи баг бинад.  
Чандон бидавад, ки дар танаш раг бинад,  
Зеро ки салоҳи худ дар он таг бинад.

738

Зинҳор мағӯ, ки раҳравон низ наянд,  
Исосифатону бенишон низ наянд.  
З-ин гуна, ки ту маҳраи асрор найӣ.  
Пиндоштаӣ, ки дигарон низ наянд.

739

Олам ҳама саҳраи сифоти ӯянд,  
Дар ҳастии хеш ҷумла моти ӯянд.  
В-онҳо, ки зи пардаи ҳаёти ӯянд,  
Мавқуфи сифат наянд, зоти ӯянд.

740

Дилҳои азизон сафи пешон чӯянд,  
Дилҳои дигар кори парешон чӯянд.  
Дилҳои халоиқ ҳама шодӣ чӯянд,  
Шодӣ ба ду сад дил дили эшон чӯянд.

741

Қавме з-он кӯ ҳикоете мегӯянд,  
Қавме з-он кӯ инояте мечӯянд.  
Чонҳо зи варои тан ниҳон мепӯянд,  
Аз кӯй ба кӯй толиби он кӯянд.

742

Дил дӯш дар ин ишқ ҳарифи мо буд,  
Шаб то саҳаргоҳ нахуфту н-осуд.  
Чун субҳ дамид, сӯи ту омад зуд,  
Бо чехраи зарду дидаи хоболуд.

743

Ҳар умр, ки бар дидани асҳоб бувад,  
Ё марг бувад ба табъ, ё хоб бувад.  
Обе, ки туро тира кунад, заҳр бувад,  
Заҳре, ки туро соф кунад, об бувад.

744

Он кас, ки чу ҳушёр бувад, маст бувад,  
Чун маст шавад, бубин, чи хушдаст бувад.  
Мастӣ пинҳон кунад, ба гоҳе пурсӣ,  
К-ин заҳма гаҳе баланду гаҳ паст бувад.

745

Мутриб хоҳам, ки ошиқу маст бувад,  
Дар кӯйи хароботи ту побаст бувад.  
Гар нест бувад шоҳу гар ҳаст бувад,  
Ё раб, бидеҳ он кас, ки аз ин даст бувад.

746

Ошиқ, ки ба нозу нозуки фард бувад,  
Дар мазҳаби ошиқӣ ҷавонмард бувад.  
Бар дилшудагон чӣ ноз дархурд бувад,  
Яъқуб, ки Юсуфӣ кунад, сард бувад.

747

Ишқ аз азал аст, то ба абад хоҳад буд,  
Чӯяндаи ишқ беадад хоҳад буд.  
Фардо, ки қиёмат ошкоро гардад,  
Эй ҳар ки на ошиқ аст, рад хоҳад буд.

748

Гӯянд, ки: «Фирдавс барин хоҳад буд,

Он чо майи нобу ҳури ин хоҳад буд».   
Пас мо маю маъшуқ ба каф медорем,   
Чун оқибати кор чунин хоҳад буд.

749

З-аввал, ки маро ишқи нигорам бирабуд,   
Ҳамсоияи ман зи нолайи ман биғунуд.   
Акнун кам шуд нолаву ишқам бифузуд,   
Оташ чу ҳаво гирифт, кам гардад дуд.

750

Акнун, ки раҳти қону қаҳоне бирабуд,   
Дар хона нишастанат, кучо дорад суд.   
Он рӯз, ки маҳ шудӣ, намедонистӣ,   
К-ангуштнамойи оламе хоҳӣ буд.

751

Ҳошо, зи ту, к-аз ошиқи маҳҷур бувад,   
Ин рӯй на он рӯст, ки ӯ дур бувад.   
Шарҳе бидиҳам, ки пеши ӯ кӯр бувад,   
Дар шарҳ чунин фасона дар сур бувад.

752

Лабҳойи вай он гаҳ, ки ба истез бувад,   
Дар ҳар ду қаҳон аз ӯ шакаррез бувад.   
Гар дар дили танги худ ту моҳе бинӣ,   
Аз ман бишунав, ки Шамси Табрес бувад.

753

Андархури шаҳсавор Шабдиз бувад,   
В-андархури дегу коса кафлез бувад.   
Қое, ки далола ҳафсаки ҳез бувад,   
Он чо чӣ чиҳозу чи шакаррез бувад?!

754

Ёре хоҳам, ки фитнаангез бувад,   
Оташдилу хунхораву хунрез бувад.   
Бо чарху ситорагон ба истез бувад,   
Дар баҳр равад, чу оташи тез бувад.

755

Ҳаргиз ҳақи суҳбати қадимат набувад   
В-андешаи ин сияҳгилемат набувад.   
Дар дида нишиниву ба дил дар бошӣ   
В-аз оташу об ҳеч бимат набувад.

756

Афсӯс, ки табъи дилфурӯзи-т набувад,   
Қуз дилшиканиву синасӯзи-т набувад.   
Ман дода будам, ба ту дилу дидаву қон,

Ту бурда будӣ валек рӯзи-т набувад.

757

Бахшой бар он банда, ки хобаш набувад,  
Бахшой бар он ташна, ки обаш набувад.  
Бахшой, ки ҳар кӣ накунад, бахшойиш,  
Дар пеши худо ҳеч савобаш набувад.

758

Ман бандаи ёре, ки малолаш набувад,  
К-онро, ки малол аст, висолаш набувад.  
Гӯйӣ, ки хаёл аст, туро нест висол,  
То тира бувад об, хаёлаш набувад.

759

Ориф чу гул аст, чуз, ки хандон набувад,  
Талхӣ накунад, одати қанд он набувад.  
Мисбоҳи зуҷоҷа аст қони ориф,  
Пас шиша бувад зуҷоҷа, сандон набувад.

760

Аз қониби ишқ, агар расулон набувад,  
Ин рӯзии зиракону гӯлон набувад.  
Ишқи ту чу абрешим дар ҳам шудааст,  
Наққодии он кори малулон набувад.

761

Ошиқ ту яқин дон, ки мусалмон набувад,  
Дар мазҳаби ишқ куфру имон набувад.  
Дар ишқ тану ақлу дилу қон набувад,  
Ҳар кас, ки чунин нагашт, ӯ он набувад.

762

Ҳар дил, ки дар ӯ меҳри ту пинҳон набувад,  
Қофар бувад он дилу мусалмон набувад.  
Шаҳре, ки дар ӯ ҳайати султон набувад,  
Вайрон шудагир, агарчи вайрон набувад.

763

Аввал, ки рухам зарду дилам пурхун буд,  
Ҳамхирқаву ҳамрози дилам Маҷнун буд.  
Он сурату он қойида то акнун буд,  
Коре омад, ки он ҳама модун буд.

764

Дӯш он бути ман ҳамчу маҳи гардун буд,  
Не, не, ки ба ҳусн аз офтоб афзун буд.  
Аз дойираи хаёли мо берун буд,  
Донам, ки нақӯ буд, надонам, чун буд.

765

Эй тоза тәне, ки дар балойи ту бувад,  
Оғӯшта ба хуни Карбалойи ту бувад.  
Ё раб, кӣ чӣ кор дораду користон,  
Он бекоре, ки аз барои ту бувад?

766

Ошиқ, ки зи нозу нозукӣ фард бувад,  
Дар мазҳаби ошиқӣ ҷавонмард бувад.  
Бар дилшудагон чӣ ноз дархурд бувад?  
Яъқуб, ки Юсуфӣ кунад, сард бувад.

767

Дар боғ ҳазор ошиқи гулрӯ буд,  
Гулҳою бунафшаҳои мушкинбӯ буд.  
В-он оби зара-зара, ки андар ҷӯ буд,  
Он ҷумла баҳона буд, ӯ худ ӯ буд.

768

Бо партави ҳақ яқину шакҳо чӣ бувад?!  
Бо хушии ҳақ чунин намакҳо чӣ бувад?!  
Хуршед зи шарми ӯ ниҳон мегардад,  
Ин боқии рӯшноиякҳо чӣ бувад?!

769

Моҳаш гуфтӣ, ғалат мағӯ, маҳ чӣ бувад?!  
Шоҳаш гуфтӣ, хатост, ҳам шаҳ чӣ бувад?!  
То кай гӯйӣ маро, ки: "Бегаҳ хезӣ?!  
Хуршед чу бо ман аст, бегаҳ чӣ бувад?!".

770

Гар нагрезӣ зи мо ба бозӣ, чӣ бувад?!  
В-ар нардӣ видойи мо набозӣ, чӣ бувад?!  
Моро лаби хушку дидаӣ тар пайи туст,  
Гар бо тару хушки мо бисозӣ, чӣ бувад?!

771

Аз дидани рӯе, ки туро дида бувад,  
Моро ба худо нури дилу дида бувад.  
Хосса рӯе, ки аз азал то ба абад,  
Аз дидани рӯйи ту набрида бувад.

772

Безорам аз он лаъл, ки пирӯза бувад,  
Безорам аз он ишқ, ки серӯза бувад.  
Безорам аз он мулк, ки дарюза бувад,  
Безорам аз он ид, ки дар рӯза бувад.

773

Шаб рафт, кучо рафт? Ҳамон ҷое, буд,

То хона равад боз яқин ҳар мавҷуд.  
Эй шаб, чу равӣ бад-он мақоми мавъуд,  
Аз ман бирасон, к-он фалонӣ чун буд.

774

Бар чархи фалак зи оташат тобе буд,  
Дар чӯйи ҷаҳон зи баҳри ту обе буд.  
Он об сароб буду в-он оташ барқ,  
Ин дам асараш нест, магар хобе буд.

775

Дар оташи савдои туам тобе буд,  
Дар чӯи дил аз сӯҳбати ту обе буд.  
Он об сароб буд в-он оташ барқ,  
Бигзашт кунун қисса, магар хобе буд.

776

Ту ҳеҷ найиву ҳеҷ на, беҳ зи вучуд,  
Ту ғарқи зиёниву зиёнат ҳама суд.  
Гӯйӣ, ки маро нест ба ҷуз хок ба даст,  
Эй бар хокат, ҷумлаи афлок ҳасуд.

777

Моем зи ишқ ёфта марҳами худ,  
Бар ишқ нисор карда ҳар дам дами худ.  
То ҳар дами мо чу ҷониби ишқ равад,  
Дар ҳар дами мо ишқ биёбад дами худ.

778

Ин пардаи дил дигар макун, то наравад,  
Ҷуз ҷониби дил назар макун, то наравад.  
Ин маҷлиси беҳудӣ, ки чун фирдавс аст,  
Аз масти худ сафар макун, то наравад.

779

Дилро бидиҳам панд, ки амдо наравад,  
Ман пеши бути шангам, аз он ҷо наравад.  
Лаб мегазад он бут, ки кучо афтодӣ?  
Ў кист? Кӣ бошад, ки равад ё наравад?

780

Ҳар дил, ки ба сӯйи дилрабое наравад,  
Валлаҳ, ки ба ҷуз сӯйи фаное наравад.  
Эй шод кабутаре, ки сайди ишқ аст,  
Чандон, ки биронияш, ба ҷое наравад.

781

Дар ишқи туам насихату панд чӣ суд?  
Заҳроб чашидаам, маро қанд чӣ суд?  
Гӯянд маро, ки: «Банд бар пош ниҳед!»

Девона дил аст, пом бар банд чӣ суд?

782

Чун дида бирафт, тўтиёи ту чӣ суд?  
Чун дил ҳама полуд, вафойи ту чӣ суд?  
Чун қону чигар сўхт тамом аз ғами ту,  
Он гаҳ суҳанони қонфизойи ту чӣ суд?

783

Дар силсилаат ҳар он-к побаст шавад,  
Гар фониву гар нест бувад, ҳаст шавад.  
Мефармояд, ки май хуру маст машав,  
Ночор ҳар он-к май хурад, маст шавад.

784

Бар гӯри ман он к-ӯ гузарад, маст шавад  
В-ар ист кунад, то ба абад маст шавад.  
Дар баҳр равад, баҳру амад маст шавад,  
Дар хок равад, гӯру лаҳад маст шавад.

785

Бас дармонҳо, к-он мадади дард шавад,  
Бас давлатҳо, ки рӯи он зард шавад.  
Хавфи ҳақи он бувад, к-аз он гарм шавӣ,  
Хавф он набувад, ки гарм аз он сард шавад.

786

Ҳар чиз, ки бисёр шавад, хор шавад,  
Гар хор шавад, ба хонаи ёр шавад.  
Гар сер шавад, аз ҳама безор шавад,  
Ёраш ба баҳои қон харидор шавад.

787

На оби равон зи моҳиён сер шавад,  
На моҳӣ аз он оби равон сер шавад.  
На қону ҷаҳон зи ошиқон танг ояд,  
На ишқ аз он қону ҷаҳон сер шавад.

788

Аз оташи ишқ сардҳо гарм шавад  
В-аз тобиши ишқ сангҳо нарм шавад.  
Эй дӯст, гуноҳи ошиқон сахт магир,  
К-аз бодаи ишқ мард бешарм шавад.

789

Як лаҳза агар нафси ту маҳкум шавад,  
Илми ҳама инбисот маълум шавад.  
Он сурати ғайбӣ, ки ҷаҳон толиби ўст,  
Дар ойнаи фаҳми ту мафҳум шавад.



790

Кофар бошад, ки аз ту шайдо нашавад,  
Бечон бошад, ки аз ту аз ҷо нашавад.  
Ман ақл нахонамаш, агар ақли кул аст,  
То аз ту ба кул ҷунуну расво нашавад.

791

Безорам аз он об, ки оташ нашавад  
В-аз зулфи мушавваш, ки мушавваш нашавад.  
Маъшуқайи мо хуш асту нохуш нашавад,  
Он сар дорад, ки ҳеч саркаш нашавад.

792

По сар нашавад яқину саркаш нашавад  
В-он дилбари баргузида саркаш нашавад.  
Ў чашмаи об асту ҷӣ об? Оби ҳаёт,  
Оби ҳайвон нагардад, оташ нашавад.

793

То банда зи худ фони мутлақ нашавад,  
Тавҳид ба назди ӯ муҳаққақ нашавад.  
Тавҳид ҳулул нест, нобудани туст  
В-арна ба газоф ботиле ҳақ нашавад.

794

Домони ҷалоли ту зи дастам нашавад,  
Майҳои ту аз димоғи мастам нашавад.  
Гӯйӣ ту маро, чунон-к ҳастӣ, бинмой,  
Гар бинмоям, чунон-к ҳастам, нашавад.

795

Он кас, ки туро бинаду ҳайрон нашавад,  
В-аз ҳайрати ту кушодадандон нашавад.  
Чандон ки бувад, ҳазорчандон нашавад,  
жуз коҳилу кулӯхи зиндон нашавад.

796

Қосид, пайи он, ки банда хандон нашавад,  
Пинҳон макун аз банда, ки пинҳон нашавад.  
Гар бар дари боғе бинависӣ: Зиндон,  
Боғ аз пайи он набишта зиндон нашавад.

797

То мадрасаву манора вайрон нашавад,  
Аҳволи қаландарӣ ба сомон нашавад.  
То имон куфру куфр имон нашавад,  
Як бандаи ҳақ ба ҳақ мусалмон нашавад.

798

Бе ишқ нишоту тараб афзун нашавад,

Бе ишқ вучуд хубу мавзун нашавад.  
Сад қатра зи абр, агар ба дарё борад,  
Бе чунбиши ишқ дурри макнун нашавад.

799

Мушкинрасанат чу пардаи моҳ шавад,  
Бас парданишин, ки золу гумроҳ шавад.  
В-ар чоҳи занахдон-т бинад Юсуф,  
Валлах, ки бар он расан дар ин чоҳ шавад.

800

Гӯяд: «Чунӣ, хушӣ»? Ва дар ханда шавад,  
Чун бошад мурдае, ки ӯ зинда шавад.  
Имрӯз пароканда нахоҳам гуфтан,  
Ҳарчанд, ки роҳи ӯ пароканда шавад.

801

Рав, дида бидӯз, то дилат дида шавад.  
З-он дида ҷаҳони дигарат дида шавад.  
Гар ту зи писанди хеш берун оӣ,  
Қорат ҳама сар ба сар писандида шавад.

802

Аз лутфи ту санги хора ҷонона шавад,  
Он лаҳза, ки шеваҳот мастона шавад.  
Занҷири ду зулфи ту чу зоҳир гардад,  
Луқмони ҳаким низ девона шавад.

803

Барқе, ки зи меғи он ҷаҳон рӯй намуд,  
Чун сӯхтае нест, киро дорад суд?!  
Аз ҳар ду ҷаҳон сӯхтае мебояд,  
Қ-он барқ, ки меҷаҳад, дар ӯ гирад зуд.

804

Комилсифате раҳи фано мепаймуд,  
Чун бод гузар кард зи дарёи вучуд.  
Як мӯй зи ҳасти ӯ бар ӯ боқӣ буд,  
Он мӯй ба чашми фақр зуннор намуд.

805

Он, к-аз ту худойи ин гадо меҳоҳад,  
Дар даҳр кадом подшо меҳоҳад?  
Ҳар зарра зи хуршеди ту аз дур хуш аст,  
Ӯ ҷумлайи хуршеди туро меҳоҳад.

806

Имрӯз зи мо ёр чунун меҳоҳад,  
Мо Маҷнунем, ӯ фузун меҳоҳад.  
Гар нест чунин, парда чаро медарад?

Расвошуда аз парда бурун меҳоҳад.

807

Ҳар лаҳза мае ба ҷони сармаст диҳад,  
То ҷону дилам ба васл пайваст диҳад.  
Ин турфа, ки як қатраи об омадааст,  
То дарёи пургуҳараш даст диҳад.

808

Ҳоҳем аз он худой, к-ӯ моҳ диҳад,  
То ҷумла ба ту хусрави огоҳ диҳад.  
З-он салтанате, к-ӯ авлиёро додаст,  
Мулки дилу дин ба амри ту шоҳ диҳад.

809

Аз дард чу ҷони ту ба фарёд омад,  
Он гаҳ зи худойи оламат ёд омад.  
З-он салтанате, ки авлиёро додаст,  
Мулки дилу дин ба амри ту шоҳ диҳад.

810

Ҳил, то биравад, сараш ба девор ояд,  
Сар бишканаду ҷомаву тан олояд.  
Омад бари ман сурдаву ангуштгазон,  
К-он гуфта суханҳои манаш ёд омад.

811

Чун сурати дил дар дили мо боз ояд,  
Мискин дили гумшуда ба ҷо боз ояд.  
Гар умр гузашту як нафас беш намонд,  
Чун ӯ бирасад, гузаштаҳо боз ояд.

812

Гуфти, ки: «Зи ғадр нафси танноз ояд»,  
Тирест зи қулинҷ, ки ғаммоз ояд.  
Бонги сари хар чу анкаруласвот аст,  
Бингар, ки зи куни хар ҷи овоз ояд.

813

Гар сабр кунам, дил аз ғамат танг ояд,  
В-ар фош кунам, ҳусуд дар ҷанг ояд.  
Парҳез кунам, ки шиша дар санг ояд,  
Гӯянд, ки: «Зи ишқи мо туро нанг ояд».

814

Дар дӯзах, агар зулфи ту дар ҷанг ояд,  
Аз ҳоли биҳиштиён маро нанг ояд.  
Гар бе ту ба саҳрои биҳиштам хонанд,  
Саҳрои биҳишт дар дилам танг ояд.

815

Ҳар ҷавру ҷафое, ки зи ту ҷон ояд,  
Хуштар зи вафоҳо, ки зи хубон ояд.  
Ҳар куфр, ки дар ишқи ту пайдо гардад,  
Дар оқибат он беҳтар аз имон ояд.

816

Ва ҳува маъакум аз ӯ хабар меояд,  
Дар сина аз ин хабар шарар меояд.  
З-оне нохуш, ки хеш нашнохтайӣ,  
Чун бишносӣ, дигар чӣ дар меояд?!

817

Рӯзе, ки нигор камтарак меояд,  
Дар дида хаёли ӯ ба так меояд.  
Аз нодирагиву аз ғарибе, ки вай аст,  
Дар айн дил асту дил ба шак меояд.

818

Бонги масте зи осмон меояд,  
Масте зи фалак наъразанон меояд.  
Аз наърайи ҷону ҷаҳон мешӯрад,  
К-он ҷону ҷаҳон аз он ҷаҳон меояд.

819

Бе ман зи даҳони ман сухан меояд,  
Ман беҳабарам, ки он кӣ мефармояд?  
Заҳру шакар орзуйи ман меояд,  
Зоянда чӣ донад, ки киро мешояд?

820

Он ёр, ки аз табиб дил бирбояд,  
Ўро дору табиб чун фармояд?  
Як зарра зи ҳусни хеш агар бинмояд,  
Валлаҳ, ки табибро табибе бояд.

821

Дар ишқи туам вафо қарин мебояд,  
Васли ту гумон аст, яқин мебояд.  
Қори мани дилхоста дар хидмати ту  
Бад нест, вале беҳтар аз ин мебояд.

822

Коре зи даруни ҷони ту мебояд,  
К-аз қиссашунидан ин гиреҳ накшояд.  
Як чашмаи об аз даруни хона  
Беҳ з-он рӯде, ки аз бурун меояд.

823

Дар роҳи талаб расидае мебояд,

Доман зи ҷаҳон кашидае мебояд.  
Бинойии хешро даво кун рӯзе,  
Олам ҳама ӯст, дидае мебояд.

824

Ку пой, ки ӯ боғу чаманро шояд,  
Ку чашм, ки ӯ сарву суманро шояд.  
Пову чашме, яке ҷигарсӯхтае,  
Бинмой яке, ки сӯхтанро шояд.

825

Ин воқеаро сахт нагирӣ шояд,  
Аз кӯшиши очизона чизе н-ояд.  
Аз раҳмати эзадӣ калиде бояд,  
То қуфли чунин воқеаро бигшояд.

826

Шодон, ки зи дур ёри ман бинмояд,  
Чун кӯдаки хурд остин мехояд,  
Чун дид маро, канорро бигшояд,  
Чун боз ҷаҳад, мурғи дилам бигшояд.

827

Дур металабӣ, зи чашма дур бар н-ояд,  
Чӯяндаи дур ба қаъри дарё бояд.  
Ин гавҳари қимате касеро шояд,  
К-аз оби ҳаёт ташна берун ояд.

828

Маъшуқаи хонагӣ ба коре н-ояд,  
Дар парда равад, рӯй ба мо нанмояд.  
Маъшуқа хароботиву мутриб бояд,  
То нимашабон занону гӯён ояд.

829

Маъшуқаи хонагӣ ба коре н-ояд,  
К-ӯ ишва намояду вафо нанмояд.  
Маъшуқа касе бояд, к-андар лаби гӯр,  
Аз боғи фалак ҳазор дар бигшояд.

830

Эй қавм, ки бартар зи маҳу маҳтобед,  
Аз ҳастии обу гил чаро метобед?!  
Эй аҳли харобот, ки дар ғарқобед,  
Хезед, ки рӯзу шаб чаро дар хобед?!

831

Зӣ аҳли муноҷот, ки дар меҳробед,  
Манзил дур аст, як замон биштобед!  
В-эӣ аҳли харобот, ки дар ғарқобед,

Сад қофила бигзашту шумо дар хобед.

832

Баргуфтам байт, дилбар аз ман ранчид,  
Гуфто, ки: «Ба вазни байт моро санчид».  
Гуфтам, ки: «Чӣ вайрон кунӣ ин байти маро?!»  
Гуфто: «Ба кадом байт хоҳам гучид?».

833

Пурсид маҳам, ки чашми ту маҳро дид,  
Гуфтам, ки: «Бидиду маҳ зи маҳ мепурсид».  
Гуфто, ки: «Зи моҳи ид мепусам ман»,  
Гуфтам, ки: «Бале ид, кӣ мепурсад ид?!»

834

Чун рӯзи висоли ёри мо нест пидид,  
Андак-андак зи ишқ бояд бибурид.  
Меғуфт дилам, ки: «Ин маҳол аст, маҳол»,  
Сар пеш афканду зери лаб механдид.

835

Эй, ишқи туам, ин — азоби — ла ша дид,  
В-эй ошиқи ту ба захми теги ту шаҳид.  
Шаб омаду ҷумла халқро хоб бибурд,  
Қу хоби ман, эй ҷон, магараш гург дарид?

836

Дар маънӣ ҳасту дар аён нест, кӣ дид?!  
Дар дил пайдову дар забон нест, кӣ дид?!  
Ҳастии ҷаҳону дар ҷаҳон нест, кӣ дид?!  
Дар ҳастиву нестӣ чунон нест, кӣ дид?!

837

Эй дил, асари субҳ, гаҳи шом, кӣ дид?  
Як ошиқи содиқи накӯном, кӣ дид?  
Фарёд ҳамезанӣ, ки ман сӯхтаам,  
Фарёд макун, сӯхтайи хом, кӣ дид?

838

Эй лашкари ишқ, агар чӣ бас ҷабборед,  
Он ёри ба чашмрафтаре боз оред.  
Як ҷон набаред, дил агар саҳт кунед,  
Як сар набаред, пой агар бифшоред.

839

Эй нармдилоне, ки вафо мекоред,  
Бар хоки сияҳ дурри сафо мекоред.  
Дар ҳар ҷое хабар зи олам доред,  
Дар дасти чунин ҳаҷр маро мағзоред.

840

З-он мақсаба сунъи ту яке най бибурид,  
Аз баҳри лаби чун шакари худ бигузид.  
В-он най зи ту азбаски майи лад нӯшид,  
Ҳам бар лаби ту маст шуду бихрӯшид.

841

Онро, ки худой ноф бар ишқ бурид,  
Ў донад нолаҳойи ушшоқ шунид.  
Ҳар ҷой, ки дона дид, з-он ҷой рамид,  
Паррид бад-он сӯй, ки мурғе напарид.

842

Дар боғ ойиду сабзпӯшон нигарид,  
Ҳар гӯша дукони гулфурӯшон нигарид,  
Механдад гул, ба булбулон мегӯяд:  
«Хомӯш шаведу дар хамӯшон нигаред».

843

Маҳрӯёнро ягон-ягон баршумаред,  
Бошад, ки ғалат номи маҳи мо бибаред.  
Эй анҷумане, ки дар паси парда даред,  
Бар дидаи беоташи ман баргузаред.

844

Гуфтам, ки: «Ба ман расид дардат ба мазид»,  
Гуфто: «Хунук он ҷон, ки бад-ин дард расид».  
Гуфтам, ки: «Дилам хун шуду аз дида давид».  
Гуфт: «Ин, ки туро давид, касро надавид».

845

Аз шарбати савдойи ту ҳар ҷон, ки мазид,  
Эй оби ҳаёт дар мази даст, мазид.  
Марг омаду бӯ кард маро, бӯйи ту дид,  
З-он рӯз аҷал умед аз ман бибурид.

846

Ҷон! Оташи ишқи ту ба ғоят бирасид,  
Аз ишқи ту корам ба шикоят бирасид.  
Аз он ки бихоҳӣ, ки бинолам саҳаре,  
Дарёб, ки дарди ман ба ғоят бирасад.

847

Он лаҳза, ки он сарви равонам бирасид,  
Тан зад танам аз шарм, чу ҷонам бирасид.  
Ў, чун-к чунон буд, чунонам бирасид,  
Ман, чун-к чунонем, бад-онам бирасид.

848

Шод, эй ҳама толибон, ки матлуб расид,

Дод, эй ҳама ошиқон, ки маҳбуб расид.  
Он сиҳати ранҷҳои Аюб расид,  
Он Юсуфи сад ҳазор Якуб расид.

849

Он ишқ, ки барқу бўш то фарқ расид,  
Молам ҳама хӯрду кор бо далқ расид.  
Обе, ки аз ӯ домани худ мечидам,  
Акнун ҷӯшиду об то ҳалқ расид.

850

Асрори забони ман ба мурғон нарасид,  
Тарсам, ки бигӯям, ба Сулаймон нарасид.  
Дар пардаи ушшоқ яке роз бимонд,  
К-он роз ба сад шева бад-ин ҷон нарасид.

851

Эй он-к маро моҳи ту дар чарх кашид,  
Аз оби равони ту маро чарх расид.  
То ҷӯй равон асту манаш чархзанон,  
Бас лола, ки хандиду басте гул, ки дамид.

852

Он рӯз, ки ҷон хирқаи қолаб пӯшид,  
Дарёи иноят зи қарам мечӯшид.  
Сарноии дил азбаски майи лаб нӯшид,  
Ҳам бар лаби ту маст шуду бизрӯшид.

853

Ишқи азалат набуд, Одам кӯшид,  
Ҷуро ба ҳавос нақши сарно пӯшид.  
Сарноии ту азбаски майи лаб нӯшид,  
Ҳам бар лаби ту маст шуду бизрӯшид.

854

Дӯш аз қамари ту осмон менӯшид  
В-аз оби ҳаёти ту ҷаҳон менӯшид.  
З-он оби ҳаёте, ки ҳаётаст, мазид,  
Дар ҳар ҷи ҳаёт буд, он менӯшид.

855

Ҳар лаҳза ҳамехонамаш аз роҳи баид,  
К-ӯ сураи Юсуф асту Қуръони маҷид.  
Гуфтам, ки: «Дилам хун шуду аз дида давид»,  
Гуфт: «Ин ки туро давид, касро надавид».

856

Эй аҳли сафо, ки дар ҷаҳон гардонед,  
Аз баҳри буте чаро ҷунин ҳайронед.  
Ҷуро, ки шумо дар ин ҷаҳон ҷӯёнед,



Дар худ чу бичӯед, шумо худ онед.

857

Аз оташи ишқи дӯст тафҳо бизанед,  
В-он оташро дар ин алафҳо бизанед.  
Он чанги ғамаш чу нойи мо бигрифтаст,  
Моро ба масал бар ҳама дафҳо бизанед.

858

Гар мурда шавад тан, бари худ ҷош кунед,  
В-ар зинда шавад, қасди сару пош кунед.  
Гуфтам, ки: «Маро ҳарифи авбош кунед»,  
Гуфто: «Не, не, маст сӯйи фош кунед».

859

Ёрон, ёрон зи ҳам ҷудойӣ макунад,  
Дар сар ҳаваси гурезпойӣ макунад.  
Чун ҷумла якед, духавойӣ макунад,  
Фармуд вафо, ки бевафойӣ макунад.

860

Ман соиқаам, дар ин ҷаҳон гар зи манед,  
Худро ба қиёси хеш бар ман мазанед.  
Заҳр аст марову мӯҳраам пирӯзӣ,  
Ку мӯҳра? Вале зи заҳр парҳез кунед.

861

Ҳарчанд дилам ризойи ӯ меҷӯяд,  
Ӯ аз сари шамшер сухан мегӯяд.  
Об аз сари ангушт фурӯ меҷакадаш,  
К-ин даст ба хуни ман чаро мешӯяд?!

862

Дил ҳар ҷӣ зи ошкору пинҳон гӯяд,  
З-он зулфи чу мушк анбарафшон гӯяд.  
Ин ошуфтасту он парешон, донам,  
К-ошуфта суханҳои парешон гӯяд.

863

Сирри дили ошиқон зи мутриб шунавед,  
Бо нолайи ӯ ба гирди дилҳо биравед.  
Дар парда ҷӣ гуфт? Гар бад-ӯ мегӯяд,  
Яъне, ки зи парда ҳеч берун маравед.

864

Тире зи камончаи рубобӣ бичаҳид,  
Аз чанбари тан гузашту дар қалб расид.  
Ин пӯст нигар, ки мағзҳоро бихалид,  
Ин парда нигар, ки пардаҳоро бидарид.

865

Ё ман малоъ-ил-арза бишаҳдин ва биқанд,  
Кам фааттаҳано фаата бивардин ва биранд.  
Мехонад маро ёр ба овози баланд:  
Эй ошиқу эй содиқу эй донишманд.

866

Дар навбати хеш чашм бошад дуррбор,  
Чун он бигузашт, дил бирӯяд чу баҳор.  
Ин дам чу баҳор аст зи рӯйи дилдор,  
Чун кор ба навбат аст, дами роҳаш дор.

867

Гар гул корам, бе ту нарӯяд чуз хор,  
В-ар байзаи товус ниҳам, зояд мор.  
В-ар баргирам рубоб, бардарад тор,  
В-ар ҳашт ба ҳашт барзанам, гардад чор.

868

Боло бинигар, ду чашмро боло дор,  
Соҳибназарӣ куну назар бо мо дор.  
Мардонаву мардранг дил бар мо дор,  
Овардаму омадам, ту донӣ, подор.

869

Эй баста ҳичоб, пардаҳоро бардор,  
То кас наравад дигар ба сайди мурдор.  
Раҳм ор, ки он масириёнро аз чӯъ,  
Оби гарме шудааст Юлғунбозор.

870

Рафтам ба сари гӯри карими дилдор,  
Метофт зи гилзор танаш чун гулзор.  
Дар хок нидо кардам, хоко, зинҳор,  
Он ёри вафодори маро некӯ дор.

871

Гӯши моро бе дами асрор мадор,  
Чашми моро бе рухи гулнор мадор.  
Дасти моро бе майи хаммор мадор,  
Моро нафасе беҳудат, эй ёр, мадор.

872

Аз ошиқи бадном биё, нанг мадор,  
В-арна бирав, ин мистабаро танг мадор.  
Эй хунии хунхора зи мо чанг мадор,  
В-аз дурдаи хум ба чуз маро данг мадор.

873

Эй марди самоъ, меъдаро холи дор,

Зеро чу тихист най, кунад нолайи зор.  
Чун пур кардї шикам, зи лути бисёр,  
Холї монї зи дилбару бўсу канор.

874

То чанд кашї сухраи нафси бекор,  
То чанд хўрї чу уштурон хўшаи хор.  
То чанд давї дар пайи луқмаву динор,  
Эй кофири кофирбача, охир дин ор.

875

Чун дид, рухи зарди ман он шўҳранигор,  
Гуфто, ки: «Дигар ба васлам умед мадор.  
Зеро ки ту зидди мо шудї дар дидор,  
Ту ранги хазон дориву мо ранги баҳор».

876

Имрӯз ман аз ташнадаҳониву хумор,  
На дил дорам, на ақлу на сабру қарор.  
Меояму меравам чу ангурафшор,  
Охир қадаҳи шира ба уссор биёр.

877

Хуршед ҳаме зард шавад бар девор,  
Мо низ ҳаме зард шавем аз ғами ёр.  
Гоҳ аз ғами ёру гаҳ зи нодидани ёр,  
Гар кор чунин монад, ё раб, зинҳор.

878

Чун аз рухи ёр дур гаштам ба баҳор,  
Идам ба чї кор ояду айшам ба чї кор.  
Аз боғ, ба қойи сабза гў, хор бирўй,  
В-аз абр ба қойи қатра гў санг бибор.

879

Гар ранги хазон дораму гар ранги баҳор,  
То ҳарду яке нашуд, наёмад гулу хор.  
Дар зоҳир хору гул мухолифдидор,  
Бар чашм хилоф дид, хандад гулзор.

880

Ман ранги хазон дораму ту ранги баҳор,  
То ин ду яке нашуд, наёмад гулу хор.  
Ин хору гул арчи шуд мухолифдидор,  
Бар чашм хилоф бин, биханд, эй гулзор.

881

Гуфтї, ки: «Биё, ки боғ хандиду баҳор,  
Шамъ асту шаробу шоҳидони чу нигор».  
Он ҷо, ки ту нестї, аз инҳом чї суд

В-он чо, ки ту ҳастӣ, худ аз инҳо ба чӣ кор?

882

Ҳин, вақти сабуҳ аст, майи ноб биёр,  
Зеро марг аст, зиндагонӣ ҳушёр.  
Ё нолайи ин рубоби бедил бипазир,  
Ё поси дили кабоби пурдоғ бидор.

883

Соқӣ, гуфтам туро: «Майи сода биёр,  
Он зиндакуни мардуми озода биёр».  
Гуфтӣ, ки: «Дар ин даври фалак боде ҳаст»,  
То бод расидан, эй санам, бода биёр.

884

Чамъкуни ҷони пароканда биёр,  
В-он мастии ҳар хоҷаву ҳар банда биёр.  
Овоз бикаш ризойи поянда биёр,  
З-овози Сирофил шавам зинда, биёр.

885

Ҳуш дор дило, ки ҳуш медорад ёр,  
Андар паси парда гӯш медорад ёр.  
Мо чун нойему ҳар хурӯше, ки кунем,  
Он нест зи мо, хурӯш медорад ёр.

886

Ҳар дам дили чамъро биранҷонад ёр,  
Монандаи чархиён бигардонад ёр.  
Як дам ҳамаро биронад аз пешу даме,  
Чу фотиҳашон ба ишқ мехонад ёр.

887

Ҳар дам дили хастаро биранҷонад ёр.  
Ё сангдил аст, ё намедонад ёр.  
Аз дида ба хун навиштаам қиссаи хеш,  
Мебинаду ҳеч зи бар намехонад ёр.

888

Эй дил, бигузар зи ишқи маъшуқу зи ёр,  
Гар дидаварӣ, зи ҳар се барбанд зуннор.  
Дар бўтаи нестӣ шаву бок мадор,  
К-ин фақр муназзаҳ аст зи ёру ағёр.

889

Моем чу ройи ошиқон зеру забар,  
В-аз дилбари мо ҳар ду ҷаҳон зеру забар.  
Аз зеру забар муназзаҳ омад шаҳи мо,  
В-он кас, ки аз ӯ ҷуст нишон, зеру забар.

890

Он кас, ки туро дида бувад, эй дилбар,  
Ў чун нигарад ба рӯйи маъшуқи дигар?  
Дар дидаи ҳар ки кард сӯйи ту назар,  
Торик нанамояд ба худо шамсу қамар.

891

Фармуд худо ба ваҳй, к-эй пайғамбар,  
Ўз дар сафи ошиқон биманшин, бигузар.  
Ҳарчанд зи оташат ҷаҳон гарм шудааст,  
Оташ бимирад зи сӯҳбати хокистар.

892

Дар хоки дари вафои он симинбар,  
Мекор дилу дидаву м-андеш зи бар.  
Аз ман бишунав, то нашавӣ зеру забар,  
Валлах, ки хабар надорӣ аз зеру забар.

893

Дасту дили мо ҳар чи тижтар, хуштар,  
В-озоди дил зи ҳар чи хуштар, хуштар.  
Айши хуши муфлисона як чашм задан,  
Аз ҳашмати сад ҳазор қайсар, хуштар.

894

Эй хоки дарат зи оби Кавсар хуштар,  
Андар раҳи ту пойи ман аз сар хуштар.  
Чун бонги дафи ишқи туро моҳ шунид,  
Маҳ гашт дутову гуфт: «Чанбар хуштар».

895

Эй ишқ, хушӣ, чӣ хуш, ки аз хуш хуштар,  
Оташ ба ман андар зану оташ хуштар.  
Ҳар шаш ҷиҳат аз ишқ хуш обод шудааст,  
Бо ин ҳама берун шудан аз шаш хуштар.

896

Эй зилли ту аз сояи тубо хуштар,  
В-эй ранҷи ту аз роҳати уқбо хуштар.  
Пеш аз руҳи ту бандаи маънӣ будам,  
Эй нақши ту аз ҳозор маънӣ хуштар.

897

Чун бут руҳи туст, бутпарастӣ хуштар,  
Чун бода зи ҷоми туст, мастӣ хуштар.  
Дар ҳастии ишқи ту чунон нест шудам,  
К-он нестӣ, аз ҳазор ҳастӣ хуштар.

898

Рӯйи чу маҳат пеши ҷароғ авлотар,

Рӯйи ҷаббашикарда ба доғ авлотар.  
Ин ҳалқа чу боғ аст, ту булбул моро,  
Рақси булбул миёни боғ авлотар.

899

Ман масхараи ту нестам, эй фоҷир,  
То масхарагӣ намоямат бас нодир.  
Вайрон кунамат, чунон-к бояд кардан,  
Оқиз шавад аз иморатат ҳар омир.

900

Меояд гурге бари мо вақти саҳар,  
Ҳам фарбеҳ мерабояду ҳам лоғар.  
То чанд кунӣ хур-хур андар бистар,  
Бар рӯй зан об, эй, ки хокат бар сар.

901

Он соқии рӯҳ дардиҳад ҷом охир,  
Ин мурғи ғариб бичаҳад аз дом охир.  
Гардад фалаки тунд маро ром охир,  
В-аз карда пушаймон шавад айём охир.

902

Ҳар кор, ки ӯ бар ту ҳамедорад дар,  
Бармешиканӣ, мекуни аз ноз ибар  
Раҳ-раҳ, чу чакида хун бубинӣ ҷое,  
Пай бар, ки зи чашми мо бурун орад сар.

903

Эй буда самои осмонро раҳу дар,  
Эй буда самои мурғи ҷонро сару пар.  
Аммо ба ҳузури туст чизе дигар,  
Монанди намоз аз паси пайғамбар.

904

Эй зодаи соқӣ, ҳала аз ғам бигузар,  
Эй ҳамдами рӯҳи қудс, аз дам бугузар.  
Гуфтӣ, ки: «Зи ғам гурехтам, шод шудам»,  
Шодии равони худ аз ин ҳам бигузар.

905

Гар дар сару чашм ақл дориву басар,  
Бифрӯш забонрову сар аз тег бихар.  
Моҳии тамаъ аз забони гӯё бибуред,  
З-он менабуранд аз тани моҳӣ сар.

906

Эй дилбари айёрдили некӯфар,  
Аз ҷумлаи некӯён туйӣ некӯтар.  
Эй аз шакарат даҳони гулҳо пурзар,

3-он ҳаҷр кабудпӯш ту нилуфар.

907

Табъам чу ҳаёт ёфт аз чилваи фикр,  
Овард арӯси назм дар ҳучраи зикр.  
Дар ҳар байте ҳазор духтар бинамуд,  
Ҳар як ба мисоли Марям обистану бикр.

908

Андешайи даҳрат, бача, бигдохт ҷигар,  
Табъи ту мизоҷи даҳр нашнохт магар?  
Пиндор, ки нутфае наяндохт падар,  
Ангор, ки гулхане напардохт қадар.

909

Маҷмӯи тану қолаби худро бинигар,  
Ҷавқе мастанд, хуфта бар ҳамдигар.  
Мунис хоҳӣ, салои бедорӣ зан,  
Бар хуфта манеҳ пову аз ӯ дармағзар.

910

Хоҳӣ бўстон, ҳалқаи мастон бинигар,  
Хоҳӣ сари хар, ба худпарастон бинигар.  
Акнун сари хар низ ба бўстон омад,  
Куни хар агар найӣ, ба бўстон бинигар.

911

Дар мастабаҳо гарду харобот нигар,  
Печидани мастон ба мулоқот нигар.  
Дар каъбаи ишқ сӯйи миқот нигар  
Ҳайҳот шунав зи рӯҳу ҳайҳот нигар.

912

Эй он-к дилат бояд, дар вай манигар,  
Зоҳид шаву чашмро ба хубон бигузар.  
Аммо чӣ кунад чашм, ки беруну дарун,  
Бечораи ишқи ӯст бечораназар.

913

Ин сурати боғ аст, дар ӯ нест самар,  
Ту ранча машав, беҳуда савганд мах(в)ар.  
Ё кори муаллақу фиреб асту ғурур,  
Худ аз ту начуст кас, аз ин чинс хабар.

914

Бисёр бихондаем дастону самар,  
Аз ошиқу маъшуқу ғами хуни ҷигар.  
Пойи алами ишқ, ҳама ишқи туст,  
Ту худ дигарӣ шаҳову ишқи ту дигар.

915

Селоб гирифт гирди вайронаи умр,  
Оғози пурӣ ниҳод паймонаи умр.  
Хуш бош, ки то чашм занӣ, худ бикашад,  
Ҳаммоли замона рахт аз хонаи умр.

916

Дар боғи ту дарнаёмадам гирдовар,  
Дарвешӣ тижиравам ману роҳгузар.  
Хоҳӣ, ки бурун равам, маро бикшо дар,  
В-ар накшӣ, гумони бад низ мабар.

917

Эй омада з-осмон дар ин олами дер,  
В-оварда хабарҳои самовот ба зер.  
З-овози ту одамӣ кучо гардад сер,  
Ё раб, ту бидеҳ замзамаи панҷаи шер.

918

Бо ҳиммати боз бошу бо ҳайбати шер,  
Дар махзани ҷон дарой бо дидаи шер.  
Рав зуд бад-он ҷо, ки на зуд асту на дер,  
Бар боло рав, ки худ на болосту на зер.

919

Маҷнуну парешони туам, дастам гир,  
Саргаштаву ҳайрони туам дастам гир.  
Ҳар бесару пой дастгире дорад,  
Ман бесару сомони туам, дастам гир.

920

Ман дам назанам аз ин ҷаҳони дамгир,  
Ман дар тарабам, ҳама ҷаҳон мотамгир.  
Байзақ бибарӣ зи мо, вале шаҳ набарӣ,  
Мову руҳи шаҳ ҳазор байзақ кам гир.

921

Гуфтам: «Чашмам». Гуфт: «Саҳобе кам гир»,  
Гуфтам: «Ашкам». Гуфт: «Саробе кам гир».  
Гуфтам, ки: «Дилам». Гуфт: «Қабобе кам гир»,  
Гуфтам, ки: «Танам». Гуфт: «Харобе кам гир».

922

Бегаҳ шуду бегаҳ шуду бегаҳ шуда гир,  
Хуршед яке рӯз дар он ҷаҳ шуда гир.  
Сад бор дар ин қофила раҳ зад, раҳ зад,  
Имшаб асас аст, гар занад раҳ, зада гир.

923

Гуфтам: «Бинамо, ки чун кунам». Гуфт: «Бимир»,



Гуфтам, ки: «Шуд об рӯғанам». Гуфт: «Бимир».  
Гуфтам, ки: «Шавам шамъ мани парвона,  
Эй рӯйи ту шамъи равшанам». Гуфт: «Бимир».

924

З-он абрӯйи чун камон-т, зй бадри мунир,  
Дил шишаи пурхун шавад аз зарбати тир.  
Гӯям: «Зи дилу шишаи хун чист назир?»,  
Бардорад чоми бодаву гӯяд: «Гир».

925

Ман ҳимматиям, куҷо бувад чун ман боз?  
Арза накунам ба ҳеҷ кас озу ниёз.  
Бо хештанам хуш аст, дар пардаи роз,  
Гаҳ сайду гаҳе қайду гаҳе нозу гаҳ оз.

926

Гар бишканадам, нагардам аз ишқи ту боз.  
Зеро ки зи чанги мо бурун шуд овоз.  
Гӯянд маро: «Сарат бибуррем ба гоз»,  
Пироҳани умр, худ чӣ кӯтах, чӣ дароз.

927

Зинҳор, машав ғарра ба бебокии боз,  
Зеро ки паре дорад аз давлати боз.  
Мурғи ту, валек мурғи мискину маҷоз,  
Бо бози шаҳаншоҳ ту шатранҷ мабоз.

928

Мардона биё, ки нест кори ту маҷоз,  
Оғоз бинех таронаи беғоз.  
Сиблат мемол, хоҷаи шаҳрӣ ту,  
Охир зи газоф нест ин риши дароз.

929

Эй дил, ҳама рахтро дар ин кӯй андоз,  
Пироҳани Юсуф аст, бар рӯй андоз.  
Моҳибачайӣ, умр надорӣ бе об,  
Андеша макун, хеш дар ин ҷӯй андоз.

930

Имшаб, ки кушодаст санам бо мо роз,  
Эй шаб, чӣ шабӣ, ки умри ту бод дароз.  
Зоғони сияҳ имшаб андар тарабанд,  
Бо бози сапеди ҷон шуда дар парвоз.

931

Дил омаду гуфт: «Ҳаст савдош дароз»,  
Шаб омаду гуфт: «Зулфи раънош дароз».  
Сарв омаду гуфт: «Қаду болош дароз»,

Ў умри азизи мост, гӯ: «Бош дароз».

932

Моему дами кӯтаҳу савдойи дароз,  
Дар сояи дил фиканда ду пойи дароз.  
Наззоракунон ба сӯйи сахройи дароз,  
Сад рӯзи қиёмат аст, чӣ қойи дароз?!

933

Омад дайи девонаву шабҳойи дароз,  
Моему шаби тираву савдойи дароз.  
Моро шаби хоб нест, дил ёва шудаст,  
Ўро, ки дил аст, то кунад пой дароз.

934

Бинмой ба ман рух ту, эй шамъи тироз,  
То ноз кунам, на рӯза дорам, на намоз.  
То бо ту бувам, маҷози ман ҷумла намоз,  
Чун бе ту бувам, намози ман ҷумла маҷоз.

935

Ман будаму дӯшу он бути ҷонафроз,  
Аз ман ҳама лоба буду аз вай ҳама ноз.  
Шаб рафту ҳадиси мо ба поён нарасид,  
Шабро чӣ гунаҳ, ҳадиси мо буд дароз.

936

Ёре хоҳӣ, зи ёр бо ёр бисоз,  
Судат суд аст, бо харидор бисоз.  
Аз баҳри висоли моҳ аз шаб магурез,  
В-аз баҳри гулу гулоб бо хор бисоз.

937

Имрӯз марав аз барам, эй ёр, бисоз,  
Эй гулбуни садбарг, бад-ин хор бисоз.  
Эй ишвафурӯш, бо харидор бисоз,  
Эй моҳи тамом, бо шаби тор бисоз.

938

Эй ҷони латиф, бе ғами ишқ масоз,  
Дар ҳар нафасаш ҳазор рӯзасту намоз.  
Пайдост сару почайи савдову маҷоз,  
Охир зи газоф нест, ин риши дароз.

939

Эй карда зи нақши одамӣ чанге соз,  
Ҷонҳо ҳама қавволи ту аз рӯйи ниёз.  
Эй лаъли лабат тавонгари умри дароз,  
Як ҳадя аз он лаъл ба қаввол андоз.

940

Эй қони самоъу рӯзаву ҳаҷчу намоз,  
В-эй аз ту ҳақиқат шуда бозиву маҷоз.  
Имрӯз мана мутрибат, эй шамъи Тироз,  
Аз чарх бувад нисору қаввол андоз.

941

Ман будаму дӯшу он бути банданавоз,  
Аз ман ҳама лоба буду аз вай ҳама ноз.  
Шаб рафту ҳадиси мо ба поён нарасид,  
Шабро чӣ гунаҳ, ҳадиси мо буд дароз.

942

Дарди ту илоҷи кас пазирад? Ҳаргиз!  
Ё аз ту мурод мегузирад? Ҳаргиз!  
Гуфтӣ, ки: «Ниҳоли сабр дар дил киштӣ»,  
Гирам, ки: «Бикоштам, бигирад?» Ҳаргиз!

943

Маъшуқайи мо карон нагирад ҳагиз,  
В-ин шамъу чароғи мо намирад ҳаргиз.  
Ҳам сурату ҳам ойина, валлаҳ, ки вай аст,  
Он ойина занге напазирад ҳаргиз.

944

Омад, омад, он-к нарафт ӯ ҳаргиз,  
Холӣ набуд он об аз ин чӯ ҳаргиз.  
Ӯ маъдани мушқу мо ҳама бўйи вайем,  
Аз мушқ ҷудо ту дидаӣ бў ҳаргиз?!

945

Эй ишқ, нахусбиву нахуфтӣ ҳаргиз,  
Дар дидаӣ хуфтагон наяфтӣ ҳаргиз.  
Боқӣ сухане ҳаст, бигӯям онро,  
Ту низ нагӯйиву нагуфтӣ ҳаргиз.

946

Эй тунги шакар, аз туршон чашм бидӯз,  
Оташ бизану ҳар чӣ ба ҷуз ишқ бисӯз.  
Дӯкони шакафурӯшу он гаҳ туршӣ?!  
Барфу дамаҳо в-он гаҳе фасли тамуз?!

947

Як шаб чу ситора гар нахуспӣ то рӯз,  
Дартобад инчунин маҳи чоначрӯз.  
Дар торикист оби ҳайвон, ту махусп,  
Шояд, ки шабе дар об андозӣ пӯз.

948

Он ёр ниҳон кашид дастам имрӯз,

Аз даст шудам, банд шикастам имрӯз.  
Як маст наям, ҳазор мастам имрӯз,  
Девонаву девонапарастам имрӯз.

949

Шаб гашту маро нест хабар аз шабу рӯз,  
Рӯз аст шабам, зи рӯйи он рӯзафрӯз.  
Эй шаб, шаб аз онӣ, ки аз ӯ беҳабарӣ,  
Эй рӯз бирав, зи рӯзи ӯ рӯз омӯз.

950

Ҳин вақти сабӯҳ аст миёни шабу рӯз,  
Ғайри маҳу хуршед чароғе бифурӯз.  
З-он оташу об ранги як шӯъла барор,  
Дар бунгаҳи андеша зану пок бисӯз.

951

Моему ҳавойи ёри маҳрӯ шабу рӯз,  
Чун моҳӣ нишаста андарин чӯ шабу рӯз.  
З-ин рӯзу шабон куҷо барад бӯ шабу рӯз?!  
Худ дар шабу рӯзи ошиқон ку шабу рӯз?!

952

Чаҳде бикун аз панд пазири ду-се рӯз,  
То пештар аз марг бимири ду— се рӯз.  
Дунё зани пирест, чӣ бошад гар ту  
Бо пирзане унс нагирӣ ду-се рӯз?!

953

Дар сар ҳаваси ишқи ту дорам ҳама рӯз,  
Дар ишқи ту масту беқарорам ҳама рӯз.  
Мар мастонро хумор якрӯза бувад,  
Ман он мастам, ки дар хуморам ҳама рӯз.

954

Меғӯяд мар маро нигори дилсӯз:  
«Мебояд рафт, чун ба поён шуд рӯз».  
Эй шаб, ту бурун маёӣ аз катми адам,  
Хуршед, ту хешро бад-ин чарх бидӯз.

955

Он тоб, ки ман донаму ту ,эй дилсӯз,  
Эй дӯст, шабу рӯз зи дил меафрӯз.  
Не, не, ки ғалат гуфтам, эй ишқомӯз,  
Ишқи туву савдoyи ту в-он гаҳ шабу рӯз.

956

Эй лола, биёву аз рухам ранг омӯз,  
В-эй Зӯҳра биёву аз дилам чанг омӯз.  
В-он гаҳ, ки навoyи васл оҳанг кунад,

Эй бахти абад, биёву оҳанг омӯз.

957

Ман сер нагаштаам зи ту ёр, ғанӯз,  
Вомам дорӣ наботи бисёр ғанӯз.  
Гар аз сари хоки ман барояд хоре,  
Лаб бикшояд ба ишқат он хор, ғанӯз.

958

Эй сангдилон, нашуд диле нарм ғанӯз,  
Эй яхсифатон, нашуд яхе гарм ғанӯз.  
Нагрифт, дибоғат ин чурм ғанӯз,  
Нагрифт касеро зи худо шарм ғанӯз.

959

Омад бари ман дӯш нигоре сартез,  
Ширинсухане, шакарлабе, шӯрангез.  
Бо рӯйи чу офтоб бедорам кард,  
Яъне, ки чу офтоб дидӣ, бархез.

960

Дилдор омад, қанина басанд бас тез,  
Май хӯрд ба чид, паёпаю тезотез.  
Соқӣ гуфташ, ки: «Нӯш бодат, аммо,  
Ҳин то нарасӣ ба ҷойи каж, дору марез».

961

Боз омадам инак, ки занам оташи тез,  
Дар тавбаву дар гуноҳу чурму парҳез.  
Овардам оташе, ки мефармояд:  
К-эй ҳар чӣ ҷуз аз худост, аз раҳ бархез.

962

Моему туву хонайи холӣ, бархез,  
Ҳангоми ситез нест, эй ҷон, мастез.  
Чун обу шароб бо ҳарифон оmez,  
Чандон-к расам ба ҷойи каж, дору марез.

963

Эй зарра, зи хуршед тавонӣ, бигрез,  
Чун натвонӣ гурехт, боре мастез.  
Ту ҳамчу сабӯйиву қазо чун санге,  
Бо санг мапеч, оби худро бимарез.

964

Сад бор бигуфт ёр: «Ҳар ҷо магрес,  
Гар бигрезӣ, ба ҷуз сӯйи мо магрес».  
Ҳар гаҳ зи хаёли гург тарсон гардӣ,  
Дар шаҳр гурез, сӯйи саҳро магрес».

965

Сад бор бигуфтамаш: «Зи мастон магрес,  
Чон дар кафашон супор, бўстон, магрес».  
Аз ман бишнава, гурезпо сар набрад,  
Гар чон хоҳӣ, зи ҳалқаи чон магрес.

966

Эй дил, зи ҷафойи дилситонон магрес,  
Дуздӣ хоҳӣ, зи посбонон магрес.  
Меҷӯӣ нишон, зи бенишонон магрес,  
Сад чон бидеҳу зи ранҷи чонон магрес.

967

Эй сулҳи ту бо банда ҳама ҷангомез,  
То кай бувад ин дӯстӣ тангомез?  
Омезиши ман бо ту, агар меҷӯӣ,  
Дарёб зи оби дидаӣ рангомез.

968

Имрӯз хушам ба ҷони ту, фардо низ,  
Ҳам оҳаму ҳам гавҳару ҳам дарё низ.  
Ҳам кору киёи дӯст корафзо низ,  
Ҳар лоф, ки ӯ занад, бигӯям: «Мо низ».

969

Омад, омад, турш, турш, яъне бас,  
Мепиндорӣ, ки ман битарсам зи абас?!  
Он мурғи диле, ки нест дар қайди қафас,  
Ўро биматарсон, ки натарсад аз кас.

970

Эй Юсуфи чон, зи ҳоли Яъқуб бипурс  
В-эӣ ҷони карам,зи ранҷи Аюб бипурс.  
В-эӣ ҷумлаӣ хубон бари ту лӯъбатакон  
Ҳоли моро зи ҳичри нохуб бипурс.

971

Ҷоно, сифати қадам зи абрӯт бипурс,  
Ошуфтагӣям зи ҳоли ҳиндӯт бипурс.  
Ҳоли дилам аз даҳони тангат биталаб,  
Бемории ман зи ҷашми ҷодӯт бипурс.

972

Аҳволи дилам ҳар саҳар аз бод бипурс,  
То шод шавӣ, аз мани ношод бипурс.  
Дар куштани бегуноҳ савдот шавад,  
Аз ҷашми худ он ҷодуӣ устод бипурс.

973

Рӯям ҷу зари замона мебину мапурс,

Ин ашки чу нордона мебину мапурс.  
Аҳволи даруни хона аз ман маталаб,  
Чун бар дари остона мебину мапурс.

974

Дилдор чунон мушавваш омад, ки мапурс,  
Ҳичрон-ш чунон пуроташ омад, ки мапурс.  
Гуфтам, ки: «Макун». Гуфт: «Макун, то накунам»,  
Ин як суҳанам ҷони хуш омад, ки мапурс.

975

Ҳастам зи ғамаш чунон парешон, ки мапурс,  
З-он сон гирави бесару сомон, ки мапурс.  
Эй мурғи ҳаёл, сӯйи ӯ кун гузаре  
В-он гаҳ зи манаш бипурс чандон, ки мапурс.

976

Дорад қадаҳи майи ҳароме, ки мапурс  
Як душмани ҷон, шигарфҷоме, ки мапурс.  
Пешам дорад шароби хоме, ки мапурс,  
Меҳонад мар маро ба номе, ки мапурс.

977

Аз рӯзи қиёмати ҷаҳонсӯз бипурс,  
В-аз новаки интиқоми дилдӯз бипурс.  
Эй дар шаби ҳирс хуфта дар хоби дароз,  
Субҳи аҷалат дамид, аз рӯз бипурс.

978

З-ин ишқи пур аз феъли ҷаҳонсӯз битарс,  
З-ин шанги қабобаҳши камардӯз битарс.  
В-он гаҳ ояд, чу зоҳидон тавба кунад,  
Он рӯз, ки тавба кард, он рӯз битарс.

979

Мар ташнайи ишқро шаробест, матарс,  
Беоб шудӣ, пеши ту обест, матарс.  
Ганҷи ту агар байти харобест, матарс,  
Бедор шав аз ҷаҳон, ки хобест, матарс.

980

Чун рӯ ба ман шудӣ, ту аз шер матарс,  
Чун давлати ту манам, зи идбир матарс.  
Аз чарх чу он моҳ туро ҳамроҳ аст,  
Гар рӯз бегаҳ асту гар дер, матарс.

981

Рав, маркаби ишқро қавӣ рону матарс,  
В-аз мусҳафи каж ояти ҳақ хону матарс.  
Чун аз худу ғайри худ мусаллам гаштӣ,

Маъшуқи ту ҳам туйӣ, яқин дону матарс.

982

Ошиқ чу намешавӣ, бирав пашм бирес,  
Садкораву садрангаву садпешаву пес.  
Дар косаи сар чу нестат бодайи ишқ,  
Дар матбахи мудхилон раву коса билес.

983

Эй савдойӣ, бирав пайи савдо бош!  
Дар сурати савдойи дилат шайдо бош!  
Бо сояи худ зи бадхӯйӣ дар ҷангӣ,  
Худ сояи туст хасми ту, танҳо бош.

984

Ҳар чанд малули, нафасе бо мо бош,  
Мағрез зи ёрону дар ин ғавғо бош.  
Ё ҳамчу дилам волаю савдойӣ шав,  
Ё баҳри назора ҳозири савдо бош.

985

Гар нола кунам, гӯяд: «Яъқуб мабош»  
В-ар сабр кунам, гӯяд: «Аюб мабош».  
Ишкоста нахоҳадам ва чун сар бикашам,  
Бар сар бизанад, ки сар мақаш, ҷӯб мабош.

986

Бо дил гуфтам: «Зи дигарон беш мабош,  
Рав марҳами лутф бош, чун неш мабош.  
Хоҳӣ, ки зи ҳеч кас ба ту бад нарасад,  
Бадгӯю бадомӯзу бадандеш мабош».

987

Ҷони ҷонӣ, биё, миёни ҷон бош,  
Чун ақлу хирад тоҷи сари мардон бош.  
Ту давлату бахти ҳамаӣ дар ду ҷаҳон,  
Чун давлату бахт дар ҷаҳон гардон бош.

988

Эй дил, бирав, аз оқибатандешон бош,  
Дар олами бегонагӣ аз хешон бош.  
Гар боди сабо маркаби худ меҳоҳӣ,  
Хоки қадами маркаби дарвешон бош.

989

Ҳон! Эй дили ташна, ҷӯйро ҷӯён бош,  
Бе пой маёӣ, доимо пӯён бош.  
Не он-к даруни сина бекому забон  
Сар чашмаи ҳар гуфт туйӣ, гӯён бош.



990

Бо мо чу най, машав, рафиқи ӯ бош,  
Ќ-аввал қадаҳат диҳанду охир пархош.  
Гул бошу ба ҳар суҳан, ки хоҳӣ меҳанд,  
Марди сара бошу ҳар қучо хоҳӣ, бош.

991

Имрӯз ҳарифи ишқ бонге зад фош,  
Гар авбошӣ, қуз ба авбош мабош.  
Дӣ нест шудаст, ҳин, маяндеш зи лош,  
Фардо, ки наёмадаст, аз вай матарош.

992

Он ринду қаландаре ниҳон омаду фош,  
Дар дидаи ман ба қуз нишони кафи пош.  
Ё ӯст худо ва ё фиристод худош,  
Эй мутриби қон, яке нафас моро бош.

993

Ногаҳ бизадам даст ба сӯйи чебаш,  
Сармаст шудам зи лаззати осебаш.  
Дастам нарасид сӯйи чайбаш, аммо  
Алминати-ил-лаҳ, ки бибурдам себаш.

994

То дар назанӣ, баҳри чӣ дорӣ оташ?  
Ҳаргиз нашавад ҳақиқати вақти ту х(в)аш.  
Айёронро зи оташ омад мафраш,  
Айёр найӣ, зи ошиқон по даркаш.

995

Савганд бад-он қон, ки шудаст ӯ пасташ,  
Савганд бад-он сар, ки шудаст ӯ масташ.  
Савганд бад-он дам, ки маро медиданд,  
Сағроқ ба дастеву ба дасте дасташ.

996

Он кас, ки назар қунад ба чашми масташ,  
Аз рашк дуойи бад қунам пайвастан.  
В-он кас, ки ба ангушт намояд руҳи ӯ,  
Гар дастрасам бувад, бибуррам дасташ.

997

Эй ишқ, биё ба талххӯён хӯ бахш,  
Эй пушти қаҳон, ба ҳуснқӯён рӯ бахш.  
Аз боғи қамоли ту чӣ кам хоҳад шуд?  
З-он себи занаҳдон ду-се шафтолу бахш.

998

Ҳар дида, ки ҳаст ошиқи гулзораш,

Машғул кучо кунад сари ҳар хораш.  
Гар рост бувад, ёр бувад даркораш,  
В-ар каж нигарад, рост наёяд кораш.

999

Чун ранг бидуздид гул аз рухсораш,  
Овехт сабо чу раҳзанон бар дораш.  
Бисёр бигуфт булбулу суд надошт,  
То бў, ки сабо ба чон диҳад зинҳораш.

1000

Бар ман бигирист наргиси хуммораш,  
То хира шудам, зи гиряи бисёраш.  
Гар наргиси ў ба сурма олуда будӣ,  
Олуда шудӣ зи сурмаҳо рухсораш.

1001

Рафт он, ки набуд кас ба хубӣ ёраш,  
Бе он-к дилам сер шуд аз дидораш.  
Ў рафту бимонд дар дилам тимораш,  
Оре, биравад гулу бимонад хораш.

1002

Хойидани он лаб, ки чашидӣ шакараш,  
Молидани дасте, ки кашидӣ ба бараш.  
Нагзорад он кас, ки ба қону чигараш,  
Оби ҳайвон ҳаме расад аз асараш.

1003

Эй карда ба панҷ шамъ равшан ҳар шаш,  
Эй асли хушиву ҳар чӣ дорӣ ҳама х(в)аш.  
То чанд чу «Алҳамд» маро мехонӣ,  
Ҳамчун «Бақара» бигир гӯши ману каш.

1004

Шиша бизанам бар он дили санги хушаш,  
То ҷанг кунад, бишнавам он ҷанги хушаш.  
То бифрӯзад зи хашм он ранги хушаш,  
То бихрошад маро бад-он ҷанги хушаш.

1005

Дар анҷумане нишаста дидам дӯшаш,  
Натвонистам гирифт дар оғӯшаш.  
Рухро ба баҳона бар рухаш бинҳодам,  
Яъне, ки ҳадис мекунам дар гӯшаш.

1006

Эй боди саҳар, ба сӯйи он дилбар каш,  
Аҳволи дилам бигӯ, агар бошад х(в)аш.  
В-ар з-он, ки бар оби худ набошад дилкаш,

Зинҳор маро надидаӣ, дам даркаш.

1007

Гар мекушадам ғами ту ҳар дам, ту макуш,  
Ҳал то бикӯшандам ҳама олам, ту макуш.  
Онро, ки ту андохтаӣ, пой мазан  
В-онро, ки ту зинда кардаӣ, ҳам ту макуш.

1008

Эй чашм, биё, домани худ дар хун каш,  
В-эӣ рӯҳ, бирав, қумош бар гардун каш.  
Бар лаъли лабат ҳар он-к ангушт ниҳод.  
Мандеш, забон-ш аз қафо берун каш.

1009

Эӣ рӯӣи чу офтоби ту шодикаш,  
В-эӣ мӯӣи ту сармояи даҳ ҷумла ҳабаш.  
Танҳо ту хушиву бас дар ин ҳар ду ҷаҳон,  
Боқӣ табаи туанд, гашта ҳама х(в)аш.

1010

Шаб чист барои мо? Замони нолиш  
В-онро, ки на ошиқ аст, онро болиш.  
В-он ошиқи ноқисе, ки навкор бувад,  
Гӯшаш нашавад гарм ба шаб бе молиш.

1011

Дар маҷлиси султон бишикастам ҷомаш,  
То ҷанг кунад, бишнавам он дашномаш.  
Валлаҳ, ки чунон фитодаам дар домаш,  
Қ-аз пухтаи ӯ намешиносам хомаш.

1012

Гаҳ бода лақаб ниҳодаму гаҳ ҷомаш,  
Гоҳе зари пухта, гоҳ сими хомаш.  
Гаҳ донаву гоҳ сайду гоҳе домаш,  
Ин ҷумла чарост, то бигӯям номаш.

1013

Онро, ки расули дӯст пиндоштамаш,  
Ман ному нишони дӯст дархостамаш.  
Бикшод даҳонро, ки бигӯяд чизе,  
Аз ғояти ғайрати ту нагзоштамаш.

1014

Он дил, ки ман они хеш пиндоштамаш,  
Биллаҳ, бари ҳеч дӯст нагзоштамаш.  
Бигзошт маро бутову омад бари ту,  
Некӯ дораш, ки ман накӯ доштамаш.

1015

Гуфтам: «Чашм». Гуфт, ки: «Чайхун кунамаш»,  
Гуфтам, ки: «Дилам». Гуфт, ки: «Пурхун кунамаш».   
Гуфтам, ки: «Танам». Гуфт, ки: «Баъди ду-се рӯз,  
Расво кунаму зи шахр берун кунамаш».

1016

Дилдор маро ваъда диҳад, нашнавамаш,  
Бар мусҳаф агар даст ниҳад, нашнавамаш.  
Гӯяд: «Валлаҳ, ки нашнави, нашнавамат»  
Хоҳад, ки ба инҳо бичаҳад, нашнавамаш.

1017

То битвони, ту чомаи ишқ мапӯш.  
Чун пӯшидӣ, баҳри балое махурӯш.  
Дар чома ҳамесӯзу ҳамебош хамӯш,  
К-охир зи паси сабр бувад рӯзие нӯш.

1018

Эй ёр, маро мувофиқӣ, вақтат хуш,  
Бар ҳоли дилам чӣ лоиқӣ, вақтат хуш!  
Хоҳам ба дуо, ки ошиқон хуш бошанд  
В-ар з-он-к ту низ ошиқӣ, вақтат хуш!

1019

Гуфтӣ: «Чунӣ»? Биё, ки чун рӯзам хуш,  
Чун рӯз ҳамедарраму медӯзам хуш.  
То рӯйи чу оташат бидидам, чу сипанд  
Месӯзаму месӯзаму месӯзам хуш.

1020

Эй рӯзи нишоту равшани, вақти ту хуш  
В-эй олами айшу эмани, вақти ту хуш.  
Дар сояи зулфи ту даме мехуспам,  
Ту низ даме мувофиқат кунӣ? Вақти ту хуш.

1021

Ними дафи ман ба муш додӣ, ҳама хуш,  
Боқӣ ба кафи банда ниҳодӣ, ҳама хуш.  
Бо даффи дарида, дар самоъ омадаем,  
Эй бо ту муроду бемуродӣ, ҳама хуш.

1022

Он зулфи пур аз мушки таторӣ, ҳама хуш,  
В-андар талаб чу ман шикорӣ, ҳама хуш.  
Дар фасли баҳору навбаҳорӣ, ҳама хуш,  
Чун қанду набот дар канорӣ, ҳама хуш.

1023

Он дам, ки ҳақи банда гузорӣ, ҳама хуш,

В-аз меҳр сари банда бихорӣ, ҳама хуш.  
Аз хона бирониам ба зорӣ, ҳама хуш,  
Чун азм кунам, ҳам бигзорӣ, ҳама хуш.

1024

Андар бари хешам бифишорӣ, ҳама хуш,  
Бар роҳи занон марг гузорӣ, ҳама хуш.  
Чун марг диҳӣ, аз паси он барг диҳӣ,  
Аз марг ҳаётҳо барорӣ, ҳама хуш.

1025

Бар ҷону дилу дида саворӣ, ҳама хуш,  
В-андар дилу ҷон ҳар чӣ бикорӣ, ҳама хуш.  
Хушчашмиву маҳбубузорӣ, ҳама хуш,  
Фарёдрасии ҷонизорӣ, ҳама хуш.

1026

Эй ҷону ҷаҳону рӯшнойӣ, ҳама хуш,  
Ороми диливу ошнойӣ, ҳама хуш.  
Бар мо гузаре агар кунӣ, султонӣ  
В-ар бўса мазид бар физойӣ, ҳама хуш.

1027

Савдойи туам дари чунун мезад дӯш,  
Дар пой ду чашм мавчи хун мезад дӯш.  
То нимашабӣ хайли ҳаёлат бирасид,  
В-ар не, ҷонам хайма бурун мезад дӯш.

1028

Бо пири хирад нуҳуфта мегуфтам дӯш:  
«К-аз ман сухани сирри ҷаҳон ҳеч мапӯш».  
Нармак-нармак маро ҳамегуфт ба гӯш:  
«К-ин диданист, гуфти нест, хамӯш».

1029

Донам, ки баройи мо нахуфти ту дӯш,  
Бар суфаи сард бо яке болопӯш.  
Он низ фаромӯш нагардад моро,  
Эй буда азизтар аз дидаву гӯш.

1030

Мурғон рафтанд сӯи Сулаймон ба хурӯш,  
К-ин булбулро чаро намомоли гӯш?!  
Булбул гуфто: «Ба хуни мо дар бимаҷӯш,  
Се моҳ сухан гӯяму нӯҳ моҳ хамӯш».

1031

Ишқаш бикушодаст ба ҳар шарме гӯш,  
Гар ҳоли ту хайр асту гар шар, мекӯш.  
Мекӯш, ки аз ишқи туам дар оғӯш,

Марғест, ки номи ӯ бувад марзангӯш.

1032

Дил ёди ту орад, биравад ҳуш зи ҳуш,  
Май бе лаби нӯшини ту кай гардад нӯш?!  
Дидори туро чашм ҳамедорад чашм,  
Овози туро гӯш ҳамедорад гӯш.

1033

Коре кардам, ниғаҳ накардам пасу пеш,  
Эй ҳар кӣ чунон кунад, чунин ояд пеш.  
Он дам, ки қазо макр кунад, эй дарвеш,  
Дар хона гурезад хиради дурандеш.

1034

Эй ганҷ, биё зуд ба вайронаи хеш,  
В-эй зулф, парешон машав аз шонаи хеш.  
В-эй мурғ, матоб рӯй аз донаи хеш,  
Эй хонахудо, дарой дар хонаи хеш.

1035

Сад мавҷ занад баҳри дил аз ёди самоъ,  
Ҳар дил набувад лойиқи ашҳоди самоъ.  
Ҳар дил, ки бипайваст ба баҳри дилҳо,  
З-ин бод бичӯшаду диҳад доди самоъ.

1036

Ҳар рӯз ба ёди он сипаҳдори самоъ,  
Чун боди сабо ба сӯи гулзори самоъ.  
Ҳам тӯтиву андалеб дар кор ояд,  
Ҳам гардад ҳар дарахти пурбори самоъ.

1037

Меҳмони туем мову меҳмони самоъ,  
Эй ҷони муоширону меҳмони самоъ.  
Ҳам баҳри ҳаловативу ҳам кони самоъ,  
Ороста бод аз ту майдони самоъ.

1038

Имрӯз самоъ асту самоъ асту самоъ,  
Нур асту шуоъ асту шуоъасту шуоъ.  
Ин ишқ машоъ асту машоъ асту машоъ,  
Аз ақл вадое асту вадое асту вадое.

1039

Ишқ аст, зи ҳар чӣ он нашоёд монеъ,  
Гар ишқ набудӣ, нанамудӣ соней.  
Донӣ, ки ҳуруфи ишқро маънӣ чист?  
Айн-обиду шин-шокиру қоф аст қоней.

1040

Ошиқ гардад ба гирди атлолу рубӯъ,  
Зоҳид гардад ба гирди тасбеҳу рукӯъ.  
Бар нон занад ӯву ин дигар бар лаби об,  
К-инро аташ омадасту онро ғами чӯъ.

1041

Гуфти: «Магрӣ чу абр дар фурқати боғ,  
Ман они туам, бихусп эман ба фароғ».  
Тарсам, ки чароғ зери таште биниҳӣ  
В-он гоҳ биҷӯямат ба сад чашму чароғ.

1042

Булбул омад ба боғу растем зи зоғ,  
Оем ба боғ бо ту, эй чашму чароғ.  
Чун савсану гул зи хеш берун н-оём,  
Чун оби равон равем аз боғ ба боғ.

1043

Эй бандаи сардии зимистон, чун зоғ,  
Маҳрум зи булбулу гулистону зи боғ.  
Дарёб, ки ин дам агарат фавт шавад,  
Бисёр талаб кунӣ ба сад чашму чароғ.

1044

Гар бодагарӣ маҷлиси май созаму лоғ,  
Нанҳам ба худо, зи меҳри кас бар дил доғ.  
Лекин чу фурӯ шавад касеро хуршед,  
Дар пеш ниҳад ба ҷойи хуршед чароғ.

1045

Гар соғар бигрист ба маҷлис ба дурӯғ,  
Мангар ба дурӯғи ӯ, ту бингар ба фурӯғ.  
Аз хуни дурӯғи ӯ чӣ хунҳо чӯшад!  
Афтод ба дӯғи ишқу он гаҳ бача дӯғ.

1046

Гӯянд, ки: «Ишқ бонгу ном аст», дурӯғ,  
Гӯянд: «Умеди ишқ хом аст», дурӯғ!  
Кайвони саодат бари мо дар ҷон аст,  
Гӯянд: «Фарози ҳафт бом аст», дурӯғ!

1047

Гӯянд, ки: «Ёрро вафо нест», дурӯғ,  
Гӯянд: «Паси ҳаҷр лиқо нест», дурӯғ!  
Гӯянд: «Шароб ҷонфизо нест», дурӯғ,  
Гӯянд, ки: «Ин ба пойи мо нест», дурӯғ!

1048

Меҳмони ту нест ду се рӯз газоф,

Хуни ту гирифтааст аз Қоф ба Қоф.  
Гар фитна шавад касе, маоф аст, маоф,  
Бар шамъ кунад ҳамеша парвона тавоф.

1049

Гӯянд маро: «Чанд бихандӣ зи газоф?!  
Корат ҳама ишрат асту гуфтат ҳама лоф».  
Эй хасм, чу анкабут саффо мебоф,  
Симурғ тарабнок шиносад кӯҳи Қоф.

1050

Дар фақр фақир бошу дар сафват соф,  
Бо фақру сафо даро ту дар рӯзи масоф.  
Гар хасми ту сад теғ барорад аз лоф,  
Чун ҳеч набинад, чӣ занад захм, газоф.

1051

Бо зангӣ имшаб чу шудасти ба масоф,  
Аз синایی худ синایی шабро бишикоф.  
Дар каъбаи ушшоқ тавофе мекун,  
Дарёб, ки Каъба мекунад бо ту тавоф.

1052

Аз дил сӯйи дилдор шикоф аст, шикоф  
В-он кас, ки надонад ин, маоф аст, маоф.  
Ҳар рӯз дар ин ҳалқа масоф аст, масоф,  
Мепиндорӣ, ки ин газоф аст, газоф.

1053

Имрӯз тавоф асту тавоф асту тавоф,  
Девона маоф асту маоф асту маоф.  
Не ҷангу масоф асту масоф асту масоф,  
Васл асту зифоф асту зифоф асту зифоф.

1054

Он тоқ, ки нест ҷуфташ андар офоқ,  
Бо банда бибохт ҷуфту тоқе ба вифоқ.  
Пас гуфт маро, ки: «Тоқ хоҳӣ ё ҷуфт?»,  
Гуфтам: «Ба ту ҷуфту аз ҳама олам тоқ».

1055

Он кас, ки туро бидид, эй хушахлоқ,  
Дар ҳол диҳад кавну маконро се талоқ.  
Маҳро чӣ таровату Зухалро чӣ маҳал,  
Бо талъати офтобат андар офоқ?!

1056

Эй доруйи фарбеҳиву ҷони ошиқ,  
Фарбеҳ зи ҳаёли ту равони ошиқ.  
Ширин зи даҳони ту даҳони ошиқ,



Чон бандаат, эй чону чаҳони ошиқ.

1057

Ҳар рӯз ба нав барояд ин дил бари ишқ,  
Дар гардани мо дарафканад дафтари ишқ.  
Ин хор аз он ниҳод ҳақ бар дари ишқ,  
То дур шавад, ҳар кӣ надорад сари ишқ.

1058

Тамкину қарори ман кӣ дорад дар ишқ?  
Мастию хумори ман кӣ дорад дар ишқ?  
Ман дар талаби обу нигорам чун бод,  
Пойи ману ёри ман кӣ дорад дар ишқ?

1059

Чун гашт тилисми ҷисми одам чолок,  
Бо хок даромехта шуд гавҳари пок.  
Он ҷисми тилисбро чу бишкаст афлок,  
Хоке бар хок рафту поке бар пок.

1060

Ҳошо, ки шавад синایی ошиқ ғамнок,  
Ё аз ҷази ишқ доманаш гардад чок.  
Ҳошо, ки бихуфт ошиқе андар хок,  
Пок аст, кучо равад дар он олами пок.

1061

Хандид фараҳ, то бизанӣ ангуштак,  
Гардид қадаҳ, то бизанӣ ангуштак.  
Бинмудамат абрӯи худ аз зери ниқоб,  
Чун қавси қузаҳ то бизанӣ ангуштак.

1062

Дар баҳри сафо гудохтам ҳамчу намак,  
Не куфру на имон, на яқин монду на шак.  
Андар дили ман ситорае пайдо шуд,  
Гум гашт дар он ситора ҳар ҳафт фалак.

1063

Чун чанги худат бигирам андар бар танг,  
В-аз пардаи ушшоқ барорам оҳанг.  
Гар з-он ки дар обгина хоҳӣ зад санг,  
Дар хидмати ту биёям инак ману санг.

1064

Он ҷо, ки иноят аст, ҷӣ сулҳу ҷӣ ҷанг,  
В-он ҷо, ки ба акс аст, ҷӣ тасбеҳу ҷӣ ҷанг.  
В-он кас, ки қабул аст, ҷӣ Румиву ҷӣ Занг,  
Таслиму ризо бояд в-ар не сару санг.

1065

Дар домани ушшоқ зан, эй дилшуда чанг,  
Мева зи дарахти хеш созад ованг.  
Румӣ ба сӯйи Рум барад, занг ба Занг,  
Ангур зи ангур ҳамегирад ранг.

1066

Мегардад ин рӯи ҷаҳон ранг ба ранг,  
Аз парда ҳамебинад маъшуқаи шанг.  
Ин ларзайи дилҳо ҳама аз маъшуқест,  
К-аз ишқи вай аст нӯҳ фалак чун мо, данг.

1067

Якчанд миёни халқ кардем диранг,  
З-эшон ба вафо на бӯй дидем, на ранг.  
Он беҳ, ки ниҳон шавем, аз дидаи халқ,  
Чун об дар оҳану чу оташ дар санг.

1068

Барзан ба сабӯи суҳбати нодон санг,  
Бар домани зиракони олам зан чанг.  
Бо ноаҳлон макун ту як лаҳза диранг,  
Ойина чу дар об ниҳӣ, гирад занг.

1069

Бо ҳиммати боз бошу бо кибри паланг,  
Зебо ба гаҳи шикору пирӯз ба ҷанг.  
Кам кун бар андалебу товус диранг,  
К-он ҷо ҳама офат асту ин ҷо ҳама ранг.

1070

Он май, ки гушуд мурғи ҷонро пару бол,  
Ҷонро бираҳонид зи сериву малол.  
Соқӣ ишқ асту ошиқон молмомол,  
Аз ишқ пазируфтаву бар мост ҳалол.

1071

Мардо, манишин ба ҷуз ба паҳлӯи риҷол,  
Хуш бошад ойина ба паҳлуи сақол.  
Ё раб, чӣ тараб дорад ҷон паҳлӯи ҷон,  
Он санг бувад фитода паҳлӯи сафол.

1072

Ишқе дорам поктар аз оби зулол,  
Ин бохтани ишқ маро ҳаст ҳалол.  
Ишқи дигарон бигардад аз ҳол ба ҳол,  
Ишқи ману маъшуқи маро нест завол.

1073

Пур аз айб аст ин ҷаҳон молмомол,

Кай гунчад дар ҷаҳон қумоши Дачҷол?!  
Шӯробаи талхи тирадил кай гунчад?  
Чун машки ҷаҳон пур аст аз оби зулол.

1074

Ишқе ба камолу дилрабоне ба ҷамол,  
Дил пурсухану забон зи гуфтан шуда лол.  
З-ин нодиратар куҷо бувад ҳаргиз ҳол,  
Ман ташнаву пеши ман равон оби зулол.

1075

Ин ишқ камол асту камол асту камол,  
Ин нафс ҳаёл асту ҳаёл асту ҳаёл.  
Ин нур ҷалол асту ҷалол асту ҷалол,  
Имрӯз висол асту висол асту висол.

1076

Овоз гирифта аст, хурӯшон менол,  
Зеро шунавост ёру воқиф аз ҳол.  
Овози хурӯшону гулӯи хаста  
Нолон зи заволи хеш дар пеши камол.

1077

Асрори ҳақиқат нашавад ҳал ба савол,  
Не низ ба дарбохтани ҳашмату ҳол.  
То дидаву дил хун нақунӣ панҷоҳ сол,  
Аз қол касеро набувад роҳ ба ҳол.

1078

Кочӣ созӣ, ки рӯз барф асту ваҳал,  
Донӣ, ки зи баҳри чист ин расму амал?  
Яъне, ки ба сурат ар наму тар мирест,  
Ин дар маънӣ наботу кочи асту асал.

1079

Умре ба ҳавас дар таку тоз омад дил,  
То маҳрами рӯҳи дилнавоз омад дил.  
Дар охири кор рафту ҷон пок бибохт,  
Инсоф бидеҳ, ки покбоз омад дил.

1080

Ҳам шоҳиди дидаиву ҳам шоҳиди дил,  
Эй дидаву дил зи нури рӯи ту хиҷил.  
Гӯянд: «Аз он ҳарду чӣ ҳосил кардӣ?»,  
Омад, кӣ зи ушшоқ бичӯяд ҳосил.

1081

Худ мумкини он нест, ки бардорам дил,  
Он беҳ, ки ба савдойи ту биспорам дил.  
Гар ман ба ғами ишқи ту наспорам дил,

Дилро чӣ кунам? Баҳри чаро дорам дил?

1082

Ҳошо, ки кунад дил ба дигар ҷо манзил,  
Дур аз дили ман, ки гардад аз ишқ хичил.  
Чашмам чу шукуфт ғайри оби ту нахӯрд,  
Ҳам сурмаи дидаиву ҳам қуввати дил.

1083

Аз ман зару дил хостӣ, эй меҳргусил,  
Ҳаққо, ки на ин дораму не он ҳосил.  
Зар кӯ? Зар кай? Зар аз кучо? Муфлису зар,  
Дил кӯ? Дил кай? Дил аз кучо? Ошиқу дил.

1084

Дар ишқ, наво ҷузв занад, он гаҳ гул,  
Дар боғ нахуст ғӯра бувад, он гаҳ мул.  
Ин аст, дило, қоида дар фасли баҳор,  
Дар бонг шавад гурбаву он гаҳ булбул.

1085

Як нукта шунав зи банда, эй нақши чигил,  
Ҳар чанд, ки роҳ аст зи дил ҷониби дил.  
Дар чашми ту нестам, ту дар чашми манӣ,  
Ту мардуми дидаию ман мардуми гил.

1086

Он кас, ки туро диду нахандид чу гул,  
Аз ҷону хирад тижист монанди духул.  
Ғабри абадӣ бошад, к-ӯ шод нашуд,  
Аз даъвати зулҷалолу дидори расул.

1087

Ҷоне дорам луҷҷу сармасту фузул  
В-он гаҳ ёре нозуку бесабру малул.  
Аз ман сӯйи ёри ман расул аст худой  
В-аз ёр ба сӯи ман худоест расул.

1088

Дар хомӯшӣ чаро шавӣ кунду малул,  
Хӯ кун ба хамӯшӣ, ки усул аст, усул.  
Худ ку хамӯшӣ? Он-к хамӯш мехонӣ,  
Сад бонгу ғирев асту паём асту расул.

1089

Ҳаргиз набувад зи ояти Мӯсо қил,  
К-аз ишқи вай аст пардаи муси-қил.  
Овоз баланд кун, расон то даҳ мил,  
Эй бонг, ту моҳиёни ҷонро чун Нил.

1090

Аз ақл далел ояду аз ишқ Халил,  
Ин оби ҳаёт дону он оби сабил.  
Дар чарх наёбӣ ту нишони ошиқ,  
Дар чарх дарой ба нишонҳои раҳил.

1091

Ман ҳамчу касе нишаста бар аспе хом,  
Дар сахроеву асп бигаста лигом.  
Метозад чун мурғ, ки бичаҳад аз дом,  
То манзили ин асп кадом аст, кадом?

1092

Аз баҳри тамошойи яке муште хом,  
Чӯшон шуда аз чӯшиш, қиннинаву чом.  
Гар меноиву мегурезӣ зи зиҳом,  
Эй моҳ, саре бурун кун аз равзани бом.

1093

Имшаб, ки ғами ишқ мудом аст, мудом,  
Чому майи лаъл бо қавом аст, қавом.  
Хуни ғаму андеша ҳалол аст, ҳалол,  
Хобу ҳаваси хоб ҳаром аст, ҳаром.

1094

Имшаб, ки шароби ҷон мудом аст, мудом,  
Соқӣ, шаҳу бода бо қавом аст, қавом.  
Асбоби тараб ҷумла тамом аст, тамом,  
Эй зиндадилон, хоб ҳаром аст, ҳаром.

1095

Ҳар чиз, ки он хушаст, наҳӣ аст мудом,  
То май нашавад далели ин мардуми ом.  
В-арна маю чангу сурати хубу самоъ,  
Бар хос ҳалол гашту бар ом ҳаром.

1096

Он бода, ки бар халқ ҳаром аст, ҳаром,  
Бар ҷони қаландаре мудом аст, мудом.  
Ҳон, эй соқӣ, мағӯ: «Тамом аст, тамом»,  
Оғозу тамоми мо кадом аст, кадом?

1097

З-он бода, ки бар халқ ҳаром аст, ҳаром,  
Бар ҷони муҷаррадон мудом аст, мудом.  
Баррезу, мағӯ, ки: «Ин тамом аст, тамом»,  
Оғозу тамоми мо кадом аст? Ҷаҳом?!

1098

Он бода, ки бар ҷисм ҳаром аст, ҳаром,

Бар ҷони муҷаррадон мудом аст, мудом.  
Даррезу мағӯ, ки ин тамом аст, тамом,  
Оғозу тамоми мо кадом аст, кадом?

1099

Имшаб, ки ҳамерасад зи дилдор салом,  
Бар дидаву дил хоб ҳаром аст, ҳаром.  
Монад ба сари зулфи ту, к-аз бўйи хушат,  
Меорад аттор зи бим аз дару бом.

1100

Имшаб, ки маҳи ишқ тамом аст, тамом,  
Дилдор фурӯ карда сар аз гӯшаи бом.  
Имшаб шаби бодаву суҷуд асту қиём,  
Чун бода дами хоб ҳаром асту ҳаром.

1101

Як ҷуръа зи ҷоми ту тамом аст, тамом,  
Ќуз ишқи ту дар дилам кадом аст? Кадом?  
Дар ишқи ту хуни дил ҳалол аст, ҳалол,  
Осудагии ишқ ҳаром асту ҳаром.

1102

То оташу оби ишқ бишнохтаам,  
Дар оташи дил чу об бигдохтаам.  
Монанди рубоб дил бипардохтаам,  
Бо захми захми ишқ хуш сохтаам.

1103

З-он дам, ки туро ба ишқ бишнохтаам,  
Бас нарди ниҳон, ки бо ту ман бохтаам.  
Бихром ту сармаст ба хиргоҳи дилам,  
К-аз баҳри ту хиргоҳ бипардохтаам.

1104

Аз чашми ту сеҳри мутлақ омӯхтаам  
В-аз ҳусни ту шамъи рӯҳ афрӯхтаам.  
Аз ҳолати ман чашми бадон дӯхта бод,  
Чун чашм ба рухсори ту дардӯхтаам.

1105

То занн набарӣ, ки аз ту бигрехтаам,  
Ё бо дигаре ҷуз ту, даромехтаам.  
Барбаста наям, зи асл ангехтаам,  
Чун сел ба баҳри ёр даррехтаам.

1106

То хостаам, аз ту туро хостаам,  
Аз ишқи ту хони ишқ оростаам.  
Хобе дидам дӯш фаромӯшам шуд,

Ин медонам, ки маст бархостаам.

1107

Аз ғайрати ишқ ман вақеҳрӯ шудаам,  
Хунхору малулу тунду бадхӯ шудаам.  
Не, не, ки ман аз ишқу манам ошиқи ишқ,  
Шери худро ачаб, ки оҳу шудаам.

1108

Андар талаби дӯст ҳамае биштобам,  
Умрам ба карон расиду ман дар хобам.  
Гирам, ки висоли дӯст дархоҳам ёфт,  
Ин умри гузаштаро куҷо дарёбам?!

1109

Дар баҳри хаёл ғарқаи селобам,  
Не, балки ба баҳр мекашад селобам.  
Эй дида, наям хоб, ман бандаи он-к,  
Дар хоб бидонист, ки ман дар хобам.

1110

Эй наргиси пурхоб, рабудӣ хобам,  
Эй лолаи сероб, бибурдӣ обам.  
Эй сунбули пуртоб, зи ту дар тобам,  
Эй гавҳари камёб, туро кай ёбам?

1111

Он кас, ки бибаст хоби моро ба ситам,  
Ё раб, ту бибанд, хоби ўро ба карам.  
То фаҳм кунад марорати беҳобӣ  
В-андеша кунад ба ақл: «Ирҳам турҳам».

1112

Болойи сар ар даст занад ду дастам,  
Эй дилбари ман, айб макун, сармастам.  
Аз чанбараи замона берун растам  
В-аз неку баду суду зиён ворастам.

1113

Мепиндорӣ, ки аз ғамонат растам,  
Ё бе ту сабур гаштаму биншастам.  
Ё раб, марасон ба ҳеҷ шодӣ дастам,  
Гар як нафас аз дарди ту холӣ ҳастам.

1114

То занн набарӣ, ки аз ғамонат растам,  
Ё бе ту сабур гаштаму биншастам.  
Ман шарбати ишқи ту чунон хӯрдастам,  
К-аз рӯзи азал то ба абад сармастам.

1115

Бар майкада вақф аст дили сармастам,  
Чон низ сабили чом мекардастам.  
Чун чону дилам ҳаме ба май пайвастам,  
Ин ҳарду ба вай додаму аз ғам растам.

1116

Зоти ту зи айбҳо ҷудо дониستم,  
Мавсуф ба фарри кибриё дониستم.  
Ман дил чӣ кунам? Чун-к ба таҳқиқу яқин,  
Худро чу шинохтам, туро дониستم.

1117

Алмината-ил-лах, ки ба ту пайвастам,  
В-аз силсилаи банди фироқат растам.  
Ман бодаи нестӣ чунон хӯрдастам,  
К-аз рӯзи азал то ба абад сармастам.

1118

Эй роҳату оромғаҳи пайвастам,  
То рӯйи ту дидам аз ҳаводис растам.  
Дар маҷлиси ту гар қадаҳе бишкастам,  
Сад соғари заррин бихарам бифристам.

1119

Як дам, ки зи дидори ту як сӯ афтам,  
Аз васвасу андеша ба сад кӯ афтам.  
Бар дидани рӯйи ту чунон гардонам,  
К-аз чунбиши як мӯйи ту дар рӯ афтам.

1120

Шодӣ кардам, чу он гуҳар шуд ҷуфтам,  
Чун мавҷ зи боду буди худ ошуфтам.  
Ошуфта чу раъд сирри дарё гуфтам,  
Чун абр тихӣ бар лаби дарё хуфтам.

1121

Боғе, ки ман аз баҳори ӯ бишкуфтам,  
Бишкуфту намуд, ҳар чӣ ман мегуфтам.  
Бо соғари иқбол чу кард ӯ ҷуфтам,  
Сармаст шудам, сар биниҳодам, хуфтам.

1122

Лаб бастаму сад суҳан хамӯшат гуфтам,  
Дар гӯши дили ишвафурӯшат гуфтам.  
Дар сар дорам, он-ч ба гӯшат гуфтам,  
Фардо бинамоям, он-ч дӯшат гуфтам.

1123

Ман дӯш фироқро ҷафо мегуфтам,



Бо даҳри фироқпеша меошуфтам.  
Худро дидам, ки бо хаёлат ҷуфтам,  
Бо ҷуфти хаёли ту бирафтам, хуфтам.

1124

Чун мор зи афсуни касе мепечам,  
Чун турраи ҷаъди ёр печопечам.  
Валлах, ки надонам ин ҷӣ печопеч аст,  
Ин медонам, ки чун напечам, ҳечам.

1125

Дӯш аз сари мастӣ бихарошид рухам,  
Он дам, ки зи рӯш лола мечид рухам.  
Гуфтам: «Махарошаш, ки аз он рӯз, ки зод,  
Аз қиблаи рӯи ту нагардид рухам».

1126

Ҷонро, ки дар ин хона висоқаш дорам,  
Дил пеши ту буд ман нифоқаш дорам.  
Чун чанд гаҳе нишаст кадбонӯи ҷон,  
Ишқи ту расид, се талоқаш додам.

1127

Шодам, ки зи шодии ҷаҳон озодам,  
Мастам, ки агар май нахӯрам, ман шодам.  
Аз ҳолати ҳеч кас надорам боист  
Ин дабдабайи хафӣи муборак дорам.

1128

Онам, ки чу ғамхор шавам, ман шодам,  
Он дам, ки хароб гаштаам, ободам.  
Он лаҳза, ки сокину хамӯшам чу замин,  
Чун раъд ба чарх мерасад фарёдам.

1129

Бегоҳ шуду зи бегаҳӣ ман шодам,  
Имшаб қунуқ аст ёри фаррухзодам.  
Рӯзу шаби дигар аст дар ишқ маро,  
Ман з-ин шабу з-ин рӯз бурун афтодам.

1130

Мурдам зи ғами ишқ, даме бар мо дам,  
То зиндаи ҷовид шавам, з-он як дам.  
Гуфти, ки: «Ба васл бо ту ҳамдам бошем»,  
Кӯ? Бо кӣ? Кучо? Шарм надорӣ ҳамдам?

1131

Ман низ чу ту оқилу ҳушёр будам,  
Бо ҷумлайи ошиқон ба инкор будам.  
Девонаву масти ҳой-ҳойӣ гоштам,

Гўйӣ, ки ҳама умр дар ин кор будам.

1132

Хомӯш будӣ, фасонагӯят кардам,  
Зоҳид будӣ, таронагӯят кардам.  
Андар олам на ном будат, на нишон,  
Биншондамат нишонагӯят кардам.

1133

Эй қону ҷаҳон, қону ҷаҳон гум кардам,  
Эй моҳ, замину осмон гум кардам.  
Май бар кафи ман манеҳ, бинеҳ бар даҳанам,  
К-аз мастии ту роҳи даҳон гум кардам.

1134

Бо зулфи ту гар дастдарозӣ кардам,  
Валлах, ки ҳақиқат, на маҷозӣ кардам.  
Ман дар сари зулфи ту бидидам дили хеш,  
Ман бо дили хеш ишқбозӣ кардам.

1135

Рӯзе ба харобот гузар мекардам,  
Ин далқи башардӯхт, бадар мекардам.  
Ҳар кас назаре ба ҷонибе мекарданд,  
Ман бе назари хеш назар мекардам.

1136

Онҳо, ки ба пеш дилситон мекардам,  
Чун бадмаст дастфишон мекардам.  
Ҳарчанд зи рӯи лутф ӯ хуш хандид,  
Охир ба чӣ рӯй, ончунон мекардам?

1137

Онҳо, ки ба пеш дилситон мекардам,  
Чун бадмаст дастфишон мекардам.  
Ҳарчанд зи рӯи лутф ӯ хуш хандид,  
Охир ба чӣ рӯй, ончунон мекардам?

1138

Аз фарри ту ман баландқад мегардам  
В-аз ишқи ту ман яке ба сад мегардам.  
То ту ту будӣ, ба гирди ту мегаштам,  
Чун ман ту шудам, ба гирди худ мегардам.

1139

Аз ишқи ту ман баландқад мегардам,  
В-аз шавқи ту ман яке ба сад мегардам.  
Гўянд маро: «Ба гирди ӯ мегардӣ»,  
Эй беҳабарон, ба гирди худ мегардам.

1140

Ангураму дар зери лагад мегардам,  
Ҳар сӯй, ки ишқ мекашад, мегардам.  
Гуфтӣ, ки: «Ба гирди ман чаро мегардӣ?»,  
Гирди ту наям, ба гирди худ мегардам.

1141

Аз ҷӯйи хушоби дӯст обе хӯрдам,  
Хуш кардаму хуш хӯрдаму хуш овардам.  
Худро бар ҷӯш, осиее кардам,  
То оби ҳаёт меравад, мегардам.

1142

Рӯзе ба хароботи ту май меҳӯрдам,  
Ин хирқайи обу гил бадар мекардам.  
Дидам зи хароботи ту олам маъмур,  
Маъмуру хароб аз он чунин мегардам.

1143

Дил дод маро, ки дилситонро бизадам,  
Онро, ки навохтам, ҳамонро бизадам.  
Ҷоне, ки бад-ӯ зиндааму хандонам,  
Девона шудам, чунон-к ҷонро бизадам.

1144

Аз шӯри чунун рашки чинонро бизадам,  
З-ошuftадили роҳати ҷонро бизадам.  
Дил дод маро, ки дилситонро бизадам  
В-онро, ки навохтам, ҳамонро бизадам.

1145

Аз матбахи ғамҳош бало мерасадам,  
Ҳар лаҳза ба сад гуна або мерасадам.  
Бӯйи ҷигари сӯхта ҳар дам заданӣ,  
Бар мoidaи ғам аз куҷо мерасадам.

1146

Овози Сирофили тараб мерасадам,  
Аз хоки фано бар осмон мебарадам.  
Қасро хабаре нест, ки бар ман ҷӣ расад,  
З-он бохабаре, ки беҳабар мерасадам.

1147

То рӯйи ту дидам, аз ҷаҳон сер шудам,  
Рӯбоҳ будам, зи фарри ту шер шудам.  
Эй пой ниҳода бар сари халқ зи кибр,  
Ин низ бияндеш, ки сарзер шудам.

1148

Ишқи ту гирифт остин, мекашад

В-андар пайи ёри ростин мекашадам.  
В-он гаҳ гӯӣ: «Дароз то чанд кашӣ?!»,  
Бо шавқ бигӯ, ки: «Ҳамчунин мекашадам».

1149

Ман пир шудам, пир на з-айём шудам,  
Аз нозиши маъшуқайи худком шудам.  
Дар ҳар нафасе пухта шудам, хом шудам,  
Дар ҳар қадаме дона шудам, дом шудам.

1150

То шамъи ту барфурӯхт, девона шудам,  
Бо сабр зи дидани ту бегона шудам.  
Дар рӯйи ту беқарор шуд мардуми чашм,  
Яъне, ки парӣ дидаму девона шудам.

1151

З-ин гуна, ки ман ба нестӣ хурсандам,  
Чандин чӣ диҳед баҳри пастӣ пандам?  
Рӯзе, ки ба теғи нестӣ бикшандам,  
Гиряндаи ман кист? Бирав, механдам.

1152

Аз хеш ба ҷастан орзу мекардам,  
Озод нишастан орзу мекардам.  
Дар банди мақомот ҳамебудам ман,  
В-он банд шикастан орзу мекардам.

1153

Девона наям, валек мехонандам,  
Бегона наям, валек меронандам.  
Ҳамчун асасон ба ҷаҳд дар нимаҷабон,  
Мастанд, вале чу рӯз медонандам.

1154

Соқӣ! Имрӯз дар хуморат будам,  
То шаб, ба худо, дар интизорат будам.  
Май дардеҳу аз доми ҷаҳонам бираҳон,  
Имшаб, чу ба рӯз ман шикорат будам.

1155

Аз рӯйи ту ман ҳамеша гулшан будам,  
В-аз дидани ту ду дида рӯшан будам.  
Ман меғуфтам: «Чашми бад аз рӯи ту дур»,  
Ҷоно, магар ин чашми бадат ман будам?

1156

Мепиндорам, ки ман ба фармони худам,  
Ё як нафасу ним нафас они худам.  
Монанди қалам пеши қаламрони худам,

Чун гӯй асири мири чавгони худам.

1157

З-аввал, ки ҳадиси ошиқӣ бишнудам,  
Чону дилу дида дар раҳаш фарсудам.  
Гуфтам, ки: «Магар ошиқу маъшук дуанд?»,  
Худ ҳар ду яке бувад, ман аҳвал будам.

1158

Дар боғ шудам, сабӯҳу гул мечидам  
В-аз дидани боғбон ҳаме тарсидам.  
Ширин сухане зи боғбон бишнидам,  
Гулро чӣ маҳал? Ҷи боғро бахшидам.

1159

Ин гардишро зи ҷони худ дуздидам,  
Пеш аз қолаб ба ҷон ҷунин гардидам.  
Гӯянд маро: «Сабру сукун авлотар»,  
Ин сабру сукунро ба шумо бахшидам.

1160

Дар кӯйи харобот нигоре дидам,  
Ишқаш ба ҳазор ҷону дил бихридам.  
Бӯйи расани ду зулфи ӯ бишнидам,  
Дасти тамаъ аз ҳар ду ҷаҳон бибридам.

1161

Бо саркашии ишқ агар сар дорам,  
Биллоҳу ба савганд, ки бас сардорам.  
Рӯзе, ки чу Мансур кунӣ бар дорам,  
Ҳар дам хабаре орад, аз он сар дорам.

1162

Ман бандаи «Қуръон»-ам, агар ҷон дорам,  
Ман хоки раҳи Муҳаммади мухторам.  
Гар нақл кунад ҷуз ин кас аз гуфторам,  
Безорам аз ӯ в-аз ин сухан безорам.

1163

Ман ишқи туро ба ҷойи имон дорам,  
Ҷон нашкебад зи ишқ, то ҷон дорам.  
Гуфтам: «Ду-се рӯз заҳмат аз ту бибарам»,  
Натвонистам, аз ту чӣ пинҳон дорам.

1164

Эй бонги рубоб, аз ту тобе дорам,  
Ман низ даруни дил рубобе дорам.  
Бармағзар, соате дарову бинишин,  
Меҳмон шав, гӯшайи харобе дорам.

1165

Ишқ аст сабӯҳу ман бад-ӯ бедорам,  
Ишқ аст баҳору ман бад-ӯ гулзорам.  
Савганд ба ишқе, ки адӯи кор аст,  
К-он рӯз, ки бекор наям, бекорам.

1166

Берун зи ду кавн ман муроде дорам,  
Бе шодиҳо равони шоде дорам.  
Бигшой ба ханда он лабони худро,  
Зеро зи гушоди он, гушоде дорам.

1167

Эй дӯст, шикораму шикоре дорам,  
Бекораму бас шигарф коре дорам.  
Гуфтӣ: «Сари сарбуридани ман дорӣ»  
Оре, дорам, нигор, оре дорам.

1168

Ман гурснаам, нишоти серӣ дорам,  
Рӯбоҳаму ному нанги шерӣ дорам.  
Нафсест маро, ки аз хаёле бирамад,  
Онро мангар, ҷони далере дорам.

1169

Носоз аз инам, ки созе дорам,  
Бадхӯй аз инам, ки ниёзе дорам.  
Дар сурати ҷуғд шохбозӣ дорам,  
Дар айни фано умри дарозе дорам.

1170

Гуфтам: «Ба фироқ муддате бигзорам,  
Бошад, ки пушаймон шавад он дилдорам».  
Бас нӯшидам зи сабру бас кӯшидам,  
Натвонистам, аз ту чӣ пинҳон дорам.

1171

Ошиқ гаштам, гуфт: «Бар асрорам»,  
Мурғе, ки парид, чун нигоҳаш дорам?!  
Эй булбули маст, дар хумори чаманӣ,  
Чандон гуфтам, ки маст шуд гуфторам.

1172

Бекор шудам, эй ғами ишқат корам,  
Дар бекорӣ тухми вафо мекорам.  
Ман сурати васл метарошам шабу рӯз,  
Бо хотири чун теша, магар наҷҷорам.

1173

рғушбаку қийирбаку солорам,

Бонусрату боҳиммату боисҳорам.  
Гар кӯҳи аҳад ба хасмиям бархезад,  
Кӯҳро зи сари найза зи ҷо бардорам.

1174

Гӯйӣ, ки ба тан дуру ба дил бо ёрам,  
Зинҳор, мапиндор, ки ман бо ёрам.  
Гар нақши хаёли худ бубинӣ рӯзе,  
Фарёд кунӣ, ки ман зи дил безорам.

1175

Дӯш омада буд аз сари лутфе ёрам,  
Шабро гуфтам: «Ҷош макун асрорам».  
Шаб гуфт: «Пасу пеш ниғаҳ кун охир,  
Хуршед ту дорӣ, зи куҷо субҳ орам?»

1176

Дар ишқи ту гар дил бидиҳам, ҷон бибарам,  
Ҳар чӣ бидиҳам, ҳазор чандон бибарам.  
Чавғони сари зулфи ту гар даст диҳад,  
Аз ҷумла ҷаҳон, гӯйи майдон бибарам.

1177

ар ман ба дари саройи ту кам гузарам,  
Аз бими ғайронии ту бошад ҳазарам.  
Ту худ ба дилам дарӣ, чу фикрат шабу рӯз,  
Ҳар гаҳ, ки туро ҷӯям, дар дил нигарам.

1178

Гуфтам, ки: «Зи чашми халқ бодарди сарам»,  
То заҳмати худ зи чашми халқон бибарам.  
Ӯ дар тани чун хаёли ман шуд, чу хаёл,  
Яъне, ки зи чашмҳо кунун дуртарам.

1179

Имрӯз ҳама рӯза ба пеши назарам,  
Ӯ буд аз он харобу зеру забарам.  
Аз ғояти ҳозире чунон маҳҷурам,  
В-аз қуввати он бохабаре, бехабарам.

1180

Даҳ динорам бигуфти аввал ба карам  
В-он гаҳ се аз ӯ боз гирифтӣ ба қалам.  
З-он ҳафт ду ҷав намедихӣ акнун ҳам,  
Аз ҳеч се динор чаро кардӣ кам?!

1181

Ман сар биниҳам, манех ту, эй кони карам,  
К-имрӯз ман аз ту, эй санам, масттарам.  
Савганд хӯрам, агар ту бовар накуни,

Савганд чаро хӯрам? Чаро май нахӯрам?

1182

Гар моҳ шавӣ, ба осмон кам нигарам,  
В-ар бахт шавӣ, рахт ба кӯят набарам.  
З-ин беш агар ба як пашизат бихарам,  
Фармой, ки чун мор бикӯбанд сарам.

1183

Аз дӯстиат хуни ҷигарро бихӯрам,  
Ин мазлумаро то ба қиёмат бибарам.  
Фардо, ки қиёмат ошкоро гардад,  
Ту худ талабиву ман ба рӯят нигарам.

1184

То чанд чу даф дасти ситамҳот хӯрам?  
Ё ҳамчу рубоб захми ғамҳот хӯрам?  
Гуфтӣ, ки: «Чу чанг дар барат бинвозам»,  
Ман нойи ту нестам, ки дамҳот хӯрам.

1185

Азбаски ба наздики туам, ман дурам,  
В-аз ғояти омезиши ту маҳчурам.  
В-аз касрати пайдоиш кай мастурам,  
В-аз сихҳати бисёр чунин ранчурам.

1186

Чун медонӣ, ки аз накӯйӣ дурам,  
Гар бигрезам зи некӯвон маъзурам.  
Ё ҳамчу асокаш асту ман нобино,  
Ман гом ба худ наметанам, маъмурам.

1187

Гар чарх пур аз нола кунам, маъзурам,  
В-ар дашт пур аз жола кунам, маъзурам.  
Ту ҷони маниву медавам дар пайи ту,  
Ҷонро чу ба дунбола кунам, маъзурам.

1188

Ман сер наям, вале зи серон серам,  
Бар хоки дарат зи оби ҳайвон серам.  
Имон ба ту дораму зи ҷон баргаштам,  
Монандаи мулҳидон ман аз ҷон серам.

1189

Баҳри ту занам наво, чу най баргирам,  
Кӯйи ту кунам гузар, чу пай баргирам.  
Чандин караму лутф, ки бо ман кардӣ,  
Андар ду ҷаҳон дил аз ту кай баргирам?!



1190

Гар ранҷ диҳад, ба ҷойи бахташ гирам  
В-ар банд ниҳад, ба ҷойи тахташ гирам.  
З-он ноз кунад саҳт, ки чун бозояд,  
Сахташ гирам, азим сахташ гирам.

1191

Гар ҷанг кунад, ба ҷойи ҷангаш гирам  
В-ар хор кунад, ба ному нангаш гирам.  
Бар ман донӣ, танг чаро мегирад?  
То чун ба барам ояд, тангаш гирам.

1192

Аз баҳри ту гар ҷон бидиҳам, хуш мирам,  
В-ар бандаӣ бандаӣ туам, хуш мирам.  
Девонаӣ он ду зулфи чун занҷирам,  
Мадҳуши ду ҷашми ҷодуӣи Кашмирам.

1193

Гуфтам ба фироқ муддате бигзорам,  
Бошад, ки пушаймон шавад, он дилдорам.  
Бас нӯшидам зи сабру бас кӯшидам,  
Натвонистам аз ту ҷӣ пинҳон дорам.

1194

Ман ошиқӣ аз камоли ту омӯзам,  
Байту ғазал аз ҷамоли ту омӯзам.  
Дар пардаӣ дил ҳаёли ту рақс кунад,  
Ман рақс ҳам аз ҳаёли ту омӯзам.

1195

Гар дил диҳаму аз сари ҷон бархезам,  
Ҷон бозаму аз ҳарду ҷаҳон бархезам.  
Ман банда ба ҳӯи ту намедонам зист,  
Мақсуди ту чист? То аз он бархезам.

1196

Хоҳам, ки зи ишқи ту зи ҷон бархезам  
В-аз баҳри ту аз ҳарду ҷаҳон бархезам.  
Хуршеди ту хоҳам, ки ба борон бирасад,  
Чун абр зи пеши ту аз он бархезам.

1197

Кардӣ ту қабулу ман зи рад метарсам,  
Дар хидмати ту зи ҷашми бад метарсам.  
Аз бими заволи офтоби ҳуснат  
Ҳаққо, ки ман аз сояи худ метарсам.

1198

Бар ёди лабат лаъли нигин мебӯсам,

Онам чу ба даст нест, ин мебӯсам.  
Дастам чу ба осмони ту менарасад,  
Меорам сачдаву замин мебӯсам.

1199

Бар бўйи вафо дастзанонат бошам,  
Дар вақти ҷафо дастгазонат бошам.  
Бо ин ҳама андешақунонат бошам,  
То ҳукми ту чист, то чунонат бошам.

1200

Гоҳ аз ғами дилбарон бар оташ бошам,  
Гоҳ аз пайи дӯстон мушавваш бошам.  
Охир ба чӣ хуррамӣ занам роҳи нишот?!  
Охир ба кадом дилхушӣ хуш бошам?!

1201

Аз сунъ бароям, бари сонёъ бошам,  
ҳошо, ки забуни ҳеч монёъ бошам.  
Чун матбахи ҳақ зи лут моллом аст,  
То чанд ба оби гарм қонёъ бошам.

1202

Ишқ омаду гуфт, то бари ӯ бошам,  
Рухсораи ақлу рӯхро бихрошам.  
Меомаду ман ҳамешудам, то акнун  
Ин бор наёмадам, ки он ҷо бошам.

1203

Гоҳе зи ҳавас дастзанон мебошам,  
Гоҳ аз дурӣ дастгазон мебошам.  
Дар об кунам даст, ки маҳро гирам,  
Маҳ гӯяд: «Ман дар осмон мебошам».

1204

Умре рухи якдигар бидидем ба чашм,  
Имрӯз, ки дар ҳам нигаридем ба чашм.  
Аҳволи дили хештан аз бими рақиб,  
Гуфтем ба абрӯву шунидем ба чашм.

1205

Дар чашмаи дил маҳе бидидем ба чашм,  
З-он чашма басте об кашидем ба чашм.  
З-он рӯз бигард гирди он чашмаи дил,  
Монандаи дил ҳамедавидем ба чашм.

1206

Аз баҳри ту сад бор маломат бикашам,  
Гар бишканаи ин аҳд, ғаромат бикашам.  
Гар умр вафо кунад, ҷафоҳойи туро

Дар дил дорам, ки то қиёмат бикашам.

1207

Дар чанги туам, буто, дар он чанг хушам,  
Гар чанг кунӣ, бикун, дар он чанг хушам.  
Нанг аст маломат раҳи ишқи туро,  
Ман ном гарав кардаму бо нанг хушам.

1208

Аз саври фалак шири вафо медӯшам,  
Ҳарчанд ки аз панҷайи ӯ бихрӯшам.  
Ҳарчанд ки дӯш ҳалқа буд дар гӯшам,  
Имшаб ба худо, ки хуштар аст аз дӯшам.

1209

Ман нойи туам, аз лаби ту менӯшам,  
То нахрӯшӣ, ҳар ойина бихрӯшам.  
Он лаҳза, ки хомӯшам аз он хомӯшам,  
То найшакарат баҳри ҳасе нафрӯшам.

1210

То косаи дӯғи хеш бошад пешам,  
Валлаҳ, ки з-ангубини кас н-андешам.  
В-ар бебаргӣ, ба марг молад гӯшам,  
Озодиро ба бандагӣ нафрӯшам.

1211

Омад бути хуш, арбадаи майкешам,  
Биншаст чу як тунги шакар дар пешам.  
Бар бар биниҳод барбату абрешим,  
Ин парда ҳама зад, ки хушу бехешам.

1212

Онро, ки ба хилват бинишнонад ин ғам,  
Берун кашад аз сараш либоси одам.  
Ҷонест аҷаб, не талабу не матлуб,  
Ҳамдам кӣ бувад варо, ки бигсасташ дам.

1213

Ишқаст қадаҳу аз қадаҳаш хушҳолам,  
Ўрост арӯсеву манаш табболам.  
Савганд бад-он ишқ, ки баттол кунад,  
К-он рӯз, ки баттол наям, баттолам.

1214

Аз ишқи ту гаштам арғунуни олам  
В-аз захмаи ту фош шуда аҳволам.  
Монандаи чанг шуд ҳама ашколам,  
Ҳар парда, ки мезанӣ маро, менолам.

1215

Эй, аз ту бурун зи хонҳо ҷойи дилам  
В-эй талхии ранҷхот ҳалвойи дилам.  
Моро зи ғамат шикояте нест, валеқ  
Хуш меояд, ки бишнави вои дилам.

1216

Шуд гулшани рӯи ту тамошойи дилам,  
Шуд талхии ҷаврхот ҳалвойи дилам.  
Моро зи ғамат шикояте нест, валеқ  
Завқе дорам, ки бишнави вои дилам.

1217

Рӯят бинам, бадр ман онро донам  
В-он ҷо, ки туйи, садр ман онро донам.  
В-он шаб, ки туро бинам, эй равнақи ид,  
Дар умри шаби қадр ман онро донам.

1218

Ман бар сари кӯят остин гардонам,  
Ту пиндорӣ, ки ман туро меҳонам.  
Не, не, рав, рав, ки ман туро медонам,  
Худ расми ман аст, к-остин ҷунбонам.

1219

Ман одату хӯи он санам медонам,  
Ў оташу ман ҷу равағанам, медонам.  
Аз нури латифи ўст, ҷон мебинад,  
Он дуд ба гирди ў манам, медонам.

1220

Ҷонӣ, ки дар ў дусад ҷаҳон, медонам,  
Гӯйӣ, ки фалон асту фалон, медонам.  
Ў шоҳиди ҳазрат асту ҳақ нек ғаюр,  
Ҳар чашм, ки баста гашт аз он, медонам.

1221

Ҷонӣ, ки дар ў дусад ҷаҳон, медонам,  
Гӯйӣ, ки фалон асту фалон, медонам.  
Ў шоҳиди ҳазрат асту ҳақ нек ғаюр,  
Ҳар чашм, ки баста гашт аз он, медонам.

1222

Гуфтам, ки: «Магар ғамат бувад дармонам»,  
Кай дониستم, ки бо ғамат дар монам?  
Ў аз сари лутф гуфт: «Дармони ту чист?»,  
Гуфтам: «Васлат». Гуфт: «Бад-ин дармонам».

1223

Гуфтам, ки: «Дил аз ту барканам, натвонам,

Ё бе ғами ту даме занам, натвонам».  
Гуфтам, ки: «Зи дил бурун кунам савдоят»,  
Эй хоҷа, агар мард манам, натвонам.

1224

Асрор зи даст дод менатавонам,  
Ўро ба сазо гушод менатавонам.  
Чизест дарунам, ки маро хуш дорад,  
Ангушт бар ӯ ниҳод менатавонам.

1225

Ман як чонам, ки сад ҳазор аст танам,  
Чун ҷумла манам, зи ғайри худ дам назанам.  
Чун мавҷ баровардам сар аз тани хеш,  
Некӯ бинигар, ҳаст сарам айна танам.

1226

Ман як чонам, ки сад ҳазор аст танам,  
Чӣ қону чӣ тан, ки ҳарду ҳам хештанам,  
Худро ба такаллуф дигаре сохтаам,  
То хуш бошад, он дигареро, ки манам.

1227

Ман як чонам, ки сад ҳазор аст танам,  
Лекин чӣ кунам, чу банд дорад даҳанам.  
Дидам ду ҳазор халқ, к-он ман будам,  
З-он ҷумла надидаам якеро, ки манам.

1228

Фонӣ шудаму парид аҷзои танам,  
Бар чарх, ки бар чарх буд аввал ватанам.  
Мастанду хушанду майпарастанд ҳама,  
Дар ғайб аз ин ваҳшату зиндон, ки манам.

1229

Ман аҳди шикаста бар шикасте бизанам  
В-аз ишва раҳи ишвапарастӣ бизанам.  
Имрӯз, ки арвоҳ ба рақс омадаанд,  
Номус фурӯд ораму дасте бизанам.

1230

Имшаб ҳама шаб нишаста андар ҳузнам,  
Фардо биравам манораро корд занам.  
Хашмолуд аст, агар чӣ бо мост санам,  
Дар чоҳ расидаам, вале беватанам.

1231

Гар чарх занам, гирди ту хуршед занам  
В-ар табл занам, навбати ҷовид занам.  
Чун ҳориси ҷӯбакзани боми ту шавам,

Чӯбак ҳама бар тораки Ноҳид занам.

1232

Соқӣ чу диҳад бодайи хумро, чӣ кунам?  
Чун бўса талаб кунад, маҳафзо, чӣ кунам?  
Имрӯз чу ҳозир аст иқболи висол,  
Гар гӯл наям, ҳадиси фардо чӣ кунам?

1233

Ман ғайри туро гузин надорам, чӣ кунам?  
Дармони дили ҳазин надорам, чӣ кунам?  
Гуфтӣ, ки: «Зи чарх то ба кай чарх занем?!»,  
Ман кори дигар ҷуз ин надорам, чӣ кунам?!

1234

Ман ошиқи рӯйи ту нигорам, чӣ кунам?!  
В-аз чашми хуши ту шармсорам, чӣ кунам?!  
Ҳар лаҳза яке шӯр барорам, чӣ кунам?!  
Валлаҳ, ба худо, хабар надорам, чӣ кунам?!

1235

Лайлам, ки наҳор накунад, ман чӣ кунам?!  
Бахтам, ки савор накунад, ман чӣ кунам?  
Гуфтам, ки: «Ба давлате ҷаҳонро бихарам»,  
Иқбол чу ёри накунад, ман чӣ кунам?!

1236

Афтод маро аҷаб шикоре, чӣ кунам?  
В-андар сарам афканд хуморе, чӣ кунам?  
Солусаму зоҳидам, валекин дар роҳ  
Гар бўса диҳад маро нигоре, чӣ кунам?

1237

Гуфтам: «Саги нафсро магар пир кунам,  
Дар гардани ӯ зи тавба занҷир кунам».  
Занҷирдарон шавад, чу бинад мурдор,  
Бо ин саги нафс ман чӣ тадбир кунам?!

1238

Дар оташи хеш чун даме чӯш кунам,  
Хоҳам, ки туро даме фаромӯш кунам.  
Гирам ҷоме, ки ақл беҳуш кунам,  
Дар ҷом дароиву туро нӯш кунам.

1239

Ман қоидаи дарду даво мешиканам,  
Ман қоидаи ҷавру ҷафо мешиканам.  
Дидӣ, ки ба сидқ тавбаҳо мекардам,  
Бингар, ки чӣ гуна тавбаҳо мешиканам.

1240

Бо мулки ғамат чаро такаббур накунам?!  
В-аз ғулғулаат ҷаҳон чаро пур накунам?!  
Пеши карами кафат чу дарё каф буд,  
Чун аз кафи ту кафаш пур аз дур накунам?!

1241

Дилро зи висоқи сина овора кунам,  
Бар санг занам, сабӯи худ пора кунам.  
Гар пора кунам ҳазор гавҳар зи ғамат,  
Рӯзе онро зи лаъли ту чора кунам.

1242

Имрӯз яке гардиши мастона кунам  
В-аз косаи сар соғару паймона кунам.  
Имрӯз дар ин шаҳр ҳамегардам маст,  
Меҷӯям оқиле, ки девона кунам.

1243

Бо дард бисоз, чун давойи ту манам,  
Дар кас мангар, ки ошноии ту манам.  
Гар кушта шавӣ, мағӯ, ки ман кушта шудам,  
Шукрона бидеҳ, ки хунбаҳойи ту манам

1244

То кай зи замона рангу бӯро бидам,  
Вақт аст, ки он латифхӯро бидам.  
Дар вай нигарам, хаёли худро бидам,  
Дар худ нигарам, хаёли ўро бидам.

1245

Гар дил талабам, бар сари кӯят бидам,  
В-ар ҷон талабам, бар сари мӯят бидам.  
Аз ғояти ташнагӣ агар об хӯрам,  
Дар об ҳамон хаёли рӯят бидам.

1246

То занн набарӣ, ки ман камат мебинам,  
Бе заҳмати дида ҳар дамат мебинам.  
Дар ваҳм наёяду сифат натвон кард,  
Он шодиҳо, ки аз ғамат мебинам.

1247

Ман чашми туро баста ба кин мебинам,  
Акнун ҷӣ кунам, ки ҳамчуни мебинам.  
Бигзар ту зи хуршед, ки он бар фалак аст,  
Хуршед нигар, ки дар замин мебинам.

1248

Омадшуди худ ба кӯи ту мебинам,

Майли дилу дида сӯйи ту мебинам.  
Гирам, ки ҳама ҷурми ҷаҳон ман кардам,  
Охир на ҷаҳон ба рӯйи ту мебинам.

1249

Чандон ки ба кори худ фурӯ мебинам,  
Бедидагии хеш накӯ мебинам.  
То заҳмати чашми худ чӣ хоҳам кардан,  
Акнун, ки ҷаҳон ба чашми ӯ мебинам.

1250

Моҳе фориғ зи чордаҳ мебинам,  
Бе чашм ба сӯи моҳ раҳ мебинам.  
Гуфти, ки: «Аз-ӯ ҳама ҷаҳон об шудаст»,  
О ваҳ, ки дар ин об чӣ маҳ мебинам

1251

Дар ҳар фалаке мардумак мебинам,  
Ҳар мардумакашро малаке мебинам.  
Эй аҳвал, агар яке ту ду мебинӣ,  
Бар акси ту ман дуру яке мебинам.

1252

То зан(н) набарӣ, ки ман дувӣ мебинам,  
Ҳар лаҳза футӯҳе ба навӣ мебинам.  
Чону дили ман ҷумла туйӣ, медонам,  
Чашму сари ман ҳама туйӣ, медонам.

1253

Дилдор чу дид хаставу ғамгинам,  
Омад, хандон нишаст бар болинам.  
Хорид сарам, бигуфт: «К-эй мискинам»,  
Ҳам менадиҳад дил, ки чунинат бидам.

1254

Гар хуб кунӣ рӯйи маро, хуби туам  
В-ар ҷанг кунӣ чу ҷӯб ҳам, ҷӯби туам.  
Гар пора кунӣ зи ранҷ, Айюби туам,  
Эй Юсуфи рӯзгор, Яқуби туам.

1255

Гар кибр бихӯрдаам, ки сармасти туам,  
Маштоб ба куштанам, ки дар дасти туам.  
Гуфти, ки: «Замини ҳақ фарох аст, фарох»,  
Эй ҷон, ба куҷо равам, ки побастии туам?!

1256

Мағрез зи ман, ки ман харидори туам,  
Дар ман бинигар, ки нури дидори туам.  
Дар кори ман о, ки равнақи кори туам,



Безор машав зи ман, ки безори туам.

1257

Дашномам деҳ, ки масти дашноми туам,  
Масти сақати хуши хушошони туам.  
Заҳроба биёр, то бинӯшам чу шакар,  
Ман роми туам, роми туам, роми туам.

1258

Ҳам мастаму ҳам бодаи мастони туам,  
Ҳам офати ҷони зердастони туам.  
Чун нест шудам, кунун зи ҳастони туам,  
Гуфтӣ, ки: «аласт», аз аластони туам.

1259

То ҷон дорам, бандаи марҷони туам,  
Дилҷамъ аз он ҷаъди парешони туам.  
Эй ной, бинол, ки масти афғони туам  
В-эй чанг, хамӯш макун, ки меҳмони туам.

1260

Эй он-к чу моҳ ман гудозони туам  
Нойӣ бари ман шабе, ки меҳмони туам.  
Гӯйӣ: «Ба яқин бидон, ки ман они туам,  
Нак зинда кунам туро, ки ман ҷони туам».

1261

Гар дарёӣ, моҳии дарёи туам,  
В-ар сахройӣ, оҳуи сахройи туам.  
Дар ман медам, бандаи дамҳойи туам,  
Сурнойи ту, сурнойи ту, сурнойи туам.

1262

Қавме, ки чу офтоб доранд қудум,  
Дар сидқ чу оҳананду дар лутф чу мум.  
Чун панҷайи шеронаи худ бигшоянд,  
Не парда раҳо кунанду не нақшу русум.

1263

Занбӯр наям ман, ки ба дуде биравам,  
Ё ҳамчу парӣ ба бўӣи уде биравам.  
Ё сели шикаста, то ба рӯде биравам,  
Ё ҳирс, ки дар ишваи суде биравам.

1264

Бар шоҳи Ҳабаш занему бар қайсари Рум,  
Пешонии шер барнависем руқум:  
Мо оҳани лашкари Сулаймони худем,  
Љуз дар кафи Довуд нагардем чу мум.

1265

Овози ту бишнавам, хушовоза шавам,  
Чун лутфи худо беҳаду андоза шавам.  
Сад бор харидаиву ман мулки туам,  
Як бори дигар бихар, ки то тоза шавам.

1266

Бӯйи даҳани ту аз чаман мешунавам,  
Ранги ту зи лолаву суман мешунавам.  
Ин ҳам чу набошадам, лабон бикшоям,  
То номи ту мегӯяду ман мешунавам.

1267

Аз бод ҳама паёми ӯ мешунавам  
В-аз булбули маст номи ӯ мешунавам.  
Ин нақши аҷаб, ки дидаам бар дари дил,  
Овозайи он зи боми ӯ мешунавам.

1268

Аз булбули сармаст навое шунавам  
В-аз бод самоғи дилрабое шунавам.  
Дар об ҳама хаёли ёре бинам,  
В-аз гул ҳама бӯйи ошное шунавам.

1269

Бихрӯшидам, гуфт: «Хамӯшат хоҳам»,  
Хомӯш шудам, гуфт: «Хурӯшат хоҳам».  
Барҷӯшидам, гуфт, ки: «Не, сокин бош»,  
Сокин шудам, гуфт: «Ба ҷӯшат хоҳам».

1270

Ман гардонам, мутриби гардон хоҳам,  
Ман Зухраи гарданда чу Кайвон хоҳам.  
Ҷонам, ҷонам, зи сурат ҷон хоҳам,  
Ман чуғд наям, ки шаҳри вайрон хоҳам.

1271

Он хушсуханон, ки мо бигуфтем ба ҳам,  
Дар дил дорад нуҳуфта ин чархи баҳам.  
Як рӯз чу борон кунад ӯ ғаммозӣ,  
Баррӯяд сирри мо зи саҳни олам.

1272

Дастораму ҷуббаву сарам, ҳар се ба ҳам,  
Қимат карданд, ба як дирам чизе кам,  
Нашнидастӣ ту номи ман дар олам,  
Ман ҳеҷ касам, ҳеҷ касам, ҳеҷ касам.

1273

Ман хоки туро ба чархи аъзам надихам,

Ғамҳои туро ба ҳарду олам надихам.  
Нақши худро сабили халқон кардам,  
Аз нақши ту ман об ба одам надихам.

1274

Ман дарди туро ба ҳеҷ марҳам надихам,  
Як мӯйи туро ба ҳарду олам надихам.  
Гуфтам: «Ҷонро ба ёри маҳрам надихам»,  
Аз гуфтайи худ беш диҳам, кам надихам.

1275

То тарки дили хеш нагирӣ, надихам  
В-он чи-т гуфтам, то напазирӣ, надихам.  
Ҳаёт бигузор, хештан мурда масоз,  
Ҷону сари ту, ки то намирӣ, надихам.

1276

Ман муҳри ту бар тораки афлок ниҳам,  
Дасти ситамаат бар дили ғамнок ниҳам.  
Ҳар ҷо, ки ту бар рӯйи замин пой ниҳӣ,  
Пинҳон биравам, дида бар он хок ниҳам.

1277

Сар дар сари хоки остони ту ниҳам,  
Дил дар ҳамаи зулфи дилситони ту ниҳам.  
Ҷонам ба лаб омадааст, лаб пеши ман ор,  
То ҷон ба баҳона дар даҳони ту ниҳам.

1278

Гар шод бибинамат, бар-ин дида ниҳам  
В-аз дида, бар ин руҳи писандида ниҳам.  
Бар арари зебот тавофе дорам,  
Гар рӯй бад-он зулфи пажулида ниҳам.

1279

Монанди қалам сапед кори сияҳам,  
Гар ҳамчу қалам сарам бурӣ, сар наниҳам.  
Чун сир хоҳам, ба тарки сар хоҳам гуфт,  
Чун бо сари худ зи сирри ӯ шарҳ диҳам.

1280

То пардаи ошиқона бишнохтаем,  
Аз рӯйи тараб парда барандохтаем.  
Бо мутриби ишқ чанги худ дарзадаем,  
Ҳамчун дафу ной ҳар ду дарсохтаем.

1281

Мо кори дукону пешаро сӯхтаем,  
Шеърӯ ғазалу дубайтӣ омӯхтаем.  
Дар ишқ, ки ӯ ҷону дилу дидаи мост,

Чону дилу дида, ҳар серо сӯхтаем.

1282

Эй дил, зи ҷаҳониён чаро дорӣ бим?  
Ҳақ мӯҳсину мунъиму карим асту раҳим.  
Тири карамаш зи шасти эҳсони қадим,  
Дар ҳочати банда мекунад мӯй ду ним.

1283

Дар ишқи ту маърифат хато донистем,  
Чӣ ишқ? Чӣ маърифат? Ёиро донистем?  
Як ёфтани аз ӯ ба фарёди ду кавн,  
Ин ҳаст, аз он нест, ки мо донистем.

1284

Моем, ки пӯстин ба гозур додем,  
В-аз додани пӯстин ба гозур шодем.  
Андар дӯғе, ки соҳилу қаъраш нест,  
Наззорагар омадему паст афтодем.

1285

Моро басу моро басу мо бас кардем,  
Мо пушт ба сӯйи ёри нокас кардем.  
Дар қиблаи ту намози вопас кардем,  
Мурдор ҳама фидои каргас кардем.

1286

Мо бода зи ёри дилфурӯз овардем,  
Мо оташи ишқи ишқсӯз овардем.  
То даври абад ҷаҳон набинад дар хоб,  
Он шабҳоро, ки мо ба рӯз овадем.

1287

Сад ном зи ёди дӯст бар нанг задем,  
Сад тунги шакар бад-ин дили танг задем.  
Эй Зӯҳраи хоқӣ дигарат лоф намонд,  
К-аз сур қаробаи ту бар санг задем.

1288

Дӯш арҷи ҳазор ном бар нанг задем,  
Бар домани он аҳдшикан чанг задем.  
Дил бар дили ӯ ниҳодаму мегуфтам,  
Ҳам оқибат обгина бар санг задем.

1289

Дӯш аз тарабе ба сӯйи асҳоб шудем  
В-аз ғурафурӯшон сӯйи дӯшоб шудем.  
В-аз шабсифатон ҷониби маҳтоб шудем,  
Бо бедорон зи хеш дар хоб шудем.

1290

Маҳтоб баланд гашту мо паст шудем,  
Маъшуқа ба ҳуш омаду мо маст шудем.  
Эй қону ҷаҳон, ҳар чӣ аз ин пас шумарӣ,  
Бар даст магир, аз он-к аз даст шудем.

1291

Як чанд ба кӯдакӣ ба устод шудем,  
Як чанд ба рӯйи дӯстон шод шудем.  
Поёни ҳадиси мо ту бишнавар, ки чӣ шуд,  
Чун абр даромадему чун бод шудем.

1292

Дил дар карами карим бастему шудем,  
В-аз ҳарду ҷаҳон меҳр гусастему шудем.  
Қон дар қафасу қафас ба қон омада буд,  
Мо низ қафасро бишикастему шудем.

1293

То зулфи туро ба қону дил банда шудем,  
Чун зулфи ту бас ҷамъу пароканда шудем.  
Арвоҳ туро саҷдакунон мегӯянд:  
«Чун пеши ту мурдем, ҳама зинда шудем».

1294

Мо раҳти вучуд бар адам барбандем,  
Бар ҳастию бар нестӣ музаввар хандем.  
Бозӣ, бозӣ, танобҳо бигсастем,  
То хаймаи сабр аз фалак баркандем.

1295

Қоне, ки шабу рӯзи худояст надим,  
Берун зи шабу рӯз муқим аст, муқим.  
Соқии сақоҳум асту дидори карим,  
Ҳам соқию ҳам соғару ҳам бода қадим.

1296

Моем, ки дил зи қисму ҷавҳар кандем,  
Меҳр аз фалаку кураи ағбар кандем,  
Аз кибр ҷаҳон суболи худ мемолад,  
Аз давлати дил сиблати ӯ баркандем.

1297

Чун тоҷи манӣ зи фарқи худ афкандем,  
Инак камари хидмати ту барбандем.  
Бисёр гиристему ҳичрон хандид,  
Вақт аст, ки ӯ бигиряду мо хандем.

1298

Шаб рафту ҳанӯз мо ба хаммори худем,

Дар давлати ту ҳамеша бар кори худем.  
Ҳам ошиқу ҳам бедилу дилдори худем,  
Ҳам маҷлису ҳам булбулу гулзори худем.

1299

Мо ошиқи худро ба адӯ биспорем,  
Ҳам манбалу ҳам хуниву ҳам айёрем.  
Моро ту ба шаҳна деҳ, ки мо таррорем,  
Ту ҳиллаи мо махӯр, ки мо маккорем.

1300

Мо хирқа зи дебойи аласташ дорем,  
Дилро мисли мӯҳра ба дасташ дорем.  
Мо мазҳаби чашми шӯҳи масташ дорем,  
Кеши сари зулфи бутпарасташ дорем.

1301

Мо мазҳаби чашми шӯҳи масташ дорем,  
Кеши сари зулфи бутпарасташ дорем.  
Гӯянд: «Ҷуз ин ҳар ду бувад дини дуруст»,  
Аз дини дуруст мо шикасташ дорем.

1302

Мо мазҳаби чашми шӯҳи масташ дорем,  
Кеши сари зулфи бутпарасташ дорем.  
Ҳарчанд шикасти ёр дилҳо шиканад,  
Мо ҳам дилу ҷон баҳри шикасташ дорем.

1303

Имшаб, ки ҳарифи дилбару дилдорем,  
Ё раб, ки чиҳо дар дилу дар сар дорем.  
Як лаҳза гул аз чаман ҳамафшонем,  
Як дам ба шакаристон шакар мекорем.

1304

Моем, ки дӯсти хеш душман дорем,  
Мо душмани ҳар ошиқу ҳар бедорем.  
Бо қосиду душманони худ мо ёрем,  
Мо домани худ ҳамеша дар хун дорем.

1305

Носоз аз онем, ки созе дорем,  
Бадхӯй аз онем, ки нозе дорем.  
Дар сурати ҷуғд шоҳбозе дорем,  
Дар айнаи фано умри дарозе дорем.

1306

Гар сабр кунӣ, пардаи сабрат бидарем  
В-ар хоб шавӣ, хоб зи чашмат бибарем.  
Гар кӯҳ шавӣ, дар оташат бигдозем

В-ар баҳр шавӣ, ба ҷумла обат бихӯрем.

1307

Дил мегӯяд, ки: «Нақди ин боғ дарем,  
Имрӯз чаридем, ба шаб ҳам бичарем».  
Лаб мегадаш ақл, ки густох марав,  
Гарчи дари раҳмат аст, заҳмат бибарем.

1308

Имрӯз чу ҳалқа монда беруни дарем,  
Бо ҳалқа ҳариф гашта, ҳамчун камарем.  
Чун ҳалқайи чашм, агар ҳарифи назарем,  
Бояд, ки аз ин ҳалқаи дар даргузарем.

1309

Рафтиву зи рафтани ту ман хун гириям  
В— аз ғуссаи афзуни ту афзун гириям.  
Не худ чу ту рафтӣ, пайи ту дида бирафт,  
Чун дида бирафт, баъд аз он чун гириям?

1310

Бе даф бари мо маё, ки мо дар сурем,  
Бархезу духул бизан, ки мо Мансурем.  
Мастем на масти бодаи ангурем,  
Аз ҳар чӣ хаёл бурдаӣ, мо дурем.

1311

Он вақт омад, ки мо ба ту пардозем,  
Мар ҷони туро хонаӣ оташ созем.  
Ту кони зарӣ, миёни ҷоне пинҳон,  
То соф шавӣ, дар оташат андозем.

1312

Ҳошо, ки зи захми тиро ханҷар тарсем,  
В-аз бастанӣ пову рафтани сар тарсем.  
Мо гармравони дузахошомонем,  
Аз гуфту мағӯӣ халқ камтар тарсем.

1313

Ҳуши ошиқ кучо бувад? Сӯӣ насим.  
Ҳуши оқил кучо бувад? Бо зару сим.  
Ҷойи гулҳо кучо бувад? Боғу наъим.  
Ҷойи ҳезум кучо бувад? Қаъри ҷаҳим.

1314

Маснуъи ҳақему сайди сонё бошем,  
Ҷонро зи муроди ҷон чӣ монё бошем?  
Сад барра барои бандагон қурбон кард,  
Мо чанд ба оби гарм қонё бошем?!

1315

Худро зи чунин лутф чӣ монев бошем?  
Чун сунӣи ҳақем, пеши сонев бошем.  
Дар матбахи чарх косаҳо зарринанд,  
Ҳошо, ки ба оби гарм қонев бошем.

1316

Аз хоки дари ту чун ҷудо мебошем,  
Бо гираву нола ошно мебошем.  
Чун шамъ зи гири обрӯе дорад,  
Чун чанг, зи нола бонаво мебошем.

1317

Мо хоҷаи деҳ наем, мо қаллошем,  
Мо садри саро наем, мо авбошем.  
Не, не, чу қалам ба дасти он наққошем,  
Мо низ надонем, ки кучо мебошем.

1318

Аз хеш хушам, зи най набошад хушиям,  
Аз худ гармам, на обӣ, на оташиям.  
Чандон сабукам зи ишқ, к-андар мизон,  
Аз ҳеч кам оям ду ман, ар баркашиям.

1319

Моем, ки аз бодаи бечом хушем,  
Ҳар субҳ мунавварему ҳар шом хушем.  
Дар хонаи ишқ бар дару бом хушем,  
Моро ту лақаб нагӯ, ки бадном хушем.

1320

Моем, ки аз бодаи бечом хушем,  
Ҳар субҳ мунавварему ҳар шом хушем.  
Гӯянд: «Саранҷом надоред шумо»,  
Моем, ки бе ҳеч саранҷом хушем.

1321

Моем, ки бе қумошу бе сим хушем,  
Дар ранҷ мураффаҳему дар бим хушем.  
То даври абад аз майи таслим хушем,  
То зан(н) набарӣ, ки мо чу ту нимхушем.

1322

Ишқ аз буна бе бунасту баҳрест азим,  
Дарёи муаллақ асту асрори қадим.  
Ҷонҳо ҳама ғарқаанд дар баҳри муқим,  
Як қатра аз ӯ умеду боқӣ ҳама бим.

1323

Ту баҳри латофативу мо ҳамчу кафем,



Он сӯй, ки мавҷ рафт, мо он тарафем.  
Он каф, ки ба ҳуни ишқ олудасти,  
Бар мо мезан, ки бар кафат ҳамчу дафем.

1324

Як бори дигар қабул кун бандагиам,  
Раҳм ор бад-ин аҷзу парокандагиам.  
Гар бори дигар зи ман хилофе бинӣ,  
Фарёд марас ба ҳеч дармондагиам.

1325

Қаллошонему лоуболи ҳодем,  
Фитнашудагони азалу озодем.  
Ҷон дода ба ишқ ратли молмодем,  
Софӣ бихӯрему дурд бар сар модем.

1326

Қаллошонему лоуболи ҳодем,  
Мо бандаи бандагони он аҷлодем.  
Ҷон дода ба ишқи дӯст молмодем,  
Равшан бихӯрему тира дар сар модем.

1327

Гар ёр кунӣ, хасми туаш гардонем,  
Ҳар лаҳза ба навъи дигарат ранҷонем.  
Гар хор шавӣ, гул аз ту пинҳон дорем,  
В-ар гул гардӣ, дар оташат бишонем.

1328

Аз табъи малули дӯст мо медонем,  
В-аз ғояти ошиқиш меранҷонем.  
Шармандаву тарсанда набрад роҳе,  
То роҳ ҳиҷоби мост, мо меронем.

1329

То меравад он нигор, мо меронем,  
Паймона чу пур шавад, фуругардонем.  
Ҷун бигзарад ин сар, ки дар ин обу гил аст,  
Дар субҳи висол давлати хандонем.

1330

Ман сер наям, сер наям, сер наям.  
Зеро ки зи иқболи ту идбир наям.  
Харгӯш нахоҳаму нагирам оҳу,  
Ҷуз ошиқу ҷуз толиби он шер наям.

1331

Хезед, ки то бар шаби маҳтоб занем,  
Бар боғи гулу наргиси беҳоб занем.  
Кишти се моҳ бар сари ях рондем,

Вақт аст, бародарон, ки бар об занем.

1332

Фармуд, ки дасту по ба коре бизанем,  
То менаравад, ду даст, боре, бизанем.  
Чун дар ту задем даст, аз ин шодиро  
Пас чун назанем даст? Оре, бизанем.

1333

Не даст, ки дар масофи хунрез кунам,  
Не пой, ки дар сабр қадам тез кунам.  
Не раҳм туро, ки бо раҳӣ дарсозӣ,  
Не ақл маро, ки аз ту парҳез кунам.

1334

Ё сурати худ намоӣ, то нақш кунем,  
Ё азм кунему пой дар кафш кунем.  
Ё ҳар якро ҷудо-ҷудо бўса бидеҳ.  
Ё як бўса, ки то ҳама бахш кунем.

1335

Гар бода ниҳон кунем, бўро чӣ кунем?  
В-ин шакли хумору ранги рӯро чӣ кунем?  
В-ар бо лаби хушк ишқро хушк орем,  
Ин чашмаи чашми ҳамчу ҷӯро чӣ кунем?

1336

Гардон ба ҳавоӣ моҳ чун гардунем,  
Бе чун донад, ки мо дар ин раҳ чунем.  
Мо хира, ки оқилон чаро ҳушёранд?!  
Эшон хира, ки мо чаро маҷнунем?!

1337

Ман баҳри тамомаму яке қатра наям,  
Аҳвал наяму чу аҳвалон ғарра наям.  
Гӯяд ба забони ҳол ҳар як зарра,  
Фарёд ҳамекуннад, ки ман зарра наям.

1338

Ҳамчун сари зулфи ту парешони туем,  
Он дориву он дориву мо онӣ туем,  
Ҳар ҷо бошем, ҳозири хонӣ туем,  
Меҳмони ту, меҳмони ту, меҳмони туем.

1339

Ҳамхонӣ туем, низ меҳмони туем,  
Ҳам ҷамъӣ туему ҳам парешони туем.  
Дар шишаи дил тахт ту неҳ, ҳукм ту кун,  
Эй рашки парӣ, чун-к парӣ хонӣ туем.

1340

Он кас, ки ба оби дидааш мечӯям,  
Дар чустани ӯ равон чу оби чӯям.  
Имрӯз ба гоҳ омаду гуфто, ки самоъ  
Нагзошт, ки ман дастнамозе шӯям.

1341

Рӯзе, ки бигуфтӣ, эй бути бадхӯям,  
Во гӯ, ки ман аз лутфи ту ин мечӯям.  
Мегуфт: «Ба гиря дар шудам», пас ӯ гуфт:  
«Во мегӯям, хамӯш, во мегӯям».

1342

Ту кажбинӣ, валек мо ростравем  
В-аз дидаи кажи мункирон каж нашавем.  
Он к-ӯ ғалаи хонаву маҳгона барад,  
Шод аст ба рӯи мо, ки мо моҳи навем.

1343

Мегӯяд даф, ки: «Ҳин, бизан бар рӯям,  
Чандон ки занӣ, ҳадиси дигар гӯям.  
Ман ошиқаму чу ошиқон хушхӯям,  
В-ар захм кашӣ, захм занӣ, ин гӯям».

1344

Ман коштаи вафойи он маҳрӯям,  
Гар хоҳаму гар нахоҳам он, баррӯям.  
Ӯ оби ҳаёти абаду ман чӯям,  
Чун об маро чӯяд, он гоҳ чӯям.

1345

Не аз пайи касб сӯи бозор шавем,  
Не чун деҳқон хӯшайи гандум даравем.  
Не аз пайи вақт бандаи вақт шавем,  
Мо вақти ту, мо вақти ту, мо вақти туем.

1346

Мо аз ду сифат зи кор бекор шавем,  
Дар дасти ду хӯи бад гирифтор шавем.  
Як хӯ он аст, ки сахт з-ӯ маст шавем,  
Хӯи дигар он-к дер ҳушёр шавем.

1347

Не саҳрайи осмони пирӯза шавем,  
Не шефтаи шоҳиди серӯза шавем,  
Дар рӯза чу рӯзе даҳ бевоситайӣ,  
Пас, ҳалқа ба гӯши бандаи рӯза шавем.

1348

Бегона магиред маро, з-ин кӯям,

Дар кӯйи шумо хонайи худ мечӯям.  
Душман наям, арчанд ки душманрӯям,  
Аслам турк аст, агарчи ҳиндӣ гӯям.

1349

Бо ту қисасу дарду фиғон мегӯям  
В-ар гӯш бибандӣ, пинҳон мегӯям.  
Донистаам ин, ки аз ғамам шод шавӣ,  
Чандин ғами дил бо ту аз он мегӯям.

1350

Имшаб, ки ҳарифи муштариву моҳем,  
Бо маҳрӯён чун шакар ҳамроҳем.  
Сармасти шароби базми шоҳаншоҳем,  
Имшаб ҳама он аст, ки мо меҳоҳем.

1351

Мо хоки туро ба оби Замзам надихем,  
Шодӣ наситонему аз он ғам надихем.  
Ин сурати мо насиби одамёнаст,  
Аз сурати ту об ба одам надихем.

1352

Боз омаду боз омад, раҳ бикшоем,  
Чӯёи дил аст, дил ту, бад-ӯ бинмоем.  
Мо наъразанон, ки он шикорат моем,  
Ў хандазанон, ки мо туро мепоем.

1353

Дар олами гил ганҷи ниҳонӣ моем,  
Дорандаи мулки ҷовидонӣ моем.  
Чун аз зулмоти обу гил бигзаштем,  
Ҳам Хизру ҳам оби зиндагонӣ моем.

1354

Ганҷинайи асрори илоҳӣ моем,  
Баҳри дурари номутаноҳӣ моем.  
Бигрифта зи моҳ то ба моҳӣ моем,  
Биншаста ба тахти подшоҳӣ моем.

1355

Ҳин, шевакунон ду дидаро меҳобон,  
Ташвиш ҳамефикан бад-ин фан ба миён.  
Сарро ба фани хоб фурӯ меандоз,  
Ҳар дам чун хорчӯби гандумкӯбон.

1356

Эй санг зи савдои лабат обистон,  
Аз санг бурун кашӣ ту макру дастон.  
Он ҷоми чу ҷоне, ки бад-он каф дорӣ,

Аз баҳри Худо, аз кафи мастон, мастон.

1357

Дӣ аз ту чунон будам, ки гул дар бўстон,  
Имрӯз чунонаму чунонтар зи чунон.  
Ман чун назанам даст, ки побанди мани?!  
Чун пой накӯбам, ки туйи дастзанон?!

1358

Эй дӯст, қабулам куну ҷонам бистон,  
Мастам куну в-аз ҳарду ҷаҳонам бистон.  
Бо ҳар чӣ дилам қарор гирад бе ту,  
Оташ ба ман андар зану обам бистон.

1359

З-он хусрави ҷон ту мӯҳри шоҳӣ биситон  
В-он гоҳ зи моҳ то ба моҳӣ биситон.  
Эй он-к Мароға мекуни дар ҳайрат,  
Табрез бигӯву ҳар чӣ хоҳӣ биситон.

1360

Эй он-к гирифтаӣ ба дастон, дастон,  
Домони висол аз кафи мастон, мас-тон.  
Сайде, ки зи доми дилпарастон раст он,  
Ман кофарам, ар миёни ҳастон ҳаст он.

1361

Гар Шому гар Ироқу гар Луристон,  
Равшан шуда з-он чехраи нуристон.  
Бо Мункару бо Накир ҳамдастӣ кун,  
То даст занад, рақс кунад гӯристон.

1362

Сармаст шудам аз ҳаваси он мастон,  
Аз даст шудам аз зафари он дастон.  
Безор шудам зи ақлу девона шудам,  
То дар кашадам ишқ ба бемористон.

1363

Ҳам нури дили маниву ҳам роҳати ҷон,  
Ҳам фитна барангезиву ҳам фитнанишон.  
Гар барбастам хоби туро нимашабон,  
То ту набарӣ гумони бад бар дигарон.

1364

Ҳам нури дили маниву ҳам роҳати ҷон,  
Ҳам фитна барангезиву ҳам фитнанишон.  
Моро гӯӣ: «Чӣ дорӣ аз дӯст нишон?»  
Моро аз дӯст бенишонист нишон.

1365

Ҳар рӯз зи нав баройӣ, эй дилбари ҷон,  
Савдойи наве дарфиканӣ дар сари ҷон.  
Пур деҳ, пур деҳ, баҳри саҳар соғари ҷон,  
Эй ту падари ҷони Ману модари ҷон.

1366

Ҷонҳост ҳама ҷонваронро ҷуз ҷон,  
Нонҳост ҳама нонталбонро ҷуз нон.  
Ҳар чизи хуше, ки дар ҷаҳон фарз кунӣ,  
Онро бадалу иваз бувад, ҷуз ҷонон.

1367

Эй олами дил, аз ту шуда қобили ҷон,  
Ҳал карда сифоти зоти ту мушкили ҷон.  
Фаҳму дилу ақл аз ту шуда ҳосили ҷон,  
Ҷони ҷониву ақли ҷону дили ҷон.

1368

Эй рӯи ту каъбаи дилу қиблаи ҷон,  
Чун шамъ зи ғам сӯхтаи, эй шӯълаи ҷон.  
Бардор ҳичобу рух ба ошиқ бинамой,  
То чок кунад ба дасти худ хирқаи ҷон.

1369

Дарпӯш силоҳ, вақти ҷанг аст, эй ҷон,  
Андеша макун, ки вақт танг аст, эй ҷон.  
Бигзар зи ҷаҳон, ки ҷумла ранг аст, эй ҷон,  
Ҳар гӯша яке мушу паланг аст, эй ҷон.

1370

Ман коғазҳои Мисру Бағдод, эй ҷон,  
Пур кардам аз лобаву фарёд, эй ҷон.  
Як соата ишқ сад ҷаҳон беш арзад,  
Сад ҷон ба фидойи ошиқӣ бод, эй ҷон.

1371

Ҳар хона, ки бечароғ бошад, эй ҷон,  
Зиндон бувад он, на боғ бошад, эй ҷон.  
Ҳар кас, ки ба табли боз шуд, боз нашуд,  
Бозаш ту маҳон, ки зоғ бошад, эй ҷон.

1372

Бисёр алоқаҳо бибояд, эй ҷон,  
К-он маскану хонаҳо шавад ободон.  
Эй булғорӣ, хона кун андар Булғор,  
В-эй тозигӯй, бирав сӯи Аббодон.

1373

Эй хӯйи ту дар ҷаҳон майю шир, эй ҷон,

Аз дилшудагон гуноҳ кам гир, эй чон.  
Гар даст шикаста шуд, камон гир, эй чон,  
Инак ба шиканча зери занчир, эй чон.

1374

Тавба кардам, зи тавба кардан, эй чон,  
Натвон зи қазо кашид гардан, эй чон.  
Савганд ба сар менабарам, лек хуштар,  
Савганд ба номи дӯст хӯрдан осон.

1375

Боғ асту баҳору сарви олій, эй чон,  
Мо менаравем аз ин ҳаволий, эй чон.  
Бикшой ниқобу дар фуру банд, эй чон,  
Моему туйиву хона холий, эй чон.

1376

Эй бе ту ҳаром зиндагонӣ, эй чон,  
Худ бе ту кадом зиндагонӣ, эй чон.  
Савганд хӯрам, ки зиндагонӣ бе ту,  
Маргаст ба ном зиндагонӣ, эй чон!

1377

Ошуфта ҳамеравӣ ба кӯе, эй чон,  
Мепурсӣ аз он гумшудайи хеш нишон,  
Ман дӯш бибурдам камаратро зи миён,  
Ҳин, то набарӣ гумони бад бар дигарон.

1378

Чандон бидавидаам паси дил бечон,  
Он ҷо, ки на ман будаму не кавну макон.  
То хештану замонаро гум кардам,  
Гӯйӣ, ки ба назди ман на ин асту на он.

1379

Маъшуқи ман аз ҳама ниҳон аст, бидон,  
Берун зи гумони ҳар гумон аст, бидон.  
Дар синایی ман чу маҳ аён аст, бидон,  
Омехта дар танам чу чон аст, бидон.

1380

Ман кай хандам, то-т набинам хандон,  
Чон бандайи он хандайи бе кому забон.  
Афсӯс, ки хандайи туро мебинанд,  
В-он хандайи ту зи чашми халқон ниҳон.

1381

Сурат ҳама мақбули ҳаюло медон,  
Тасвиргараш иллоти авло медон.  
Лоҳут ба Носут фуру н-ояд, лек

Носут зи лоҳут ҳувайдо медон.

1382

Эй мафхару султони ҳама дилдорон,  
Ҷолинусӣ барои ин беморон,  
Рӯзи борон ба гулшанат ҷамъ шавем,  
Ширин бошанд рӯзи борон ёрон.

1383

Он кас, ки насохт бо лиқойи ёрон,  
Афтод ба макри дузду таҳдиди авом.  
Меғуфту ҳамегиристу ангуштгазон:  
«Фарёди ман аз ҳӯи баду бори гарон».

1384

Он кас, ки насохт бо лиқойи ёрон,  
Афтод ба макри дузду таҳдиди авом.  
Меғуфту ҳамегиристу ангуштгазон:  
«Фарёди ман аз ҳӯи баду бори гарон».

1385

Эй рафта зи ёрон ту ба як гӯша карон,  
Фарёди ту аз ҳӯи баду бори гарон.  
Гар шери нарӣ, чӣ меғурезӣ зи нарон?!  
В-ар лошахӯрӣ, бирав сӯи лошахӯрон.

1386

Эй хӯрда маро ҷигар барои дигарон,  
Донам, ки ҳамекунӣ барои дигарон.  
Ман боди раҳе рудам, ту роҳам додӣ,  
Ман растам аз ин воқеъа, войи дигарон.

1387

Эй ҷаври ту беҳтар аз вафойи дигарон,  
Эй тирагиёт беҳ аз сафойи дигарон.  
Эй нози ту беҳтар аз лиқойи дигарон,  
Дашноми ту беҳтар аз санойи дигарон.

1388

Эй захми ту хуштар аз давойи дигарон,  
Имсоки ту беҳтар аз атойи дигарон.  
Эй, ҷаври ту беҳтар аз вафойи дигарон,  
Дашноми ту беҳтар аз санойи дигарон.

1389

Эй ёр, ба инкор сӯи мо нигарон,  
Зеро ки нахӯрдаӣ аз он ратли гарон.  
Аз шодии ман бихишт гаштаст ҷаҳон,  
Ғам масхараи ман асту мири дигарон.



1390

Эй ҷумла ҷаҳон ба рӯи хубат нигарон,  
Ҷони мардон зи ишқи ту ҷомадарон.  
Бо ин ҷама наздики ҷама пурҳунарон,  
Девонагии ту беҳ, зи ақли дигарон.ц

1391

Эй ҷониби ошиқон ба хира нигарон,  
Ту хираву дар ту хира гашта дигарон.  
Ин хира дар ону он дар ин, ё раб чист?  
Ҷумла зи туанд бедилу бечигарон.

1392

Наздики манӣ, назар накун чун дурон,  
Ту шаҳд нигар ба сурати занбӯрон.  
Иблис найӣ, ба ҷони одам бингар,  
Дар каллаи ӯ нигаҳ макун, чун кӯрон.

1393

Омад шабу ғамҳои ту ҳамчун асасон,  
Ёбед диламро зи сари куйи касон.  
Рӯз омад, к-аз шабат ба фарёд расам,  
Фарёд маро зи дасти фарёдрасон.

1394

Ҷонам бар он қавм, ки ҷонанд эшон,  
Чун гул ба ҷуз аз лутф надонанд эшон.  
Ҳар кас касаке дораду кас ҳолӣ нест,  
Ҳар як ҷу қарозаему конанд эшон.

1395

Дил гурснаи иди ту шуд чун рамазон  
В-аз иди ту шуд шоду ҳумоюн рамазон.  
Бо ботини пуроташ акнун рамазон,  
Бастаст даҳон, даҳони пурхун рамазон.

1396

Ид омаду идона ҷамоли султон,  
Идона кӣ дидаст ҷунин дар ду ҷаҳон?  
Ид ин буваду ҳазор ид, эй дилу ҷон,  
К-он ганҷи ҷаҳон барояд аз кунҷи ҷаҳон.

1397

Эй даф, ту бихон зи дафтари муштоқон,  
Эй каф, ту бизан бар раги ҳуни эшон.  
Эй наъраи гӯяндаи ҷӯяндаи дил,  
Эй аз на макон, бибар маро, то на макон.

1398

Ҳуш дор, ки мераванд ҳар сӯ ғӯлон,

Бо донаву дом дар шикори гӯлон.  
Эй шод буте, ки домани дил гирад,  
Ибрат гирад зи ҳолати маъзӯлон.

1399

Дилҳо мисли рубобу ишқи ту камон,  
З-омадшуди ин камонча дилҳо нолон.  
В-он гаҳ амали камон ба мӯ вобаста,  
Гар мӯ шавад андеша, нагунчад ба миён.

1400

Он кист, к-аз ин тир нашуд ҳамчу камон?!  
В-аз захми чунон табар гирифтори чинон?!  
В-он гаҳ ки хабар ёфт, ки-н ой бикӯфт,  
В-аз дасти ҳавои худ нашуд дастзанон?!

1401

Дар чашми ман аст абрӯи ҳамчу камон,  
Ман рӯҳ сипар кардаву ӯ тирзанон.  
Чун захм расид захми ӯ пардадарон,  
Ӯ бозкунон канору ман лобакунон.

1402

Ман бандаи масте, ки бувад дастзанон,  
Дурам зи касе, ки ӯ бувад масти занон.  
Оре, мани хастадил चुнинам, на чунон,  
Олуда мабод нони ушшоқ ба нон.

1403

Ҳам хона аз онӣ ӯсту ҳам ҷомаву нон,  
Ҳам ҷисм аз онӣ ӯсту ҳам дидаю ҷон.  
В-он чизи дигар, ки нест гуфтан имкон,  
Зеро ки замон бояду ихвону макон.

1404

Мо марди синонем, на аз баҳри се нон,  
Мо дастзанонем на аз дасти занон.  
Дар сайд бидонем, на дар сайди бадон,  
Аз банди ҷаҳонем, на дар банди ҷаҳон.

1405

Ақле, ки хилофи ту гузидан натавон,  
Дине, ки хилофи ту буридан натавон.  
Илме, ки ба кунҳи ту расидан натавон,  
Зухде, ки зи доми ту раҳидан натавон.

1406

Шуд кӯдакиву рафт ҷавонӣ зи ҷавон,  
Рӯзи пирӣ расид, барпар зи ҷаҳон.  
Ҳар меҳмонро се рӯз бошад паймон,

Эй хоҷа, се рӯз шуд, ҳарак бартар рон!

1407

Ҳар мутрибе, к-ӯ нест зи дил дафтархон,  
Он мутрибро ту мутриби дафтар хон.  
Гар чехра ниҳон кард, зи ту байту ғазал,  
Гар хатхонӣ зи чехраи мо бархон.

1408

Эй гурснайи васли ту серони ҷаҳон,  
Ларзон зи фироқи ту далерони ҷаҳон.  
Бо чашми ту оҳувон чӣ доранд ба даст?  
Эй зулфи ту пойбанди шерони ҷаҳон!

1409

Чун шоҳи ҷаҳон нест касе дар ду ҷаҳон,  
Не зеру на болову на пайдову ниҳон.  
Ҳар тир, ки ҷаст, ҷаст аз он сахткамон,  
Ҳар нукта, ки ҳаст, ҳаст аз он шӯҳрабаён.

1410

Эй рӯйи ту боғу чамани ҳарду ҷаҳон,  
Аз ҷони ту зинда аст тани ҳар ду ҷаҳон.  
Бишкастани ту шикастани ҳарду ҷаҳон,  
Эй заъфи ту вайрон шудани ҳарду ҷаҳон.

1411

То рӯйи туам қибла шуд, эй ҷону ҷаҳон,  
На-з Каъба хабар дораму на аз қибла нишон.  
Бе рӯйи ту рӯ ба қибла кардан натавон,  
К-ин қиблайи қолаб асту он қиблаи ҷон.

1412

Кас нест ба ғайр аз ӯ дар ин ҷумла ҷаҳон,  
Не зишту на некӯву на пайдову ниҳон.  
Ҳар тир, ки ҷаст, ҷаст аз он сахткамон,  
Ҳар нукта, ки ҳаст, ҳаст аз он шӯъладаҳон.

1413

Эй як қадаҳ аз дарди ту дарёйи ҷаҳон,  
Гум карда ҷаҳон аз ту сару пойи ҷаҳон.  
Хоҳад, ки ҷаҳон зи ишқи ту барпаррад,  
Эй ғайрати ту бибаста парҳои ҷаҳон.

1414

Дил боғи ниҳон асту дарахтон ба ниҳон,  
Сад сон бинамояд ӯву ӯ худ як сон.  
Баҳрест муҳити беҳаду бепоён,  
Сад мавҷ занад мавҷи даруни ҳар ҷон.

1415

Имшаб манаму ҳазор сӯфӣ пинҳон,  
Монандаи ҷон ҷумла ниҳонанду аён.  
Эй орифи мутриб, ҳала тақсир макун,  
То дарёбӣ бад-ин сифат рақскунон.

1416

Дӯшат дидам ёр! Ҷудойиҷӯён,  
Бо ман ба ҷафову кин «Ҷудо шав»-гӯён.  
Имрӯз чунонам, ки ҷудо гашта зи ҷон,  
Рухсорайи худ ба хуни фурқатшӯён.

1417

Ҳангоми аҷал чу ҷон бипардозад тан,  
Монанди қабои кӯҳна андозад тан.  
Танро, ки зи хок аст, диҳад боз ба хок  
В-аз нури қадими хеш барсозад тан.

1418

Бар гардани мо баҳона хоҳӣ бастан  
В-аз дому дуволи мо нахоҳӣ растан.  
Боло нигарон шудӣ, ки бегоҳ шудаст,  
Дафро ба май афшон, ки бихоҳӣ рафтан.

1419

Дил аз талаби хубии бе чун гаштан,  
Дарё хоҳад шудан зи афзун гаштан.  
Дил хун шуду шукр мекунад, з-он-к базе  
Дилҳо хун шуд, дар талаби хун гаштан.

1420

Омад дили ман, баҳри нишонам гуфтан,  
Гуфто: «Зи барои ӯ чӣ донам гуфтан?!».  
Гуфтам, ки: «Аз он ду чашм як ҳарф бигӯй»,  
Гуфто, ки: «Ду чашмро чӣ донам гуфтан?!»

1421

Чун оташ мешавад узораш ба сухан,  
Хун мешавад он чашми хумораш ба сухан.  
Хун мебарду сабру қарораш ба сухан,  
Эй ишқи суханбахш, дарораш ба сухан.

1422

Эй ошиқи гуфтору тафоили сухан,  
Эй гурзи суханварони қаҳҳораи кан.  
Рӯзи-т чу нест илми нав, нав, ҳала рав,  
Эй кӯҳнафурӯш дар суханҳои кӯҳан.

1423

Бо дил гуфтам: «Агар бувад ҷойи сухан,

Бо дӯст ғамам бигӯ дар аснӣи суҳан».   
Дил гуфт: «Ба ғоҳи васл бо ёр маро   
Набвад зи назора ҳеч парвӣи суҳан».

1424

Ҳар рӯз хуш аст манзиле паймудан,   
Чун оби равон фориғ аз афсурдан.   
Дӣ рафту ҳадиси дӣ чу дӣ ҳам бигузашт,   
Имрӯз ҳадиси тоза бояд гуфтан.

1425

Ин банда мурут надонад кардан,   
Зеро ки фуру рафт ба гил то гардан.   
Ин масти мо чу масти мастон нест,   
Пайдост ҳади масти афюн хӯрдан.

1426

Эй бе ту ҳаром зиндагонӣ кардан,   
Худ бе ту кадом зиндогонӣ кардан?   
Бе рӯи хуши ту зинда будан, эй ҷон,   
Марг аст, ба ном зиндагонӣ кардан.

1427

Ман бе руҳи ту бода надонам хӯрдан,   
Бе дасти ту ман мӯҳра надонам бурдан.   
Аз дур маро рақс ҳамефармойӣ.   
Бе пардаи ту рақс натоам кардан.

1428

Эй одати ишқ, айна имон хӯрдан,   
Не ғуссаи нону ғуссаи ҷон хӯрдан.   
Он моида чун зи рӯзу шаб берун аст,   
Рӯза чӣ бувад? Салои пинҳон хӯрдан.

1429

Дар роҳи ниёз фард бояд будан,   
Пайваста ҳарифи дард бояд будан.   
Мардӣ набувад ғурехтан сӯи висол,   
Дар рӯзи висол мард бояд будан.

1430

Бо ҳар ду ҷаҳон ба ҷанг бояд будан,   
Безор зи лаълу санг бояд будан.   
Мардонаву мардранг бояд будан,   
В-арна ба ҳазор нанг бояд будан.

1431

Бо рӯи бутон чу ранг бояд будан,   
Бо ранги адӯ паланг бояд будан,   
Мардонаву мардранг бояд будан,

В-арна ба ҳазор нанг бояд будан.

1432

Дар ишқи ту шӯху шанг бояд будан,  
Мардонаву мардранг бояд будан,  
Бо ҷони худат ба ҷанг бояд будан,  
В-арна ба ҳазор нанг бояд будан.

1433

Полуда шавӣ дар талаби полудан,  
Фарсуда шавӣ дар ҳаваси фарсудан.  
То лаззати полуданатон шарҳ диҳад,  
Дар нест, чӣ гуна, ҳаст хоҳад будан.

1434

Эй ҷон, муназзаҳ зи ғами полудан,  
В-эй чашм, муқаддас зи ғами фарсудан.  
Ин оташи ишқе, ки дарун месӯзад,  
Ин ҷаннат, фирдавси ту хоҳад будан.

1435

Дар баҳри карам ҳирсу ҳасад паймудан,  
З-ин об хушӣ зи ҳамдигар бирбудан,  
Моҳӣ наниҳад оби захира ҳаргиз,  
Чун бедарё ҳеҷ нахоҳад будан.

1436

Паймуда шудам зи ишқи ту паймудан,  
Фарсуда шудам, зи ишқи ту фарсудан.  
Не рӯз ба хӯрдану на шаб бағнудан,  
Эй дӯстии ту душмани худ будан.

1437

Эй лаъли лабат маъдани шакар чидан  
В-аз чашми ту нури номусаввар дидан,  
Маҳ гардон асту барги каҳ гардон аст,  
Лекин фарқ аст миёни ҳар гардидан.

1438

Фаррух бошад ҷамоли султон дидан,  
Ҷон зинда шавад, зи рӯйи ҷонон дидан.  
Ман сисилаи ишқи ту дидам дар хоб,  
Ё раб, чӣ бувад, хоби парешон дидан?!

1439

Эй одати ту хашму ҷафо варзидан  
В-аз чашми ту, шояд ин сухан пурсидан:  
“З-ин гуна, ки абрӯйи ту бо чашм хуш аст,  
Ўро зи чӣ рӯ наметавонад дидан?!”.  
.

1440

Эй маҷмаи дил, зарби пароканда мазан,  
З-он захма парешон, чу дили банда мазан.  
Эй дил, лаби худро, ки занад лофи бақо,  
Ќуз бар лаби он соғари поянда мазан.

1441

Барҷаста дило, роҳи маломат мезан,  
Ҳар дам захме фузун зи тоқат мезан.  
Оташ мезан, ҳар нафасе дар ҷоне,  
В-андар ҳама дам, дафи фароғат мезан.

1442

Эй бод, биёву бар дилам бар мезан,  
В-эй Зӯҳра биёву аз рухам зар мезан.  
Онҳо, ки миёни мо ҷудойӣ ҷустанд,  
Девор бад-ӯ намой, гӯ: «Сар мезан».

1443

Шохи гули тар бар гули анбар мезан  
В-аз теғи мусалмон сари кофар мезан.  
Чун нойи туам, ба гӯши ман дармедам,  
Ман даффи туам, ба рӯи ман бар мезан.

1444

Эй дил, чу шудӣ зи даст, дасте мезан,  
Даст аз ҳаваси ишвапарасте мезан.  
Гӯйӣ, ки: «Чӣ раҳ занам, чу ман даст занам?»,  
Чун наргиси масташ, раҳи мастӣ мезан.

1445

Чун банда найӣ, нидойи шоҳӣ мезан,  
Тири назар он чунон-к хоҳӣ, мезан.  
Чун аз худу ғайри худ мусаллам гаштӣ,  
Бехуд бинишин, кӯси илоҳӣ мезан.

1446

Гар даст бишуд зи кор, пое мезан  
В-ар пой намонд ҳам, навое мезан.  
Гар нест туро, ба ақл рое мезан,  
Ҳосил, ҳар дам, дами вафое мезан.

1447

Гуфтам: «Макун, эй рӯт ҳасан, хут ҳасан,  
Ман дузд наям, мабанд дастам ба расан».  
Гуфто, ки: «Кучойӣ ту ҳанӯз, эй ҳама фан?  
Ҳаққо, ки чунон шавӣ, ки кибрит сатасан».

1448

Мо зебоям, хешро зебо кун,

Хӯ бо мо кун, зи дигарон хӯ во кун.  
Эй тунги шакар, ҳеч нагунҷи ҷое,  
Он ҷо, ки ҷой нест, худро ҷо кун.

1449

Мо зебоям, хешро зебо кун,  
Хӯ бо мо кун, зи дигарон хӯ во кун.  
Вар меҳоҷӣ, ки кони гавҳар бошӣ,  
Дилро бикӯшову синаро дарё кун.

1450

Мо зебоям, хешро зебо кун,  
Хӯ бо мо кун, зи дигарон хӯ во кун.  
Як қатра мабош, хешро дарё кун,  
Дарё хоҳӣ, ту қатраеро ло кун.

1451

Эй шоҳ, ту мотгаштаро мот макун,  
Афтодаи туст, ҷуз мурут макун.  
Гар ғарқайи ҷурм аст, мучозот макун,  
В-аз баҳри Худо, қасди мукофот макун.

1452

Ҷуз бодаи лаъли ломакон, ёд макун,  
Инро бингар, аз ину он ёд макун.  
Гар ҷон дорӣ, аз ин макон ёд макун,  
Мастӣ хоҳӣ, зи оқилон ёд макун.

1453

Бо дил гуфтам: «Ишқи нав оғоз макун,  
Бозам дари сад меҳнату ғам боз макун».  
Дил тирагии карду бигуфт: «Эй сарамард,  
Маъшуқа шигарф аст, бирав, ноз макун».

1454

Дидам рӯят, буто, ту рӯ пӯш макун,  
Пинҳонии мо ту бодаҳо нӯш макун.  
Ҳарчанд дароз кард бадгӯй забон,  
Эй чашму чароғи ошиқон, гӯш макун.

1455

Ҷуз ҷоми ҷалолати аҷал нӯш макун,  
Ҷуз з-оташи ишқи кибриё ҷӯш макун.  
Аз кони ақиқи фақр, ишрат нақд аст,  
Май меҳӯру қиссаи парандӯш макун.

1456

Эй дар ду ҷаҳон ягона, таъҷил макун,  
Дар рафтан чун замона таъҷил макун.  
Мағрез сӯйи қарона, таъҷил макун,



В-аз хонайи мо ба хона таъҷил макун.

1457

Асрори маро ниҳона андар ҷон кун,  
Аҳволи маро зи хеш ҳам пинҳон кун.  
Гар ҷон дорӣ, маро зи ҷон пинҳон кун,  
Ин куфри маро пешрави имон кун.

1458

Ҳирсу ҳасаду кина зи дил берун кун,  
Хӯйи баду андеша ту дигаргун кун.  
Инкор зиёни туст, рав, камтар кун,  
Иқрор туро суд кунад, афзун кун.

1459

Ту шоҳи дили манӣ, ту шоҳӣ мекун,  
Нӯшат бодо зулм, сипоҳӣ мекун.  
Бар каф дорӣ шаробу ҷоме, ки мапурс,  
Онро бидеҳу ту ҳар чӣ хоҳӣ, мекун.

1460

То бо худӣ дурӣ, аз чӣ ҳастӣ бо ман?  
Эй бас дурӣ, ки аз ту бошад то ман.  
Дар ман нарасӣ, то нашавӣ якто, ман  
Андар раҳи ишқ ё ту бошӣ, ё ман.

1461

Аз рӯз шарифтар шуд аз вай шаби ман  
В-аз рӯҳ латифтар шуд ин қолаби ман.  
Рафт ин дили ман, то лаби ўро бўсад,  
Аз шахду шакар набуд ҷойи лаби ман.

1462

Ё дилбари ман бояду ё дил бари ман,  
Не дил бари ман бошаду не дилбари ман.  
Эй дилбари ман, мабош бе дил бари ман,  
Як дилбари ман беҳ, ки ду сад дил бари ман.

1463

Шаб рафту нарафт, эй бути симинбари ман,  
Савдойи муноҷоти ғамат аз сари ман.  
Хоби шаби ман туиву нури рӯзам,  
Ма рӯзу ма шаб, чун ту набошӣ бари ман.

1464

Эй дод, ки ҳаст ҷумла бедод аз ман,  
Эй ман, ки ҳазор оҳу фарёд аз ман.  
Чун «Золика мо қаддавт айдикум» гуфт,  
Ношод, шабе, ки асли ғам зод аз ман.

1465

Азбаски фасоду аблаҳӣ зод аз ман,  
Дар умр даме нагашт, дил шод аз ман.  
Ман толиби доду ҷумла бедод аз ман,  
Фарёди ман аз ҷумлаву фарёд аз ман.

1466

Ин дидаи ман каж нигарад дур аз ман,  
Эй, сиҳхати сад дидаи ранҷур аз ман.  
Гар каж нигарам, пас ба кӣ каж рост шавад?  
В-ар шаб бошад, чун талаби нур аз ман?

1467

Азбаски бароварад ғамат оҳ аз ман,  
Тарсам, ки шавад ба ком, бадхоҳ аз ман.  
Дардо, ки зи ҳичрони ту, эй ҷону ҷаҳон,  
Хун шуд диламу дилат на огоҳ аз ман.

1468

Эй ишқ, ту дар ҷони касӣ в-он кас ман,  
Эй дард, ту дармони касӣ в-он кас ман.  
Гӯйӣ: «Бинам лаби туро чун лаби хеш,  
Мачрӯҳ ба дандони касе в-он кас ман».

1469

Он сурати ғайбӣ, ки шундаш душман,  
Бо худ ба қиёс мебуридаш душман.  
Монандаи хуршед баромад, бинишин,  
Ҳар сӯй назар кард, надидаш душман.

1470

Ман ошиқи ишқу ишқ ҳам ошиқи ман,  
Тан ошиқи ҷон омаду ҷон ошиқи тан.  
Гар ман орам ду даст андар гардан,  
Гаҳ ӯ кашадам чу дилрабоён гардан.

1471

Эй карда зи гулдастаки ман пояки ман,  
Бинҳода чароғи ақли манро як ман.  
Андар бари хеш кун, маҳо ҷояки ман,  
Нолон ба ту ин ҷони шакархояки ман.

1472

Чун зарду низор дид ӯ рӯяки ман,  
Хуноба равон зи чашми чун ҷӯяки ман.  
Хандиду ба ханда гуфт: «Дилҷӯяки ман!  
Эй золими мазлумаки бадхӯяки ман».

1473

Эй захмзананда бар рубоби дили ман,

Бишнава ту аз ин нола ҷавоби дили ман:  
“Дар ҳар вайрон дафина ганҷи дигар аст,  
Ишқ аст дафина дар хароби дили ман”.

1474

Эй нолайи ишқи ту рубоби дили ман,  
Эй нола шуда ҳама ҷавоби дили ман.  
Он давлати маъмур, ки мепурсидӣ,  
Ёбӣ ту, валеқ дар хароби дили ман.

1475

Аз умр, ки пурбор шавад ҳар дами ман,  
В-аз хеш, ки бедор шавад ҳар дами ман.  
Ин гулшани рангин, ки ҷаҳон ошиқи ўст,  
Гулзор, ки пурхор шавад, ҳар дами ман.

1476

Мебинам онро, ки намебинам ман  
В-аз қанди лабаш набот мечинам ман.  
Ҳар чанд чу син миёни «Ёсин»-ам ман,  
«Ёсин» наҳилад даме, ки биншинам ман.

1477

Эй моҳи латифи ҷон, фаро хирмани ман,  
В-эй моҳ, фурӯ карда сар аз равзани ман.  
Эй гулшани ҷону дидаи равшани ман,  
Қай бинамат овехта дар гардани ман?

1478

Гар кушта шавам ба назди пайкори ту ман,  
Оҳе накунам зи бими озори ту ман.  
Аз захми сари найзайи хунхори ту ман,  
Хандон мирам чу дил зи дидори ту ман.

1479

Чун ҷӯшиши хуми ишқ дидам зи ту ман,  
Чу май ба қавоми худ расидам зи ту ман.  
Не, не, ғалатам, ки ту майӣ, ман обам,  
Омехтаему нопадидам зи ту ман.

1480

Бедил ману бедил туву бедил туву ман,  
Сармаст ҳамешудем рӯзе ба чаман.  
Умрест, ки ман дар орзӯи онам,  
Қ-он аҳд ба ёд оӣ, эй аҳдшикан.

1481

Дӯш он-ч бирафт дар миёни туву ман,  
Натвон бинабиштану бинатвон гуфтан.  
Рӯзе, ки сафар кунам аз ин кӯҳнаватан,

Афсона кунад, бо ту шиканҳои кафан.

1482

Чандин ба ту бар меҳру вафо бастайи ман,  
Эй хӯи ту озурдани пайвастайи ман.  
Ман сабр кунам, валеку нангати набувад,  
Як рӯз ту аз дарди дили хастайи ман.

1483

Рӯзе, ки гузар кунӣ ба хар пуштайи ман,  
Биншину бигӯ, ки: «Эй ба ғам куштайи ман».  
То бонг занам зи хок оғуштайи ман,  
К-эй Юсуфи рӯзгору гумгаштайи ман.

1484

Рафтиву нарафт, эй бути бигзидаи ман,  
Меҳрат зи дилу хиёлат аз дидаи ман.  
Меҳардам, бошад, ки ба пешам афти,  
Эй роҳнамои раҳи печидаи ман.

1485

Маҷмӯи ҷаҳон ошиқи якбораи ман,  
Чорагару чорасозу бечораи ман,  
Хуршеду фалак ғулому сайёраи ман,  
Наззорагари ду кавн, наззораи ман.

1486

Бар гирди ҷаҳон ин дили оворайи ман,  
Бисёр сафар кард пайи чорайи ман.  
В-он оби ҳаёти хуш хушхорайи ман,  
Ҷӯшиду баромад зи дили хорайи ман.

1487

Эй мӯниси рӯзгор, чунӣ бе ман?  
Эй ҳамдами ғамгусор, чунӣ бе ман?  
Ман бо руҳи чун хазон харобам бе ту,  
Ту бо руҳи чун баҳор, чунӣ бе ман?

1488

Шамъи азал аст оламафрӯзийи ман,  
З-он шоҳиди аъзам аст пирӯзии ман.  
Бо шоҳиду бо шамъи азал чун бошам?  
Оре, ҷӣ кунам, чу ин бувад рӯзии ман.

1489

Рафтам бари дилдор руҳ олуида ба хун,  
Дар чашму руҳам падида осори чунун.  
Занҷир дарида будаму рафта бурун,  
Дар пой кашон силсилаи «кунфаякун».

1490

Шӯр овардам, ки барнатобад гардун,  
Шӯре, ки ба хоб дарнабандад Маҷнун.  
Он шӯри камина аст, аз синایی дӯст,  
То синایی поки дӯст чун бошад, чун?

1491

Дил бурд зи ман дӯш ба сад ишқу фусун,  
Бишкофту бидид, пур зи хун буд дарун.  
Фармуд, дар оташаш ниҳодан ҳолӣ.  
Яъне, ки напухта аст, з-он аст пурхун.

1492

Мардони ту дар доираи «кунфаякун»,  
Дил нуқтаи ваҳдат аст, аз арш фузун.  
Гар дарчинад нуқтаи дардат зи дарун,  
Холӣ шавӣ аз доираи кавн бурун.

1493

Сармасти туам на аз маю на-з афюн,  
Маҷнуни туам, адаб маҷӯ аз Маҷнун.  
Аз ҷӯшиши май ҷӯш кунад сад Ҷайхун  
В-аз гардиши ман хира бимонад гардун.

1494

Табъи ту чу санг аст дилат чун оҳан,  
В-аз оҳану санг ҷаста оташ сӯи ман.  
Оташ чу дар оташ аст, эй хуби Хутан,  
Хар ман бошам, ки дил ниҳам бар хирман.

1495

Он ҳалвое, ки кам расад он ба даҳан,  
Чун дег ба ҷӯш амада аз вай дили ман.  
Аз ғояти лутф ончунон хушхор аст,  
Қ-аз вай ду ҳазор ман, тавонӣ хӯрдан.

1496

Ё раб, чӣ дил аст, ину чӣ хӯ дорад ин!  
Дар ҷустани ӯ чӣ ҷусту ҷӯ дорад ин!  
Бар хоки дараш ҳар нафасе сар биниҳад,  
Хокаш гӯяд: «Ҳазор рӯ дорад ин».

1497

Дар чархи фалак ғулғулаи мастон бин,  
Дар бўтаи нестӣ шаву ҳастон бин.  
Даст аз ду ҷаҳон бидору пое баргир,  
Дар фақр ҷалолати забардастон бин.

1498

Рафтам ба табибу гуфтамаш: «Зайнуддин,

Ин набзи маро бигиру қорура бубин».  
Гуфто: «Бод асту бо ҷунун гашта қарин»,  
Гуфтам: « Ҳала, то бод чунин, бод чунин».

1499

Худ, ҳоли диле бувад, парешонтар аз ин?!  
Ё воқеае бесарусомонтар аз ин?!  
Андар олам, кӣ дид меҳнатзадае,  
Саргаштаи рӯзгору ҳайронтар аз ин?!

1500

Рав, дард гузин, дард гузин, дард гузин,  
Зеро ки раҳи чора надорам ҷуз аз ин.  
Дилтанг машав, ки нестат рахт қарин,  
Чун дард набошадат, бад-он бош ҳазин.

1501

Гар муштоқӣ, ба пеши муштоқ нишин,  
Рӯзу шаб, дар ҳалқаи ушшоқ нишин.  
Он гоҳ чу ин ҳалқарабойӣ кардӣ,  
Аз халқ гузар кун бари халлоқ нишин.

1502

Имрӯз марост рӯзи майдон, манишин,  
Метоз чу гӯй пеши чавгон, манишин.  
Мардӣ бинамову ҳамчу ҳайрон манишин,  
Имрӯз қиёмат аст, эй ҷон, манишин.

1503

Гуфтам, ки: «Бар ҳариф ғамгин манишин,  
Ҷуз паҳлӯӣ хушдилони ширин манишин.  
Дар боғ даромадӣ, сӯйи хор марав,  
Ҷуз бо гулу ёсамину насрин манишин».

1504

Мо коҳилакони ишқу паҳлӯ ба замин,  
Кардаст заминро карамаш маркабу зин.  
То мебарад ин хуфтагаконро дар хоб,  
Асҳобулқаҳф то сӯйи аллайин.

1505

Гар кам расадам вазифайи васлати ӯ,  
Аз ноз бувад, набошад аз қиллати ӯ.  
В-он гаҳ гӯяд: «Ҳар чӣ бихӯрдӣ яхнист»,  
Ман бандаи он ишваю он ҳилати ӯ.

1506

Турке, ки дилам шод кунад хандаи ӯ,  
Дорад ба ғамам зулфи парокандаи ӯ.  
Бистад зи ман ӯ хате ба озодии хеш,

В-овард хате, ки ман шудам бандаи ӯ.

1507

Аз ганчи қадам шудем вайронаи ӯ  
З-афсонаи ӯ шудем афсонаи ӯ.  
Оваҳ, зи паймону зи паймонаи ӯ,  
Кас хонаи худ надонад аз хонаи ӯ.

1508

Он шоҳ, ки ҳаст ақл девонаи ӯ,  
В-аз ишқ дилам шудааст ҳамхонаи ӯ.  
Парвона фиристод, ки ман з-они туам,  
Сад шамъ ба нур шуд зи парвонаи ӯ.

1509

Сад дод ҳамерасад зи бедодии ӯ,  
Дар ваҳм чӣ гуна оварам шодии ӯ?!  
Аз бандагӣ сарв чу озодӣ ёфт,  
Гул ҷомаи худ дарид, з-озодии ӯ.

1510

Гуфтам рӯзе, ки: «Ман ба ҷонам бо ту,  
Дигар нашудам, буто, ҳамонам бо ту».  
Лекин донам, ки ҳарчӣ бозам, бибарӣ,  
З-он мебозам, ки то бимонам бо ту».

1511

Умрам ба канор зад, каноре бо ту,  
Чун умр гузаштанист, боре бо ту.  
Не, не, ғалатам, кай гузарад бе шаҳи умр?!  
Он умр, ки ёфт ӯ, гузоре бо ту.

1512

Хоҳӣ, ки муқиму хуш шавӣ бо мо ту,  
Аз сар бинех он васвасаву ғавғо ту.  
Он гаҳ, ки чунон шавӣ, ки будӣ бо ман,  
Он гоҳ чунон шавам, ки будам бо ту.

1513

Эй аз дилу ҷон латифтар қолаби ту,  
Бисёр раҳ аст аз шакар то лаби ту.  
Умрест, ки Офтобу Маҳ мегардад,  
Рӯзону шабон дар орзӯи шаби ту.

1514

Лаб боз намешавад маро бе лаби ту,  
Бунёди сухан ҳеч мабо(д) бе лаби ту.  
Бастаст Худо дари дилам бе лаби ту,  
Гуфтаст маро: «Лаб мағушо, бе лаби ту».

1515

Дарҳо ҳама бастаанд, илло дари ту,  
То раҳ набарад ғариб, илло бари ту.  
Эй дар қараму иззату нурафшонӣ,  
Хуршеду маҳу ситораҳо чоқари ту.

1516

Дар қарх нагунҷад, он ки шуд лоғари ту,  
Қон чоқари он қасе, ки шуд чоқари ту.  
Ангуштгазон даромадаш аз дари ту,  
Ангуштгазон бурун шудам аз бари ту.

1517

Дил дар ту гумони бад барад дур аз ту,  
Он низ зи заъфи худ барад дур аз ту.  
Талхӣ ба даҳони ҳар дили сафрӯй,  
Худ бар ту шақар ҳасад барад дур аз ту.

1518

Сарриштайи шодияст ҳаёли хуши ту,  
Сармояи гармист, маҳо, оташи ту.  
То дар дили ман ҳаёли рӯи ту намуд,  
Ё раб, чӣ хуш аст он руҳи маҳваши ту!

1519

Сарриштайи шодист ҳавои хуши ту,  
Сармояи гармист, маҳо, оташи ту.  
Ҳар гоҳ ки хушдида сири худ бикшояд,  
Ромаш қунад он зулфи хуши сарқашаи ту.

1520

Аз қон бишундаам навойи ғами ту,  
Не, худ қонҳост зарраҳойи ғами ту.  
Он суратҳо, ки дар дарун метобад,  
Тобанд зи равшани ҳавойи ғами ту.

1521

З-он дам, ки шундаам навойи ғами ту,  
Рақсон шудам чу зарраҳойи ғами ту.  
Аз рӯшани ҳавои ту зарра аён,  
Берун зи ҳавост ин ҳавойи ғами ту.

1522

Дар қон бишундаам ҳавойи ғами ту,  
Не, худ қонҳост зарраҳойи ғами ту.  
Ин суратҳо, ки дар дарун метобад,  
Тобанд зи рӯшани ҳавойи ғами ту.

1523

Дар тахтаи дил, ки ман ниғаҳбонаму ту,



Хатте бинабиштайӣ, ки ман хонаму ту.  
Гуфтӣ, ки: «Бигӯямат чу ман монаму ту»,  
Ин низ аз он аст, ки ман донаму ту.

1524

Дар асл яке будаст ҷони ману ту,  
Пайдойи ману туву ниҳони ману ту.  
Хомӣ бошад, ки гӯйӣ: «Они ману ту»,  
Бархост ману ту аз миёни ману ту.

1525

Дар асл яке будаст ҷони ману ту,  
Пайдойи ману туву ниҳони ману ту.  
Худ аз пайи фаҳм гуфтам: «Они ману ту»,  
Чун нест ману ту, дар миёни ману ту.

1526

Эй ҷону ҷаҳон, ҷону ҷаҳон бандайи ту,  
Ширин шуда олам зи шакархандайи ту.  
Сад қарн гузашту осмон низ надид,  
Дар гардиши рӯзгор монандайи ту.

1527

Ман бандайи ту, бандаи ту, бандайи ту,  
Ман бандайи он раҳмати хандидайи ту.  
Эй оби ҳаёт, ки зи марг андешад?  
Он кас, ки чу Хизр гашт, ӯ зиндаи ту.

1528

Гар рашк барад набот бар хандайи ту  
В-ар гардад шоҳу паҳлавон бандайи ту.  
Чун қиблайи ту ҷефаи дунё омад,  
Мурдӣ туву мардумони кӯс гандаи ту.

1529

Эй кардаи пиндор писандидайи ту,  
В-эй ваҳми худӣ дар дили шӯридайи ту.  
Ҳеҷӣ туву ҳечро чунин, чун гавҳар,  
Беҳ з-ин натавон нишонд дар дидаи ту.

1530

Мо чорайи оламеку бечорайи ту,  
Мо нозири рӯҳу рӯҳ наззорайи ту.  
Хуршед ба гарди хок сайёраи ту,  
Маҳ пора шуда зи ишқи маҳпораи ту.

1531

Доруи малули руҳу руҳсорайи ту  
В-он наргиси махмураи хамморайи ту.  
Чандон намак аст дар ту, донӣ пайи чист?

Аз баҳри ситезаи чигархорайи ту.

1532

Пирӯзи ҷаҳон, ғуломи пирӯзайи ту,  
Занбили ҷаҳон, гадойи дарюзайи ту.  
Сад сол фалак хидмати хоки ту кунад,  
Нагзорда бошад ҳаққи якрӯзайи ту.

1533

Эй чархи фалак, пояи пирӯзии ту  
Занбили ҷаҳон гадои дарюзаи ту.  
Сад сол фалак хидмати хоки ту кунад,  
Нагзорда бошад ҳақи якрӯзайи ту.

1534

Он шахс, ки рашк бурд бар хомайи ту,  
То рашк барад бар дили худкомаи ту.  
Ё рашк барад бар он рухи фаррухи ту,  
Ё бар кору фарру рӯҳи алломайи ту.

1535

Гуфтам, ки: «Кучо бувад буро, хонаи ту?»  
Гуфто, ки: «Дили хароби вайронаи ту».  
Ман Хуршедам, даруни вайрона равам?  
Эй маст, хароб бод кошонои ту!

1536

Чун пок шавад аз худӣ ту, синایی ту,  
Худбин гардӣ зи ёри деринаи ту.  
Бе ойина рӯӣ хеш натвонӣ дид,  
Дар ёр нигар, ки ўст ойинаи ту.

1537

Эй моҳ, чу абр бас гиристам бе ту,  
Дар маҳ ба нишот, нангаристам бе ту.  
Бархостам аз ҷон чу нишастам бе ту  
В-аз шарм бимурдам, чу нарастам бе ту.

1538

Аз шарм бимурдам, ки нарастам бе ту,  
Бархостам аз ҷон чу нишастам бе ту.  
Аз дасти фироқи ту наҷастам бе ту,  
В-аз дасти фироқ хун гиристам бе ту.

1539

Савганди бадон рӯӣ туву ҳастии ту,  
Гар медонам беҳ аз ту ин пастии ту.  
Мастиву тиждасти-т овард ба ман,  
Ман бандаи мастиву тиждастии ту.

1540

Эй дил, гар аз ин ҳадис огоҳӣ ту,  
Ин тафриқаи хеш чӣ меҳоҳӣ ту?  
Як лаҳза, ки аз ҳузур ғойиб гардӣ,  
Он лаҳза бидон, ки мушрики роҳӣ ту.

1541

Дар кӯйи хаёл худ чӣ мепӯйӣ ту  
В-ин дида ба хуни дил чӣ мешӯйӣ ту?!  
Аз фарқи сарат то ба қадам ҳақ дорад,  
Эй беҳабар, аз хеш чӣ мечӯйӣ ту?!

1542

Рашк оядам аз шонаву санг, эй дилчӯ,  
То бо ту чаро равад ба гармо ба фурӯ.  
Он дар сари зулфи ту чаро овезад?!  
В-ин дар кафи пойи ту чаро молад рӯ?!

1543

Бар оташи чун дег ту худро мечӯ,  
Мечӯш ту худ ба худ, марав ту ҳарсӯ.  
Мақсуди ту гавҳар аст, биштобу бичӯ,  
З-ӯ чӯш кунӣ, пас бишӯй гавҳар з-ӯ.

1544

Эй баста ту хоби мо ба чашми ҷоду,  
Он оби ҳасту нуқлу беҳобон ку?  
Кай бинам об, чу манам ғарқи чӯ?  
Худ об гирифтааст маро ҳар шаш сӯ.

1545

Эй об, аз ин дидаи беҳоб бирав,  
В-эй оташ, аз ин синایی пуртоб бирав.  
В-эй ҷон, чу танӣ, ки масканат буд, намонд,  
Беобии худ маҷӯй, бар об бирав.

1546

Эй дил, агарат тоқати ғам нест, бирав,  
Овозайи ишқ чун ту кам нест, бирав.  
Эй ҷон, ту биё, агар наҳоҳӣ тарсид,  
Гар метарсӣ, кори ту ҳам нест, бирав.

1547

Эй соқии ҷон, бар ин хушовоз бирав,  
Сози азалист, ҳам бар ин соз бирав.  
Эй боз, чу табли бози ӯ бишнидӣ,  
Шаҳ мунтазири туст, ба сағбоз бирав.

1548

Ишқ аст, ки кимиёи шарқ аст дар ӯ,

Абрест, ки сад ҳазор барқ аст дар ӯ.  
Дар ботини ман зи фарри ӯ дарёест,  
К-ин ҷумлаи коинот ғарқ аст дар ӯ.

1549

Ҳарчанд ки қадди бебадал дорад сарв,  
Пеши қади ёрам чӣ маҳал дорад сарв?  
Гаҳ-гаҳ гӯяд, ки: «Қадди ман чун қади ӯст»,  
Ё раб, чӣ димоғ бо ҳалал дорад савр!

1550

Эй ҷон, эй ҷон, ба ҳаққи эҳсон-т, марав,  
Мастам-мастам зи шири пистон-т, марав.  
Андар қафас, шакар маяфшону марав,  
Эй тӯтии ҷон, з-ин шакаристон-т, марав!

1551

Гаҳ дар дили мо нишин чу асрор, марав,  
Гаҳ бар сари мо нишин чу дастор, марав.  
Гуфтӣ, ки: «Чу дилзудӣ равам, зуд оям»,  
Ишва мадеҳ, эй дилбари айёр, марав.

1552

Гар ҷумла бирафтанд, нигоро, ту марав,  
Эй мӯнису ғамгусор моро, ту марав.  
Пур мекуну май деҳу ҳаме ханд чу қанд,  
Эй соқии хуби оламо, ту марав.

1553

Мастам зи ду лаъли шакарат, эй маҳрӯ,  
Пастам зи қади санавбарат, эй маҳрӯ.  
Рӯям чу зар аст дар ғами симбарат,  
В-аз даст мадеҳ ту ин зарат, эй маҳрӯ!

1554

Гар ошиқи ишқи мо шудӣ, эй маҳрӯ,  
Берун шав аз ин шаш ҷиҳат ту бар ту.  
Даррав ту дар ин ишқ, агар ҷӯёӣ,  
Дар баҳри дил о, чӣ бошӣ андар лаби ҷӯ?

1555

Марде, ёро, ки бӯйи фақр ояд аз ӯ,  
Донанд фақирон, ки чиҳо зояд аз ӯ.  
Валлах, ки самову ҳар чӣ дар кулли самост,  
Ёбанд насибу ҳар чӣ мебояд аз ӯ.

1556

Он кас, ки ҳамеша бо дили дардам аз ӯ,  
Бо синایی решу бо руҳи зардам аз ӯ.  
Имрӯз ба ноз ӯ बारे бар ман зад,

Алминнатиллах, ки баре хӯрдам аз ӯ.

1557

Он лоларухе, ки бо рухи зардам аз ӯ,  
В-он доруйи дарде, ки ҳама дардам аз ӯ.  
Як рӯз ба бозор баре бар ман зад,  
Бовар накунад кас, ки баре хӯрдам аз ӯ.

1558

Он раҳзани дил, ки пойкӯбонам аз ӯ,  
Чун ойинаи ҳаёли хубонам аз ӯ.  
Ҷонест, ки чун дастзанон меояд,  
Ё раб, ё раб, чӣ мешавад ҷонам аз ӯ?

1559

Эй ишрати наздик, зи мо дур машав,  
В-аз маҷлиси мо малулу маҳҷур машав.  
Ангури адам будӣ, шаробат карданд,  
Вопас марав, эй шароб, ангур машав.

1560

Гар оқилу олимӣ, ба ишқ аблаҳ шав,  
В-ар моҳи фалак туйӣ, чу хоки раҳ шав.  
Бо неку баду пиру ҷавон яктаҳ шав,  
Фарзину пиёда бош, он гаҳ шаҳ шав.

1561

Гар ҳеч туро майл сӯйи мост, бигӯ,  
В-арна ки раҳи ошиқу танҳост, бигӯ.  
Гар ҳеч маро дар дили ту ҷост, бигӯ?  
Гар ҳаст бигӯ, нест бигӯ, рост бигӯ.

1562

Монанди туам дар ду ҷаҳон кист? Бигӯ!  
В-он кист, ки бе умеди ту зист? Бигӯ!  
«Ман бад кунаму ту бад мукофот кунӣ,  
Пас фарқ миёни ману ту чист, бигӯ?!»

1563

Эй ҷону ҷаҳон, ҷуз ту касе кист? Бигӯ?  
Бе ҷону ҷаҳон ҳеч касе зист? Бигӯ?  
«Ман бад кунаму ту бад мукофот кунӣ,  
Пас фарқ миёни ману ту чист? Бигӯ?!»

1564

Эй ҷону ҷаҳон, ҷуз ту касе кист? Бигӯ?  
Бе ҷону ҷаҳон ҳеч касе зист? Бигӯ?  
«Ман бад кунаму ту бад мукофот кунӣ,  
Пас фарқ миёни ману ту чист? Бигӯ?!»

1565

Эй орифи гӯянда, навое баргӯ,  
Ё қавли дуруст, ё хатое баргӯ.  
Дарҳои гулистону чаманро бикшо,  
Чун булбули маст, з-ошнойӣ, баргӯ.

1566

номахрам ҳадиси асрор мағӯ,  
Бо мардудон ҳикояти ёр мағӯ.  
Бо мардуми ағёр, чу ағёр мағӯ,  
Бо уштури хорхор чуз хор мағӯ.

1567

Ҳон, эй тани хокӣ, сухан аз хок мағӯ,  
Чуз қиссаи он ойинаи пок мағӯ.  
Аз холиқи афлок дарунат сифатест,  
Чуз аз сифати холиқи афлок мағӯ.

1568

Фарзонайи ишқро ту девона мағӯ,  
Ҳамхирқайи рӯхро ту бегона мағӯ.  
Дарёйи муҳитро ту парвона мағӯ,  
Ў донад номи худ, ту афсона мағӯ.

1569

Эй мушфиқи фарзанд, ду байте мегӯ,  
Ҳардам ҷиҳати панд ду байте мегӯ.  
Дар фурқату пайванд ду байте мегӯ,  
Дар айни ғазал, чанд дубайтӣ мегӯ.

1570

Гир, эй дили ман, инони он шоҳаншоҳ,  
Имшаб бари мо қунуқ шав, эй рӯйи чу моҳ.  
В-ар гӯяд: «Фардо», машнав, зуд бигӯ:  
«Ло ҳавла вало қуввата илло биллоҳ».

1571

Дар бандагӣ ғалқабагӯшам, эй шоҳ,  
Дар чокарият ба чон бикӯшам, эй шоҳ.  
Дар хидмати ту чу соя ман пеш равам,  
Ту шериву ман сиёҳгӯшам, эй шоҳ.

1572

То рӯйи туро бидидам эй бут, ногоҳ,  
Саргашта шудам зи ишқу гум кардам роҳ.  
Рӯзе бинӣ, дар ғами ишқат, эй моҳ,  
Гӯянд басири фалон, ки инноиллоҳ.

1573

Ман мегӯям, ки: «Гашт бегоҳ, эй моҳ»,

Мегӯяд: «Моҳ, в-онгаҳоне бегоҳ!  
Моҳе, ки зи хуршед агар баргардад,  
Дарҳол шавад ҳамчу шаби тира сиёҳ».

1574

Дар роҳи ягонагӣ чӣ тоат, чӣ гуноҳ,  
Дар кӯйи харобам чӣ дарвеш, чӣ шоҳ.  
Рухсори қаландарӣ, чӣ равшан, чӣ сиёҳ,  
Бар кунгураи арш, чӣ хуршед, чӣ моҳ.

1575

Эй маҳ, ту кафорати зи ҳар гуна гуноҳ,  
На, худ расани Юсуфи ҷонӣ аз чоҳ.  
На, балки қаловузи биҳишти дар роҳ,  
Мифтоҳи ҳазор офтобӣ, эй моҳ.

1576

Дар ишқ хулосаи ҷунун аз ман хоҳ,  
Ҷон рафтаву ақли сарнагун, аз ман хоҳ.  
Сад воқеаӣ рӯзфузун аз ман хоҳ,  
Сад бодия пуроташи хун аз ман хоҳ.

1577

Ту тавба макун, ки ман шикастам тавба,  
Ҳаргиз н-ояд зи ҷони мастам тавба.  
Сад бору ҳазор бор бастам тавба,  
Хун мегиряд, зи дасти дастам тавба.

1578

Чархам гӯяд, ки: «Эй чу ман саргашта»,  
Саргашта ваясту он-к аз ӯ бисришта.  
Саргашта набошад, он-к он сар дорад,  
К-аз вай ёбад ҳар фалаке сарришта.

1579

Он дам, ки расӣ ба гавҳари носуфта,  
Сарҳо ба ҳам овардаву сирҳо гуфта.  
Каҳдони ҷаҳон зи бод шуд ошуфта,  
Бар ту, ба ҷаве, чу маст бошӣ хуфта.

1580

Мехӯрдам бода бо бути ошуфта,  
Хобам бубарад, ҳоли дил ногуфта.  
Бедор шудам зи хоб, масте дидам,  
Дилбар шуда, шамъ мурда, соқӣ хуфта.

1581

Эй ҷон, ту бар муқассарон ошуфта,  
Ҳам ҷони ту узри ҷони эшон гуфта.  
Тӯфони бало, агар бигирад олам,

Бар ман ба ду чав чу маст бошам хуфта.

1582

Эй хоб, маро баставу мадфун карда,  
Шаброву маро хираву Мачнун карда.  
Чонро ба фусун гарм аз сар бурда,  
Дилро ба ситам зи хона берун карда.

1583

Эй кӯронро ба лутф, раҳбин карда,  
Эй габронро пешрави дин карда.  
Дарвешонро ба мулк Хусрав карда,  
Эй Хусравро бибурда Ширин карда.

1584

Эй дар талаби гиреҳкушой мурда,  
Аз васл бизода, дар ҷудой мурда.  
Эй бар лаби баҳр ташна дар хоб шуда  
В-эй бар сари ганҷ аз гадой мурда.

1585

Эй бар намаки ту халқ ноне бизада,  
Бар маркаби ту доғу нишоне бизада.  
Хайф аст, ки сӯйи кон равад он бар сим,  
Пинҳон чун қону бар ҷаҳоне назада.

1586

Ё раб, ту яке ёри ҷафокораш деҳ,  
Як дилбари бадхӯйи чигархораш деҳ.  
То бишносад, ки ошиқон дар ҷӣ ғаманд,  
Ишқаш деҳу ишқаш деҳу бисёраш деҳ.

1587

Фаслест чу фасли дӯст фархунда шуда,  
В-аз мурдани тан чароғи дил зинда шуда.  
Аз хандайи барқ абр дар гиря шуда,  
В-аз гиряи абр боғ дар ханда шуда.

1588

Эй дӯст, маро дамдама бисёр мадеҳ,  
К-ин дамдама меҳӯрад зи ман ҳар гоҳу меҳ.  
Қону сари ту, ки дам кунам пеши ту зеҳ,  
К-аз дамдамаи гарм кунам об гиреҳ.

1589

Ё раб, ту маро ба нафси танноз мадеҳ,  
Бо ҳарҷӣ ҷуз аз туст, маро соз мадеҳ.  
Ман дар ту ҳамегурезам аз фитнаи хеш,  
Ман они туам, маро ба ман боз мадеҳ.



1590

Эй рӯзи аласт мулку давлат ронда,  
Эй банда, туро чу «Қулҳуваллоҳ» хонда.  
Чун рӯшани рӯз даро аз дари ман,  
Бин, гардани ман ба сӯи дар каж монда.

1591

Эй он-к ба ҷони ин ҷаҳонӣ зинда,  
Шармат бодо, чаро чунонӣ зинда?  
Бе ишқ мабош, то набошӣ мурда,  
Дар ишқ бимир, то бимонӣ зинда.

1592

Эй сарв зи қомати ту қад дуздида,  
Гул пеши рухи ту пираҳан бидрида.  
Бардор яке ойина аз баҳри худой,  
То ҳамчу худӣ шунидаӣ ё дида?

1593

Дӣ аз сари савдойи ту ман шӯрида,  
Рафтам ба чаман, ҷома чу гул бидрида.  
Аз ҷумла хушиҳойи баҳорам бе ту  
Ќуз оби равон наёмад андар дида.

1594

Се чиз зи ман бибурдаӣ бигзида:  
Сабр аз дилу ранг аз руху хоб аз дида.  
Ќобукдастӣ, ки дасту бозу-т дуруст,  
Тасвири уқул чун ту нозойида.

1595

Ганҷест ниҳона дар замин пӯшида,  
Аз миллати куфру аҳли дин пӯшида.  
Дидем, ки ишқ аст яқин пӯшида,  
Гаштем бараҳна аз чунин пӯшида.

1596

Эй порсиву тозии ту пӯшида,  
Ќон дида қадаҳ, шароб нонӯшида.  
Дарё бояд, зи фазли ҳақ ҷӯшида,  
Пайдо бошад кифояти кӯшида.

1597

Эй беадабона ман зи ту нолида,  
Ғайрат бишнида, гӯши ман молида.  
Ќое биравам, нола кунам, дуздида,  
Он ҷо, ки на дил бўй барад, не дида.

1598

Эй бо ту ҷаҳон зарифу шодӣ бора,

Ту ҷамъи шодийиву мо сепора.  
Танҳо хуршед он диҳад оламо,  
Қ-онро надихад маҳу ҳазор истора.

1599

Гуфтам: «Чӣ кунам?» Гуфт, ки: «Эй бечора»,  
Ҷумла чӣ кунам? Бисоз аз якбора.  
В-ар худ чӣ кунам зиён шавӣ, овора,  
Он ҷо биравӣ, ки будайӣ ҳамвора?

1600

Боз омад ёр бо дили чун хора,  
В-аз хорайи ӯ ин дили ман сад пора.  
Дар маҷлис ман будаму ишқаш, чун чанг,  
Андар зад чанг дар мани бечора.

1601

Бифрӯхт маро ёр ба як даста тара,  
Бошад, ки маро вохӯрад он ёри сара.  
Некӯ масале задаст соҳибшачара,  
Арзон бифурӯшад, он ки арзон бихара.

1602

Мо мардонем, шиста бар танги дара,  
Моем, ки гургу шер бар мо гузара.  
Бо фақру сафо ба ҳам даромехтаем,  
Чун дарғаҳи иртизоъ он мешу бара.

1603

Рӯйи ту намоз омаду чашмат рӯза  
В-ин ҳарду кунанд аз лабат дарюза.  
Ҷурме кардам, магар, ки ман маст будам,  
Оби ту бихӯрдаму шикастам кӯза.

1604

Монандаи занбил бигир ин рӯза,  
То рӯза кунад туро зи ҳақ дарюза.  
Оби ҳайвон хунук кунад дилсӯза,  
Ин рӯза чу кӯза аст, машкан кӯза.

1605

Ҳин навбати сабр омаду моҳи рӯза,  
Рӯзи ду мағӯ, зи косаву аз кӯза.  
Бар хони фалак кард пайи дарюза,  
То пунбаи ҷон боз раҳад аз ғӯза.

1606

Соҳибназарон росту таҳайюрпеша,  
Мар кӯронро тафаккуру андеша.  
Сад шохи хуш аз ғайб гулафшон бар ту,

Бар шохи ризо чӣ мезанӣ ту теша?

1607

Ҷонест, ғизойи ӯ ғаму андеша,  
Ҷони дигар аст ҳамчу шери беша.  
Андеша чу теша аст газофа мандеш,  
Ҷон, то назанӣ ту пойи худ бар теша.

1608

Омад бари ман хаёли ҷонон зи пағаҳ,  
Дар каф қадаҳи бода, ки бистон зи пагоҳ.  
Даркаш ин ҷом то ба поён зи пагоҳ,  
Сармаст даро миёни мастон, зи пағаҳ.

1609

Бегоҳ шуду дил нараҳид аз нола,  
Рӯзе, натавон гуфт ғами садсола.  
Эй ҷону ҷаҳон, ғуссаи бегоҳ шудан,  
Он кас донад, ки гум шудаш гусола.

1610

Бурдӣ дили ман, аё бути худкома,  
Хастиву ҳазор бор кард он лома.  
Дилро ба ҳазор ҳила ман боз хӯрам,  
Як бор диҳанд бадрӯзии бад ҷома.

1611

Оне ки вучуду адамат ўст ҳама,  
Сармояи шодиву ғамат ўст ҳама.  
Ту дида надорӣ, ки бад-ӯ дарнигарӣ  
В-ар не, зи сарат то қадамат ўст ҳама.

1612

Ҳарчанд дар ин парда асиред ҳама,  
З-ин парда бурун равед, амиред ҳама.  
Он оби ҳаёт халқро мегӯяд:  
«Бар соҳили ҷӯйи мо бимиред ҳама».

1613

Бозичайи қудрати худоем ҳама,  
Ўрост тавонгарӣ, гадоем ҳама.  
Бар якдигар ин зиёдие ҷустан чист?!  
Охир зи дари яке сароем ҳама.

1614

Ҳам ойинаем, ҳам лиқоем ҳама,  
Сармасти пиёлаи бақоем ҳама.  
Ҳам дафъи ранҷу ҳам шифоем ҳама,  
Ҳам оби ҳаёт, ҳам сақоем ҳама.

1615

Ту обиву мо ҷумла гиёем ҳама,  
Ту шоҳиву мо ҷумла гадоем ҳама.  
Гӯянда туйиву мо садоем ҳама,  
Ҷӯянда туйӣ, чаро наем ҳама?!

1616

Донӣ, шаб чист? Бишнав, эй фарзона:  
“Хилватгаҳи ошиқон зи ҳар бегона.  
Хоса имшаб, ки ҳаст маҳ ҳамхона,  
Ман мастаму маҳ ошиқу шаб девона”.

1617

Бегона шавӣ зи сӯҳбати бегона,  
Бишнав сухани рост аз ин девона:  
Сад хона пур аз шаҳд кунӣ, чун занбӯр,  
Гар з-он-к ҷудо кунӣ аз эшон хона.

1618

Гуфтам, ки: «Туйи маю манам паймона,  
Ман мурдааму ту ҷониву ҷонона.  
Акнун бигушо дари вафо». Гуфт: «Хамӯш!  
Девона касе раҳо кунад дар хона?!»

1619

Гуфтам, ки: «Зи ишқат шудаам девона,  
Занҷири туро ба хоб бинам ё на?»  
Гуфто, ки: «Хамӯш! Чанд аз ин афсона?!».  
Девонаву хоб ҳа-ҳайи фарзона.

1620

Зулфи ту, ки як рӯзам аз ӯ равшан на,  
Бо хоки дар оварад сару бо ман на.  
Бо ҳар-ч дарорад сар, аз ӯ зинда шавад,  
К-он ҷо ҳама ҷон аст саросар, тан на.

1621

Он кас, ки зи даст шуд, бирав, даст манеҳ,  
Аз бода чу нест шуд, туш ҳаст, манеҳ.  
Занҷир даридан бар мурдон саҳл аст,  
Ҳар занҷире бар шутури маст манеҳ.

1622

Майдон фароҳу марди майдоне на,  
Аҳволи ҷаҳон чунон-к медонӣ, на!  
Зоҳирҳашон бо авлиё монад, лек,  
Дар ботиншон бўӣи мусалмонӣ, на!

1623

Бархезу ба назди он нақӯном дарой,

Дар сӯхбати он ёри дилором дарой.  
З-ин дом бурун ҷаҳу дар он дом дарой,  
Аз дар агарат биронад, аз бом дарой.

1624

Маҳ душ ба болини ту омад ба сар ой,  
Гуфтам, ки: «Зи ғайраташ бикӯбам сару пой».  
Маҳ кист, ки ӯ бо ту нишинад як ҷой?  
Шабгарду ҷаҳондидаву ангуштнамой.

1625

Эй он-к маро ба лутф бинвохтайӣ,  
Дар дафъ кунун баҳонае сохтайӣ.  
Гар бо ҳамагон ишқ чунин бохтайӣ,  
Пас, қимати ҳеҷ дӯст нашнохтайӣ!

1626

Лутфе ки маро шабона бинвохтайӣ,  
Имрӯз чу зулфи худ пас андохтайӣ.  
Чашми ту зи ту масту ман аз чашми ту маст,  
З-он маст бад-ин маст напардохтайӣ.

1627

Эй он ки рухат чу оташ афрӯхтайӣ,  
То кай сӯзӣ, ки сад раҳам сӯхтайӣ?!  
Гӯӣ: «Ба раҳам чашм чӣ бардӯхтайӣ?!»  
Не, не, ту маро чунин наёмӯхтайӣ.

1628

Эй хуршедӣ, ки чехра афрӯхтайӣ,  
Аз партави он камол омӯхтайӣ.  
Ин ҷумлаи ахтарон, ки афрӯхтайӣ,  
Ту бештарӣ, ки бештар сӯхтайӣ.

1629

Имрӯз биё, ки сахт оростайӣ,  
Гӯё зи миёни ҳусн бархостайӣ.  
Бар чарх барову моҳро гӯш бимол,  
Дар боғ даро, ки сарви перостайӣ.

1630

Ҷонам, зи тараб чун шакар анбоштайӣ,  
Чун барг, ки андар шакарам доштайӣ.  
Имрӯз маро ханда фурӯ мегирад,  
То дар даҳанам чи хандаҳо коштайӣ.

1631

Эй дӯст, ки дил зи дӯст бардоштайӣ,  
Некӯст, ки дил зи дӯст бардоштайӣ.  
Аз шодиҳо ҳама нагунҷад душман,

Дар пӯст, ки дил зи дӯст бардоштайӣ.

1632

Ин нест раҳи васл, ки пиндоштайӣ,  
Ин нест ҷаҳони ҷон, ки бигзоштайӣ.  
Он чашма, ки Хизр хӯрад аз ӯ оби ҳаёт,  
Андар раҳи туст, лекин анбоштайӣ.

1633

Эй он ки ту бар фалак ватан доштайӣ,  
Худро зи ҷаҳони пок пиндоштайӣ.  
Бар хок ту нақши хеш бигзоштайӣ,  
В-он чиз, ки асли туст, бигзоштайӣ.

1634

Эй он ки ту бар фалак ватан доштайӣ,  
Худро зи ҷаҳони пок пиндоштайӣ.  
Бар хок ту нақши хеш бигзоштайӣ,  
В-он чиз, ки асли туст, бигзоштайӣ.

1635

Ту механдӣ, баҳонае ёфтайӣ,  
Дар хонаи худ дому дағал бохтайӣ.  
Эй чашм фароз карда чун мазлумон,  
Дар ҳиллаву макр мӯй бишкофтайӣ.

1636

Эй он-к ҳарифи бозии мо будайӣ,  
Ин маҷлиси ҷон аст, чаро тан задайӣ?!  
Чун савсану сарв аз ғам озод будӣ,  
Бандаи ғам аз он шудӣ, ки хоҷа шудайӣ.

1637

Эй ишрати нестгашта, ҳастак шудайӣ  
В-эӣ зоҳиди пир, бутпарастак шудайӣ.  
Ғам нест, агарчӣ тангдастак шудайӣ,  
Аз кӯзаи сар фарохмастак шудайӣ.

1638

Эй он-к ту ҷони бандаро ҷон шудайӣ  
Дар зулмати куфр шамъи имон шудайӣ.  
Андар дили ман таронагӯён шудайӣ  
В-андар сари ман чу бода рақсон шудайӣ.

1639

Имрӯз надонам ба чӣ даст омадайӣ,  
К-аз авали бомдод маст омадайӣ.  
Гар хуни дилам хӯрӣ, зи дастат надихам,  
Зеро ки ба хуни дил ба даст омадайӣ.

1640

Хуш-хуш санамо, тозарухон омадайї,  
Хандон ба ду лаб, лаългазон омадайї.  
Он рӯз дилам зи сина бурдї, бас нест,  
К-имрӯз дигар ба қасди ҷон омадай?!

1641

Гар бо ҳамайї, чу бо мани, бе ҳамайї,  
В-ар бе ҳамайї, чу бо мани, бо ҳамайї.  
Дар банди ҳама мабош, ту худ ҳама бош,  
Он дамдорї, ки сахраи дамдамайї.

1642

Бе оташи ишқи ту нахӯрдам обе,  
Бе нақши хаёли ту надидам хобе.  
Дар оби ту, к-ӯст чун шароби нобе,  
Меноламу мегардам, чу дӯлобе.

1643

Эй дар дили ҳар касе, зи меҳрат тобе,  
В-эй аз ту тазарруе, ба ҳар меҳробе.  
Човид шабе бояду хуш маҳтобе,  
То бо ту ғаме гӯям, аз ҳар бобе.

1644

Як шафтолу аз он лаби ғаннобе,  
Пур кард ҷаҳон зи бўи себу обе.  
Ҳам пардаи шаб дариду ҳам пардаи рӯз,  
Аз ишқ рухи хеш, зиҳи беоби.

1645

Худро чу даме зи ёр маҳрам ёбї,  
Дар умр насиби хеш он дам ёбї.  
Зинҳор, ки зоеъ накуни он дамро,  
Зеро ки чунон даме дигар кам ёбї.

1646

Эй сар, сабаб андар сабаб, андар сабабї,  
В-эй тан, аҷаб, андар аҷаб, андар аҷабї.  
В-эй дил, талаб андар талаб, андар талабї,  
В-эй ҷон, тараб андар тараб, андар тарабї.

1647

Эй бар сари раҳ нишаста, раҳ металабї,  
Дар хирмани маҳ фитода, маҳ металабї.  
Дар чоҳи занахдон чунон Юсуфи ҳусн,  
Худ далв тӯйї, Юсуфи чаҳ металабї?!

1648

Гар ту накуни салом моро дар пай,

Чун чумла нишотеву саломе, чун май.  
Чӯпони ҷаҳониву имони ҷонҳо,  
Дафъи гурге гар накуни ҳай, ҳай, ҳай.

1649

Рафтам бари ёр аз сари сардастӣ,  
Гуфто: «Зи дарам бирав, ки ин дам мастӣ».  
Гуфтам: «Бигушой дар, ки ман маст наям»,  
Гуфто, ки: «Бирав, чунон-к ҳастӣ, ҳастӣ».

1650

Дилбар чу барад ба сӯйи соғар дасте,  
Аз ҳар адаме бар ӯ ҷаҳад сармастӣ.  
Чун бӯйи шароб инчунин фитна кунад,  
Бингар, чӣ шудӣ, гар ба шароб пайваستӣ?

1651

Чашми ту ба ҳар ғамза бисӯзад мастӣ,  
К-аз дилбандӣ ҳазор хун кардастӣ.  
Аз пой даромад дилу дил пой надошт,  
Аз дасти касе, ки ӯ надорад дасте.

1652

Ҳамсоияи маст физояд мастӣ,  
Чун маст шавӣ, боз раҳӣ аз мастӣ.  
Дар дастаи мардон чу нишастӣ, растӣ,  
Бар бода занӣ, з-обу оташ растӣ.

1653

Устод маро бигуфтам андар мастӣ:  
К-«Огоҳам кун зи нестиву ҳастӣ».  
Ӯ дод маро ҷавоб, гуфто, ки: «Бирав,  
Ранча ту зи халқ дур дор, вар, растӣ».

1654

Ту сер шудӣ, ман нашудам з-ин мастӣ,  
Ман нест шудам, ту он чӣ ҳастӣ, ҳастӣ.  
То об зи нови осие мерезад,  
Мегардад санг, мезиҳад дар пасти.

1655

Гуфтам, ки: «Қадам аст, тариқи ҳастӣ?»  
Дил гуфт: «Тариқи ҳастӣ, андар пасти».  
Пас гуфтам: «Дил чаро зи пасти бирамад?»  
Гуфто: «З-он рӯ, ки дар ин дар бастӣ».

1656

Бар гулшани ёрам гузарат боястӣ,  
Бар чеҳраи ӯ як назарат боястӣ.  
Дар беҳабарӣ гӯй зи майдон бурдӣ,



Аз беҳабариҳо хабарат боястӣ.

1657

Чандон гуфти, ки аз баён бигзаштӣ,  
Чандон гаштӣ ба гирди он, к-он гаштӣ.  
Киштии сухан дар об чандон рондӣ,  
Не тахт бимонду не туву не киштӣ.

1658

Эй моҳ, баромадиву тобон гаштӣ,  
Гирди фалаки хеш хиромон гаштӣ.  
Чун донистӣ, баробари ҷон гаштӣ,  
Ногоҳ фуру шудиву пинҳон гаштӣ.

1659

Аз ишқи азал таронагӯён гаштӣ  
В-аз ҳайрати ишқ гӯлу нодон гаштӣ.  
Азбаски бимурдӣ зи ғамаш, ҷон бурдӣ  
В-аз баски бигуфти ғами он, он гаштӣ.

1660

Ҳар шаб, ки ба банда ҳамнишин меафти,  
Чун нури маҳӣ, ки бар замин меафти.  
Ман бандаи чашми масти пурхоби туам,  
Он дам, ки ҷунону инҷунин меафти.

1661

Дӯшина маро гузоштӣ, хуш хуфти  
В-имшаб ба дағал ба ҳар сӯе меафти.  
Гуфтам, ки: «Маро то ба қиёмат ҷуфти»,  
Ку он сухане, ки вақти мастӣ гуфти?

1662

Эй Мӯсии мо, ба Тури Сино рафти,  
В-аз зоҳири мову ботини мо рафти.  
Ту сард нагаштайӣ аз он гармиҳо,  
Чун сард шавӣ, ки сӯи гармо рафти?!

1663

Эй оташи бахт, сӯи гардун рафти,  
В-эй оби ҳаёт, сӯи Ҷайхун рафти.  
Бо ту гуфтам, ки: «Бедилам ман, бедил»,  
Бедил акнун шудам, ки берун рафти.

1664

Аз дидаӣ каж дилбари раъноро чӣ?!  
В-аз бадномӣ ошиқи шайдоро чӣ?!  
Мо дар раҳи ишқ чусту чолок шавем,  
Гар пойи касе ланг шавад, моро чӣ?!

1665

Шаб рафту дилат нагашт сер, эй ичӣ,  
Дасти ту агар нагирад он маҳ, ҳеҷӣ.  
Хуфтанд ҳарифон ҳама, чора(а)т ин аст,  
К-андар майи лаълу дар сари худ печӣ.

1666

Гуфтам, ки: «Дило, ту дар бало афтодӣ»,  
Гуфто, ки: «Хушам, ту ба куҷо афтодӣ?».  
Гуфтам, ки: «Димоғро даво бояд». Гуфт:  
«Девона туйӣ, ки дар боло афтодӣ».

1667

Эй он-к ба кӯйи ёри мо афтодӣ,  
Он рӯй бидидӣ, ба қафо афтодӣ.  
Лӯълӯйи гуҳарнисори ту май карданд,  
Дар ҳалқайи лӯлиён куҷо афтодӣ?

1668

Он зулмрасидаро, ки додаш додӣ  
В-он ғамзадаро, ки ҷоми шодаш додӣ,  
Он бодайи аввалин фаромӯшаш шуд,  
Гар з-он-к намедихӣ, чӣ ёдаш додӣ?!

1669

Як бўса зи ту хостаму шашаш додӣ,  
Шогирди кӣ будӣ, ки чунин устодӣ?  
Хубиву карамро чӣ накӯбунёдӣ!  
Эй дунёро зи ту ҳазор озодӣ!

1670

Эй соқӣ, аз он бода, ки аввал додӣ,  
Ратле ду дарандозу бияфзо шодӣ.  
Ё чошние аз он набояст намуд,  
Ё масту хароб кун, чу сир бикшодӣ.

1671

Эй он-к ту аз дӯш, ба ёдам додӣ,  
З-он ҳолати пурчӯш, ба ёдам додӣ.  
Он раҳматро куҷо фаромӯш кунам?  
К-аз ганҷи фаромӯш, ба ёдам додӣ.

1672

Монандайи гул зи асл шодон зодӣ  
В-аз талъату баҳти хеш шодӣ, шодӣ.  
Сарсабз чу шохи гулу озода чу сарв,  
Сарви аҷибӣ, ки аз замин озодӣ.

1673

Сарсабзии боғу гулшану шамшодӣ,

Раққоскунӣ диливу асли шодӣ.  
Эй он-к ҳазор мурдаро ҷон додӣ,  
Шогирди ту мешавам, ки бас устодӣ.

1674

Эй шодиро зи ту ҳазорон шодӣ  
В-аз ту ба харобот ҳазор ободӣ.  
В-он сарви чаманро, ки камин бандаи туст,  
Аз хизмат озоду ҳазор озодӣ.

1675

Шодӣ, шодӣ в-эй ҳарифон, шодӣ!  
З-он савсани озод ҳазор озодӣ.  
Меғуфт, ки: «Доди ошиқӣ ман додам!».  
Додӣ, додӣ, маҳову додӣ, додӣ.

1676

Гар ҳеч нишона нест, андар водӣ,  
Бисёр умедҳост дар навмедӣ.  
Эй дил, мабур умед, ки дар рӯзаи ҷон,  
Хурмо диҳӣ, ар низ дарахти бедӣ.

1677

Аз шодии ту пур аст шаҳру водӣ,  
Эй рӯйи замину осмонро шодӣ!  
Касро гилае нест зи ту, ҷуз ғамро,  
К-аз ғам ҳамаро бидодайӣ озодӣ.

1678

Рафт он ки диламро зи ғамат дард будӣ,  
Рухсорайи зарди ман зи он зард будӣ.  
Чун додгарӣ, ту гарм кардӣ бозор,  
Гар ман зи ту барнагаштаме, сард будӣ.

1679

Гар-на кашаши ёр маро ёр будӣ,  
Бо шоҳ гадоиро кучо кор будӣ?!  
Гар-на карам қадим бисёр будӣ,  
Кай Юсуфи ҷон миёни бозор будӣ?!

1680

Гар ақл ба кӯйи дӯст роҳбар набудӣ,  
Гӯйӣ, ошиқ чунин муъарар набудӣ.  
Гар з-он-к садафро ғами гавҳар набудӣ,  
Бикшодалабу ошиқу музтар набудӣ.

1681

Дар беҳабарӣ хабар набудӣ, чӣ будӣ?!  
В-андешайи хайру шар набудӣ, чӣ будӣ?!  
Эй ҳуши туву гӯши ману ҳалқаи дар,

Гар ҳалқаи симу зар набудӣ, чӣ будӣ?!

1682

Бар беҳабарон агар нишастӣ, бардӣ!  
Бо ҳушёрон агар нишастӣ, мардӣ!  
Рав, савмаъа соз ҳамчу зар дар кӯра,  
Аз кӯра, агар бурун шавӣ, афсурдӣ!

1683

Марде, ки фалак раҳна кунад аз дарде,  
Марде, ки ҳудаш кошкӣ, н-овардӣ.  
Ғабн аст, ҳазор ғабн, к-ин халқ, лақаб  
Онро мардӣ ниҳанд в-инро марде.

1684

Ғамро дидам, гирифта ҷоми дурдӣ,  
Гуфтам, ки: «Ғамо, хайр бувад рухзардӣ?».  
Гуфто: «Чӣ кунам, чу шодие овардӣ,  
Бозори маро харобу косид кардӣ».

1685

Чунӣ, эй он-к аз ҷамоли фардӣ?  
Сад бор зи чунем бурун овардӣ?!  
Чун дониستم туруву чунат дидам?  
Чун донишу бинишам ба кулӣ бурдӣ?!

1686

Ман зарра будам, зи кӯҳ бешам кардӣ,  
Пасмонда будам, аз ҳама бешам кардӣ.  
Дармони дили харобу решам кардӣ,  
Сарпастаку дастакзани хешам кардӣ.

1687

Эй хоҷа, чаро бепару болам кардӣ?!  
Бо бӯйи савоб дар вуболам кардӣ.  
Аз тубрайи ту чу надуздидам ман,  
Аз баҳри чӣ ҷурм, бар ҷуволам кардӣ?

1688

Бе ному нишон чун дилу ҷонам кардӣ,  
Бе каф чу тараб дастзанонам кардӣ.  
Гуфтам: «Ба кучо равам, ки ҷонро ҷо нест?»  
Беҷову равон ҳамчу равонам кардӣ.

1689

Ҳамдаст ҳама дастзанонам кардӣ,  
Ду гӯш кашон, ҳамчу камонам кардӣ.  
Хойида ба ҳар даҳон, чу нонам кардӣ,  
Филҷумла, чунон шуд, ки чунонам кардӣ.

1690

Ман пири фано будам, ҷавонам кардӣ,  
Ман мурда будам, зи зиндагонам кардӣ.  
Ман тарсидам, ки гум шавам дар раҳи ту,  
Акнун нашавам гум, ки нишонам кардӣ.

1691

Чун кори мусофирони динам кардӣ,  
Ҳамсоли амонати яқинам кардӣ.  
Гуфтам, ки: «Заъифаму гарон аст ин бор»,  
Зӯрам додиву оҳанинам кардӣ.

1692

Соҳид будам, таронаҷӯям кардӣ,  
Сарфитнаи базму бодаҷӯям кардӣ.  
Сачҷоданишини бовиқорам дидӣ,  
Бозичаи кӯдакони кӯям кардӣ.

1693

Имрӯз маро сахт парешон кардӣ,  
Пӯшидаи хешро ту урён кардӣ.  
Ман дӯш ҳарифи ту нагаштам аз хоб,  
Хӯрдиву насиби банда пинҳон кардӣ.

1694

Маҳро зи ҳавойи хеш дафзан кардӣ,  
Сад дарёро зи хеш кафзан кардӣ.  
Он васвасаеро, ки зи лоҳавл рамид,  
Дар куштани мо далеру сафзан кардӣ.

1695

Рӯзе ба харобот гузар мекардӣ,  
Каж-каж ба карашмае назар мекардӣ.  
Онҳо ки ҷаҳон зеру забар мекарданд,  
Чун кори ҷаҳон, зеру забар мекардӣ?

1696

Ҳар порайи хокро чу моҳе кардӣ,  
В-он гаҳ маҳро қарини шоҳе кардӣ,  
Охир зи фироқи ҳар ду оҳе кардӣ,  
В-он оҳ ба сӯйи хеш роҳе кардӣ.

1697

Аз чехраи офтоб маҳваш кардӣ  
В-аз сӯхбати кибрит ту оташ кардӣ.  
Ту ҷаҳд кунӣ, ки нохушӣ хуш гардад,  
Он хуш нашавад, вале ту нох(в)аш кардӣ.

1698

Кайвон гардӣ, чу гирди Кайвон гардӣ,

Марде гардӣ, чу гирди мардон гардӣ.  
Лаъле гардӣ, чу гирди ин кон гардӣ,  
Коне гардӣ, чу гирди чонон гардӣ.

1699

Хоҳӣ, ки дар ин замона фарде гардӣ,  
Ё дар раҳи дин соҳиби дарде гардӣ.  
Инро ба ҷуз аз сӯҳбати мардон маталаб,  
Марде гардӣ, чу гирди марде гардӣ.

1700

Эй соф, ки мешуру чунин мегардӣ,  
Биншину магард, агар чунин мегардӣ.  
Чоно, зи талаб ҳарду қадам реш шуда,  
Ту бар қадами бозпасин мегардӣ.

1701

Эй дил, туву дарди ӯ, агар ту мардӣ,  
Чон бандаи туст, агар ту соҳибдардӣ.  
Сад давлати софро ба як ҷав нахарӣ,  
Гар як дурдӣ, зи дасти дурдаш хвардӣ.

1702

Бар зулмати шаб хаймаи маҳтоб задӣ,  
Меҳуфт хирад, бар руҳи ӯ об задӣ.  
Додӣ ҳамаро ба ваъда хоби харгӯш  
В-аз теғи фироқ гардани хоб задӣ.

1703

Эй гул, ту зи лутфи гулситон меҳандӣ?  
Ё аз дами ишқи булбулон меҳандӣ?  
Ё дар руҳи маъшуқ ниҳон меҳандӣ?  
Чизет бад-ӯ монд, аз он меҳандӣ.

1704

Бо хандаи барбаста чаро меҳандӣ?!  
Чун гул бояд, ки бетакаллуф хандӣ.  
Фарқ аст миёни ишқ, к-аз чон хезад,  
То он-к ба ресмон-ш бар худ бандӣ.

1705

Сад рӯзи дароз, агар ба ҳам пайвандӣ,  
Чонро нашавад аз ин фиғон хурсандӣ.  
Эй он-к бад-ин ҳадиси мо меҳандӣ,  
Маҷнун нашудӣ ҳанӯз донишманде.

1706

Гар дарди дилам ба нақш пайдо будӣ,  
Ҳар зарра зи ғам сиёҳсимо будӣ.  
В-ар роҳ ба сӯи гавҳари мо будӣ,

Ҳар қатра зи ҷӯш ҷамчу дарё будӣ.

1707

Наққоши рухат агар на Яздон будӣ,  
Устои ту дар нақши ту ҳайрон будӣ.  
Доғи меҳрат, агар на дар ҷон будӣ,  
Дар ишқи ту, ҷон бидодан осон будӣ.

1708

Гар гуфтани асрори ту осон будӣ,  
Пасту боло ҳама гулистон будӣ.  
Гар ғайрати нахват на дар айём будӣ,  
Ҳар Фиръавне Мӯсии Имрон будӣ.

1709

Шамшер агар гардани ҷон бибридӣ,  
«Бал аҳёъ, бир биҳим» кай шунидӣ?  
Рӯҳи Яҳё, агар на боқӣ будӣ,  
Дар хун сари ӯ самоҳ кай гардидӣ?!

1710

Навмед наям, гарчи зи ман бибридӣ,  
Ё бар сари ман ёри дигар бигзидӣ.  
То ҷон дорам, ғами ту хоҳам хӯрдан,  
Бисёр умедҳост, дар навмедӣ.

1711

Ид омаду ид, бас муборак иде,  
Гар гарданро даҳон будӣ, хандидӣ.  
Ин ҳаст, валеқ агар замин бишнидӣ,  
Афсӯс, ки ид, айди моро дидӣ.

1712

Гар хуб наям, хубпарастам боре  
В-ар бод наям, зи бода мастам боре.  
Гар нестам аз аҳли муноҷот, равост,  
Аз аҳли харобати ту ҳастам боре.

1713

Афтод маро бо бути ман гуфторе,  
Гуфтам, ки: «Зи ман сер шудӣ?». Гуфт: «Оре!»  
Гуфто: «Бидеҳ он чиз, ки зи аввали ӯст»,  
Гуфтам: «Дувумаш чист, бигӯ». Гуфто: «Ре».

1714

Чун хор ба коре руҳи гул меҳорӣ,  
То гул н-орӣ, бар надихад гулноре.  
Ҷавҳор тухм аст в-ин ҷаҳон тоҳун аст,  
То хишт бар осие барӣ, хок орӣ.

1715

Гар ман мастам зи рӯйи бадкирдорӣ,  
Эй хоҷа, бирав, ту оқилу ҳушёрӣ.  
Ту ғарра ба тоативу тоатдорӣ,  
Ин он сари пул нест, ки мепиндорӣ.

1716

Ид омаду ҳар кас қадаре, миқдоре,  
Ороста худро зи пайи дидоре.  
Моро чу туйи ид бикун тиморе,  
Эй, хилъати гул фиканда бар ҳар хоре.

1717

Дилдор маро гуфт: «Зи ҳар дилдоре,  
Гар бўсахарӣ, бўса зи ман хар боре».  
Гуфтам, ки: «Ба зар?». Гуфт, ки: «Зарро чӣ кунам?»  
Гуфтам, ки: «Ба қон?». Гуфт, ки: «Оре, оре!»

1718

Ман бедилам, эй нигору ту дилдорӣ,  
Бояд, ки зи ҳар сухан зи ман н-озорӣ.  
Ё он дили ман, ки бурдаӣ, боздиҳӣ,  
Ё ҳар чӣ кунам зи бедилӣ, бардорӣ.

1719

Онӣ ту, ки дар савмаъа мастам дорӣ,  
Дар Каъба нишаста бутпарастам дорӣ.  
Бар неку бади ту мар маро дасте нест,  
Дар дасти туам, то ба чӣ дастам дорӣ.

1720

Ғамҳойи маро ҳама бино ғамдорӣ  
В-андар ғами худ ҳамчу бино ғам дорӣ.  
Гӯйӣ, ки: «Туроаму чаро ғам дорӣ?»  
Тарсам, ки набошиву чаро ғамдорӣ.

1721

Чашми махмуру рӯйи рахшон дорӣ,  
Кони гуҳару лаъли Бадахшон дорӣ.  
Гирам, ки чу ғунча ханда пинҳон дорӣ,  
Гулро зи ҷамоли худ, ту хандон дорӣ.

1722

Эй гӯйзанах, зулфи чу чавгон дорӣ,  
Абрӯӣ чу қавсу тири мижгон дорӣ.  
Хуршедҷабину чеҳра хандон дорӣ,  
Майгун лабеву чашм чу мастон дорӣ.

1723

Эй шамъ, ту суфӣ, сифате пиндорӣ,



К-ин шаш сифат аз аҳли сафо медорӣ:  
Шабхезиву нури чехраву зардии рӯй,  
Сӯзи дилу ашки дидаву бедорӣ.

1724

Эй дода маро зи ишқи худ бедорӣ,  
В-эй шамъ, миёни ин ҷаҳони торӣ.  
Ман ҷангаму ту рахна фурӯ нагзорӣ,  
В-он гаҳ гӯӣ: «Бас аст! То кай зорӣ?!»

1725

Эй зода маро ба хоб дар бедорӣ,  
Осон шуда дар дилам ҳама душворӣ.  
Аз зулмати ҷаҳлу куфр растам боре,  
Чун дониستم, ки оламуласрорӣ.

1726

Пеш ой хаёли ӯ, ки шӯре дорӣ,  
Бар дидаи ман нишин, ки нуре дорӣ.  
Дар толеъи худ зи Зӯҳра суре дорӣ,  
Дар сина чу Довуд Забуре дорӣ.

1727

Пайваста, маҳо, азми сафар медорӣ,  
Чун чарх маро зеру забар медорӣ.  
Шериву манам шикор дар панҷаи ту,  
Дил хӯрдаиву қасди чигар медорӣ.

1728

Гар сӯзиши синаро ба кас медорӣ,  
В-аз меҳр замир пурҳавас медорӣ.  
Бояд, ки чу нолайи ту ороми диласт,  
Он нола қарини ҳар нафас медорӣ.

1729

Бад мекуниву нек тамаъ медорӣ,  
Ҳам бад бошад сазои бадкирдорӣ.  
Бо он-к Худованд карим асту раҳим,  
Гандум надихад боз, чу ҷав мекорӣ.

1730

Дар дил нагузашт, к-аз дилам бигзорӣ,  
Ё рахт фитода, дар гилам бигзорӣ.  
Бисёр задам лофи ту, бар душману дӯст,  
Эй вой ба ман, гар хичилам бигзорӣ.

1731

Эй пур зи ҷафо, чанд аз ин таррорӣ?!  
Зоҳир накунӣ, он чӣ ба ботин дорӣ.  
Гар сар зи хати вафойи мо бардорӣ,

Воқиф наям аз замири дил, пиндоре.

1732

Эй доми ҳазор фитнаву таррорӣ,  
Ё раб, ки чӣ фитаҳо, ки дар сар дорӣ?!  
Эй оби ҳаёт, агар ҷаҳон санг шавад,  
Валлоҳ, чу осиеш дар чарх орӣ!

1733

Эй пур зи ҷафо, чанд кунӣ таррорӣ?!  
Пинҳон чӣ кунӣ, он чӣ ба ботин дорӣ?  
Беруну дарун ҳазор машраф дорӣ,  
Фарёдкунон ҳама, ки ҷав мекорӣ.

1734

Онӣ, ки ба сад шафоъату сад зорӣ,  
Бар пот яке бўса диҳам, нагзорӣ.  
Гар об диҳӣ маро, гар оташ, боре  
Султони вилоятеву фармондорӣ.

1735

Дар зери ғазалҳову нафиру зорӣ,  
Дудасти маро зи чеҳраҳои норӣ.  
Ҳарчанд, ки расми дилбарихош хуш аст,  
Қу он хушие, ки ӯ кунад дилдорӣ?!

1736

Дӣ оқилу ҳушёр шудам дар коре,  
Барҳам зад дӯш мар маро ағёре.  
Дидам, ки дил они ӯст, ман ағёре,  
Берун рафтам аз ин миён ман, боре.

1737

Чашми мастат зи одати хамморӣ,  
Афғон, ки ниҳод расми танҳо х(в)орӣ.  
Чун бемададист, ин бахилист чаро?!  
Май менахӯриву шира меафторӣ.

1738

Тақсир накард ишқ дар хамморӣ,  
Тақсир макун ту соқӣ аз дилдорӣ.  
Аз худ гила кун, агар хуморе дорӣ,  
Бо хишт ба осие равӣ, хок орӣ.

1739

Эй дӯст, зи ман тамаъ макун ғамхорӣ,  
Ќуз мастиву ҷуз шангиву ҷуз хамморӣ.  
Моро чу Худо баройи ин овардаст,  
Хасми хирадему душмани ҳушёрӣ.

1740

Ҳар кас касаке дораду ҳар кас ёре,  
Он ёри вафодор кучо шуд, боре?  
Гар пеши саге шакар ниҳи хирворе,  
Майли дили ў бувад сӯи мурдоре.

1741

Ҳар кас касаке дораду ҳар кас ёре,  
Ҳар кас ҳунаре дораду ҳар кас коре.  
Моему хаёли ёру ин кӯраи дил,  
Чун Аҳмаду Бӯбакр, ба гӯш(а)и गरे.

1742

Мастист хабар аз туву ё ту хабаре,  
Хайр аст назар дар туву ё ту назаре.  
Дарҳам шуда хомаи дил аз ҳуру парӣ,  
Дуздида ту аз гӯшакаке менигарӣ.

1743

Бечора дило, к-ойинаи ҳар назарӣ,  
Гар сар кашӣ аз сифот, бо дарди сарӣ.  
Эй ойинае, ки қобили хайру шарӣ,  
З-он акс туро чӣ ғам, ки ту беҳабарӣ?!

1744

Болошачарӣ, лабшакарӣ, дилҳачарӣ,  
Занҷири сарӣ, симбарӣ, рашки парӣ,  
Чун баргузарӣ, дарнигарӣ, дил бибарӣ,  
Чашмат марасад, сахт зебосуварӣ.

1745

Сарсабзтар аз ту ман надидам шаҷаре,  
Пурнуртар аз ту ман надидам қамаре,  
Шабхезтар аз ту ман надидам саҳаре,  
Пурзавқтар аз ту ман надидам шакаре.

1746

Ман дӯш ба косайи рубоби саҳарӣ,  
Менолидам таронаи косагарӣ.  
Бо косайи май даромад он рашки парӣ,  
Гуфто, ки: «Агар косазанӣ, кӯзах(в)арӣ».

1747

Бо ман турш аст рӯи ёрам қадре,  
Ширинтар аз он турш надидам шакаре.  
Безор шавад шакар зи ширинии хеш,  
Гар з-он шакари турш биёбад хабаре.

1748

То пардаи андешагариро назарӣ,

Ту пардадарӣ, пардадарӣ, пардадарӣ.  
Гӯйӣ ту ки: «Ман зи ҳар ҳунар бохабарам»,  
Ин беҳабарӣ бас, зи худ беҳабарӣ.

1749

Эй дар дили ман нишаста, бикшода даре,  
Ту пардадарӣ, пардадарӣ, пардадарӣ.  
Бо ҳар ки зи дил даме задам, дафъе гуфт,  
Ту дафъ мадеҳ, ки нест аз ту гузаре.

1750

Меҳмони ду дида шуд ҳаёлат, гузаре,  
Дар дида ватан сохт зи некӯгуҳарӣ.  
Соқийи ҳаёл шуд ду дида, мегуфт:  
«Меҳмони манӣ ба об, чандон ки хӯрӣ».

1751

Бо ёр ба гулзор шудам раҳгузаре,  
Бар гул назарее фикандам аз беҳабарӣ.  
Дилдор ба ман гуфт, ки: «Шармат бодо,  
Рухсори ман ин ҷову ту дар гул нигарӣ!?»

1752

Дӯш омад он ҳаёл, ту раҳгузарӣ,  
Гуфтам: «Бари мо бош зи соҳибназарӣ,  
То рӯз». Ду чашми ман бигуфташ батарӣ,  
«Меҳмони манӣ ба об, чандон ки хӯрӣ».

1753

Хайре бинамудӣ, валекин шаррӣ,  
Нармиву ҳабиб, ҳамчу мори наррӣ.  
Садриву бузургиву зарат ҳаст, валеқ  
Инсоф бидеҳ, ки сахт модарғаррӣ.

1754

Гуфтанд, ки: «Ҳаст ёрро шӯру шаре»,  
Гуфтам, ки: «Дувум бор бигӯ хушҳабаре».  
Гуфто: «Турш аст рӯйи хубаш қадре»,  
Гуфтам, ки: «Зихӣ, тӯҳмати каж бар шакаре».

1755

З-ин сон манигар, гарчи ту соҳибназарӣ,  
То хуни ҳазор кас ба гардан набарӣ.  
Зинҳор, бад-он пар, ту ба ҳар сӯ напарӣ,  
Ман гуфтаму бигзаштам, эй рашки парӣ.

1756

Дӣ маст будӣ дилову чусту сафарӣ,  
Имрӯз чӣ хӯрдаӣ, ки аз дӣ батарӣ?  
Рақсон шуда сарсабз мисоли шаҷаре,

Ё ҳоҷиби хуршед ба сони саҳаре.

1757

Ту об найӣ, хок найӣ, тӯдагарӣ,  
Берун зи ҷаҳони обу гил дар сафарӣ.  
Қолаб ҷӯесту ҷон дар ӯ оби ҳаёт,  
Он ҷо ки туйӣ, аз ин ду ҳам беҳабарӣ.

1758

Ман дӯш ба хоб дарбидидам қамаре,  
Дарёсифате, аҷойибе, симбаре.  
Имрӯз ба гирди ҳар даре мегардӣ,  
К-аз ёраки дӯшина кӣ дорад ҳабаре?

1759

Эй ҳайф, пеши кор занӣ танбӯре,  
Ё Юсуф ҳамхона шавад бо кӯре.  
Ё қанд ниҳӣ дар даҳани ранҷуре,  
Ё ҷуфт шавад муҳаннасе бо ҳӯре.

1760

Эй боғи Худо, ки пурбуту пурҳурӣ,  
Аз чашми халоиқ инчунин, чун дурӣ!?  
Эй дил, начашидайӣ майи мансурӣ,  
Гар мункири он боғ шудӣ, маъзурӣ.

1761

Гар нуқлу кабобу гар майи ноб хӯрӣ,  
Медон-к ба хоб-дар, ҳаме об хӯрӣ.  
Чун бархезӣ зи хоб, бошӣ ташна,  
Судат накунад об, ки дар хоб хӯрӣ.

1762

Бар кори гузашта бин, ки ҳасрат нахӯрӣ,  
Сӯфӣ бошиву номи мозӣ набарӣ.  
Ибнулвақтӣ, ҷавониву вақт барӣ,  
То фавт нагардид ин дами моҳазаре.

1763

Эй толиби дунё, ту яке муздури,  
В-эй ошиқи хулд, аз ин ҳақиқат дурӣ.  
В-эй шод ба ҳар ду олам аз беҳабарӣ,  
Шодии ғамаш надидайӣ, маъзурӣ.

1764

Эй моҳ, агарчӣ равшану пурнурӣ,  
Аз равшании рӯйи бути ман дурӣ.  
В-эй наргис, агарчӣ тозаву махмурӣ,  
Рав, чашми бутам надидайӣ, маъзӯрӣ.

1765

Бо Зӯҳраву бо Моҳ агар анбозӣ,  
Рав, хона зи Моҳ соз, агар месозӣ.  
Боме, ки ба як лагад фурӯ хоҳад шуд,  
Он беҳ, ки лагад занӣ, фурӯ андозӣ.

1766

Эй он-к назар ба таъна меандозӣ,  
Бишнос даме ту бозӣ, аз ҷонбозӣ.  
Эй ҷони ғариб, дар ҷаҳон месозӣ,  
Рӯзе ду фитод марғазӣ бо розӣ.

1767

Гар з-он ки амину маҳрами ин розӣ,  
Бар бозии бедилон макун таннозӣ.  
Бозист, валеқ оташи ростиап,  
Бас ошиқро, ки гашт бозӣ-бозӣ.

1768

Ҷон дид зи ҷонони азал дамсозӣ,  
Меҳоҳад, к-аз ман бибарад ҳанбозӣ.  
Ин бозиҳо, ки ҷон бурун овардаст,  
Моро бихӯрад тамом, бозӣ-бозӣ.

1769

Эй он-к зи хоки тира натъе созӣ,  
Ҳар лаҳза бар ӯ лаби дигар андозӣ.  
Гаҳ мот куниву гаҳ бидорӣ қойим,  
Аҳсант, зиҳӣ санъати боҳудбозӣ.

1770

Эй қосиди ҷони ман, ба ҷон меарзӣ,  
Ҷон худ чӣ бувад?! Ҳарду ҷаҳон меарзӣ!  
Ин олами кӯҳна он надорад бе ту,  
Он аз ту талаб кунам, ки он меарзӣ.

1771

Гаҳ парда ҳамедориву гаҳ медӯзӣ,  
Гаҳ месозӣ марову гаҳ месӯзӣ.  
Омӯхтаям ҷавонӣ андар пирӣ,  
Эй халқи ҷаҳон, салойи пир омӯзӣ.

1772

Ин шохи шукуфа бор гирад рӯзе  
В-ин боз, талаби шикор гирад рӯзе.  
Меояду меравад хаёлаш бар ту,  
То чанд равад, қарор гирад рӯзе.

1773

Ҳам дил ба дилситон расонад рӯзе

Ҳам ҷон сӯи ҷонон расонад рӯзе.  
Аз даст мадеҳ домани дарде, ки турост,  
Қ-он дард ба дармон-т расонад рӯзе.

1774

Дӣ буд ҷунон давлати ҷонафрӯзе,  
Имрӯз ҷунин оташи ошиқсӯзе.  
Афсӯс, ки дар дафтари мо дасти Худо,  
Онро рӯзе набишту инро рӯзе.

1775

Эй ҳезуми тар, хушк нагардӣ рӯзе,  
То дар ту ғитад зи оташи дилсӯзе.  
То хирқайи тан дорӣ, ту бедил сӯзӣ,  
Ишқ омӯзӣ, зи ҷон ишқ омӯзӣ.

1776

Гоҳе бувадам фурқати оламсӯзе,  
Гоҳе бувадам ишрати ҷонафрӯзе.  
Афсӯс, ки рӯзгор бар лавҳи сапед,  
Онро рӯзе набишту инро рӯзе.

1777

Хуш месозӣ марову хуш месӯзӣ,  
Хуш парда ҳамедариву хуш медӯзӣ.  
«Омӯхтаям ҷавонӣ андар пирӣ»,  
Аз бахти ҷавон салои пир омӯзӣ.

1778

Дилдор ба зери лаб бих(в)онад чизе,  
Девона шавӣ, ақл намонад чизе.  
Ё раб, чӣ фусунест, ки ӯ меҳонад?!  
Қ-андар дили санг менишонад чизе.

1779

Аз ишқи ту ҳар тараф яке шабхезе,  
Шаб гашта зи зулфайни ту анбарбезе.  
Наққоши азал нақш кунад ҳар тарафе,  
Аз баҳри қарори дили ман табрезӣ.

1780

Аз ҷон бигурезам, ар зи ҷон бигрезӣ,  
Аз дил бигурезам, ар аз он бигрезӣ.  
Ту тириву мо ҳамчу камонем ҳанӯз,  
Тире чӣ аҷаб, гар зи камон бархезӣ.

1781

Ҷон бигрезад, агар зи ҷон бигрезӣ,  
В-аз дил бигурезам, ар аз он бигрезӣ.  
Ту тирию мо ҳамчу камонем ҳанӯз,

Тире чӣ аҷаб гар зи камон бигрезӣ.

1782

Гар бигрезӣ, чу оҳувон бигрезӣ  
В-ар бистезӣ, чу оҳанон бистезӣ.  
З-он шохи гуле, ки мо даровехтаем,  
Эй мурғаки зирак, ба ду по овезӣ.

1783

Эй ёр, гирифтаӣ шароб омеzi,  
Бархезад растхез, чун бархезӣ.  
Мерез шаробро, ки хуш мерезӣ,  
Ақло, чу чунин шуд, ба чӣ рӯ бигрезӣ?!

1784

Он хуш бошад, ки соҳиби тамйизӣ,  
Бе он ки бигӯянду бигӯяд чизӣ.  
Бегуфту тақозо бидихад меҳмонро,  
Парвандаи хуш зи соҳиби полезӣ.

1785

Най гуфт, ки: «Пойи ман ба гил буд бaсе,  
Ногоҳ буриданд сарам дар ҳавaсе.  
На захми гарон бихӯрдам аз дасти хaсе,  
Маъзурам дор, агар бинолам нафaсе».

1786

Дар ишқи ту хун зи дида борид бaсе,  
Ҷон дар тани ман зи ғам бинолид бaсе.  
Огаҳ найи зи ҳолам, эй ҷону ҷаҳон,  
Ҷархам ба баҳонаи ту молид бaсе.

1787

Чу ҷумла хато кунам, савобам ту басӣ,  
Мақсуд аз ин умри харобам ту басӣ.  
Ман медонам, ки чун бихоҳам рафтан,  
Гӯянд: «Чӣ кардаӣ?». Ҷавобам: «Ту басӣ».

1788

Дар ҳарду ҷаҳон дилбару ёрам ту басӣ,  
Зеро ки ба ҳар ғамим фарёдрасӣ.  
Қас нест ба ҷуз ту, эй маҳ, андар ду ҷаҳон,  
Ҷуз он ки бубахшияш ба икром, қасе.

1789

Аҳволи мани зору ҳазин мепурсӣ,  
З-ин беш мапурс, агар чунин мепурсӣ.  
Ман дар ғами ту домани дил чок задам,  
В-он гоҳ маро ба остин мепурсӣ.



1790

То дард наёбӣ, ту ба дармон нарасӣ,  
То ҷон надихӣ, ба васли ҷонон нарасӣ.  
То ҳамчу Ҳалил оташ андар нашавӣ,  
Чун Хизр ба сарчашмаъи ҳайвон нарасӣ.

1791

То ҳушёрӣ, ба таъми мастӣ нарасӣ,  
То тан надихӣ, ба ҷонпарастӣ нарасӣ.  
То дар раҳи ишқи дӯст чун оташу об,  
Аз худ нашавӣ нест, ба ҳастӣ нарасӣ.

1792

Эй нафс, аҷаб, ки бо дилам ҳамнафасӣ,  
Ман бандаи он субҳ, ки хандон бирасӣ.  
Эй дар дили шаб чу рӯз, охир чӣ касӣ?!  
Ҳам шаҳнаву дузду хоҷаи сад асасӣ.

1793

Сармастаму сармастаму сармасти касе,  
Май хӯрдаму май хӯрдам аз дасти касе.  
Ҳамчун қадаҳам шикасту он гаҳ пур кард,  
Охар зи газоф нест, ашк аст касе.

1794

Дирӯз фусуни сард бархонд касе,  
Ӯ сардтар аз фусуни худ буд басе.  
Бар моидайи ишқ магас бисёр аст,  
Эй кам зи магас кӯ, бирамад аз магасе!

1795

Дар чашами ман аст ин замон нози касе,  
Дар гӯши ман аст ин дам овози касе.  
Дар сина манам ҳарифу анбози касе  
Сармастам, кай ниҳон кунам рози касе.

1796

Вопас монӣ зи ёр, вопас бошӣ,  
Аз шохи дарахт бигсилӣ, хас бошӣ,  
Дар чашми касе ту хешро ҷой кунӣ,  
Ту мардумаки дидаи он кас бошӣ.

1797

Ёди ту кунам, миёни ёдам бошӣ,  
Лаб бигшоям, дар ин гушодам бошӣ.  
Гар шод шавам, замири шодам бошӣ,  
Ҳила талабам, ту устодам бошӣ.

1798

Нохонда ба ҳар ҷо ки равӣ, ғам бошӣ

В-ар хонда равӣ, ту маҳрам он дам бошӣ.  
То кофарро Худо нахонад, наравад,  
Шармат бодо, зи кофаре кам бошӣ.

1799

Бо ноаҳлон агар чу ҷоне бошӣ,  
Моро чӣ зиён, ту дар зиёне бошӣ?  
Гирам, ки ту маъшуқи ҷаҳоне бошӣ,  
Оре, бошӣ, вале замоне бошӣ.

1800

Бо сурати дин сурати Зардушт кашӣ,  
Чун хар нахӯрӣ наботу бар пушт кашӣ.  
Гар ойина зишти туро бинмояд,  
Девона шавӣ, бар ойина мушт кашӣ.

1801

Дар сурати дил сурати Зардушт кашӣ,  
Чун хар нахӯрӣ набот бар пушт кашӣ.  
Гар ойина зиштии ту бинмояд,  
Девона шавӣ, дар ойина мушт кашӣ.

1802

Султони сухан! Гирифтайи хомӯшӣ,  
Човуши забон намекунад човушӣ!  
Хуршед чаро ба коҳил мепӯшӣ?  
То дар дили чарх афканӣ беҳушӣ?!

1803

То чанд зи ҷони мустанад андешӣ?!  
То кай зи ҷаҳони пургазанд андешӣ?!  
Он-ч аз ту тавон шуд, ҳамин колбад аст,  
Як мазбалагӯ мабошу чандандеше?!

1804

Эй он-к раҳи гурез меандешӣ,  
Ту пиндорӣ, ки бар муроди хешӣ.  
Шаҳ мекашадат, маҷӯй бо шаҳ бешӣ,  
Кӯхро бикунад шаҳаншаҳ, дарвеше.

1805

Ман ҷони ту нестам, мағӯ ҷон, ғалатӣ,  
Ман ҷони Ҷунайдаму сарири сақатӣ.  
Кай бошам ҷони ҳар харе, кӯрдиле?!  
К-ӯ боз надонад сақатӣ аз сахтӣ.

1806

Хуш бош, ки хушниход бошад сӯфӣ,  
Аз ботини хеш шод бошад сӯфӣ.  
Сӯфӣ софаст, ғам бар ӯ наншинад,

Кайхусраву Кайқубод бошад сӯфӣ.

1807

Дӯш аз сари ошиқиву аз муштоқӣ,  
Мекардам илтимоси май аз соқӣ.  
Чун ҷоҳу ҷамоли хеш бинмуд ба ман,  
Ман нест шудам, бимонд соқӣ, боқӣ.

1808

Вақф аст маро умр дар ин муштоқӣ,  
Аҳсант, зиҳӣ, таровату раввоқӣ.  
Ман каф назанам, то ту набошӣ мутриб,  
Ман май нахӯрам, то ту набошӣ соқӣ.

1809

З-он моҳи ҷаҳордаҳ, ки ҳаст ишроқӣ,  
Гаштам зардеҳдихе ман аз барроқӣ.  
Он низ зи ман бибурд, то маҳв шудам,  
Аз даҳ бибурд, ҷордаҳ монад боқӣ.

1810

Савганд ҳамехӯрд парер он соқӣ,  
Мегуфт: «Ба ҳақиқати соати муштоқӣ:  
Ки бода диҳам ба шаҳриву офоқӣ,  
Ақле нагзорам ба ҷаҳон ман боқӣ».

1811

Онро ки накард зуҳд суд, эй соқӣ,  
Он зуҳд набуд, менамуд, эй соқӣ.  
Мардона даро, мағӯ ту зуд, эй соқӣ,  
Қ-андар азал он чӣ буд, буд, эй соқӣ.

1812

Онро ки накард заҳр суд, эй соқӣ,  
Он заҳр набуд, менамуд, эй соқӣ.  
Чун буд, раванда шуд, набуд, эй соқӣ,  
Майҳо нӯшад зи баҳри ҷуд, эй соқӣ.

1813

Ман бо ту чунин сухтахирман то кай?  
В-аз мо ту чунон кашидадоман то кай?  
Эй кор, ба коми душманонам то кай?  
Ман дар ғами ту, ту фориғ аз ман то кай?

1814

Гавҳар чӣ бувад ба баҳри ӯ, ҷуз санге?!  
Гардун чӣ бувад бар дари ӯ? Сарҳанге.  
Аз давлати дӯст ҳеч чизам кам нест,  
Ҷуз сабр, ки аз сабр надорам ранге.

1815

Эй дил, чу висоли ёр дидй ҳоли,  
Дар пойи ғамаш бимир, то кай ноли?!  
Шарт аст, ки чу офтоб рух бинмояд,  
Гар шамъ намирад, бикучандаш ҳоли.

1816

Мурғон зи қафас қафас зи мурғон холи,  
Мурғо, зи куҷойи, ки чунин хушҳоли?!  
Аз нолаи ту бўи бақо меояд,  
Менол бар ин парда, ки хуш меноли.

1817

Ҷон дар раҳи мо бибоз, агар марддили  
В-ар не, сари хеш гир, к-аз мо биҳили.  
Он мулк касе наёфт аз нимдили,  
Ҳақ металабиву монда дар обу гили.

1818

Ин арса, ки арзи он надорад тӯле,  
Бигзор асораташ ба ҳар маҷҳуле.  
Пулест ҷаҳон, ки қиматаш нест ҷӯе,  
Ё ҳаст рабате, ки наярзад пуле.

1819

Эй он-к ту хуни ошиқон ошомӣ,  
Фарёд зи ошиқиву беоромӣ.  
Эй дӯст, манам асири душманкоме,  
Охир ба ту бозгардад ин бадномӣ.

1820

Гӯйӣ, ки магар ба боғ зар риштааме,  
Ё бар руҳи хеш заъфарон киштааме,  
Он ваъда, ки кардаӣ, раҳо менакунад,  
Варна, худро ба ройгон куштааме.

1821

Он мева туйӣ, ки нодири айёмӣ,  
Битвон хӯрдан ҳазор ман дар хомӣ.  
Бар мо маписанд ҳаҷру душманкомӣ,  
К-охир ба ту боз гардад ин бадномӣ.

1822

Эй соқии ҷон, ки сардаҳи айёмӣ,  
Ороми дили хастайи беоромӣ.  
Мастони ту имрӯз ҳама махмуранд,  
Охир ба ту боз гардад, ин бадномӣ.

1823

Гар қадри камоли хеш бишнохтаме,

Домони худ аз хок бипардохте.  
Холиву сабук бар осмон тохте,  
Сар бар фалаки нухӯм бараффрохте.

1824

Гар ошиқи зори рӯи ту нестаме,  
Чандин ба дари саройи ту нестаме.  
Гуфти, ки: «Маист бар дарам, хезу бирав»,  
Эй дӯст, агар наистаме, нестаме.

1825

Ман хушклаб, ар бо ту дам тар задаме,  
Дар ишқи ту олам ба ҳам бар задаме.  
Як бўса агар лабам тавонистӣ дод,  
Бар пойи ту дастак зи бар сар задаме.

1826

Гар маҷлиси унсро ба кор омадаме,  
Ҳар дом ба дари ту бандавор омадаме.  
Гар офати тасдеъа набудиву малол,  
Ҳар рӯз барат ҳазор бор омадаме.

1827

Эй камтари меҳмонит оби гарме,  
Қ-аз лаззати ӯ маст шавад бешарме.  
Эй холиқи гардун, ба ҳудам меҳмон кун,  
Гардун ба кучо барад? Ба оби гарме.

1828

Дарвешонро ор бувад мӯҳташамӣ,  
Дар хотирашон бор бувад мӯҳташамӣ.  
Андар раҳи дӯст фақри мутлақ хуштар,  
Қ-андар раҳи ӯ хор бувад мӯҳташамӣ.

1829

Гар на ҳазар аз ғайрати мардон кунаме,  
Он кор, ки дӯш гуфтаам, он кунаме.  
Бар рашк набудӣ ҳама ҳушёронро,  
Бе хешу харобу масту ҳайрон кунаме.

1830

Ман ман наямӯ агар даме ман, Манае,  
Ин оламро чу зарра барҳам занаме.  
Гар он Манае, ки дил зи ман баркандаст,  
Худро чу дарахт аз замин барканаме.

1831

Дар чашми манӣ, вагарна бино каяме?  
Дар мағзи манӣ, вагарна шайдо каяме?  
Он ҷо, ки намедонам, он ҷой кучост,

Гар ишқи ту нестӣ, ман он чо кайяме?

1832

Асрор шунав зи тӯтии раббонӣ,  
Тутибачайӣ, забони тӯтӣ донӣ.  
Дар мурғи қафас хира чаро мемонӣ?  
Бишкан қафас, эй мурғ, к-аз он мурғонӣ.

1833

Олам сабз асту ҳар тараф бӯстоне,  
Аз акси ҷамоли гулруҳи хандоне.  
Ҳар сӯ гуҳарест, муштал аз коне,  
Ҳар сӯ ҷонест муттасил бо ҷоне.

1834

Он рӯйи туруш, нигар, чу қандистоне  
В-он ҷашми хушаш нигар, чу Ҳиндустоне.  
Пеши қади ӯ саф зада сарвистоне,  
Пеши кафи ӯ шикаста ҳар дастоне.

1835

З-он дил зи ман, эй сарви сихӣ, настонӣ,  
Хоҳӣ, ки зи ман дил наниҳӣ, настонӣ.  
То лаб надиҳӣ, дил зи раҳе настонӣ,  
Ин аст сухан: То надиҳӣ, настонӣ!

1836

Эй дӯст, ба ҳаққи он-к ҷонро ҷонӣ,  
Чун номаӣ ман ба ту расад, бархонӣ.  
Аз булаҷабӣ, номаӣ ман надронӣ,  
Чун ҳоли дили хароби ман медонӣ.

1837

Дар ишқ мувофиқат бувад, чун ҷоне,  
Дар мазҳаби ҳар зарифи маънидоне.  
Аз сиву ду дандон яке гашт дароз,  
Бе дандон шуд тан аз чунон дандоне.

1838

Дар хок агар рафт тани бечоне,  
Ҷон бар фалак афрозад шодурвоне.  
Дар хок бунафша чун бипойид, бираст,  
Чун барнадамад сарв чунон бистонӣ?!

1839

Гар дар талаби манзили ҷонӣ, ҷонӣ,  
Гар дар талаби луқмаи нонӣ, нонӣ.  
Ин нуктаи рамз агар бидонӣ, донӣ,  
Ҳар чиз, ки дар ҷустани онӣ, онӣ.

1840

Бо дил гуфтам, ки: «Эй дил, аз нодонӣ,  
Маҳрум зи хидмати кийӣ, медонӣ?»  
Дил гуфт маро: «Тахта ғалат мехонӣ,  
Ман лозими хидматам, ту саргардонӣ».

1841

Эй абр, ки ту ҷаҳони хуршедонӣ,  
Коре мақлуб мекунӣ, то донӣ.  
Аз зулми ту бар мост ҷаҳон зулмонӣ,  
Пас гиря насиби мост, ту гирёнӣ.

1842

Он чиз ки ҳаст дар сабад, медонӣ,  
Аз сирри сабад то ба бад медонӣ.  
Ҳам рӯз бигӯям, ба шабат ёд ояд,  
Шаб низ бигӯям, ки ту худ ҳам донӣ.

1843

Лайлӣ, ки ғами беҳабараш медонӣ,  
Не, ӯ дигараст, ту дигараш медонӣ.  
Ӯ дар хон(а)сту бар дараш медонӣ,  
Ту беҳабарӣ, беҳабараш медонӣ.

1844

Эй он-к муроди ҳар забон медонӣ  
В-ар з-он-к бубанданд даҳон, медонӣ.  
В-ар ҷону дилам ниҳон шавад зери замин,  
Шод аст равонам, ки равон медонӣ.

1845

Эй он-к зи ҳоли бандагон медонӣ,  
Чашмеву чароғ дар шаби зулмонӣ.  
Бози дили моро, ки туш мепарронӣ,  
Охир ту надонӣ, ки ту(а)ш мехонӣ?!

1846

Ту дӯш чӣ хоб дидаӣ, медонӣ?  
Не, дон-ш он нест бад-ин осонӣ.  
Дузд аст тани ту кола пинҳон кардаст,  
Эй шаҳна, чаро-ш з-ӯ намеранҷонӣ?!

1847

Паррон бошӣ, чу дар сафи ёронӣ,  
Парре бошӣ сақат, чу беишонӣ.  
То парронӣ, ту ҳокимӣ бар сари он,  
Чун пар гаштӣ, зи бод саргардонӣ.

1848

Эй ишқ, ту айни олами ҳайронӣ,

Сармояи савдойӣ, ту саргардонӣ.  
Ҳоли мани дилсӯхта то кай пурсӣ?!  
Чун медонӣ, ки беҳ зи ман медонӣ.

1849

Эй наргиси бечашму даҳан, ҳайронӣ,  
Дар рӯйи арӯсони чаман ҳайронӣ.  
Не, ман ғалатам, ту бо арӯсони чаман,  
Андар шаҳи пӯшидаӣ ман ҳайронӣ.

1850

То дар талаби гавҳари конӣ, конӣ,  
То дар ҳаваси луқмаи нонӣ, нонӣ.  
Ин нуктаи рамз агар бидонӣ, донӣ,  
Ҳар чиз, ки дар ҷустани онӣ, онӣ.

1851

Чун аст ба дарди дигарон дармонӣ?  
Чун навбати дарди мо расад, дар монӣ?  
Ман сабр кунам, то зи ҳама вомонӣ,  
Ойи бари мо, чу ҳалқа бар дар монӣ.

1852

Ҳошо, ки ба моҳ гӯямат, мемонӣ,  
Ё чун қади ту сарв бувад бўстонӣ.  
Маҳро лаби лаъли шакарафшон зи кучост?!  
Дар сарв кучост ҷунбиши рӯҳонӣ?!

1853

Гар як варақ аз китоби мо бархонӣ,  
Ҳайрони абад шавӣ, зиҳӣ, ҳайронӣ!  
Гар як нафасе ба дарди дил биншинӣ,  
Устодонро ба дарси худ биншонӣ.

1854

Ҳар лаҳза, маҳо, пеши худам мехонӣ,  
Аҳвол ҳамепурсиву худ медонӣ.  
Ту сарви равониву сухан пеши ту бод,  
Меғӯяму сар ба хира мечунбонӣ.

1855

Эй ишқ, ту айни олами ҳайронӣ,  
Сармояи савдойи ту саргардонӣ.  
Ҳоли дили ман, сӯхта, то кай пурсӣ?  
Чун медонӣ, ки беҳ зи ман медонӣ.

1856

Шамъест дили мард барафрӯхтанӣ,  
Чокест зи ҳачри дӯст бардӯхтанӣ.  
Эй беҳабар аз сохтану сӯхтанӣ,



Ишқ омаданӣ бувад, на омӯхтанӣ.

1857

Тавба кардам зи шӯру беҳештанӣ,  
Ишқат бишнид аз ман ин мумтаҳанӣ.  
Аз ҳезуми тавбайи ман оташ бифурӯхт,  
Месӯхт маро, ки ҳон, дигар тавба кани?!

1858

Ҳар рӯз яке шӯр бар ин ҷамъ занӣ,  
Бунёди ҳазор офиятро биканӣ.  
То даври абад ин даварон қоим буд,  
Бар ҷони фақирон, карами чун ту ғанӣ.

1859

Эй дӯст ба ҳар сухан (ту) дар ҷанг занӣ,  
Сад тири ҷафо бар ин дили танг занӣ.  
Дар чашми ту ман мисам, дигар кас зари сурх,  
Фардо бинаоямат, чу бар санг занӣ.

1860

Ҳаргиз ба мизочи худ яке дам назанӣ,  
То аз дами хеш гардани ғам назанӣ.  
Ҳарчанд малули ту, яқин аст, ки ту,  
Бо он-к малули, зи касе кам назанӣ.

1861

Чун маст шавӣ, қароба бар пой занӣ,  
Бо душмани ҷони хештан рой занӣ.  
Ҳам пист хӯрӣ, маҳову ҳам ной занӣ,  
Ин тамъ макун, ки ҳарду як ҷой занӣ.

1862

Ҳар рӯзи пагоҳ хайма бар ҷӯй занӣ,  
Сад нақш ту бар гулшани хушбӯй занӣ.  
Чун даф дили мо самоъ он гоҳ кунад,  
К-аш ҳар нафасе ҳазор бар рӯй занӣ.

1863

Гар хор бад-ин дидаи чун ҷӯй занӣ  
В-ар тири ҷафо бар дили чун мӯй занӣ.  
Ман даст зи домани ту кӯтаҳ накунам,  
Гар ҳамчу дафам ҳазор бар рӯй занӣ.

1864

Гуфтам: «Санаме шудӣ, ки ҷонро ватанӣ»,  
Гуфто, ки: «Ҳадиси ҷон макун, гар зи манӣ».  
Гуфтам, ки: «Ба теги ҳуҷҷатам чанд занӣ?!»  
Гуфто, ки: «Ҳанӯз ошиқи хештанӣ».

Харгиз набувад майли ту, к-афрошт кунӣ,  
Ту ошиқи онӣ, ки фурудошт кунӣ.  
Бисмиллаҳи ногуфта ту гӯӣ, алҳамд,  
Ноомада субҳ, аз тамаъ чошт кунӣ.

Гар дод кунӣ, дархури худ дод кунӣ,  
Бечора касеро, ки туаш ёд кунӣ.  
Гуфти ту, ки: «Бисёр ба ёдат кардам»,  
Ман медонам, ки чун маро ёд кунӣ.

Эй бода, ту бошӣ, ки ҳама дод кунӣ,  
Сад банда ба як сабӯҳ озод кунӣ.  
Чашмам ба ту рӯшан аст ҳамчун хуршед,  
Ҳам дар ту гурезам, ки туам шод кунӣ.

Аз ранчу малоли мо чї фарёд кунї?!  
Он беҳ, ки ба шукр васлро шод кунї.  
Аз мо чї гурезиву чї во-дод кунї?!  
З-он тарс, ки васлро бaсе ёд кунї.

Эй дӯст, туро расад, агар ноз кунӣ,  
Носоз шавӣ, боз даме соз кунӣ.  
З-он метарсам, дари ҷафо боз кунӣ,  
Макр андешӣ, баҳона оғоз кунӣ.

Эй он-к маро бастайи сад дом кунӣ,  
Гӯйӣ, ки: «Бирав» дар шабу пайғом кунӣ.  
Гар ман биравам, ту бо кӣ ором кунӣ?  
Хамноми ман, эй дӯст, киро ном кунӣ?

Худ ҳеч ба сӯйи мо нигоҳе накунӣ,  
Гирам, ки гуноҳ аст, гуноҳе накунӣ.  
Дил дар гули рухсори ту менолад зор,  
Бар ойинаи дилам ту оҳе накунӣ.

Аз гил қафаси ҳуд-ҳуди ҷонҳо ту кунӣ,  
Бар хоки сияҳ шакарфишонҳо ту кунӣ.  
Онро, ки чунин сурмакашӣ, ӯ донад,  
Қ-онҳо зи ту ояду ҷунонҳо ту кунӣ.

Кай паст шавад, он-к баландаш ту кунӣ?!

Шодон бувад он қон, ки нажандаш ту кунӣ.  
Гардуни сарафрошта сад бўса диҳад,  
Ҳар рӯз бар он пой, ки бандаш ту кунӣ.

1874

Қофар нашудӣ, ҳадиси эмон чӣ кунӣ?!  
Беҷон нашудӣ, ҳадиси қонон чӣ кунӣ?!  
Дар арбадаи нафс ракикӣ ту ҳанӯз,  
Беҳуда ҳадиси сари султон чӣ кунӣ?!

1875

Ман бодаму ту барг, наларзӣ, чӣ кунам?!  
Қоре, ки манат диҳам, наварзӣ, чӣ кунам?!  
Чун санг задам, сабӯйи ту бишкастам,  
Сад гавҳару сад баҳр наярзӣ, чӣ кунам?!

1876

Эй ботил, аз ҳақ нагурезӣ, чӣ кунӣ?!  
В-эй заҳр, ба қуз талхиву тезӣ чӣ кунӣ?!  
Ишқ оби ҳаёт омаду мункар чу ҳаре,  
Эй ҳар, ту дар об дарнарезӣ, чӣ кунӣ?!

1877

Дар поракашӣ ту хеш чун теша кунӣ  
В-аз пораву аз чора ҳам андеша кунӣ.  
Ё зангии зулфи ӯ дар он нур бичӯй,  
Андешайи борик чунин пеша кунӣ.

1878

Моҳ омад пеши ӯ, ки: Ту қони манӣ,  
Гуфташ, ки: «Ту камтарин ғуломони манӣ».  
Ҳарчанд бад-он қамъ такаббур мекард,  
Медошт тамаъ, ки гӯямаш: «Они манӣ».

1879

Гуфтам: «Санамо, магар, ки қонони манӣ,  
Акнун, ки ҳама назар кунам, қони манӣ.  
Муртад гардам, гар ту зи ман баргардӣ,  
Эй қону қаҳон, ту қуфру имони манӣ».

1880

Не ман манаму не ту туй, не ту манӣ,  
Ҳам ман манаму ҳам ту туй, ҳам ту манӣ.  
Ман бо ту чунонам, эй нигори хутанӣ,  
Қ-андар ғалатам, ки ман туам ё ту манӣ».

1881

Имшаб манаму яке ҳарифе чу мане,  
Барсохта маҷлисе, ба расми чамане.  
Қоми маю нуқлу шамъу мутриб ҳама ҳаст,

Эй кош, ту будиву инҳо ҳама не.

1882

Эй нури дилу дидаву қонам, чунӣ?  
В-эй орзуи ҳарду ҷаҳонам, чунӣ?  
Ман бе лаби лаъли ту чунонам, ки мапурс  
Ту бе рухи зарди ман, надонам, чунӣ.

1883

Гуфтам: «Чунӣ, маҳо, хушӣ, маҳзунӣ?»,  
Гуфто: «Махро касе бипурсад, чунӣ?  
Чун бошад талъати маҳ, гар дунӣ?  
Тобону латифу хубиву мавзунӣ».

1884

Бе худ бошӣ, ҳазор раҳмат бинӣ,  
Бо худ бошӣ, ҳазор раҳмат бинӣ.  
Ҳамчун Фиръавн ришро шона макун,  
Гар шона кунӣ, сазои саблат бинӣ.

1885

Берун нигарӣ, сурати инсон бинӣ,  
Халқи аҷаб аз Руму Хуросон бинӣ.  
Фармуд, ки ирҷаъи рӯҷӯъ ин бошад,  
Бингар ба дарун, ки ба ҷуз инсон бинӣ.

1886

Хоҳӣ, ки ҳаёти ҷовидонӣ бинӣ  
В-аз фақр нишонайи аёнӣ бинӣ.  
Андар раҳи фақр бад марав, то маравад,  
Мардона даро, ки зиндагонӣ бинӣ.

1887

Эй он ки ғуломи Хусраву Ширинӣ,  
Бо ишқ бисоз, гар ҳарифи динӣ.  
Пайваста ҳарифи ишқу гармӣ мебош,  
То ошиқи гарм аз ту барад иннинӣ.

1888

Имшаб бирав, эй хоб, агар биншинӣ,  
Аз оташи дил сазойи саблат бинӣ.  
Эй ақл, бирав, ки ту сухан мечинӣ,  
Эй ишқ, биё, ки сахт ботамкинӣ.

1889

Бӯ бард зи ту гули муаттар? Не, не,  
Ё дидат офтобу ахтар? Не, не.  
Гӯйӣ, ки: «Шабаст сӯйи равзан бингар»,  
Гар ту биравӣ, шаб аст гар не? Не, не.

1890

Ҷоно, зи ту безор шавам? Не, не, не.  
Бо чуз ту дигар ёр шавам? Не, не, не.  
Дар боғи висолат чу Ҷама гул бидам,  
Сарчашма ба ҳар хор шавам? Не, не, не.

1891

Андар дили ман, маҳо, дилафрӯз туйӣ,  
Ҳастанд дигарон, валек дилсӯз туйӣ.  
Шоданд ҷаҳониён ба Наврӯзу ба ид,  
Иди ману Наврӯзи ман имрӯз туйӣ.

1892

Дил кист? Ҷама кору киёиш туйӣ,  
Неку баду куфру порсойиш туйӣ.  
Гар каж нигарад дидаи ман, ман чӣ кунам?!  
Аз худ гила кун, ки рӯшноиш туйӣ.

1893

Аз обу гиле нест биное чу тӯе,  
Ё раб, ки чиҳо кард барои чи тӯе!  
Гар наъразанонӣ ту барои чу вайе,  
Лаббайккунонаст барои чу тӯе.

1894

Дар олами ҳусн ояти султон-к туйӣ,  
Дар хиттаи лутф шӯҳрабурҳон-к туйӣ.  
Дар қолаби ошиқони бечонгашта,  
Инсоф бидодем, зиҳӣ, ҷон-к туйӣ!

1895

Эй душмани ҷону ҷони ширин, ки туйӣ,  
Нури Мӯсову Тури Санин, ки туйӣ.  
В-эӣ дӯст, ки заҳра нест ҷонро ҳаргиз,  
То ном барад аз ту ба таъйин, ки туйӣ.

1896

Эй нусхаи номаи илоҳӣ, ки туйӣ  
В-эӣ ойинаи ҷамоли шоҳӣ, ки туйӣ.  
Берун зи ту нест ҳар чӣ дар олам ҳаст,  
Дар худ биталаб ҳар он чӣ хоҳӣ, ки туйӣ.

1897

Эй дил, ҳардам чу хок барбод шавӣ,  
Ҷон бар кафи ғам ниҳиву дилшод шавӣ.  
Ин бор дар оташиву бигзоштамат,  
Бошад, ки дар ин воқеа устод шавӣ.

1898

Эй хоҷа, зи ҳар ҳаёл пурбод шавӣ

В-аз ҳеч туруш гардиву дилшод шавӣ.  
Дидам, ки дар оташиву бигзоштамат,  
То пухтаву то зираку устод шавӣ.

1899

Ту ошиқи рӯйи он паризод шавӣ  
В-он гаҳ ҳардам чу хок бар бод шавӣ.  
Донам, ки дар оташиву бигзоштамат,  
Бошад, ки дар ин воқеа устод шавӣ.

1900

Гар як нафасе воқифи асрор шавӣ,  
Ҷонбозиро ба ҷон харидор шавӣ.  
То масти худӣ, ту то абад тира-стӣ,  
Ҷун маст аз ӯ шавӣ, ту ҳушёр шавӣ.

1901

Дар дил нагузорамат, ки афгор шавӣ,  
Дар дида надорамат, ки бас хор шавӣ.  
Дар ҷон кунамат ҷой, на дар дидаву дил,  
То дар нафаси бозпасин ёр шавӣ.

1902

Аз кам хӯрдан зираку ҳушёр шавӣ,  
Аз пур хӯрдан аблаҳу бекор шавӣ.  
Пурхорию ту ҷумла зи пурхорию туст,  
Камхор шавӣ, агар ту кам хор шавӣ.

1903

Аз сояи ошиқон агар дур шавӣ,  
Бар ту занад офтобу ранҷур шавӣ.  
Пешу паси ошиқон чу соя медав,  
То ҷун маҳу офтоб пурнур шавӣ.

1904

Дар рӯза чу аз табъ даме пок шавӣ,  
Андар пайи покон, ту бар афлок шавӣ.  
Аз сӯзиши рӯза нур гардӣ ту, чу шам,  
В-аз зулмати луқма, луқмаи хок шавӣ.

1905

Андар раҳи ҳақ чу ҷусту чолок шавӣ,  
Нури фалакӣ, боз ба афлок шавӣ.  
Аршаст нишемани ту, шармат н-ояд,  
Ҷун соя муқими хиттаи хок шавӣ?!

1906

Гар ошиқи рӯйи қайсари Рум шавӣ,  
Уммед бувад, ки ҳайи Қаййум шавӣ.  
Аз ҳаҷр мағӯ ба пеши султони висол,

Метарс, к-аз ин ҳадис маҳрум шавӣ.

1907

То хоки қудуми ҳар муқаддам нашавӣ,  
Солори сипоҳи нафси одам нашавӣ.  
То аз ману мойи худ мусаллам нашавӣ,  
Бо ин малакон маҳраму ҳамдам нашавӣ.

1908

Эй дида, ту аз гиря забун менашавӣ,  
Эй дил, ту аз ин воқиа хун менашавӣ.  
Эй ҷон, чу ба лаб расидӣ аз қолаби ман,  
Охир ба чӣ хушдилӣ бурун менашавӣ?!

1909

Гар сайди Худо шавӣ, зи ғам раста шавӣ,  
Гар дар сифати хеш равӣ, баста шавӣ.  
Медон, ки вучуди ту ҳиҷоби раҳи туст,  
Бо худ манишин, ки ҳар замон хаста шавӣ.

1910

Эй боди саҳар, бигӯй он силсиламӯй,  
Аҳволи дилам бигӯй, агар бошад рӯй.  
В-ар з-он-к бар об дил набошад дилҷӯй,  
Зинҳор, маро надидаӣ, ҳеч магӯй.

1911

Моему ҳавойи рӯйи шоҳаншоҳӣ,  
Дар оби ҳаёти ишқи ӯ чун моҳӣ.  
Бегоҳ шудаст рӯз, моро субҳ аст,  
Фарёд аз ин валвалаи бегоҳӣ.

1912

Ҷон рӯз чу мор асту ба шаб чун моҳӣ,  
Бингар, ки ту бо кадом ҷон ҳамроҳӣ.  
Гаҳ бо Ҳорут соҳир андар чоҳӣ,  
Гаҳ дар дили Зӯҳра посбони моҳӣ.

1913

Дастор ниҳодаӣ, ба мутриб надиҳӣ,  
Дастор бидеҳ, то зи такаббур бираҳӣ.  
Худро бираҳон, з-он-к ту дастор ниҳӣ,  
Дастор бидеҳ, иваз ситон тоҷи шаҳӣ.

1914

Чун мумкини он нест, ки аз мо бираҳӣ,  
Ё ҳила кунӣ, зи ҳилаи мо бичаҳӣ.  
То боз харӣ ту хеш, моле бидиҳӣ,  
Он беҳ, ки дигар сар накашӣ, сар биниҳӣ.

1915

Имшаб, ки фитодайи ба чанголи раҳӣ,  
Бисёр тапӣ, валек душвор раҳӣ.  
Валлаҳ нараҳӣ зи банда, эй сарви сихӣ,  
То сина бад-ин дили харобам наниҳӣ.

1916

Аз халқ зи роҳи тезгӯшӣ нараҳӣ  
В-аз худ зи сари суханфурӯшӣ нараҳӣ.  
З-ин ҳарду агар саҳт бикушӣ, нараҳӣ,  
Аз халқу зи худ чуз ба ҳамӯшӣ нараҳӣ.

1917

Лаб бар лаби ҳар бўсарабое биниҳӣ,  
Навбат чу ба мо расад, баҳое биниҳӣ.  
Чурми ҳамаро афв кунӣ бе сабабе,  
В-ин чурми маро ту дасту пое биниҳӣ.

1918

Онӣ, ки бар дилшудагон дер ойӣ  
В-он гаҳ чу ойӣ, нафасе сер ойӣ.  
Гоҳ охуву гоҳ ба сурати шер ойӣ,  
Ҳам нарму дурушт ҳамчу шамшер ойӣ.

1919

Чун шаб бари ман занону гӯён ойӣ,  
Дар нимшабӣ субҳи тараб бинмойӣ.  
Зулфи шабро гиреҳ-гиреҳ бикшойӣ,  
Чашмат марасо, ки саҳт беҳамтойӣ.

1920

Эй бонги рубоб, аз кучо меойӣ?  
Пуроташу пурфитнаву пурғавғойӣ.  
Ҷосуси диливу пайки он саҳройӣ,  
Асрори дил аст, ҳар чӣ мефармойӣ.

1921

Дар дасти аҷал чу дарниҳам ман пое,  
Дар катми адам дарафканама ғавғое.  
Ҳайрон гардад адам, ки ҳаргиз ҷое,  
Дар ҳарду ҷаҳон нест чунин шайдое.

1922

Бо қаллошон чу дар ниҳодӣ пое,  
Дар ишқ чу пухт ҷони ту савдой.  
Ранҷа машаву ба ҳеч ҷое магурез,  
Медон, ки аз ин пас нагунҷӣ ҷое.

1923

Мефармояд Худо, ки: «Эй ҳарҷойӣ,



Аз ом бубар, ки хос аз они мойӣ.  
Бо мо хӯ кун, ки оқибат охири кор,  
Пешат ояд, шабонгаҳ танҳой.

1924

Он рӯз, ки девонайиву савдойӣ,  
Дар силсилаи давлатиён меойӣ.  
Имрӯз аз он силсила чун маҳрумӣ,  
К-имрӯз ту оқиливу корафзойӣ.

1925

Душ омад ёр бар дарам шайдойӣ,  
Гуфтам, ки: «Бирав, ки имшаб андар нойӣ».  
Мерафту ҳамегуфт: «Зиҳӣ, савдое,  
Давлат ба дар омадаст, дар нагшойӣ».

1926

Эй рӯи туро пеша ҷаҳоноройӣ,  
В-эй зулфи туро қоида анбарсойӣ.  
Он силсилаи саҳар туро, он шояд,  
К-аш мегазиву мекашиву мехойӣ.

1927

Эй чун алами сапед дар саҳройӣ  
В-эй чун шакари шигарф дар ҳалвойӣ.  
З-он метарсам, ки бадрағу бадройӣ,  
Дар мағзи ту афканд дигар савдое.

1928

Эй чун алами сапед дар саҳройӣ,  
Эй раҳмати даррасида аз болоӣ.  
Ман дар ҳаваси ту мепазам ҳалвое,  
Ҳалво бингар, ба сурати савдойӣ.

1929

Ҳар рӯз зи ошиқиву ширинройӣ,  
Мар ошиқиро пираҳане фармойӣ.  
Эй Юсуфи рӯзгор, мо Яъқубем,  
Пироҳани туст чашмро бинойӣ.

1930

Чун соз кунад адам ҳаётафзойӣ,  
Гирӣ зи адам луқмаву хуш мехойӣ.  
Дармерасадат табақ-табақ ҳалвоҳо,  
Он ҷо на дукон падиду не ҳалвойӣ.

1931

Ҷонам дорад зи ишқ ҷонафзойӣ,  
Аз савдоҳо, латифтар савдойе.  
В-аз шаҳри танам чу лӯлиён оварамат,

Ҳар рӯз ба манзилеву ҳар шаб ҷоие.

1932

Эй он-к зи ҳад бурун ту ҷонафзойӣ,  
Беҳаддиву ҳадд ҳар нафас бинмойӣ.  
Донӣ, ки надорӣ ба ҷаҳон ганҷойӣ,  
Дар ғайб бичафсидиву берун нойӣ.

1933

Эй он-к салибдору ҳам тарсойӣ,  
Пайваста ба зулф анбари тарсойӣ.  
Лаб бар лаби ман ба бўса камтар сойӣ,  
Н-ойӣ бари ман чу ойӣ, бо тарс ойӣ.

1934

Гуфтам ба табиб: «Доруе фармойӣ?»  
Набзам бигирифт аз сари доноӣ.  
Гуфто, ки: «Чӣ дард мекунад? Бинмойӣ?»  
Бурдам дасташ сӯйи дили савдойӣ.

1935

Омад бари ман дӯш маҳи яғмойӣ,  
Гуфтам, ки: «Бирав, ки имшаб ин ҷо н-ойӣ.  
Мерафту ҳамегуфт: «Зиҳӣ савдой,  
Давлат ба дар омадааст дар нагшойӣ».

1936

Эй он-к табиби дардҳои мойӣ,  
Ин дард зи ҳад рафт, чӣ мефармойӣ?  
Валлаҳ, ки агар ҳазор маъҷун дорӣ,  
Ман ҷон набарам, то ту руҳе нанмойӣ.

1937

Моем дар ин замон заминпаймое,  
Бигзаштаи ҳар шаҳр, ба шаҳророе.  
Чун киштии ёвагашта дар дарёӣ,  
Ҳар рӯз ба манзилеву ҳар шаб ҷоие.

1938

Чун найшакар аст ин нийят, эй нойӣ,  
Ширин нашавад Хисрави мо, гар н-ойӣ.  
Ҳар субҳдам, он дам, ки ту дар субҳдамӣ,  
Аз олами пир бардамад барнойӣ.

1939

Рафтам ба табибу гуфтам: Эй бинойӣ,  
Афтодаи ишқро чӣ мефармойӣ?  
Тарки сифату меҳру вучудам фармуд,  
Яъне ки зи ҳар чӣ ҳаст, берун ойӣ.

1940

Медону мағӯ, то нашавад расвойӣ,  
Зебоии мард ҳаст дар ганҷойӣ.  
Гуфто, ки: «Чӣ ҳоҷат аст?! Ин ҷо малакест,  
К-ӯ мӯй ҳамешикофад аз бинойӣ!»

1941

Эй дил, ту бад-ин муфлисиву расвойӣ,  
Инсоф бидеҳ, ки ишқро чун шойӣ?!  
Ишқ оташи тез аст, туро обе не,  
Хокат бар сар, чӣ бода мепаёмойӣ?!

1942

Бинмой ба ман рухат, бикун мардумие,  
То лоф занам, ки дидаам хурраме.  
Эй ҷону ҷаҳон, аз ту чӣ бошад камие,  
К-аз дидани ту шод шавад одаме?!

1943

Сармастаму сармастам, аз ҷоми мае,  
Аз соғари паҳлавонӣ садкасие.  
Чун сурма маро бикуфту дар чашм кашид,  
Охир зи газоф нест кори ҷу вайе.

1944

Дар боғ даро ба гул, агар хор найӣ,  
Пеш о ба мувофақат, гар ағёр найӣ.  
Чун заҳр мадор рӯй, агар мор найӣ,  
Ин нақш бихон, ҷу нақши девор найӣ.

1945

Эй он-к ба ҷуз шодиву ҷуз нур найӣ,  
Чун наъра занам, ки аз барам дур найӣ?!  
Ҳарчанд намакҳои ҷаҳон аз лаби туст,  
Лекин чӣ кунам, к-андарин суд найӣ.

1946

Ишқ аст, санамо, чӣ дилбарихо куние,  
Дар куштани банда соҳарихо куние.  
Яхшибаки ишқат ба Самарқанди дилам,  
Огоҳ найӣ, чӣ кофарихо куние.

1947

Он ратли гаронро агар арзон куние,  
Аҷзои ҷаҳонро ҳамагӣ ҷон куние.  
В-ар з-он лаби ширин шакарафшон куние,  
Каҳро ба мисоли зарра рақсон куние.

1948

Гуфтам, ки: «Чаро туруш шудӣ, сирка найӣ?!»

Гуфто: «Зеро ки бо аду обу майӣ».  
Гуфтам: «З-ин пас чу обу равған бошам»,  
Хандид, ки: «Рав, ту бар яке феъл кайӣ?»

1949

Рав, эй ғаму андеша, хато мегӯӣ,  
Аз кони вафо чаро ҷафо мегӯӣ?  
Мар кӯдакаконро ба ҷафо тарсонанд,  
Ман пир шудам, дар ин, маро мегӯӣ?

1950

Эй дил, чӣ ҳадису моҷаро меҷӯӣ?!  
Ман бо туам, эй дил, ар маро меҷӯӣ.  
Ва-р з-он-к надидаӣ, киро меҷӯӣ?!  
Ва-р з-он-к надидаӣ, чаро меҷӯӣ?!

1951

Дил гуфт маро: «Бигӯ, киро меҷӯӣ?!  
Бар гирди ҷаҳон хира чаро мепӯӣ?!  
Гуфтам, ки: «Бирав, маро ҳамин хоҳӣ гуфт:  
Саргашта ман аз туам, маро мегӯӣ».

1952

Гуфтӣ, ки: «Ту девонаву маҷнунхӯӣ»,  
Девона тувӣ, ки ақл аз ман ҷӯӣ.  
Гуфтӣ, ки: «Чӣ бешарму чӣ оҳанрӯӣ!»  
Ойина кунад ҳамеша оҳанрӯӣ.

1953

Эй турк, чаро ба зулф чун ҳиндӯӣ?!  
Румируху зангихату пурчинмӯӣ?!  
Натвон дили худро ба хато гум кардан,  
Тарсам, ки ту туркиву ба туркӣ гӯӣ.

1954

Гаҳ аз ғами ӯ даст зи ҷон мешӯӣ,  
Гаҳ қиссаи ӯ ба дарди дил мегӯӣ.  
Саргашта чаро гирди ҷаҳон мепӯӣ,  
К-ӯ аз ту бурун нест, киро меҷӯӣ?!

1955

Эй боди саҳар, ту аз сари некӯӣ,  
Шояд, ки ҳикоят ба д-он маҳ гӯӣ.  
Не, не, ғалатам гарат ба д-ӯ раҳ будӣ,  
Пас гирди ҷаҳон дигар киро меҷӯӣ?

\*\*\*

*потеряна 4-я строка: 516, 517*

*потерян весь рубаи: 1956 (а был ли он в их источнике?)*

*два рубаи на одной странице: 541*

*в конце — запятая, вместо точки / лишняя точка: 857, 1107, 1175 и др.*

*<http://hojja-nusreddin.livejournal.com/2329542.html>*